

Gorenjska Banka

Banka s poslubom

SAMO MOJE STANJE

Sporocanje stanja tekočih in žiro računov na mobilne telefone



VARNOST KRAJN

E-mail: varnost@varnost-kranj.si  
http://www.varnost-kranj.si

MEDNARODNI CERTIFIKAT KAKOVOSTI  
ISO 9001

- ALARMNI SISTEMI
- VAROVANJE
- PREVOZI DENARJA
- SVETOVANJE

DEŽURNI CENTER  
(064)380 50 11

**AVTOHIŠA VRTAC**  
**Kranj**



Delavska 4, Stražišče pri Kranju  
Email: avtohisa.vrtac@avtohisavrtac.si  
http://www.avtohisavrtac.si

04/27 00 200

# GORENJSKI GLAS®

Leto LIII - ISSN 0352 - 6666 - št. 73 - CENA 210 SIT (12,50 HRK)

Kranj, petek, 15. septembra 2000

Danes se začenjajo olimpijske igre

## Gorenjci olimpijci tudi poleti



STRANI 15, 16, 17



Kmalu avtocesta - Kranj, 15. septembra - Minister za promet in zveze mag. Anton Bergauer bo danes obiskal vsa slovenska gradbišča na slovenskem avtocestnem križu. Na Gorenjskem trenutno skoraj devet kilometrov dolg odsek hitre ceste od priključka Kranj - Vzhod do Naklega vse bolj dobiva podobo bodoče nove avtoceste. Dela, ki sicer potekajo "pod prometom", lepo napredujejo in gradbeno najbolj zahtevna so tako rekoč končana, rok za izgradnjo pa je sedem mesecev. Začele so se tudi že priprave za nadaljevanje odseka do Podtabora. Prihodnji mesec bo namreč končan razpis za oddajo del na viaduktu Bistrica. • A. Ž. - Foto: T. Dokl

Nesoglasja med upravo Peka in Gorenjsko banko

## Uprava Peka odstopila

Za to se je odločila, ker nadzorni svet družbe ni potrdil nekaterih predlaganih projektov.

STRAN 7

Bohinjska pobuda za zimske olimpijske igre na Gorenjskem

## Utopija ima to čudno lastnost, da se uresniči

"Vem, da se mnogim ta ideja zdi utopična in nestvarna, vendar naj mi bo dovoljeno sanjati," je dejal bohinjski župan Franc Kramar, trdno prepričan, da je zamisel o zimskih olimpijskih igrah na slovenskih tleh možno uresničiti, tako kot so se tudi sanje o slovenski državi.

VELIKO DOBRIM IGRACI!  
www.hribar-otroci.si



STRAN 5

NALOŽBA V ZNANJE - NALOŽBA ZA ŽIVLJENJE

LJUDSKA UNIVERZA KRAJN

© 280 480

VPIS V VSE PROGRAME stran 45

VOLITVE 2000

STRAN 11, 12



- + Nova energija.

Voli modro!

ZDRAŽENA LISTA  
socialnih demokratov



Das Leasing

Svetlo pivo Union v steklenici z dolgim vratom - long neck - je novost Pivovarne Union. Pitje svetlega piva Union iz steklenice z dolgim vratom vam zagotavlja najdaljši užitek.

PIVOVARNA UNION  
Za prijatelje!



## PO SLOVENIJI

Državni zbor končuje mandat

## Na dnevni red le nujne evropske zakone

Pukšič je protestiral, ker na dnevni red ni bilo uvrščeno poročilo preiskovalne komisije.

Ljubljana, 15. septembra - Danes, na dan začetka volilne kampanje, bo državni zbor najverjetneje zaključil delo v tem mandatu. V sredo, ko so sprejemali dnevni red, je bil najbolj razburjen poslanec SDS Franc Pukšič, saj poročila njegove preiskovalne komisije o zadevi Elan niso uvrstili na dnevni red. To je po njegovem huda kršitev poslovnika. Na začetku seje so poslanci zastavljeni poslanska vprašanja. Kar precej jih je bilo. Prva tri je zastavila opozicija, nanje pa bo odgovoril premier, ko bo prisoten na seji. V sredo ga ni bilo.

Od prvotno predvidenih okrog 40 točk dnevnega reda naj bi zbor obravnaval le najnajnjše: nekaj zakonov o ratifikaciji mednarodnih sporazumov in nekaj zakonov iz tako imenovanega evropskega paketa (industrijska lastnina, izdelki plemenitih kovin, varnost v železniškem prometu, državna statistika, davčna služba). Precej zakonov, ki jih je v obravnavo in sprejem posredovala vlada, bo moralno čakati na novi državni zbor.

• J.K.

## Proračunska zamuda

Ljubljana, 15. septembra - Poslanec Združene liste socialnih demokratov Feri Horvat je vprašal vlado, kdaj bo državnemu zboru predlagala predlog državnega proračuna in predlog proračunskega memoranduma za leto 2001. Po zakonu o javnih finančah mora minister, pristojen za finance, predložiti predlog proračuna do 15. septembra. Vlada ga mora predložiti državnemu zboru skupaj z memorandumom do 1. oktobra tekočega leta. Za sprejem je potrebnih okrog 90 dni.

Ker predloga še ni, grozi po Horvatovem mnenju nevarnost, da bo proračun sprejet šele na koncu prvega četrletja prihodnjega leta. Z zavlačevanjem sedanja vlada ne urešničuje obljube, dane ob izvolitvi, prav tako pa tudi ne nalog, za katere se je zavezala.

• J.K.

Pomurske mlekarne

## Iz narave za sodoben življenjski stil

Pomurske mlekarne, nosilec kakovosti za mlekarstvo 2000

Zdravje ljudi se začne z zdravo prehrano, pravi že stara modrost. Nepogrešljiv del zdravega jedilnika so mleko in mlečni proizvodi. Tisti iz Pomurskih mlekarn že leta slovio po kakovosti, kar dokazujejo tako številni zvesti kupci kot odmerne nagrade z domačimi in mednarodnimi sejmov. Tudi letos so ostali zvesti svojim prizadevanjem za zagotavljanje stalne kakovosti in strokovnjaki na mednarodnem kmetijskem živilskem sejmu v Gornji Radgoni so jim dodelili laskavi naslov nosilca kakovosti za leto 2000.

Stalno spremenjajočemu se živiljenjskemu stilu sledijo tudi spremembe v prehranjevanju. V Pomurskih mlekarnah se zavedajo, da zaradi spremenjenega načina življenja in porasta civilizacijskih bolezni posamezniki vedno bolj skrbijo za uravnoteženo

tolarjev, in visoka kakovost surovin. Kot pravi direktor Pomurskih mlekarn Ivo Rotdajč, imajo danes v Murski Soboti sodobno tovarno, v kateri so že pred leti zadostili zahtevam za pridobitev certifikata ISO 9001 in uvedli sistem nadzora kakovosti HACCP. Odkupljeno mleko s Pomurja je v primerjavi z drugimi odkupnimi območji boljše kakovosti, saj vsebuje več beljakovin in maščob.

"Ko smo leta 1991 razširili proizvodni program z novo tehnološko opremo in začeli s proizvodnjo trajnega steriliziranega mleka, trajne sterilizirane smetane, mlečnega napitka za sladoled za McDonald's in ledenega čaja, smo vedeli, da bomo izgubo nenastnega jugoslovenskega trga uspešno preživeli. Investirali smo tudi v razširitev opreme v laboratoriju za kemične in bakteriološke raziskave in s tem v izboljšanje nadzora kakovosti mleka. Zaradi jasne strategije bomo uspešno poslovali tudi, ko se bo treba spoprijeti z velikimi evropskimi mlekariji," poudarja direktor Pomurskih mlekarn Ivo Rotdajč. Kot so zapisali v strategiji in ciljih, bo skrb za varstvo okolja, katere značilnost so naravni proizvodi, čisto okolje in okolju prijazna tehnologija, vedno del politike kakovosti Pomurskih mlekarn. Tako so v začetku septembra na slovenski trg poslali mleko

Masleni užitki zopet na mizi  
Masleni namaz iz Pomurskih mlekarn je mešanica masla in rastlinskega olja, ki ga odlikuje predvsem odlična mazavost in do 20 odstotkov nižja vsebnost holesterola. Kot poudarjajo v Pomurskih mlekarnah, je okus pravega masla, ki se topi v ustih, nenadomestljiv del prehrane vsakega gurmanna. Masleni namaz, ki hrani okus pravega odličnega pomurskega masla, pa kljub pravim maslenim užitkom vsebuje kar za petino manj holesterola.

v novi embalaži, s čimer bodo zadostili še enemu strogu dejavniku, ki bo doprinesel k visoki kakovosti proizvodov iz Pomurskih mlekarn. Neoporečno mleko tako za evropske kot slovenske kupce bo odslej na voljo v embalaži takšne kakovosti, ki bo še manj obremenjevala okolje, obenem pa bo zunanjega podoba prepoznavnejša in prijetna za oko.



M. P.

## IZ SLOVENSKEGA PARLAMENTA

Marko GOLOBIČ, tajnik Republiške volilne komisije

## Do srede morajo biti kandidature vložene

Na letošnjih državnozborskih volitvah 15. oktobra bo nekaj sprememb. O njih in poteku priprav na volitve smo se pogovarjali s tajnikom Republiške volilne komisije Markom Golobičem.

Ljubljana, 15. septembra - Danes, na dan začetka volilne kampanje, bo državni zbor najverjetneje zaključil delo v tem mandatu. V sredo, ko so sprejemali dnevni red, je bil najbolj razburjen poslanec SDS Franc Pukšič, saj poročila njegove preiskovalne komisije o zadevi Elan niso uvrstili na dnevni red. To je po njegovem huda kršitev poslovnika. Na začetku seje so poslanci zastavljali poslanska vprašanja. Kar precej jih je bilo. Prva tri je zastavila opozicija, nanje pa bo odgovoril premier, ko bo prisoten na seji. V sredo ga ni bilo.

Od prvotno predvidenih okrog 40 točk dnevnega reda naj bi zbor obravnaval le najnajnjše: nekaj zakonov o ratifikaciji mednarodnih sporazumov in nekaj zakonov iz tako imenovanega evropskega paketa (industrijska lastnina, izdelki plemenitih kovin, varnost v železniškem prometu, državna statistika, davčna služba). Precej zakonov, ki jih je v obravnavo in sprejem posredovala vlada, bo moralno čakati na novi državni zbor.

• J.K.

Ljubljana, 15. septembra - Danes mesec bodo volitve in na današnji dan se uradno začenja volilne kampanje. Marko Golobič je tako kot pri vseh dosedanjih volitvah ključna osebnost, tudi za predstavnike javnosti. Zanje imam vedno čas, pravi, saj vsako pravočasno in pravilno obvestilo v javnosti prepreči mnoge probleme in nepotrebitne telefonske klice.

Letošnje volitve, ki bodo četrte demokratične in tretje v državni zbor (tretji sklic državnega zebra), bodo potekale po že znanih pravilih. Na okrog 3500 voliščih bodo volivci glasovali v nedeljo, 15. oktobra, med 7. in 19. uro. Za tiste, ki jih na glasovanje ne bo doma (za razloge jih ne bo nihče spraševal), bo organizirano predčasno glasovanje na sedežih okrajnih volilnih komisij, ki so na upravnih enotah oziroma v starejših občinah. Predčasno gla-

sovanje bo 10., 11. in 12. oktobra med 9. in 17. uro. Okrajne volilne komisije morajo biti najmanj teden dni pred dnevorodno glasovanja obveščene o željah po glasovanju po pošti. Po bolnišnicah in raznih zavodih so na voljo potrebeni obrazci. Omogočeno bo tudi glasovanje na domu. O teh željah morajo biti okrajne volilne komisije obveščene najmanj tri dni pred glasovanjem, da bodo v nedeljo lahko člani volilnega odbora obiskali volilca na domu in njegovo glasovnico v zapečateni kuverti odnesli v skrinjico na volišče.

## Čas za kandidiranje se izteka

Čas za kandidiranje se izteka, pravi tajnik Republiške volilne komisije Marko Golobič. Do 20. septembra (sreda) do polnoči je treba na okrajne volilne komisije liste kandidatov z vsemi predpisanimi prilogami. Istotan se izteče tudi rok za davanje podpor listam kandidatov na upravnih enotah. Kasneje vložene liste bodo avtomatično zavrnjene. 21. septembra (v četrtek) bo že znano, koliko strank oziroma list bo šlo v posamezni volilni enoti na volitve. Liste bodo šle nato skozi pravni preizkus in 15 dni pred glasovanjem oziroma 30. septembra bo uradno znano, kdo in kje bo kdo kandidiral. Marko Golobič predvideva, da bo na okrog 120 listah kandidiralo okrog 1000 kandidatov.

## Glas za stranko in poslanca

Tudi za letošnje volitve bo Slovenija razdeljena na 8 volilnih enot (Gorenjska je vključno z Idrijo in Kamnikom prva enota), v vsaki pa bo po 11 volilnih okrajih. Deveta in deseta volilna enota sta dodeljeni madžar-



Marko Golobič

ski in italijanski narodni skupnosti. Okraji so bili določeni še na osnovi starih občin, tako da imajo nekdanje večje občine po več okrajev: Kranj na primer tri, Radovljica 2, Škofja Loka prav tako 2. V primerjavi z zadnjimi volitvami bodo in "igre" izložene vse stranke oziroma liste, ki na državni ravni ne bodo dosegle novega višjega 4-odstotnega praga za vstop v državni zbor. Glasovi pa bodo določeni po 11 poslancev, skupno torej 88, dva pa v enoti za madžarsko in italijansko skupnost. Kandidati list, razporejeni po volilnih okrajih v volilni enoti, bodo v prvi vrsti zbiralcii glasov za stranko oziroma listo v enoti in ce bo dobila lista v enoti zadostno število glasov za sedež v državnem zboru, po grobem izračunu dvanajstino ali 8,4 odstotka glasov, bodo te sedeže zasedli najuspešnejši kandidati stranke v enoti. Ce bo dobila stranka v enoti na primer 17 odstotkov glasov, bosta šla v državni zbor kandidata, ki sta bila v volilnih okrajih najuspešnejša. Kandidati za poslance

## Nujen osebni dokument

Tajnik republiške volilne komisije Marko Golobič posebej opozarja, da je treba priti na volišče z osebnim dokumentom, v katerem je fotografija. To je lahko osebna izkaznica, voziščko dovoljenje ali potni list. Ce bo kdo prišel brez, bo lahko v izjemnih primerih član volilnega odbora izjavil, da mu je "volivec osebno znan".

## Slovenija se stara

Dokaz, da se Slovenija stara, so podatki o številu volilnih upravičencev. Tokrat nas bo smelo voliti 1.586.235 ali precej več kot na predsedniških volitvah leta 1997.

## Tri marke za volilca

Oktobrske državnozborske volitve bodo stale državo okrog 550 milijonov tolarjev oziroma tri marke na volilca, kar je na evropski ravni. Stroške poveča organizacija tiskovnega središča, vendar se je dosedanje medijsko pokrivjanje volitev in glasovanja izkazalo kot dobro. Prvi neuradni rezultati so tako znani že na dan glasovanja pozno zvečer. Tako so volitve tudi pomembni medijski dogodek. Najuspešnejše stranke bodo bile povrnjen del stroškov volilne kampanje. Stranka, ki bo prišla v parlament, bo dobila za glas 60 tolarjev. Prav toliko bo dobila stranka, ki je dobila v volilni enoti vsaj 4 odstotke ali vsaj 2 odstotka na državni ravni. Stranke oziroma liste so dolžne državnemu zboru poročati o stroških volilne kampanje, prvič 11. dan pred glasovanjem, to je 4. oktobra, in končno 30 dni po glasovanju. Podatki, posredovani državnemu zboru, so dostopni javnosti.

Sedanjemu državnemu zboru drugega sklica bo mandat pretekel s sklicem prve seje novega parlamenta, vendar najkasneje 28. novembra. • Jože Košnik

## Priprave na volitve

## Volilni imeniki so še na ogled

Kranj, 15. septembra - Od ponedeljka, 4. septembra, do 30. septembra so na vseh upravnih enotah, v skladu z zakonom o volitvah, na vpopled splošni volilni imeniki za izvedbo volitev poslancev v državni zbor 15. oktobra letos. Vsak državljan ima pravico pregledati splošni volilni imenik in zahtevati popravek, če sam ali kdo drug ni vpisan v splošni volilni imenik

volišča, na katerem ima pravico glasovanja, če je kdo vpišan, ki nima volilne pravice na volišču ali celo v tej občini, če je katera od vpisanih oseb umrla, ali če je kateri od vpisanih podatkov volilnega upravičenca napačen. Državljan lahko zahteva popravek pisno ali ustno najkasneje 15 dni pred glasovanjem. Splošni volilni imeniki so na ogled v prijavnih službah v času urad-

nih ur. V zvezi s pripravami na volitve kaže omeniti tudi, da potekajo, po ocenah nekaterih, znatno bolje, kot na prejšnjih, posebej pa potekajo priprave tudi na slovenskih diplomatskih predstavništvih. • Š. Ž.



v zunanjega podoba prepoznavnejša in prijetna za oko.



M. P.

Zakaj športniki rabijo sponzorje in sponzorji šport?

# Športni uspehi navdušujejo vse, nekdo pa jih (vendarle) mora plačati

Danes je že vsakomur jasno, da so vrhunski dosežki športnikov in športnih ekip odvisni tudi od denarja, zato v boju za preživetje marsikateri klub tudi obupa in propade - Kje je meja med amaterskim delom in sodobnim športnim marketingom

**Škofja Loka, 15. septembra** - Vabilo za sredin Kronski večer v Škofji Loki je bilo jasno, čeprav so bila v njem postavljena sama vprašanja: Kako nas se navdušujejo uspehi škofjeloških košarkarjev, rokometarjev ali odbojkarjev? Ali je v Škofji Loki toliko moči in športnega duha, da podpremo tiste kolektivne športe, ki so blizu najboljšim, pa jim manjka le še dodatna podpora? Kaj pravijo sponzorji in donatorji škofjeloškega športa? In za konec še: Kako lahko javnost vpliva na izgradnjo novega športnega objekta na Trati?

Če vprašanja malce spremeni, nekatera pa praktično nespremenjena (zamenjan kraj in morda športna panoga) prestavimo kamkoli na Gorenjsko, bi lahko o vsem tem govorili tudi v Kranju, Radovljici, na Bledu, na Jesenicah... Marsikje si namreč podobna vprašanja zastavljajo že vrsto let, malo kje pa so v tem času našli prave odgovore.

Tudi zato je bilo pričakovati, da bodo v sredo v Kroni prišli predstavniki vseh večjih škofjeloških športnih kolektivov in da se bodo povabili na zanimivo tematiko odzvali tudi v podjetjih, ki šport že podpirajo ali pa še premisljajo, ali je podpora športu v domaćem kraju zanje dobra (tržna) naložba ali zgolj miločina športnikom za preživetje.

Vendar se ni zgodilo nič od tega. Na pogovor so prišli vodilni možje loškega športa (predsednik Športne zveze Ivan Hafner, direktor Zavoda za šport Aleš Murn, predsednik sveta Zavoda za šport Marko Primožič...), predstavniki

ne v tistih klubih, kjer se zavedajo, da brez denarja sponzorjev ne bodo več preživeli.

Morda je naključje - ali pa tudi ne - da so v Škofji Loki s pogovori o športu in njegovem preživetju začeli ravno v času približevanja letošnjega največjega športnega dogodka: olimpijskih iger. V Avstraliji so namreč večinoma odpotovali naši že zvezine uveljavljeni športniki in ena sama slovenska (rokometna) ekipa. Malokdo ve, koliko znoja, odrekanj in tudi obupa je za njimi, vsekakor pa je marsikomu od njih na največje tekovanje uspelo odpotovati tudi z veliko pomočjo domačega okolja (kraja, občine, domačih sponzorjev...), ki je za športnike skrbelo od malega ali pa se je (morda po mnogih prošnjah klubskih funkcionarjev) v boju za njegove uspehe vključilo kasneje. Če bi nekdo vzel v roke svinčnik (ali še bolje, računalnik) in začel z izračuni, koliko (na primer) stane vzgoja plavalca vse od takrat, ko prvici skoči v bazen, opravi šolo plavan-



Ali Loka kava bolje diši tudi zaradi uspehov košarkarjev?

ampak da je med nami človek (ali množica ljudi) z dobrimi delovnimi navadami, z zdravim pristopom do življenja, z upanji in načrti.

## Sožitje z okoljem in reklamiranje prek rezultata

In ko o tem razmišljajo tudi sponzorji (tudi v podjetjih so seveda večino starši otrok), je odločitev za denar športnikom mnogo lažja.

"Uspehi vsakega navdušujejo in seveda tudi v odnosu posel - šport smo veseli vsakega uspeha, ki ga dosegajo športniki tega okolja. Škofja Loka ima relativno nizko stopnjo brezposelnosti in to zame pomeni, da je to okolje relativno "zdravo", da so pogoji za razvoj in delo boljši kot v nekaterih drugih območjih. Zato mislim, da je v Škofji Loki precej moči in športnega duha, ki pa se ga morda ne zavedajo ljudje, ki sedijo v pisarnah in ne vedo, kaj vse se v kraju dogaja. Morda bi bilo koristno, da bi se kdaj pogovarjali tudi o preprostih rečeh, o razvoju kraja, ne le o temah, kot je vstop v Evropsko unijo, o ekonomski politiki" je poudaril direktor Jelovice Zvezdan Žlebnik, ki je škofjeloškim športnim delavcem vendarle znal prisluhniti in jim razkril, zakaj je Jelovica (kljub procesu sanacije podjetja) pripravljena sodelovati s športniki: "Jaz na šport in sponzorstvo gledam zelo osebno, to pa je dveh razlogov. Eno je, da mlad

človek, ki se ukvarja s športom, dobiva poleg osebnega in osebnostnega razvoja, delovne navade, dobiva "širino", psihične in fizične sposobnosti. Nenazadnje čas, ki ga prebije v športu - primerjalno z drugimi, ki ga na primer prebijejo v lokalih - porabi veliko kriptneje in bolj zdravo. Zato je zame šport zelo pomemben in zato se mi zdi, da mu tudi poslovneži moramo omogočiti razvoj, športno dejavnost moramo omogočiti širokemu krogu mladih. Širokemu pa zato, ker to pomeni množičnost, množičnost pa na koncu (kar je drugi element, ki tudi zanima sponzorje) omogoča selekcijo, oziroma "bisere". Če so na primer v velikih firmah, kot sta Coca Cola, Nike... pa še kje drugje, spoznali, da so lahko šport in posel, pa tudi na primer kultura, močno povezani, oziroma udeleženci v procesu animiranja kupca, tudi jaz ocenjujem, da je to pravi motiv, kjer se lahko uveljavljamo. Morda je ta interes "sobičen", vendar se skozi dobro "kampanjo" lahko promovirajo tako športi kot podjetja, ki stojijo za njimi. Mi se zavedamo, da je Jelovica del tega okolja, s katerim želi biti v sožitju, zato bomo vsekakor zraven pri dejavnostih, ki so prisotne v tem okolju. In šport je (ob kulturi in še čem) prav gotovo med njimi," je tudi poudaril Zvezdan Žlebnik.

## Družba ima nalogu skrbeti za mlade

Tudi v drugih podjetjih, ki prevzemajo sponzorstvo nad športi, navadno poudarjalo, da želijo zdrav razvoj mladih, večina pa vendarle klubom in društvom postavlja pogoje: morda da so najboljši v državi, morda da se uvrstijo v najvišjo državno ligo...

Kot večkrat poudarjajo v škofjeloških občinih in kot je povedal tudi predsednik domače Športne zveze Ivan Hafner, pa se počutijo dolžne predvsem, da pomagajo razvoju mladih športnikov, da skrbijo za tako imenovani "šport mladih", za kar v občini porabijo tudi največ denarja namenjenega športu.

"Naredili smo izračun, koliko denarja bi športni klubi in društva v občini letno rabili za svoje delo. To naj bi bilo okoli 240 milijonov tolarjev. Seveda tega denarja ne dobijo toliko, dobijo ga okoli 170 milijonov. Od tega je med 50 in 60 odstotki denarja sponzorjev.

## GORENJSKA OD TORKA DO PETKA

### AMZS

Od torka do danes so delavci AMZS opravili 21 intervencij, s katerimi so pomagali gorenjskim voznikom ob okvarah vozil ali ob prometnih nesrečah. V kranjski bazi so nam še povедali, da je bilo od tega 16 vlek nevoznih vozil, 5-krat pa so na pomoč ob manjših okvarah priskočili njihovi mehaniki. Tokrat so se najdlje peljali na pomoč vozniku v Ribnik na Hrvaškem.

### GASILCI

Kranjski gasilci so pohiteli na Begunjsko 8, kjer se je v stanovanju delno vžgal miza, na kateri je gorela sveča. K sreči ni bilo nič hujšega, zato so gasilci stanovanje le temeljito prezračili. Na Center za obveščanje je poklical občan, ki je na reki Kokri opazil madež. Ti so aktivirali kranjske gasilce, ki so si stvar ogledali ter skupaj z inšpektorjem za okolje Milanom Rusom skušali najti vzrok onesnaženosti. Ker ga niso našli, gasilci so le po otipu in vonju madeža ugotovili, da gre za milnicico, je preiskavo prevzel kriminalist. Pohiteli so na Planino, kjer je zagorelo pri "vrtičkarjih", prav tako je na divjem odlagališču odpadkov zagorelo tudi ob Auri na Zlatem polju. Na Juleta Gabrovška 9 je občan ob dotakanju kuričnega olja v cisterno nekaj le-tega odteklo mimo odprtine. Nekaj ga je pobral že sam, temeljito pa so to opravili kranjski gasilci. Neznanec pa je zakuril kup smeti, ki je ležal na ulici Mirka Vadnova, tako da so ogenj morali pogasiti kranjski gasilci. Gasilci PGD Škofja Loka so bili obveščeni, da se je v potok Davča, v bližini elektrarne Potok prevrnilo tovorno vozilo, iz katerega je iztekal nafta iz rezervoarja in olje. Na kraju dogodka so gasilci potok nato zajezili s pregradami in olje ter nafto pobrali s potoka. Jesenški gasilci so opravili prevoz ponesrečenca z reševalnim vozilom iz Železarne v Bolnišnico Jesenice, na Bregu pri Žirovnici s podstrešja odstranjivali sršenje grezdo, črpali vodo in merili plin v železarni, trikrat s hidravlično lestvijo pomagali delavcem, ki so delali na višini ter šestkrat spremljali vozila, ki so skozi predor Karavanke vozila nevarne tovore.

### NOVOROJENČKI

Gorenjci smo od torka do danes številčnejši za 18 prebivalcev.

V Kranju se je rodilo 13 novorojenčkov, med njimi je bilo 8 deklic in 5 dečkov. Mejni teži sta pobrali deklice, najbolj drobcena je tehtala 2.550 gramov, najtežji malo korenjakinja pa je tehtnica pokazala 4.290 gramov.

Na Jesenicah je bilo prav tako tokrat več deklic kot dečkov, "zmagale" so s 3 : 2. Najlažja je bila deklica, ki je tehtala 2 kilograma, težemu izmed obeh dečkov pa se je kazalec na tehtnici ustavil pri 3.460 gramih.

### URGENCA

V Splošni bolnišnici Jesenice so imeli od torka do danes 280 urgentnih primerov. Na internem oddelku je nujno zdravniško pomoč potrebovalo 37 ljudi, na pediatriji 20, na kirurgiji pa tokrat 223.



Termo ali Pivovarna Laško? Jasno je, kdo da več.

klubov in sponzorjev pa so očitno v zadnjih letih ugotovili, da je pri nas za pogovore o športu škoda časa. Toda k sreči še ne čisto vse. Predvsem ne tisti v podjetjih, ki v športnih vendarle slej ko prej videjo svoje dobre "promotorje" v procesu animiranja kupca, in tudi

ja, nato pa leta in leta trenira, tekmuje doma in v tujini, hodi na priprave... nato pa vendarle barve Slovenije (in kraja) zastopa na olimpijskih igrah, bi najbrž vsi osupnili nad zneskom. Toda ta znesek seveda ne pomeni zgolj, da smo dobili odličnega športnika,

### FINANCIRANJE ŠPORTA

NASLEDNI!



**Dobra poletna sezona**

**Bled** - Na Bledu so v letošnjih prvih osmih mesecih beležili za dobro četrtino več nočitev kot v enakem lanskem obdobju, še posebej pa so zadovoljni z rezultati glavne (poletne) sezone, od katere je zaradi višjih cen močno odvisen letni finančni rezultat. Sezona je bila celo boljša kot pred dvema letoma, ki je veljala za prvo dobro sezono v samostojni Sloveniji. Julija je bilo namreč kar 35 odstotkov več nočitev kot v enakem lanskem mesecu, avgusta pa 32 odstotkov več. Med gosti so tudi tokrat prevladovali Nemci, Angleži in Italijani, domači gostje pa so k skupnemu rezultatu "prispevali" osem odstotkov nočitev. Medtem ko je lani blejski turizem občutil posledice vojn v Jugoslaviji in zaprtje turskega predora, so bili letos razmere normalne, na Bledu pa so prepričani, da so k dobremu rezultatu pripomogla tudi pretekla vlaganja v promocijo kraja. • C.Z.

**Za odpadke izbrali Loško komunalno**

**Železniki, 14. septembra** - V sredo so svetnike občinskega sveta v Železnikih obvestili, da je posebna komisija za podeleitev koncesije za ravnjanje z odpadki v tej občini na ponovljjenem razpisu izbrala koncesionarja. Prvi razpis ni bil uspešen, ker med tremi prispevimi prijavami dve nista bili popolni, na ponovljenem pa so dobili tri popolne vloge: Saubermacsher-ja iz Lenarta v Slovenskih Goricah, Prevozištva Freli iz Žirov in Loške komunale iz Škofje Loke. Komisija se je odločila, da izbere za koncesionarja pri ravnjanju z odpadki Loško komunalno. • S.Ž.

**Zabavno srečanje malčkov in staršev**

**Tržič, 15. septembra** - Vzgojno varstveni zavod Tržič že de-sletje prireja ob začetku šolskega leta srečanja otrok in staršev z delavci vrtec. Letošnja prireditev z naslovom "Ciciban, dober dan" bo v nedeljo, 17. septembra 2000, ob 14. uri pred vrtecem Deteljica v Bistrici. Če bo vreme slab, bo srečanje v igralnicah. Tudi tokrat bodo vzgojiteljice in njihove pomočnice vedile razne ustvarjalne delavnice. Posebnost bo delavnica ob novem vodnem koritu na igrišču, ki ga bo predal namenu tržiški župan. Za to pridobitev bo namenjen tudi izkupiček od prodaje sreček. Za razvedrilo najmlajših bosta poskrbela Grega in zmajček Jurček, ki bosta zvabile malčke na oder z igrami in glasbo. Tako bodo še enkrat veselo proslavili 100-letnico prvega vrtača v Tržiču, sklepno praznovanje tega jubileja pa bo ob občinskem prazniku decembra letos. • S. Saje



**Tržič, 15. septembra** - Dela na bodoči tržiški obvoznici se tudi letos nadaljujejo. Ob sodelovanju občine ter ministrstva za okolje in prostor bo do začetka novembra dokončana regulacija Mošenika pod zdravstvenim domom, kjer bodo delavci VGP Kranj zgradili dobrin sto metrov dolg oporni zid. Za približno 18 milijonov tolarjev vredno naložbo bosta zagotovila denar občina in država, vsaka polovica vse. Prihodnje leto bodo zgradili še oporni zid ob dveh objektih na začetku novega dela obvoznice. Na zgornjem koncu boda uredili parkirišče za več kot sto vozil. • S. Saje



**Kranj** - V nedeljo, 10. septembra, se je zaključila sezona v planinskih postojankah PD Kranj: Kalšče, Ledine in Kravcev. V jesensko-zimskem času bodo postojanke odprte ob koncu tedna in sicer v sprejemljivih vremenskih razmerah. Planinski dom na Kalšču, kjer bo oskrbišča dela opravil Boris Kržnar, bo odprt tudi v zimskem času, prav tako bo pozimi odprt dom na Kravcu, kjer bo oskrbišča dela opravil Tone Sušnik. Kranjsko kočo na Ledinah bo ob koncu tedna do poslabšanja vremena - snega, oskrboval Rudi Lanz. Na Kravcu pa že potekajo aktivne priprave na zamenjavo ogrevalnega vira kuričnega opla s plinom, kar je bila upravičena zahteva inšpekcijskih služb. V posamezni postojanki PD Kranj se je v letosnjem letu zvrstilo okoli pet tisoč planincev, kar predstavlja povprečen obisk, število nočitev pa je občutno padlo.

**Na fotografiji:** Slovo od letne sezone na Ledinah: ekipa pilotov MHZ, Jože Brodar - vodja pilotov, Vojko Robnik - poveljnik LEP, Franc Ekar - predsednik PD Kranj in zakonca Jagodic - oskrbišča koče na Ledinah. • N. Ekar

**Ljubenski predor bo dobil soseda**

**Če bi porušili sedanji predor pri Ljubnem in vso cesto vkopali v hrib, bi bila "magistralka" zaradi gradnje zaprta najmanj pol leta, v tem času pa bi promet potekal po stari gorenjski cesti, kar bi predvsem ob konicah povzročalo hude težave.**

**Ljubno** - Odkar so se že v osemdesetih letih začele priprave na izgradnjo odseka avtomobilske ceste od Črnivca (Peračice) do Podtabora, je vseskozi osrednje vprašanje, kako speljati cesto mimo Ljubnega.

Projektivno podjetje Kranj je že 1987. leta za potek ceste mimo Ljubnega pripravilo idejni načrt in v njem obdelalo tri različice, izmed katerih so se v družbi za avtocesto najbolj navduševali za izgradnjo celotne ceste v vkopu. Studija, ki so jo v PNZ Ljubljana izdelali sredi devetdesetih let, je obravnavala dve varianti - z vkopom za oba smerna pasova, z vkopom in opornimi zidovi, prav tako za oba pasova, ter s predorom za severni smerni pas. Ko se je s študijo marca letos seznanil radovljški občinski svet, se je strinjal z ugotovitvami Domplana, da je najprimernejša varianta s predorom za severni smerni pas. Enakega menija je bila na eni od avgustovskih sej tudi vlada, ki je obravnavane različice trase že poslala v predhodno obravnavo državnemu zboru.

Kot je razvidno iz studije, vse varianti 2.435 metrov dolgega odseka načrtovane avtoceste potekajo tako, da izkoristijo obstoječo državno cesto za južni smerni pas in za severnega zgradili nov predor, ki bi bil od sedanjega odmaknjen približno 25 metrov. Izdelovalci studije za varianti z vkopom niso našli veliko pozitivnega, ampak več negativnega, še največji problem pa bi bil to, da bi rušenje sedanjega predora in

ni zgradili še severni pas. Razlike med variantami so le v načinu gradnje v območju Peračice in Ljubnega. Pri varianti z vkopom za oba smerna pasova naj bi porušili sedanji predor in na območju Ljubenskega grebena zgradili približno 200 metrov dolg, 25 do 30 metrov visok in okoli 200 metrov širok vkop. Pri varianti z vkopom in opornimi zidovi bi prav tako porušili predor, z gradnjo opornih zidov in povečanjem naklona brezin pa bi širino vkopa zmanjšali z 200 na 140 metrov. Pri varianti s predorom naj bi ohranili sedanji predor za južni smerni pas in za severnega zgradili nov predor, ki bi bil od sedanjega odmaknjen približno 25 metrov. Izdelovalci studije za varianti z vkopom niso našli veliko pozitivnega, ampak več negativnega, še največji problem pa bi bil to, da bi rušenje sedanjega predora in

gradnja vkopa zahtevala najmanj polletno zapora prometa na hitri cesti in preusmeritev na staro gorenjsko cesto. Tudi varianta s predorom, ki jo stroka, krajevna skupnost Ljubno in občina Radovljica ocenjujejo kot najprimernejšo, ima dobre in slabe strani. Dobro je to, da ne spreminja povezave naselij Ljubno in Praproče, ne posega v obstoječe električne in druge vode, najmanj obremenjuje Ljubno s hrupom, najmanj škodljivo vpliva na okolje... Poglejmo še negativne plati! Med vsemi tremi različicami najbolj posega v gozd, skupaj s stroški obnove obstoječega predora je od 450 milijonov do ene milijarde tolarjev dražja od "vkopnih" različic, ob morebitni gradnji brez odstavnih pasov pa bi bila prometna varnost slabša in preustrost vozil manjša.

• C. Zaplotnik

**Začetek gradnje športne dvorane v Železnikih**

**Skoraj zgodovinski dogodek**

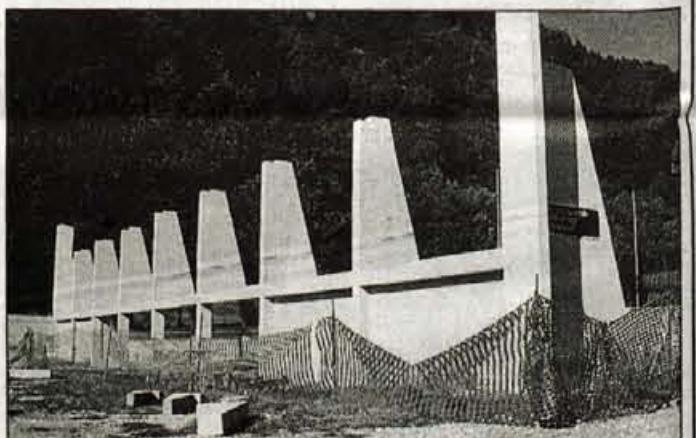
**Po sedemnajstih letih, odkar so bili izgrajeni temelji za športno dvoranu v Železnikih, se bo gradnja v teh dneh začela nadaljevati. Država bo sofinancirala le davek.**

**Železniki, 14. septembra** - V torek sta župan občine Železniki in direktor Splošnega gradbenega podjetja Tehnik iz Škofje Loke podpisala pogodbo za graditev športne dvorane v Železnikih, ki so jo začeli graditi že julija 1983. Župan je ob tem dejal, da je za Železnike to skoraj zgodovinski dogodek, saj je sedaj že jasno, da bo ta največji projekt tega mandata, tudi ob pomoći države čez tri leta uresničen.

Kar skupaj dvajset let bodo morali v Železnikih torej počakati, da se izpolnijo obljube o gradnji športne dvorane, katere gradnja je bila s položitvijo temeljnega kamna začeta 23. julija 1983, izgrajeni temelji in že del nosilnih stebrov, nato pa gradnja zaradi pomanjkanja denarja ustavljenja. Po dveh letih temeljnih priprav je sedaj samostojna občina Železniki pripravila investicijo, ki bo v skupnem seštevku vredna 516

milijonov tolarjev, kar je severna največji projekt tega občinskega mandata. Sportna dvorana je v Železnikih resnično težko pričakovana: za 800 učencev tamkajšnje osnovne šole telovadnica ob šoli že zdavnaj ne zadošča in morajo telovaditi po hodnikih, poleg tega pa je v Železnikih zelo razviti tudi rekreativni šport, ki je doslej našel v šolski telovadnici možnosti le v poznih večernih in nočnih urah. Vrhunski šport - nekdaj so bile rokometašice iz Železnikov v jugoslovanskih vrhov, pa je sploh "plačal" celo neustreznih razmer v Železnikih, saj jim je vožnja na vadbo v druge športne objekte vzela zalet.

Kljub temu da so temelji in del nosilnih stebrov že postavljeni, so se priprav na gradnjo lotili z novim projektom. Skupna površina dvorane bo 2500 kvadratnih metrov in na tribuh bo sedežev za 700 gledalcev, kadar pa naj bi bila dvorana namenjena tudi za množične prireditve, pa bo mogoče najti prostor za 1000 udeležencev. Uresničevanje projekta so razdelili na deset faz, med ka-



Obnovljeni temelji športne dvorane v Železnikih

terimi je bila tudi temeljita sanacija pred leti izgrajenih temeljev in nosilcev, v torek pa sta župan Mihael Prevc in direktor SGP Tehnik iz Škofje Loke Jože Kumer ob prisotnosti predsednika pripravljalnega in gradbenega odbora Jožeta Rakovec podpisala pogodbo za izgraditev dvorane do tretje gradbene faze v vrednosti okoli 140 milijonov. Gradnja naj bi se po obljubah izvajalcu, ki je delo dobil med tremi ponudniki z najugodnejšo ceno, začela v pondeljek, objekt pa naj bi bil pod streho in zaprt še pred zimo.

Za zaključek naj se omenimo, da je v sredo dopolnjen investicijski načrt obravnaval tudi občinski svet in ga potrdil.

**Drag gasilski avto stoji pod kapom**

**Cerkle, 15. septembra** - Ko je nadzorni odbor občine Cerkle tamkajšnjemu občinskemu svetu poročal o nadzoru nad proračunskimi porabniki, se je razprava ustavila zlasti ob poslovjanju Prostovoljnega gasilskega društva Cerkle.

Svetniki so namreč menili, da nadzornemu odboru ni treba na vsaki seji poročati o nadzoru, razen če naletijo na večjo nepravilnost. Pri PGD Cerkle je pozornost združil dejstvo, da sta država in občina v občini prispevali precejšen znesek za nakup gasilskega vozila (skupno 17 milijonov), zato bi pričakovali, da bi bilo že v uporabi. Tako pa vozilo "stoji pod kapom", kot se je izrazil eden od navzočih, kar ni v korist požarni varnosti v občini. Svetniki so se dogovorili, da od PGD Cerkle zahtevajo dokumentacijo o nakupu avtomobila. Na sestanku z županom, kamor bodo povabilo vodstvo društva in njihov nadzorni organ ter nadzorni odbor občine, bodo razčistili nejasnosti, na prihodnji seji občinskega sveta pa poročali o stanju. Slišati je bilo predlog, naj neodvisna institucija pregleda poslovanje gasilcev v zvezi z nakupom vozila, vendar so nazadnje soglašali o tem, naj se stvar najprej razšiče v občini. • D.Ž.

**Upravljavci iz DRSC so bili zgroženi**

**Železniki, 14. septembra** - Župan občine Železniki Mihael Prevc je svetnike občinskega sveta obvestil, da se nadaljuje občasna srečanja s predstavniki sosednje občine Cerkno in predstavniki Družbe RS za ceste. Ta srečanja so namenjena sprottnemu reševanju in spremjanju urejevanja ceste iz Selske doline skozi Davčo do smučarskega centra Cerkno na Črnem vrhu, ki je, kot je znano pred letom in pol postal državna cesta. Če se na tej cesti v smislu njene sanacije resnično neprestano dela, pa je železniški župan tokrat napravil modro potezo: srečanje je organiziral v Sorici, kar pomeni, da so se moralji peljati po razpadajoči cesti do te vasi. Predstavniki DRSC z direktorjem na čelu so bili nad videnim zgroženi. Ko so se ustavili na mestu, kjer se je nedavno udrlo tovornjaku s 30 kubičnimi metri lesa, je direktor DRSC ugotovil, da je to cesto potrebljeno takoj zapreti za tovorni in avtobusni promet. Ker seveda to ni nobena rešitev, so se pogovarjali tudi o tem, kako se lotiti sanacije ceste, ki je hudo poškodovana tudi zaradi obvoza za Petrovo Brdo. Županu so obljubili, da bodo zarečeli sanirati štiri plazove. • Š. Zargi

Bohinjska pobuda za zimske olimpijske igre na Gorenjskem

# Utopija ima to čudno lastnost, da se uresniči

"Vem, da se mnogim ta ideja zdi utopična in nestvarna, vendar naj mi bo dovoljeno sanjati," je dejal bohinjski župan Franc Kramar, trdno prepričan, da je zamisel o zimskih olimpijskih igrah na slovenskih tleh možno uresničiti, tako kot so se tudi sanje o slovenski državi.

Bohinjska Bistrica - Bohinjski župan Franc Kramar je v Sloveniji zbudil veliko pozornost s pobudo, da bi Gorenjska kandidala za organizacijo zimskih olimpijskih iger leta 2010. Prvi odmevi o tej možnosti so bili zelo različni, po pogovoru, ki je bil v sredo večer v domu Joža Ažmana v Bohinjski Bistrici, pa je ostalo odprtov predvsem vprašanje, zakaj je bila udeležba tako slaba. Od povabljenih županov dvajsetih gorenjskih občin je prišel le eden (žirovniški), predstavnika sta bila še iz dveh občin (Bled in Kranj), iz državnih organov pa je bil le državni podsekretar ministrstva za šolstvo in šport.

Da je ideja o zimskih olimpijskih igrah na slovenskih tleh vavnemu v Soriški planini, smučarski tek in biatlon na Pokljuki, sankanje in bob na stari zapuščeni sankaški progi Bellvedere v Bohinju, smučarske sko-

## Malo možnosti za leto 2010

Ker bodo olimpijske igre že leta 2006 v Evropi, je bolj malo možnosti, da bi bile tudi naslednje, ampak bodo verjetno v Ameriki ali Aziji. Tudi v Bohinju spoznavajo, da bi Slovenija več možnosti imela leta 2014.

ke v Planici, smuk preko Suhe v Bohinju, hokej na Jesenicah, na Bledu in v Kranju... "Za igre imamo vse pogoje, treba je dobiti politično podporo države ter predvsem olimpijskega komiteja in gorenjskih občin. To ne bi bil le športni dogodek, ampak tudi posel in velika raz-

vojna priložnost za Gorenjsko," je dejal župan Franc Kramar in svojo utemeljitev "za" sklenil z besedami: "Utopija ima to čudno lastnost, da se uresniči."

## Za igre od ene do dve milijardi dolarjev

Iz Olimpijskega komiteja Slovenije na pogovor ni bilo nikogar, saj imajo preveč obveznosti z igrami v Sydneju. V pismu, ki so ga naslovili na župana, so opozorili, da po določbah olimpijske listine lahko kandidira za igre le mesto (kraj), ne pa regija. Za finančno pokritje organizacije iger mora jamčiti vlada oz. mesto, ki kandidira, predlagatelj pa mora pripraviti tudi realno finančno konstrukcijo. Po dosedanjih izkušnjah stane samo kandidiranje od pet do dvajset milijonov dolarjev, organizacija iger skupaj z naložbami od ene do dve milijardi dolarjev, pri tem pa je del stroškov možno pokriti s komercijskimi prihodki.

V občini Kranjska Gora, ki je skupaj s Celovcem in Trbižem že sodelovala pri kandidaturi Treh dežel za zimske olimpijske igre leta 2006, menijo, da je ideja odlična, vendar težko uresničiva. Gorenjska oz. Slovenija je sposobna organizirati največja svetovna tekmovanja, a je to po kranjskogorskih izkušnjah še premalo. Olimpijske igre namreč zahtevajo močno nacionalno gospodarstvo, ki je sposobno na začetku veliko vlagati v infrastrukturo, da bi se mu na koncu to poplačalo (ali pa tudi ne) s prihodki sponzorjev, televizijskih pravic in vstopnin. Čeprav bi Slovenijo že uspeli prepričati o dobi ideji in vseh prednostih, je vprašanje, ali bi dosegli gospodarsko ali politično soglasje. Državni podsekretar na ministrstvu za šolstvo in šport Marko Rajster je opozoril, da je za velike športne prireditve potreben tudi politično soglasje oz. soglasje državnega zaborava.

V blejski občini, kjer imajo z olimpijadami že nekaj izkušenj, se več pa jih bodo pridobili s šahovsko olimpiado in z olimpijskimi dnevi mladih, je po besedah direktorja občinske uprave Benjamina Smida za takšna tekmovanja potreben tudi precejšen vložek lokalne skupnosti. Direktor bohinjske občinske uprave Dušan Vučko pa je vse spomnil na leto 1990: tudi takrat je bila ideja o samostojni Sloveniji utopija, zdaj pa je resničnost. • C. Zaplotnik

Občinski svet Menges

# Podpora letnemu klubskemu centru

**Občina bo poskrbela za ocenitve zemljišč na območju Gobavice in Športnega parka.**

Mengeš, 14. septembra - Pred tremi leti je občinski svet občine Menges sklenil, da bo severno pobočje hriba Gobavice opredeljeno za športno-rekreacijsko dejavnost. Na tem delu naj bi bile tudi smučarske skakalnice Smučarsko skakalnega kluba Menges, ki ga je pred leti prizadela tragična izguba mladih skakalcev.

Na seji občinskega sveta v sredo je bila ena od osrednjih točk zasedanja posredno prav problematika Smučarsko skakalnega kluba Menges. Klub, ki zdaj s skakalnicami na ne-

ustreznem mestu nima pravih pogojev za delo, se zadnja leta srečuje z osipom članstva. Da ni pravega zanimanja med mladimi, je prav gotovo krvita tudi tragična izguba mladih skakalcev. V klubu pa so prizadevní delavci prepričani, da bi starši radi zaupali mlade delu in dejavnosti v klubu, če bi bili vabeni pogoji doma. Nenazadnje mlada življenja niso vzele tekme, skoki, marveč cesta, ker doma niso imeli pravih vadbenih pogojev.

Zavzemanja in razmišljanja, da bi bilo sedanje skakalnice v

Mengšu treba prestaviti bolj proti zahodu na severnem delu Gobavice, niso nova. So pa bila tokrat na seji predstavljena v zamisli, ki je med člani sveta vzbudila pozornost. Smučarsko skakalni klub bi zaradi ugodne lege in naravnih pogojev lahko sorazmerno hitro dobil svoj center, ki bi ga postopno lahko tudi razvil. Kakorkoli se sliši neverjetno, vendarle ni nemogoče, da bi bil klubski skakalni center lahko zamenek nordijskega letnega centra.

Na seji občinskega sveta so

dali podpora Smučarsko skakalnemu klubu Menges. Sklenili so tudi, da v občini podpirojo nakup zemljišč na pobočju Gobavice in športnega centra, naročili pa bodo tudi strokovne cene posameznih območij. Če ne bo posebnih zahtev, bi Smučarsko skakalni klub Menges lahko začel uresničevati zamisel o dejavnosti na novi lokaciji že prihodnje leto. Med člani občinskega sveta je bila tokrat še posebej podarjena zavzetost v podporu klubu za ureditev pogojev za delo. • A. Zalar

V Železnikih želijo urediti oskrbo s pitno vodo

# Vas ni pomanjšano mesto

**Prva obravnavna odloka o oskrbi s pitno vodo v občini Železniki kaže na to, da bodo težko našli rešitve, ki bi ustrezale zelo pestrim razmeram na tem področju.**

Železniki, 14. septembra - Že prve razprave o osnutku odloka o oskrbi s pitno vodo na odborih občinskega sveta, ki so jih povzeli tudi na sredini seji sveta kažejo na to, da so pogledi na enotno urejevanje razmer pri oskrbi s pitno vodo zelo različni. Župan se je zavzel za široko in temeljito razpravo po vsej občini, zato prve obravnavne osnutka tega odloka niso zaključili.

Ceprav je vsem jasno, da tudi zakonodaja zahteva, da občina uredi oskrbo s pitno vodo kot javno gospodarsko službo, pa precej različne razmere po posameznih krajih pogojujejo zelo različne poglede na to, kako to doseči. Če je oskrba s pitno vodo v mestu Železniki, kjer z vodovodnim sistemom gospodari Loška komunalna, precej blizu zakonskim rešitvam, pa so vodovodi po vseh v okolici bili izgrajeni po pravilu z vlaganjem in prostovoljnem de-

nenažadnje tudi plačevanja vodnega prispevka državi. Podobno kot na sejah odborov za komunalne zadeve in varstvo okolja ter gospodarstvo, je bila razprava tudi na seji občinskega sveta burna. Svetnik iz Sorice Marijan Peternej je ponovil očitek o tem, da bi prenos vaških vodovodov enemu upravljalcu (s koncesijo) pomenil v bistvu nacionalizacijo vsega, kar je vas vložila v to. K temu je še dodal, da imajo prav v Sorici zelo slabe izkušnje z denacionalizacijo, saj so od 500 hektarjev sremskih gozdov uspeli dobiti nazaj le 50. "Zavedajte se, da vas ni pomanjšano mesto," je bil odločen Peternej, "pustite nam, da upravlja-

mo in gospodarimo z vodo, kot smo to znali že 700 let. Za nas je edina sprejemljiva rešitev, da z vodovodom gospodari krajevna skupnost." Na drugi strani pa so svetniki odprli vprašanja o plačevanju prispevka državi, plačevanju zdravstvenega nadzora, urejevanju vprašanj z zemljišči, varstvu vodnih virov ter cele vrste vprašanj o načinu ter pogojih za nove vodovodne priključke. Tudi na predlog župana Mihaela Preveca so se svetniki soglasno strinjali, da z odlokom ne kaže hiteti, in zato sklenili, da pošlejo osnutek odloka z vsemi pripombami odborov ponovno v prvo obravnavo po vseh krajevnih skupnostih. • Š. Žargi

## ZRCALCE, ZRCALCE...

### Svetnikova postrežba

Čeprav bi lahko sredino sejo občinskega sveta v Železnikih steli za eno najkrajših in hkrati najučinkovitejših, saj so v dveh urah in pol z njim lastno doslednostjo uspeli obravnavati deset točk dnevnega reda, pa se je s svojo doslednostjo izkazal tudi svetnik Janez Habjan, dr. vet. Na eni od prejšnjih sej, ki so bile nemalokrat tudi zelo dolgorajne, je poleg osvežujočih pijač, ki svetnike vedno čakajo na mizi, predlagal tudi postrežbo s kavo. Ker ni bilo pravega odziva, je obljubil, da bo za to poskrbel sam. In res: v sredo je vsem prisotnim lastnorocno postregel kavo, ki mu jo je pomagala skuhati delavka iz občinske uprave. Dobra volja, javna zahvala in poživo so zagotovo prispevali k temu, da je bila seja tako jedrnata in je ostalo še več časa za prijateljski klepet v sosednji restavraciji. • S. Z.



Menges, 14. septembra - Prostovoljno gasilsko društvo Menges je v soboto organiziralo tradicionalno meddržavno tekmovanje veterakov in veteranov za pokal Gasilske zveze in občine Menges. Tekmovanje pa je štelo tudi za pokal Gasilske zveze Slovenije. Na letosnjem tekmovanju sta med veteranimi in veterankami lanski ekipi, ki ju je seveda spremajala tudi sreča, potrdili se enkrat dobro usposobljenost in znanje. Med veterankami je bila najboljša ekipa PGD Menges, med veteranimi pa ekipa iz PGD Šinkov Turn. • A. Ž.



Luže, 14. septembra - Prostovoljno gasilsko društvo Luže je konec tedna proslavilo 80-letnico društva. Po veliki mokri meddržavni gasilski vaji so v petek na slavnostni seji podelili društvena priznanja, v kulturno zabavnem programu pa so se skupaj z Gorenjskim glasom predstavili domačini z glasbenimi točkami in pogovori, za razpoloženje pa je skrbel ansambel Obzorje. Praznovanje so sklenili v soboto z veliko gasilsko parado. • A. Ž.



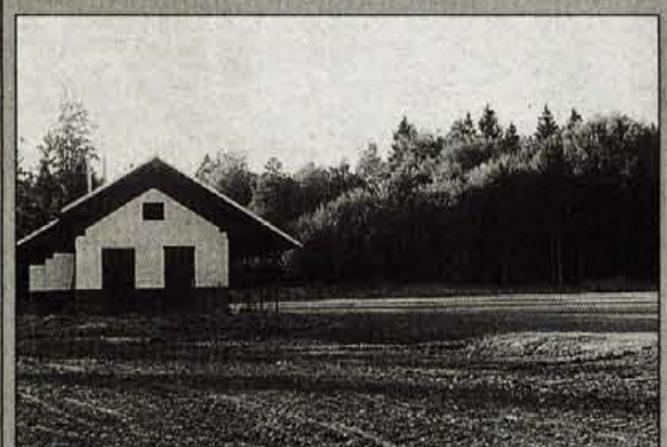
### Dober prijem za kranjske ribiče

Kranj, 14. septembra - Ribiška družina Kranj je v nedeljo na Savi od jezu pri Aquasavi do Zarice pripravila že desetič zapored tekmovanje za pokal občine Kranj v ulovu največjega lipana. Tekmovanje pa je tokrat štelo tudi za državno prvenstvo v muharjenju. Kar sedemnajst ekip se je preizkusilo v lovnih veščinah na državnem prvenstvu, najboljši prijem pa so tokrat imeli domači ribiči. Zmagala je namreč II. ekipa Ribiške družine Kranj. Druga je bila ekipa koroških ribičev, tretja pa I. ekipa Ribiške družine Kranj.

V tekmovanju za pokal občine Kranj pa je že drugič zapored osvojil prehodni pokal Danilo Bižal, drugi je bil Toni Strgar, tretji pa Bojan Ropoša. Vseh tekmovalcev je bilo 71, ujeli pa so 28 rib. Zadnje letošnje tekmovanje v okviru državnega prvenstva v muharjenju bo v nedeljo, 24. septembra, v vodah ribiške družine Tržič. • A. Ž.



Cerkle, 15. septembra - Stanovanji na Krvavski cesti v Cerkle, ki so ju preuredili iz prostorov nekdanje trgovine, sta že skoraj nared. Ena od njiju je že oddano, za drugo pa občina Cerkle še vedno išče kupca. Vsi, ki jih zanima nakup stanovanja, lahko svoje vloge oddajo na občini Cerkle, ki je prav nasproti obnovljenega objekta. • D.Z., foto: Tina Dokl



Velesovo, 15. septembra - Ob vseh delih, ki to sezono potekajo v občini Cerkle, so se lotili tudi obnove nogometnega igrišča v Velesovem. Spomladis so odkupili zemljišča in začeli graditi, ob gradnji pa naleteli tudi na gramoz, ki ga sedaj uporabljajo pri utrjevanju cest. Nogometno igrišče meri 70-krat 115 metrov, narediti pa morajo še zaštitno ograjo. Za okoli sta otrok iz občine, kolikor se jih organizirano ukvarja s športom, bo igrišče izjemna pridobitev. • D.Z., foto: Tina Dokl



### Spominska svečanost na Jezercih

Krvavec - V soboto je bilo v lepem, sončnem vremenu pred več kot 400 udeleženci pri spomeniku na Jezercih pod Krvavcem tradicionalno, že 27. spominsko srečanje borcev, planincev in občanov ob 58. obletnici bojev 2. Grupe odredov in 55 - letnici konca druge svetovne vojne in zmage nad nacifasizmom.

Slavnostni govornik pri spomeniku na Jezercih na Krvavcu je bil Jože Božič, podpredsednik gorenjske borčevske organizacije, ki je med drugim poudaril, da so tudi danes AVNOJ in njegovi sklepi še vedno pomembni za Slovenijo. Politika pa, da ne sme igrati vloge razdiranja, ampak povezovanja Slovencev. Potrdilo se je, da slovenska borčevska organizacija in NOB še nista preživeti, kot bi si nekateri želeli, spominske prireditve in srečanja pa so naša odprtva javna tribuna, na kateri se spominjam dogodek in boje proti okupatorju. Na naših prireditvah opozarjam na družbene razmere tudi zaradi globokega spoštovanja do vseh tistih, ki so padli v bojih, bili umorjeni ali umirali v izgnanstvu in taboriščih smrti za svobodo svojega naroda, branimo le zgodovinsko resnico NOB, je dejal med drugim Jože Božič, podpredsednik gorenjske borčevske organizacije. • J. Kuhar

### Lani z vlakom, letos na Krvavec

Šenčur, 15. septembra - V vrtcih občine Šenčur so lani priredili prijeten skupni izlet otrok, vzgojiteljic in staršev z muzejskim vlakom. Udeležilo se ga je kar 380 velikih in malih ljudi. Ker so ocenili, da je takšne stike vredno gojiti še naprej, bodo tudi letos priredili skupni izlet. Jutri, 16. septembra, bodo otroci, vzgojiteljice in starši iz vrtcev Šenčur, Visoko in Voklo odšli na Krvavec. Zbrali se bodo ob 9.45 pri spodnji postaji žičnice, se odpeljali na Krvavec, tam pa pripravili vrsto zanimiv iger in še dva krajska pohoda. Zamisel za izlet je nastala na svetu staršev, pravi Mira Likar, ki koordinira delo vrtcev v manjših občinah. • D.Z.

# Praznik v Vodicah Predstavili delo in podelili priznanja

Številna društva v občini Vodice so letos obogatila praznik. Predstavila so se tudi v svečani paradi, preden je župan podelil letošnja priznanja.

Vodice, 14. septembra - Minuli konec tedna so v občini Vodice proslavljali s številnimi prireditvami. Že petič zapored so občani slavili občinski praznik, župan pa je tudi letos podelil priznanja. Poleg osrednje svečanosti, ki je bila v petek večer v Vodicah, so se vrstile športne in druge prireditve tudi v soboto v nedeljo. Posebnost letošnje osrednje svečanosti ob prazniku pa je bila slovesna parada, v kateri so se pred podelitvijo letošnjih priznanj predstavila društva, ki delujejo v občini.

Turistično društvo bo poslej tudi v občini Vodice tisto, ki bo skrbelo za usklajevanje različnih prireditiv, za predstavljanje občine ob različnih dogajanjih doma in v tujini, za turistične aktivnosti, ki doslej niso imele pravega programa. Do ustanovitve društva je prišlo nekako spontano prav zaradi številnih prireditiv in društev, ki so nastala v zadnjih letih po osamosvojitvi občine. Osrednji dogodek, ki je bil največja spodbuda za ustanovitev društva, pa je bilo letošnje nadvise uspelo vseslovensko srečanje Selo, Sela, Sele v Selu pri Vodicah. Na ustanovnem zboru

minuli četrtek so za predsednika izvolili Lojzeta Kosca, ki je svoje sposobnosti že do zdaj potrjeval ob različnih promocijskih dogodkih v občini.

Tudi letos so praznovanje obeležili s tradicionalnim romanjem na Šmarino goro, s turnirji v košarki, malem nogometu, strelnjanju, balinjanu, likovnih srečanjih, kolesarjenju, vaškimi igrami. Osrednja prireditve pa je bila v soboto večer pri šoli v Vodicah, ko je župan Anton Kokalj na slovesnosti ob prazniku podelil priznanja in plakete. Za razliko od dosedanjih pa je tokrat kulturni program osrednje prireditve oblikoval Oto Pestner z

**Zupan je letos podelil priznanja družinam Pipan iz Zapog za varstvo otrok, Jamšek iz Bukovice za kmetijsko dejavnost, Srel za bogato umetniško ustvarjalnost, Gregorju Vetačniku za njegovo delo na področju astronomije, Jožetu Burniku za inovativno podjetniško dejavnost in družini Borčnik iz Sela za športno dejavnost in dosežke v balinanju.**



Za častnega občana sta bila imenovana glasbenik Samo Hubad (na sliki) in župnik Franc Mervar.

glasbeno skupino Petra Ogrina. Najvišje priznanje - imenovanje za častnega občana sta tokrat dobila župnik Franc Mervar in glasbenik Samo Hubad. Plakete občine Vodice so tokrat dobili veterani PGD Šinkov Turn za osvojeno prvo mesto na državnem prvenstvu, organizacijski odbor za srečanje Selo, Sela, Sele s predsednikom Lojzetom Koscem, Godbeno društvo Vodice z Borisom Kubljem za postavitev temeljev Glasbeni

šoli Vodice in prve dosežke mladih glasbenikov in Hokejsko društvo Utik za dosežke na športnem področju.

Letošnje prireditve in praznovanje občinskega praznika so bile tudi potrdilo, da je občina tisti pravi motor za aktivnosti, dogovarjanja, vsestranko življeno in reševanje problemov. Vodice z okoliškimi kraji so namreč v nekdanji občini Ljubljana Šiška delovale nekako pozabljeni. • A. Žalar

### S seje občinskega sveta Cerkle

# Svetniki soglasni ob delitveni bilanci

Občina Cerkle je prva od malih občin sprejela dogovor o delitvi premoženja bivše občine Kranj.

Cerkle, 15. septembra - O tem, kako se je v minulega pol leta uresničeval občinski proračun, svetniki občine Cerkle niso imeli nobenih pripomb. Prav tako so zelo hitro sprejeli tudi dogovor o delitvi premoženja z bivšo občino Kranj, ki je te dni na dnevnih redih svetov vseh občin, ki so nekdaj pripadale kranjski. Dalje so premlevali o poročilu nadzornega odbora, ki je vzel pod lupu posamezne proračunske porabnike, na koncu pa pritrdirli županovim predlogom za letošnje občinske nagraje.

Pogajanja o delitvenih bilancih so tekla že šesto leto in kolikor se je stvar odmakala, toliko težje je bila rešljiva. Male občine so v prejšnjem mandatu skušale delitev pospešiti z lastnim predlogom, vendar z Mestno občino Kranj nikakor niso prišli skupaj. O dolgoletnih delitvenih zapletih so poročali župan Franjo Čebulj, financarka Dragica Jerič in sedanji predsednik nadzornega odbora v občini Cerkle Metod Zaplotnik, ki je bil tudi član pogajalske skupine. Predstavili so sedanjo kompromisno rešitev, po kateri premoženje, ki je fizično v določeni občini, pripada tej

občini, medtem ko so ostala prej nedorečena razmerja (skupna vlaganja v objekte v občini Kranj) rešili z odškodnino, ki naj jo Mestna občina Kranj plača občinam naslednicam. Prvotno je bilo predvideno, da se 688 milijonov odškodnine plača v petih letih, vendar so župani izposlovali, da se dinamika izplačil pospeši, saj znesek po mnenju predstavnikov manjših občin ni tolksen, da bi ogrozil razvoj mestne občine. Tako bodo odškodnine izplačane do leta 2002. Občini Cerkle pripada 178 milijonov, od katerih bo 35 milijonov prejela do konca tega

leta. Župan je menil, da bi sicer lahko iztrzili še kaj več, vendar niso želeli še bolj zavlačevati pogajanj, ki že tako dovolj dolgo trajajo. Dogovor, ki ga je že sprejela Mestna občina Kranj, so svetniki v Cerklih soglasno potrdili, in sicer prvi med vsemi občinami naslednicami.

Bliža se občinski praznik, zato je komisija za odlikovanja in priznanja svetnikom predložila seznam predlaganih občinskih nagrajočev. Predlagatelj vseh nagrad je župan Franjo Čebulj, saj do konca razpisnega roka na občino ni prispel noben drug predlog. Ob tem je župan dejal, da se predlagatelji iz prejšnjih let nič več ne oglašajo, češ da v preteklosti njihovi predlogi niso bili upoštevani. Veliki plaketi bosta letos prejela Kmetijska zadruga Cerkle ob stoletnici delovanja in Čebarsko društvo ob svoji 80-letnici; male plakete pa RTC

Krvavec, Aerodrom Ljubljana, Ženski pevski zbor OS Davorina Jenka Cerkle in Vaška skupnost Zalog. Denarno nagrado pa prejme Ana Selan iz Praprotnje Police, dolgoletna ustvarjalka v Kulturnem društvu Pod lipom Adergas. Svetniki na izbor niso imeli pripomb, razen Antona Kopitarja, ki je podvomil o smiselnosti nagrade RTC Krvavcu. S slednjim so imeli ob lanskem gradnji pretežno slabe izkušnje, njegovi predstavniki pa se na povabilo niso prišli niti pogovarjati o škodi, ki so jo povzročili z gradnjo. Župan je na to dejal, da želi z nagrado spodbuditi začetek dobrososedskih odnosov. Miha Zevnik pa je pripomnil, da po posebnem odloku, ki ga je sprejela občina, ob prazniku podljujejo samo po eno veliko in malo plaketo. Kljub pripombam so svetniki predlogom pritrdirli. • D. Z. Žlebir

### Podljubeljski šolarji so povabili goste v novo učilnico

# Veseli, da ne bo več stiske s prostorom

Učenci prvega in drugega razreda imajo odslej tako veliko učilnico, da je v njej dovolj prostora tudi za obiskovalce.

Podljubelj, 15. septembra - Kar precej domačinov se je pridružilo gostom iz vodstva občine in centralne šole, ki so se zbrali na svečanosti ob odprtju nove učilnice. Še posebej so bili veseli srečanja z nekdanjo učiteljico Milko Ahačič. Sedanja učiteljica Maja Ahačič je v šoli že dve desetletji.

Prve dni letosnjega šolskega leta so imeli učenci iz Podljubelja pouk kar v dvorani krajevnega doma. Ko so se lahko presežili v novo učilnico v šoli, so bili močno presenečeni. Razreda v obliki črke "L" se niso videli, pa tudi toliko prostora in svetlobe v njem se niso imeli. Zato so sklenili novo pridobitev pokazati staršem in vsem, ki so spremembo omogočili. "Lani za občinski praznik smo se lahko veselili novega centralnega ogrevanja v šoli. Letos smo se šele med poletnimi počitnicami dogovorili z občino za obnovno zgornjih prostorov. Kot ugotavljajo, je učilnica vseč učencem in učiteljicam. A v tej stavbi nas čaka še precej dela. Tudi spodnja učilnica je premajhna. Radi bi imeli še garderobe in telovadnico," je izrazil želje domačinov Janez Godnov, ravnatelj osnovne šole Zali rovt v Tržiču. Kot je ugotovil župan Pavel Rupar, postopno izboljšujejo pogoje za delo v šolah. Letos so za obnovno notranjosti šole v Podljubelju in postavitev ogreve ob igrišču namenili 4,7 milijona tolarjev. Denar za nove izboljšave bodo skupšči zagotoviti v prihodnosti. Gosta sta simbolično prevezala trak na sredini nove učilnice.

Potem se je razvila sproščen pogovor med udeleženci srečanja.



Maja Ahačič, ki je v šoli že 20 let, je izročila šopek nekdanji učiteljici Milki Ahačič.

Največ pozornosti je bila deležna Milka Ahačič, ki je v treh desetletjih poučevala tudi skoraj vse zbrane domačine. Sedanja učiteljica Maja Ahačič je prišla v šolo prav pred 20 leti, zato je vselej v nov razred s 17 učencami zanj tudi osebni praznik. Domučinom se je zahvalila za vso dosedanje pomoč pri urejanju šole in izrazila pričakovanje za nadaljnje dobro sodelovanje z vodstvom centralne šole. Kot je zaupala, imata s Heleno Ahačič, ki poučuje 17 učencev tretjega razreda, še veliko idej za ustvarjalno delo otrok. Kaj zmorejo na glasbenem področju, sta s svojim nastopom pokazala Claudia in Andraž Vnuk, vnuka in učenca Karla Ahačiča iz Podljubelja.

• S. Saje

Nova nihalka na Vogel bo vozila najkasneje 15. februarja

# Vogel in zimska sezona sta rešena

"Z 99,9-odstotno gotovostjo lahko rečem, da bo 15. februarja nova nihalka vozila. Trudimo pa se, da se bo to zgodilo že prej," zagotavlja minister Janko Razgoršek - Nova nihalka bo lahko naenkrat prepeljala 80 potnikov

Ljubljana - Smučarji bodo februarja spet lahko smučali na Voglu. Nova nihalka bo namreč začela obratovati najkasneje 15. februarja. To je zagotovil minister za malo gospodarstvo in turizem Janko Razgoršek sredi tedna na novinarski konferenci v Ljubljani, na kateri so predstavniki države, Občine Bohinj in bank spregovorili o nadaljnji usodi Vogla in celotnega bohinjskega turizma. Gradbena dela že potekajo, strah, da bi vnovič zmanjšalo denarja, pa je odveč, je še zatrdil minister.

Tako se bo, kot kaže, vendarle zaključila zgodba o postavljanju nove nihalne žičnice na Vogel. Odločitev o tem, da je staro nihalko treba sanirati, so sprejeli že leta 1995. Toda družba žičnice Vogel, v kateri so večinski nekaj več kot 51-odstotni lastniški delež imeli notranji lastniki, denarja za postavitev nove nihalke ni imela, bila pa je tudi kreditno nesposobna. Neuspešna sta bila tudi dva poskusa dokapitalizacije, in sicer s strani Nove Ljubljanske banke ter kapitalskega sklada. Notranji

## Obetajo se nove kadrovske menjave

*Na čelu Žičnic Vogel kot krizni menedžer se naprej osaja Jože Resman, kot prokurist pa Tomaž Šumi. Vendar je po besedah ministra Razgorška to le začasna rešitev, ko bo dokapitalizacija opravljena, bo nova skupščina postavila tudi novo vodstvo družbe. Kdo bo prevzel direktorsko mesto, se še ne ve, je dejal minister Razgoršek.*

**Franc Kramar, župan Občine Bohinj:** "Žičnica Vogel je izjemnega pomena ne le za bohinjski, temveč za gorenjski turizem. Rad pa bi poudaril, da pri tem ne gre za nikakršen podarjen denar, temveč čisti kapitalski vložek države. V projektu pa sodeluje tudi občina s 125 milijoni tolarjev; smo ena redkih občin v Sloveniji, ki se je odločila vlagati v turistično infrastrukturo. Prepričan sem, da je naložba v Vogel dobra naložba, saj je to edini center pri nas, kjer gondola obsega celo leto, letno pa prepelje 150 tisoč gostov. Prepričan sem tudi, da bo bohinjsko turistično gospodarstvo delež države v prihodnje lahko odkupilo."

**Janko Gedrih, direktor podružnice NLB v Kranju:** "Nova Ljubljanska banka se je v reševanje problematike Vogla vključila že lani, ko se je investicija radi pomanjkanja denarja ustavila. Zagotovili smo kredit za poplačilo izvajalcev in zagon stare nihalke, s čimer smo rešili sezono. Prepričani smo, da je investicija v Vogel zanimiva in varna tudi za banke."

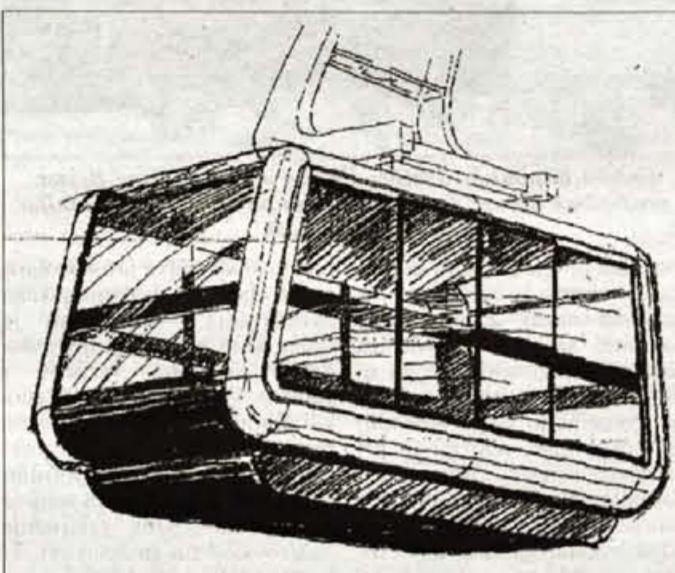
lastniki, ki bi s tem izgubili večinsko lastništvo, so namreč obe ponudbi zavrnili. Kljub temu da finančna konstrukcija ni bila dorečena, so z gradnjo nove nihalke začeli, a so se dela zaradi pomanjkanja denarja ustavila. Lani so tako vnovič pogurali staro nihalko, izgledi za letošnjo sezono pa prav tako niso bili rožnati, dokler se v reševanje problematike ni vključil minister Janko Razgoršek. Po njegovi oceni je Vogel izjemnega pomena ne le za Bohinj, temveč za gorenjski in tudi slovenski turizem.

Na ministrov predlog je vlada pripravila finančno konstrukcijo projekta, po katerem bodo družbo Žičnice Vogel dokapitalizirali, država pa bo (neposredno in prek skladov) postala nje na večinska, 85-odstotna lastnica. Pri dokapitalizaciji, ki jo mora potrditi še skupščina Žičnic Vogel - ta bo 13. oktobra bodo sodelovali Sklad za regionalni razvoj, kapitalska družba, odškodninska družba, ministrstvo za malo gospodarstvo in turizem, Slovenska razvojna družba, Občini Bohinj in Bled.

**Država pa ne bo ostala dolgo lastnica Žičnic Vogel;** kot so napovedali, bodo že prihodnje leto skušali prodati delež turističnemu gospodarstvu.

**"Sreča, da smo kupili čoln"**

Celotna zgodba o reševanju Žičnic Vogel se je pravzaprav začela ob splavljivem bohinjskem čolnu, na katerem so Bohinjci povabili tudi ministra Razgorška. Minister si je ob tem ogledal film o Bohinju in Voglu ter se tudi popeljal na Vogel. "Takrat sem se odločil, da je Vogel treba sanirati, začel sem iskati partnerje za dokapitalizacijo," je povedal minister. "Sreča, da smo kupili čoln in da je minister prišel v Bohinj," je ob tem dejal bohinjski župan Franc Kramar.



*Nova kabina bo merila 5,8-krat 3,5 metra, vozila bo s hitrostjo 9 metrov na sekundo. Potniki bodo vstopali kot v vagon na fiksni stopnišču, naenkrat se jih bo lahko prepeljalo kar 80.*

## Dodatno zasneževanje Žagarjevega grabna

*Poleg izgradnje nove nihalke so izdelani tudi projekti obnove naprav na samem Voglu; tako naj bi po načrtih zgradili štirisedežnico od nihalke do Rjave skale, premestili štirisedežnico v Zadnji Vogel ter zateli dodatno zasneževati 3,2 kilometra dolge odsek spodnjega dela Žagarjevega grabna.*



*Novi vodja projekta prof. dr. Jože Duhovnik, profesor na strojni fakulteti, sicer pa strokovnjak s področja žičničarstva (spomnimo se ga tudi kot direktorja Litostroja).*



*Minister za malo gospodarstvo in turizem Janko Razgoršek. Po njegovi oceni je Vogel izjemnega pomena ne le za Bohinj, temveč za gorenjski in tudi slovenski turizem.*

pa z nudnjenjem garancije za kredit - o tem se še dogovarjajo. Vsekakor nevarnosti, da bi de-

Spor med upravo Peka in Gorenjsko banko

## Uprava Peka odstopila!

Zato se je odločila, ker nadzorni svet družbe ni potrdil nekaterih predlaganih projektov

Tržič - Tržički Peko je od včeraj brez uprave. Predsednik uprave Tomaž F. Lovše in člani uprave so namreč sprejeli sklep o odstopu, ker nadzorni svet družbe ni potrdil nekaterih projektov, ki mu jih je predložila uprava. Kot poudarja Tomaž F. Lovše, je nadzorni svet s tem bistveno posegel v izvajanje in nadaljnji potek sanacije. Uprava se je tako znašla v položaju, ko nima več pooblastil za poslovno odločanje, zato se je odločila za odstop.

Uprava je razloge za omenjeno odločitev pojasnila na včerajšnji novinarski konferenci. Po besedah predsednika uprave Tomaža F. Lovšeta je uprava nadzornemu svetu družbe minuli torek predložila v obravnavo in potrditev nekatere bistvene projekte, ki so bili načrtovani v okviru sanacije. Med njimi je bil najpomembnejši predlog za konverzijo terjatev Slovenske razvojne družbe ter poplačilo dolgoročnih terjatev Gorenjske banke v višini 370 milijonov tolarjev. S tem bi Gorenjska banka morala umakniti vse hipoteke nad premoženjem Peka. To pa naj ne bi bilo v poslovnom interesu banke, zato naj bi njen direktor Zlatko Kavčič to poskusil preprečiti prek svojega predstavnika v nadzornem svetu Peka. To mu je tudi uspelo, saj je nadzorni svet zavrnil predloge uprave. Uprava je zato odstopila, v znak nestrinjanja pa je odstopno izjavilo podala tudi predsednica nadzornega sveta Barbara Kurner Cad. • U. P.

Nov večinski lastnik Kompas hotela Bohinj

## Bohinjski hotel v ljubljansko last

Ljubljansko podjetje Upimo je sredi tedna postal več kot 70-odstotni lastnik Kompas hotela Bohinj

Ribčev Laz - Večinski lastnik Kompas hotela Bohinj je postal ljubljansko podjetje Upimo. Delničarji so minuli torek potrdili predlog o dokapitalizaciji, s čimer je Upimo dobil več kot 70-odstotni delež v tem bohinjskem hotelu z 19 redno zaposlenimi. Po besedah direktorja hotela Bogomirja Vnučca prehod v večinsko last Upima za hotel in delničarje prinaša velike obete za prihodnost.

Po sklepku skupščine bo družba Kompas hotel Bohinj povečala dosedanji osnovni kapital z dobrih 122 milijonov na dobrih 362 milijonov tolarjev, in sicer prek izdaje novih delnic v skupni vrednosti 240 milijonov tolarjev. Vse novoizbrane delnice bo kupilo podjetje Upimo in skupaj z deležem, ki ga je pridobil že pred tem, postal večinski, več kot 70-odstotni lastnik (tocen odstotek lastništva bo po besedah Bogomirja Vnučca znan v nekaj dneh). Po Vnučevih besedah se je Upimo obvezal, da bodo manjši družbeniki ohranili posebne pravice; sklad TNP bo tako imel pravico da

*Podjetje Upimo ima sedež v Ljubljani, začelo je z menjalniško dejavnostjo, zadnja leta pa se kor Upimo Group ukvarja tudi z naložbami v delnicu in z nepremičninsko dejavnostjo. Podjetje je solastnik gostinskega podjetja z lokalni v Ljubljani in Mariboru.*

janja soglasja pri odločanju o naložbah, morebitni odpodaji premoženja in imenovanju članov nadzornega sveta. In kakšne načrte imajo s hotelom novi lastniki? Po besedah direktorja podjetja Upimo Dragana Todorovića že pripravlja dokumentacijo in projekte za obnovo hotela. "Radi bi oživili zapuščeno vilo pred hotelom, ki je bila menda Karadjordjevićeva, prenovili bomo hotel, tako da bo pridobil štiri zvezdice, z nadzidavo pa načrtujemo tudi povečanje hotelskih zmogljivosti," je povedal Todorović. Celotna investicija je vredna 500 milijonov tolarjev, od tega bo Upimo z dokapitalizacijo vložil 240 milijonov, preostalo pa naj bi financirali z dolgoročnimi investicijskimi krediti. Stare terjatve do hotela bodo pregledali in ocenili, katere so upravičene, je povedal Todorović.

Podjetje naj bi tudi kadrovske okrepili, in to predvsem s strokovnjaki s področja turizma. Po Todorovičevih besedah vidijo v nakupu večinskega deleža v hotelu Kompas perspektivo, saj hotel stoji na vrhunski lokaciji, Bohinj pa tudi nima kakovostenjega hotela. Upanje pa daje tudi nova žičnica na Vogel.

Dosedanji direktor ima po Todorovičevih besedah kot krizni menedžer polletni mandat, o morebitnem podaljšanju pogodb je bodo pogovarjali po pregledu rezultatov poslovanja. • U. P.



**MESTNA OBČINA KRAJN**  
razpisuje prostoto delovno mesto

## VIŠJEGA SVETOVALCA

v Oddelku za gospodarske in premoženske zadeve v občinskem uradu MOK

Pogoji:

- univerzitetno diplomirani pravnik, lahko tudi pripravnik
- poznavanje dela z osebnim računalnikom

Delo se sklepa za določen čas za dobo enega leta za nadomeščanje delavke na porodniškem dopustu. Prijave z dokazili o izpolnjevanju razpisnih pogojev poslje v 8 dneh po objavi na naslov: MESTNA OBČINA KRAJN, Slovenski trg 1, 4000 Kranj.

O izbiri bodo kandidati obveščeni v roku 15 dni po objavi razpisa.

MOHOR BOGATAJ, univ. dipl. org.  
župan

Predstavitev delovanja Kapitalske družbe

## Z dobičkom nad luknjo v pokojninski blagajni

**Glavna naloga Kapitalske družbe je pokrivanje primanjkljaja v pokojninski blagajni - Po novem družba nudi tudi možnost dodatnega prostovoljnega pokojninskega zavarovanja**

Ljubljana - V pokojninski blagajni, kot je znano, že nekaj let zvece precejšen primanjkljaj. Zaradi tega se je država pred leti odločila ustanoviti kapitalski sklad, ki naj bi zagotavljal dodatna sredstva v pokojninsko blagajno. Sklad je ob lastninjenju dobil po deset odstotkov delnic olastninjenih podjetij in do danes se je po besedah predsednika uprave Kapitalske družbe (do preoblikovanja sklada v družbo je prišlo maja letos) Tomaža Toplaka nabralo solidno premoženje. O tem, kakšna bo bodoča vloga družbe - tudi pri zagotavljanju dodatnih pokojnih - je vodstvo družbe spregovorilo na novinarski konferenci minuli torki v Ljubljani.

Kapitalska družba ima trenutno v lasti delnice in deleže podjetij. Iz naslova dobička naj bi okrog 500 podjetij (trenutna bilanca vsota družbe znaša 143 milijard tolarjev). Ob zaključku lastninjenja so imeli deleže kar 150 podjetij, saj je na tedanji kapitalski sklad po deset odstotkov delnic preneslo vsako podjetje, ki se je lastnilo. Po poslovni strategiji so se v družbi odločili "scistiti" portfelj, samo letos so število podjetij zmanjšali na 180. To naj bi nadaljevali tudi v prihodnjem, saj naj bi v dveh do treh letih premoženje skoncentrirali v 150 najboljših

in največjih slovenskih podjetjih. Iz naslova dobička naj bi kapitalska družba pokrivala primanjkljaj v pokojninski blagajni, letos so tako že nakazali 3,3 milijarde tolarjev, do konca leta pa naj bi še 4 milijarde. Toda to nikakor ne bo zadoščalo, saj ima pokojninska blagajna kar za 36 milijard primanjkljaja. Kapitalska družba pa po besedah Tomaža Toplaka v kratkem času toliko denarja ni sposobna zagotoviti. Ena od možnosti bi bila odpredaja premoženja, s čimer pa se v kapitalski družbi ne strinjajo. Bolj realna



**Uprava Kapitalske družbe: članica uprave Helena Bešter, predsednik uprave Tomaž Toplak in namestnik predsednika Alojz Zupančič.**

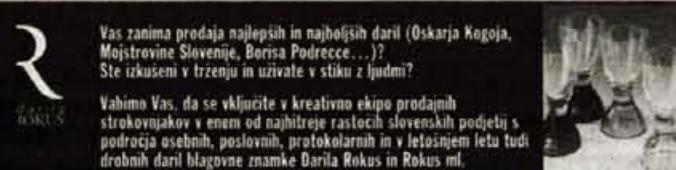
možnost bi bila začasna odprtjava obveznic, ki bi jih nato odkuvovali nazaj. Zagotavljanje dodatnih sredstev zavodu za pokojninsko zavarovanje pa ni edina naloga Kapitalske družbe. Pomembno vlogo igra tudi pri pokojninski reformi in pri polnjenju privatizacijske vrzelj. Pod njenim okriljem je bil tako ustanovljen Prvi pokojninski sklad, v katerega so svoje certifikate iz pidov prenesli številni Slovenci. Iz tega naslova je bilo izdanih za 71 milijonov tolarjev pokojninskih bonov, iz naslova uslužbenih certifikatov pa še za 72 milijonov. S temi boni se že trguje na borzi, julija 2002 pa se bodo boni pretvorili v zavarovalne police, na osnovi katerih bodo zavarovanci po upokojitvi prejemali dodatno pokojninsko rento. Problem, s katerim se sooča sklad, je v tem, da mu država še ni zagotovila celotnega premoženja, je opozorilo vodstvo kapitalske družbe.

Poleg tega pa bo Kapitalska družba, kot so napovedali, v prihodnje začela ponujati tudi

• U. Peternel, foto: T. Dokl

### Ukinjanje beneficirane delovne dobe

**Sistem beneficirane delovne dobe bo postopno ukinjen, namesto tega bodo začeli uvajati poklicno zavarovanje. Policisti, vojaki, redarji, avtoprevozniki in ostali bodo sicer še naprej deležni osebnih privilegijev in se bodo lahko vključiti v Sklad obveznega dodatnega pokojninskega zavarovanja, ki bo s 1. januarjem 2001 začivel pod okriljem Kapitalske družbe. Sistem bodo uvajali postopno; s 1. januarjem 2001 se bodo vanj morali vključiti zavarovanci, ki bodo imeli manj kot 25 let (moški) oziroma 23 let (ženske) zavarovalne dobe.**



Iščemo predvsem samostojne podjetnike (odlične prodajalce) za honorarno delo z možnostjo redne zaposlitve:

### TERENSKE ZASTOPNIKE in POSPEŠEVALCE PRODAJE

osebnih in poslovnih daril za področje Gorenjske

**Pogoji:**  
najmanj srednješolska izobrazba, vsaj 5-letne izkušnje na področju komercialnega dela s pridobivanjem novih kupcev, priznanjenost na dinamično timsko delo v pisarni in na terenu, znanje dela z računalnikom v okolju Windows / Word / Excel in elektronsko pošto, vozniki izpit B kategorije, lasten prevoz.  
Prednost imajo kandidati s poznavanjem dela v prodaji daril, še posebej na področju pospeševanja razvoja prodajne mreže.

**Nudimo:**  
delo na določenem področju z izvrstno ponudbo izdelkov, dodatno izobraževanje in timsko delo ter odlično stimulacijo na podlagi prodajnih rezultatov.

Vloge z življenjepisom in opisom prejšnjih dejavnosti podjetja (za s.p.) oddajte na naslov rokus@rokus.com ali po pošti na: Žaložba Rokus, d. o. o., Por na Funie 2, 1260 Ljubljana Polje s pripisom "Samostojni podjetniki — zaposlitve" v roku 8 dni od objave razpisa. Informacije tel.: (01) 546-11-60, ga. Kočvar.

### EL-TEC MULEJ

ELEKTRO-TERMO CENTER, BLED

4260 Bled, Pot na Lisice 7, Slovenija  
Telefon: + 386 (0) 4 575 30 00  
Telefaks: + 386 (0) 4 575 30 55  
http://www.el-tec-mulej.si  
E-mail: marketing@el-tec-mulej.si

Smo dinamični kolektiv na področju moderne ogrevalne tehnike in zaradi povečanja obsega del vabimo k sodelovanju več sodelavcev:

#### 1. VODJA PROJEKTA NA OGREVANJU

pogoji: - V. ali VI. stopnja izobrazbe strojne smeri  
- poznavanje dela na računalniku

#### 2. MONTER OGREVALNIH NAPRAV

pogoji: - III. stopnja izobrazbe  
- možnost priučitve

#### 3. SERVISER OGREVALNIH NAPRAV

pogoji: - IV. ali V. stopnja izobrazbe elektro smeri

#### 4. ELEKTROINSTALATER

pogoji: - IV. ali V. stopnja izobrazbe elektro smeri

Od kandidatov so zaželeni delovne izkušnje, poznavanje ogrevalne tehnike in izpit B-kategorije. Če vam delo na terenu predstavlja iziv in zadovoljstvo ter vas veseli dodatno izobraževanje, nam ponudite z življenjepisom pošljite v roku 8 dni.

## MEŠETAR

### Letos toliko vina kot predlani

Ocenjevalna služba Poslovne skupnosti za vinogradništvo in vinarstvo Slovenije je napovedala, da bodo slovenski vinarji letos pridelali okrog 90 milijonov litrov vina ali približno toliko kot predlani. Najboljši pridelek bo na Primorskem, medtem ko bo v Podravju in Posavju zaradi suše manjši, kot so pričakovali, a še vedno dober. Za podravski vinorodni okoliš, kamor spada tudi Štajerska, so bile napovedi zelo črnogledne, vendar so zadnje padavine razmere bistveno izboljšale in "prinesle" še dodatne milijone litrov vina. Medtem ko so vinarji lani 14,5 milijona litrov vina prodali na tuje, bo letošnji izvoz zaradi zmanjšanja zalog manjši.

### Odkupne cene goved

V kmetijsko gozdarski zadrugi Šloga odkupujejo do pet let stare krave prvega ocenjevalnega in plačilnega razreda po 382 tolarjev (neto) za kilogram mesa, krave drugega razreda po 350 tolarjev, krave tretjega razreda po 331 tolarjev, četrtega razreda po 282, petega po 249 in šestega razreda po 207 tolarjev za kilogram. Krave, ki so stare več kot pet let, so še cenejše. Za prvi ocenjevalni in plačilni razred je cena 300 tolarjev (neto) za kilogram mesa, za drugi razred 290 tolarjev, za tretji razred 275 tolarjev, za četrty 260, za peti 230 in za šesti razred 200 tolarjev.

### Na Gorenjskem dobro, drugod slabo

Medtem ko bo na Gorenjskem letos zaradi ugodnih vremenskih in rastnih razmer dober pridelek sladkorne pese, se drugod s tem ne morejo povzeti. Po napovedih Tovarne sladkorja Ormož bo letošnji povprečni hektarski pridelek za eno do trehini manjši od lanskega. Medtem ko so pridelovalci lani s pesom zasadili kar 10.600 hektarjev nivoj, so jih letos zaradi velikih zalog sladkorja, ki so se od predlanskih 42 tisoč ton povečale na lanskih 76 tisoč ton, le 8.200 hektarjev. Zaloge so tako velike, da letošnji izpad pridelka ne bo povzročil motenj na trgu. Pridelovalci bodo za kilogram pese dobili letos le sedem tolarjev ali tolar manj kot lani, razlog za nižjo ceno pa naj bi bila nižja tržna cena sladkorja.

### Inšpektorji se bodo osredotočili na mleko

Veterinarska inšpekcija Evropske unije se bo od 2. do 6. oktobra spet mudila v Sloveniji. Če se je ob zadnjem obisku osredotočila na belo meso, se bo tokrat na mleko. Pregledala bo slovenske predpise o pridelavi in predelavi mleka, poleg tega pa tudi pridelavo mleka na nekaterih kmetijah in farmah, zbiranje in prevoz mleka do mlekarne, nadzor nad kakovostjo mleka ter štiri od šestih slovenskih mlekarjev, ki imajo dovoljenje za izvoz v države Evropske unije. Inšpektorji naj bi predvidoma pregledali obrat Ljubljanskih mlekarjev v Kočevju, Pomurske mlekarne, Mlekopromet Ljutomer in Celelio Celje.

### Gorenjska Banka

Banka s poslubom

## OBJAVLJAMO JAVNO LICITACIJO,

ki bo 21.9.2000 ob 12.00 ur, v 1. nadstropju, na Prešernovi ulici 6, v Kranju

### SEZNAM PREDMETOV:

Naziv	Št. kosov	Izklicna cena za kos
1. Modem DS 1	6	5.000,00
2. Modem za najeto linijo	41	5.000,00
3. Osebni računalnik DELL 466	63	25.000,00
4. Osebni računalnik DELL 333	2	5.000,00
5. Matrični tiskalnik FUJITSU	21	5.000,00
6. Panafax UF 400	1	8.000,00
7. Pisalni stroj Olympia	1	2.000,00
8. Pisalni stroj Portable	1	2.000,00
9. Predalnik	1	2.200,00
10. Zunanje okenske žaluzije	180	1.000,00

### OSTALI POGOJI LICITACIJE

- Ogled opreme je možen eno uro pred pričetkom licitacije.
- Udeležijo se je lahko pravne in fizične osebe.
- Pred pričetkom morajo interesenti položiti varščino v višini 10% izključne cene v gotovini.
- Varščino bomo kupcu vračali v kupnino, drugim udeležencem pa po licitaciji vrnili.
- Opromo bomo prodajali po sistemu video-kupljeno, kasnejših reklamacij ne bomo upoštevali.
- Kupec mora kupljeno opremo takoj plačati in jo odpeljati, sicer varščina zapade.
- DDV plača kupec istočasno s plačilom kupnine.
- Neprodana osnovna sredstva se po končani licitaciji odpeljejo na javno deponijo in se jih uniči.

### Gorenjska Banka

Banka s poslubom

## V torek se začenja Ljubljanski pohištveni sejem

Ljubljana - V torek se na Gospodarskem razstavišču v Ljubljani začenja letošnji Ljubljanski pohištveni sejem, že enajst po vrsti. Letos so ga poimenovali Prestolnica udobja, svoja vrata pa bo imel odprtta do nedelje, 24. septembra.

Sejem se bo raztezal na skoraj 12 tisoč kvadratnih metrov razstavnih površin, predstavilo pa se bo 343 razstavljalcev iz šestnajstih držav. Med njimi bodo vodilni domači proizvajalci pohištva in notranje opreme, tudi nekateri gorenjski. Ob sejmu bo potekalo pestro obsejensko dogajanje, strokovna srečanja in posveti, tudi letos pa bodo podelili nagrade najboljšim domaćim proizvajalcem in oblikovalcem pohištva. • U. P.

## Hranilnica Lon tudi v Celju

Kranj - Kranjska Hranilnica Lon je prejšnji teden odprla svojo novo postovno enoto, in sicer v Celju, v strogem centru mesta. Kot so sporočili, odločitev za prihod v Celje izhaja iz dolgoročne politike hranilnice, ki je usmerjena v nadaljnjo rast tako po obsegu kot tudi teritorialno. V celjski regiji vidijo veliko možnosti, v novi poslovni enoti bodo stranke lahko opravljale vse bančne storitve, od depozitnega poslovanja občanov ter manjših pravnih oseb, odpiranja žiro in tekočih računov, celotne ponudbe kreditnega poslovanja (potrošniški krediti, krediti za obrtnike in podjetnike), plačilnega prometa, menjalnice in druge finančne posle. Kot se sporočajo iz Hranilnice Lon, so v devetih letih obstoja dokazali, da je navkljub močni konkurenči s pravilno poslovno politiko mogoče uspeti. • U. P.

## Na olimpiado z mobilcem

Kranj - Vsi športni navdušenci, ki se odpravljajo na ogled olimpijskih iger v Sydney, bodo v Avstraliji lahko uporabljali svoje mobilne telefone. Avstralija je namreč ena od 79 držav, v katerih lahko Mobitelovi uporabniki uporabljajo storitev gostovanje (roaming).

Zlasti v poletnih mesecih, ko se večina ljudi odpravi na morje ali v tujino, je storitev, ki omogoča sprejemanje klicev ter uporabo dodatnih storitev tudi v tujini, še toliko bolj pogosto uporabljana. V Mobitelu so junija zabeležili po 15 tisoč gostovanj dnevno, rekorden pa je bil 25. junij, ko so zabeležili kar 90 tisoč gostovanj. V najvišji sezoni (druga polovica julija in prva polovica avgusta) pa so dnevno zabeležili kar po 70 tisoč gostovanj. Med državami, v katerih so najpogosteje gostovali Mobitelovi uporabniki, je na prvem mestu Hrvaška, sledita Avstrija in Italija, nato pa BIH, Jugoslavija, Nemčija, Francija... Na število klicev močno vplivajo razne prireditve, denimo Euro 2000, koncert Tine Turner na Dunaju...

Mobilno telefonijo pa v Sloveniji uporabljajo tudi tudi gostje in poslovneži; dnevno so tako avgusta zabeležili okrog 20 tisoč tujev dnevno. • U. P.

## Prevozniki opozarjajo na nevzdržen položaj V ponedeljek protestni STOP za prevoze z avtobusi?

Če vlada danes ne ugodi zahtevi po vračilu trošarine, bodo v ponedeljek ustavili vse javne prevoze potnikov

Kranj - Če cestni prevozniki in vlada danes ne bodo našli skupnega jezika, bodo v ponedeljek med deseto in enajsto uro dopoldne vsi avtobusi obstali. Vsi javni prevozi potnikov bodo ustavljeni tudi v torek dopoldne, v sredo pa bo ustavitev prevozov celodnevna in bo trajala do izpolnitve zahtev.

Danes se namreč izteče rok, ki so ga slovenski cestni prevozniki postavili vladi, da ugodi njihovim zahtevam glede polovičnega vračila plačane trošarine. S tem bi bili avtobusni prevozniki izenčeni z železnico in žičničarji.

Kot zahtevajo, naj bi vlada danes posredovala zahtevo za spremembo zakona o trošarinah državnemu zboru. Ta ukrep naj bi bistveno pripomogel k izboljšanju težkega gmotnega položaja cestnih prevoznikov. Izgube so iz leta v leto večje, stroški, zlasti za gorivo, pa se nenehno povišujejo. Hkrati pa močno upada povpraševanje po prevozih z javnimi prevoznimi sredstvi; že več kot tri četrtine vseh potovanj je opravljenih z osebnimi vozili, le četrta tina pa z javnimi prevoznimi sredstvi. Avtobusi so dobro zasedeni le v času konic, izven tega časa pa so skoraj prazni. Številne linije so nerentabilne. Avtobusni prevozniki zato že vrsto let opozarjajo vlado, da je treba sprejeti ukrepe za sanacijo stanja in strategijo razvoja celotnega cestnega prometa v državi. Doslej niso naleteli na posluh države, zato so se že aprila odločili za protestni prihod 40 avtobusov v Ljubljano, protest pa prihodnjem teden nameravajo zaostri ti z zaustavitvijo prevozov. • U. P.

## Pivo Pivovarne Union bodo varili tudi v Sarajevu

Kranj - Pivovarna Union je prejšnji teden podpisala pogodbo o kooperacijski in licenčni proizvodnji izdelkov Pivovarne Union v Sarajevski pivovarni. Tako bodo v Sarajevu začeli izdelovati pivo Union Premium, Union Lager in long neck steklenici ter vse osvežilne brezalkoholne pijače iz programa Sola. Obenem bo Sarajevska pivovarna vse izdelke distribuirala po celotnem trgu Bosne in Hercegovine. Obe pivovarni sodelujeta že več kot desetletje, večina strokovnjakov iz Sarajevske pivovarne se je tudi strokovno izpopolnjevala v Unionu.

Izvoz Pivovarne Union v Bosno in Hercegovino je v prvih šestih mesecih znašal 25 odstotkov celotnega izvoza; glavni izvozni trg Pivovarne Union pa še naprej ostaja Italija, kamor izvozo 42 odstotkov vseh izdelkov. Trg Bosne in Hercegovine je za Pivovarno Union zelo pomemben zaradi prodora na trge bivše Jugoslavije. • U. P.

**GBD**

### Gorenjska borzno posredniška družba d.d.

Koroška 33, Kranj, tel.: 04 280 10 16  
280 10 17, 280 10 30, 280 10 00

varnost      strokovnost      donosnost

## ŠE ENKRAT O VARNEM POSLOVANJU Z VREDNOSTNIMI PAPIRJI

O varnosti poslovanja z vrednostnimi papirji smo že pisali v eni od preteklih številk in ugovorili, da Zakon o trgu vrednostnih papirjev predpisuje nekatere ukrepe, ki povečujejo varnost naložb v vrednostne papirje. Poglejmo še nekaj obveznosti oziroma omejitve, ki jih predpisuje omenjeni zakon:

**Storitve v zvezi z vrednostnimi papirji** lahko opravljajo samo borzno posredniške družbe in banke, ki za opravljanje teh storitev pridobijo dovoljenje Agencije za trg vrednostnih papirjev oziroma Banke Slovenije.

Borzno posredniška družba mora zagotoviti, da vedno razpolaga z ustreznim kapitalom glede na obseg in vrste storitev v zvezi z vrednostnimi papirji, ki jih opravlja.

**Izpostavljenost** borzno posredniške družbe do posamezne osebe in s to osebo povezanih oseb ne sme presegati višine 25 odstotkov kapitala borzno posredniške družbe. Izpostavljenost je vsota vseh terjatev do posamezne osebe, vrednost naložb v vrednostne papirje je te osebe in vrednost kapitalskih deležev borzno posredniške družbe v tej osebi.

**Likvidnost** - borzno posredniška družba mora gospodariti z viri in naložbami tako, da je v vsakem trenutku sposobna izpolniti vse dospele obveznosti.

**Storitve izvrševanja nalogov** strank, gospodarjenja z vrednostnimi papirji in svetovanja strankam v zvezi z nakupom oziroma prodajo vrednostnih papirjev lahko opravljajo samo borzni posredniki, ki imajo veljavno dovoljenje Agencije.

Borzno posredniška družba si mora prizadevati od stranke pridobiti ustrezne podatke o izkušnjah stranke na področju naložb v vrednostne papirje in njenih finančnih možnostih, ki so pomembni za zaščito interesov stranke.

Borzno posredniška družba ne sme kupiti oziroma prodati vrednostnih papirjev na organiziranem trgu za svoj račun ali račun zaposlenega pri borzno posredniški družbi, če zaradi takšnega nakupa oziroma prodaje ne bi mogla izvršiti sočasnega naročila stranke za nakup oziroma prodajo ali bi ga bilo mogoče izvršiti samo pod za stranko manj ugodnimi pogoji.

Borzno posredniška družba mora kot zaupne varovati podatke o stanju in prometu na računih vrednostnih papirjev stranke ter druge podatke, dejstva in okoliščine, za katere je izvedela v zvezi z opravljanjem storitev v zvezi z vrednostnimi papirji.

Borzno posredniška družba sme zaupne podatke iz prejšnjega odstavka sporočiti samo na podlagi pisnega dovoljenja stranke, na pisno zahtevo sodišča oziroma pristojnega upravnega organa, na pisno zahtevo Agencije za trg vrednostnih papirjev oziroma Banke Slovenije, ki jih lahko uporabijo samo v skladu z namenom, zaradi katerega so bili sporočeni.

Alenka Zdešar,  
Gorenjska borzno posredniška družba, d.d.

Prevozniki opozarjajo na nevzdržen položaj

## V ponedeljek protestni STOP za prevoze z avtobusi?

Če vlada danes ne ugodi zahtevi po vračilu trošarine, bodo v ponedeljek ustavili vse javne prevoze potnikov

Kranj - Če cestni prevozniki in vlada danes ne bodo našli skupnega jezika, bodo v ponedeljek med deseto in enajsto uro dopoldne vsi avtobusi obstali. Vsi javni prevozi potnikov bodo ustavljeni tudi v torek dopoldne, v sredo pa bo ustavitev prevozov celodnevna in bo trajala do izpolnitve zahtev.

Danes se namreč izteče rok, ki so ga slovenski cestni prevozniki postavili vladi, da ugodi njihovim zahtevam glede polovičnega vračila plačane trošarine. S tem bi bili avtobusni prevozniki izenčeni z železnico in žičničarji.

Kot zahtevajo, naj bi vlada danes posredovala zahtevo za spremembo zakona o trošarinah državnemu zboru. Ta ukrep naj bi bistveno pripomogel k izboljšanju težkega gmotnega položaja cestnih prevoznikov. Izgube so iz leta v leto večje, stroški, zlasti za gorivo, pa se nenehno povišujejo. Hkrati pa močno upada povpraševanje po prevozih z javnimi prevoznimi sredstvi; že več kot tri četrtine vseh potovanj je opravljenih z osebnimi vozili, le četrta tina pa z javnimi prevoznimi sredstvi. Avtobusi so dobro zasedeni le v času konic, izven tega časa pa so skoraj prazni. Številne linije so nerentabilne. Avtobusni prevozniki zato že vrsto let opozarjajo vlado, da je treba sprejeti ukrepe za sanacijo stanja in strategijo razvoja celotnega cestnega prometa v državi. Doslej niso naleteli na posluh države, zato so že aprila odločili za protestni prihod 40 avtobusov v Ljubljano, protest pa prihodnjem teden nameravajo zaostri ti z zaustavitvijo prevozov. • U. P.

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ, 15. 9. 2000

	nakupni/prodajni	nakupni/prodajni	nakupni/prodajni	nakupni/prodajni	nakupni/prodajni
MENJALNICA	1 dem	1 ats	100 itl		
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)		NISO POSREDOVAL PODATKOV			
GORENJSKA BANKA (vse enote)		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	106,60	107,00	15,15	15,20	10,72
HIDA - tržnica Ljubljana	106,70	106,90	15,15	15,19	10,80
HRAM ROŽCE Mengš		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
ILIRIKA Jesenice		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
ILIRIKA Kranj		202 17 22			
ILIRIKA Medvode		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
INVEST Škofja Loka	106,60	107,00	15,12	15,22	10,75
KREKOVA BANKA Kranj, Šk. Loka	106,47	107,22	15,13	15,24	10,75
LEMA Kranj		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
VOLKS-BANK-LJUD. BANKA d.d. Ljubljana	106,60	107,20	15,27	15,27	10,85
LOKACOMMERCE, Škofja Loka		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
NOVA LB Kamnik, Šk. Loka, Medvode		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
ROBSON Mengš		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
PBS D.D. (na vseh poštarh)	105,30	106,90	14,17	15,17	10,00
PRIMUS Medvode		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
PUBLIKUM Ljubljana		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
PUBLIKUM Kamnik		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
SHP - Slov. Itran. in pos. Kranj		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
SI TURIST Boh. Bistrica		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
SI TURIST Jesenice		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
SZKB Blag. mesto Žiri		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
ŠUM Kranj		236 26 00			
TALON Škofja Loka	106,50	107,05	15,14	15,22	10,75
TENTOURS Domžale		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
TRG Bled		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
TROPICAL Kamnik - Bakovnik		NISO POSREDOVALI PODATKOV			
WILFAN Jesenice supermarket Union		586 26 96			
WILFAN Kranj		236 02 60			
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	530 40 40	(8. h - 13. h, 13.45h - 18. h)			
WIL					

Sladkovodno ribogojstvo

## Zakon zavrl razvoj

Gornja Radgona - Sladkovodno ribogojstvo, ki se deli na vzrejo hladnovodnih ribnih vrst v pretočnih ribogojnicah in na gojenje toplovodnih ribnih vrst v ribogojnicah - ribnikih, je v Sloveniji dokaj mala gospodarska (kmetijska) dejavnost, saj se je hitreje začela razvijati še pred petnajstimi leti, ko je nova tehnologija krmljenja omogočila lažje gojenje in je država začela izdajati soglasja za ribogojnice. Dejavnost je zaradi dobrih naravnih možnosti perspektivna, vendar se - kot je bilo slišati na nedavnem pogovoru na sejmu kmetijstva in živilstva v Gornji Radgoni - ne razvija tako, kot bi se lahko. Težave ribogojcev so se začele 1993. leta, ko je novi zakon o varstvu okolja razglasil vse vode za državne in uvedel koncesijo za njihovo gospodarsko izrabo. Ker zakona niso preverili v praksi, je zavrl razvoj sladkovodnega ribogojstva in hkrati spodbudil "črne" gradnje. Medtem ko so gojitelji rib v hladnih, tekočih vodah dobili od ministra za okolje in prostor odločbo o izbranem koncesionarju in lahko nadaljevali z upravnimi postopki za pridobitev dovoljenj, pa to ni uspelo ribogojcem za gojenje rib v petih večjih zadrževalnikih vode. Objekte so potlej zgradili na "črno", zato tudi niso mogli kandidirati za državne denarne podpore. Ribogojci v hladnih vodah se nad tem, da nimajo sklenjenih pogodb o koncesiji za gospodarsko izrabo vode, ne pritožujejo, izgublja le država, ker ne more zaračunavati plačila, ki bi ga sicer lahko. • C.Z.

Jesensko srečanje sadjarjev

## Kako predelati slabše sadje

**Hotavlje, Bled** - Oddelek za kmetijsko svetovanje Kranj bo v okviru projekta Oživitev travniških sadovnjakov in sadnih vrtov Slovenije pripravil ta konec tedna že letošnje tretje srečanje sadjarjev. Ker je zaradi suše veliko jabolk slabše kakovosti in tako primernih le za predelavo, bodo prikazali postopke za izdelavo jabolčnega soka, jabolčnika in sadnega žganja. Danes, v petek, bo prikaz, ki ga bosta vodila Franc Kotar in Jani Gačnik, dvakrat na kmetiji Danila Jezerska na Hotavljah (nasproti gostilne Lipan), in sicer najprej ob devetih dopoldne, nato pa še ob pol treh popoldne. Jutri, v soboto, bo prikaz ob enakih urah še v prostorih kmetijsko gozdarske zadruge Gozd Bled na Bledu. Za žago la. Na predstavitev so povabili večje gorenjske sadjarje in tudi župane iz občin, ki so se vključile v projekt. • C.Z.

Ob spravilu koruze

## Pioneerjev dan polja

**Kranj** - Semenarska hiša Pioneer vsako leto na različnih lokacijah po Sloveniji pripravi več pridelovalnih poskusov s kozruzo za siliranje in za zrnje, poskuse pa vedno sklene s pregledom hibridov, z javnim spravilom in ugotavljanjem pridelkov, nagradno igro in zakusko. Takšni "dnevi polja" bodo v ponedeljek ob 13. uri tudi na kmetiji Janeza Eržena v Žabnici, v torek ob 10. uri na kmetiji Miha Bohinca v Zalogu pri Cerkljah (ob cesti Zalog - Cerkle), v sredo ob 10. uri pa še na kmetiji Janeza Sodnika v Hotemožah (ob cesti Britof - Šenčur). • C.Z.

Na šolskem posestvu

## Poskus s tridesetimi hibridi

**Strahinj** - Na posestvu srednje mlekarne in kmetijske šole v Strahinju se vedno kaj dogaja. Medtem ko so prejšnji četrtek pripravili dan solate in endivije, v ponedeljek ob desetih dopoldne vabijo skupaj s kmetijsko svetovalno službo na ogled poskusa s tridesetimi različnimi koruznimi hibridi. Letos so pripravili že tudi poskuse z različnimi sortami solate in krompirja. • C.Z.

Tekmovanje v oranju

## Aleš Petrič deveti v državi



Aleš Petrič

ni mogel udeležiti, ker je bil na strokovni ekskurziji na Nizozemskem. Gorenjska orača sta ekipo osvojila deveto mesto, zmagalo pa je Prekmurje pred Ljubljano in Posavjem. Posamično je bil najboljši Jože Zver iz Prekmurja pred kolegom iz ekipe Antonom Nežičem, Antonom Filakom iz Bele krajine ter članoma ljubljanske ekipe Janezom Čebularjem in Jožetom Habjanom. Gorenjska orača sta se uvrstila takole: Petrič je bil deveti, kar je doslej njegov najboljši dosežek na državnih tekmovanjih. Bohinc pa je bil štirindvajseti. • C.Z.

V zadružnem sadovnjaku Resje

# Pozno sadje ni občutilo suše

"Medtem ko je zgodnje sadje zaradi suše malo drobnejše kot običajno, se pri pozrem nič ne pozna. Letina bo dobra, pridelali bomo okrog sedemsto ton sadja ali približno dvesto ton več kot lani," je povedala Tatjana Zupan, ki v kmetijsko gozdarski zadružni Sava Lesce vodi sadovnjak v Resjah.

Letos je bila rast zaradi visokih spomladanskih temperatur zgodnejša in hitrejša. Je bilo sadje tudi prej zrelo kot običajno?

"Z obiranjem smo letos začeli približno en teden prej kot v normalnih razmerah: zgodnje sorte že okrog 15. avgusta, pozne pa ta teden. Če nam vreme ne bo nagajalo, bomo s spravilom pridelka končali v enem mesecu."

**Sadjarji na Štajerskem, v Posavju in še marsikje v Sloveniji** se pritožujejo, da so jim dolgotrajna suša in visoke temperature povzročile veliko škode. Ste posledice občutili tudi na Gorenjskem?

"Medtem ko je zgodnje sadje zaradi suše malo drobnejše kot običajno, se pri pozrem, za ozimnico, nič ne pozna. Tudi toča, ki je nekatere sadovnjake prizadela večkrat, nam je dokaj prizanesla in je nasad le enkrat nekoliko oplazila. Spomladi je bilo tudi malo pozebe, ki pa je razredčila predvsem jonatan."

**So bile prizanesljive tudi bolezni in škodljivci?**

"Večjih problemov letos ni bilo, le uši je bilo zaradi ugodnega vremena malo več kot običajno. Na Štajerskem so imeli težave tudi z zavajačem, pri nas pa ni odstopal od letnega povprečja."

### Cene verjetno enake lanskim

**Letina bo torej dobra in kakovostna...**

"Letos bomo pridelali okrog sedemsto ton sadja ali približno dvesto ton več kot lani,

ko letina ni bila najboljša. Zgodnjega bo okrog sto ton in poznega šeststo ton. Sadje bo tudi kakovostno, velika večina bo v prvem razredu. Pred nedavним smo od gospodarskega interesnega združenja Sadjarstvo Slovenije. Cene bodo



Vodja sadovnjaka Tatjana Zupan

Sadjarstvo Slovenije prejeli tudi odločbo, da zaradi spoštovanja pravil okolju in ljudem priaznje Slovenske integrirane pridelave sadja lahko uporabljamo blagovno znamko SIPS in s tem tudi siničko kot njen zaščitni znak. Pri tovrstni pridelavi je bilo letos novo to, da ni bilo dovoljeno uporabljati foliol olja."

**Ste zgodnja jabolka že obrali in prodali?**

"Ne prvo in ne drugo! Sadje še obiramo in tudi za prodajo ga je dovolj. Med sortami so tudi odpornejše, kot so alkmeone, james grieve, priolov delišes, lord lambourne..."

**In kolikšna je cena?**

"Zgodnja jabolka smo začeli prodajati po 120 tolarjev za kilogram, zdaj je cena že precej nižja. Jabolka sorte elstar so po 90 tolarjev za kilogram, ostalih sort pa po 80 tolarjev."

**So znane že tudi odkupne cene jabolk za ozimnico?**

"Za zdaj še ne. Določili jih bomo na seji Sadarskega društva Gorenjske, pri tem pa nam bodo za izhodišče prizadene cene gospodarskega interesnega združenja Sadjarstvo Slovenije. Cene bodo



Pri obiranju jabolk

verjetno enake kot lani, ko so bila jabolka prve kakovosti po 80 tolarjev, druge kvalitete po 60 in tretjega razreda po 30 tolarjev za kilogram."

### Dvesto ton jabolk v hladilnico

**Letos bo tudi dobra ponudba jabolk iz kmečkih sadovnjakov. Se bojite težav pri prodaji?**

"Tudi v sadjarstvu podobno kot v ostalih kmetijskih dejavnostih velja, da je lažje pridelati dobro "blago", kot ga potlej zaradi vse hujše konkurenco prodati. Pri nas doslej nismo imeli večjih težav; upamo, da bo tako tudi letos. Predvidevamo, da bomo večji del sadja prodali jeseni in ga nekaj tudi izvozili, dvesto ton pa ga bomo dali v lani zgrajeno hladilnico in s tem podaljšali čas prodaje. Vse manj je sindikalne prodaje, med kupci pa so tudi izletniki, ki ob koncu tedna obiščijo Gorenjsko. Izletniki so se že navadili na to, da sadje lahko kupijo tudi ob sobotah in nedeljah."

**So v ponudbi jabolk za ozimnico tudi nove sorte?**

"Največ bo idareda, zlatega delišesa, jonagolda in glosterja, v manjših količinah tudi carjeviča, mutsuja in mel roseja, prihodnje leto pa bodo prvič obrodile tudi sorte gala, fui in breaburne."

**V teh dneh je v sadovnjaku kot na mravljišču. Obiralci hitijo z delom, živahno je tudi v skladisču. Je težko dobiti ljudi?**

"Letos imamo sedemdeset obiralcev, veliko med njimi je že stalnih in pridejo vsako leto. Največ je okoličanov, sicer pa so iz krajev vse do Jesenic in Tržiča. Prevladujejo upokojenci, nekaj je tudi študentov. Na uro zaslужijo tri sto tolarjev oz. 42 tolarjev na zabolj."

**Del sadovnjaka tudi obnavljate...**

"Od 32 hektarjev nasada ga je bilo letos v rodnosti 24 hektarjev, preostali del obnavljamo. Letos spomladi smo 3,5 hektarja že na novo posadili z jablanami, še dva hektarja bomo jeseni. Med sortami prevladuje zlati delišes, nekaj pa bo tudi jablan sort elstar, gala, breaburne, carjevič..."

• C. Zaplotnik

V prašičereji vsake oči vidijo drugače

# Komu gre boljše: rejcem ali mesarjem

**Rejci prašičeve in mesarji so si očitno različnega mnenja o tem, kakšne so trenutne razmere v slovenski prašičereji.**

**Kranj** - Medtem ko je odbor za prašičerejo, ki deluje v okviru gospodarskega interesnega združenja, na nedavnem radgonem kmetijsko živilskem sejmu opozarjal na "črne dneve" za slovensko prašičerejo, so v gospodarskem interesnem združenju Meso-izdelki mnenja, da je položaj v prašičereji trenutno celo bolj ugoden kot v mesno predelovalni dejavnosti.

V odboru za prašičerejo ugotavljajo, da so razmere v slovenski prašičereji trenutno še slabše, kot so bile lani, ko so rejci bili plat zvona. Odkup se je zmanjšal, a to ni najhujši problem, bolj pereča je ekonomika. Po julijski ukinitvi posebnih dajatev (prelevmanov) za uvoz prašičev in svinjskih polovic se je namreč močno povečal uvoz, sprostitev pa je poleg rejcev prizadela tudi večje predelovalne obrate, ki so pri uvozu dobili konkurenco "pričlnostnih" trgovcev s prašiči in svinjskim mesom. Ker ima pri uvozu pomembno vlogo ministerstvo za ekonomske odnose in razvoj, bi po mnenju odbora takoj morala ukrepiti vlada in zaščititi domačo prirejo. Rejci res dobijo zdaj za prašiče več kot lani v enakem obdobju, vendar so višji tudi



Mag. Franc But

tike na radgonskem sejmu reagiralo in v imenu mesarjev pozvalo državnega sekretarja na ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano mag. Franc Buta, da organizira pogovor, na katerem bodo predstavniki prašičerejcev in mesno predelovalne industrije izmenjali stališča do problematike rejcev prašičev in vzpostavili tržne odnose, kakšni so normalna poslovna praksa v tržnem gospodarstvu. V združenju ocenjujejo, da je položaj v prašičereji trenutno celo bolj ugoden kot v mesno predelovalni dejavnosti in da ni nobenе potrebe po ponovni uvedbi posebnih uvoznih dajatev, saj naj bi bile trenutno odkupne cene zelo višje od povprečnih cen v Sloveniji. Ker domača prireja prašičev ne zadošča potrebam slovenske mesne predelovalne industrije, vsako leto več kot trideset odstotkov mesa za predelavo kupi na tujem, to pa vpliva tudi na razmere na domačem trgu.

• C. Zaplotnik

## Demokrati Slovenije

**Brez sodelovanja z Zelenimi**

**Kranj, 15. septembra** - Demokrati Slovenije so v Mariboru na predvolilni konferenci potrdili kandidate za državnozborske volitve. Demokrati se zavzemamo za povezovalno vlogo v sredini, tako da so na listah tudi mnogi nestrankarski kandidati, je zapisal v sporočilu za javnost **predsednik mag. Mirko Macher**.

Zeleni Slovenije, ki so do zadnjega zagotavljali sodelovanje z Demokratsko stranko, so še enkrat več dokazali, da niso verodostojni sogovorniki.

Demokrati Slovenije so v Ljubljani pripravili 2. sejo Demokratičnega foruma, na kateri so govorili o reformi javne uprave. Osnovna ugotovitev je bila, da brez moderne

javne uprave ne more biti moderne države, da se doslej še nobena vlada ni lotila tega zahtevnega posla in da je zaposlovanje v upravi v veliki meri politično. Tega se ne da v celoti odpraviti, saj bo do določene mere politika vedno vplivala na kadrovanje. Običajno se v upravi ljudje ne odpuščajo, ampak se zaposlijo novi, zato je zaposlenost vedno večja. O tem so med drugim govorili dr. France Bučar, dr. Spomenka Hribar, dr. Rajko Pirnat in dr. Lojze Sočan. Opozorili so na nevaren slovenski problem, na razkol med levico in desnico, čeprav imamo Slovenci skupno usodo, stranke pa imajo pravico in dolžnost negovati strpnost.

**Demokrati menijo, da sta vzgoja in izobraževanje vitalno področje naroda in države, kamor se ne sme na hitro, revolucionarno in prekučniško posegati s spremembami.** Sedanja vlada naj ne dela napak in nepotrebnih posegov.

Začete in v glavah staršev ter otrok že sprejete devetletke ne gre ob danih drugih pogojih problematizirati. Šolski program mora zasedovati pravni temelj, to je ustavo, kar pomeni laično solo, na čemer temelji tudi naša državnost.

## Socialdemokratska stranka Kranj

**Izredna konferanca v Stražišču**

**Kranj, 15. septembra** - Mestni odbor Socialdemokratske stranke Kranj vabi na izredno konferenco krajevnega odbora Stražišče, ki bo v sredo, 20. septembra, ob 19. uri v Šmartinskem domu v Stražišču. Konference se bodo udeležili direktor Iskraemco Nikolaj Bevk, državni svetnik Branko Grims in predsednik mestnega odbora SDS Matjaž Janša. Mestni odbor SDS Kranj pa

je v izjavi za javnost zapisal, da upokojencem pripadajo zasluzene pokojnine. Mestni odbor je sprejel pobudo, da se bodo njihovi kandidati na volitvah zavzemali za pokojninski sistem, ki bo temeljil na pravičnih pokojninah, za katere je osnova minulo delo in pri katerih so upoštevani tudi socialni kriteriji. Odbor nasprotuje poskusom nekaterih politikov, da prireditve

upokojencev spreminjajo v politične shode, še posebej pa nasprotujejo primerom, ko si nekateri poskušajo pridobiti upokojence z netočnimi in neresničnimi izjavami. SDS si bo vedno prizadevala za povišanje nizkih pokojnin in se bo za to zavzemala tudi v prihodnje. Tako sedanje kot tudi prihodnje generacije upokojencev imajo pravico do zasluženih pokojnin. • J.K.

**PREDVOLILNE NOVIČKE**

## SLS + SKD Slovenska ljudska stranka Radovljica

**Jutri občni zbor**

**Radovljica, 15. septembra** - Pretekli petek je bila v Radovljici seja izvršilnega odbora radovljiske podružnice SLS + SKD Slovenska ljudska stranka. Dogovorili so se, da bo občni zbor jutri, 16. septembra, ob 16. uri v dvorani knjižnice Antona Tomaža Linharta v Radovljici. Zbora naj bi se udeležil tudi predsednik stranke dr. Franc Zagoren. Pri določanju kandidata za poslanca v državnem zboru so izbirali med Anico Urbanijo in Emilom Peteronom, vendar je bil po dveh glasovanjih izid neodločen. O kandidatu bo tako odločal občni zbor.

• J.K.

Nova Slovenija  
Kandidat je Slavko Bohinc

**Tržič, 15. septembra** - Občinski odbor Nove Slovenije - Krščansko ljudske stranke Tržič je sporočil, da so na seji 6. septembra za kandidata na državnozborskih volitv-

vah v volilnem okraju Tržič imenovali Slavka Bohinca.

**Nova Slovenija tudi v Cerknici**

**Cerknica, 15. septembra** - V Cerknici so pretekli teden ustanovili občinski odbor Nova Slovenija - Krščanska ljudska stranka. Ustanovni zbor je bil dobro obiskan. Udeležilo se ga je 67 članov, simpatizerjev in gostov, odprti pa ga je član iniciativnega odbora Andrej Drobun.

Zbor je bil sklepčen, ker se ga je udeležilo 22 članov stranke. Na zboru so dobili tudi nove člane, tako da jih je sedaj skupno 49. V 7-članski občinski odbor so bili izvoljeni Jože Ipavec, Jože Kristanc, Andrej Drobun, Primož Močnik, Beti Vreček, Janez Košnik in Verika Sirc. Za predsednika je bil izvoljen Jože Ipavec, za podpredsednika Andrej Drobun, za tajnika Primož Močnik in za blagajničarko Verika Sirc. Sedež občinskega odbora je Ulica Janeza Mežana 24, 4207, Cerknica.

## Demokratična stranka upokojencev

**Manipulacije z upokojenci**

**Ljubljana, 15. septembra** - Demokratična stranka upokojencev je v izjavi za javnost zapisala, da vlada dr. Bajuka in njen minister dr. Brejc z neobjektivnimi prikazovanji potvarjata stanje v pokojninski blagajni. Pri tem gre za grobe manipulacije z upokojenci. V DeSUS smo že leta 1996 kot neparlamentarna stranka v skrbi za stabilnost pokojninske blagajne nasprotovali znižanju prispevne stopnje za pokojninsko zavarovanje. Tako nismo imeli podpore SDS in njenih danes glasnih voditeljev. Zapoznali skrb za

pokojninsko blagajno je očitno morala počakati na sedanjih predvolilnih časih, so zapisali in dodali, da v času Drnovškove vladne koalicije klub težavam s polnenjem pokojninske blagajne nikoli ni bilo ogroženo redno izplačevanje pokojnin. Sejanje strahu in negotovosti

za izplačila pokojnin se začenja z ministrovanjem g. Brejca. Prozorna je njegova namera ustvariti najprej razpoloženje negotovosti zato, da bi se v izbranem trenutku, klub luknji v pokojninski blagajni, lahko legitimiral kot odrešenik upokojencev. • J.K.

## Socialdemokratska stranka Slovenije

**Franc Čebulj ne bo kandidiral**

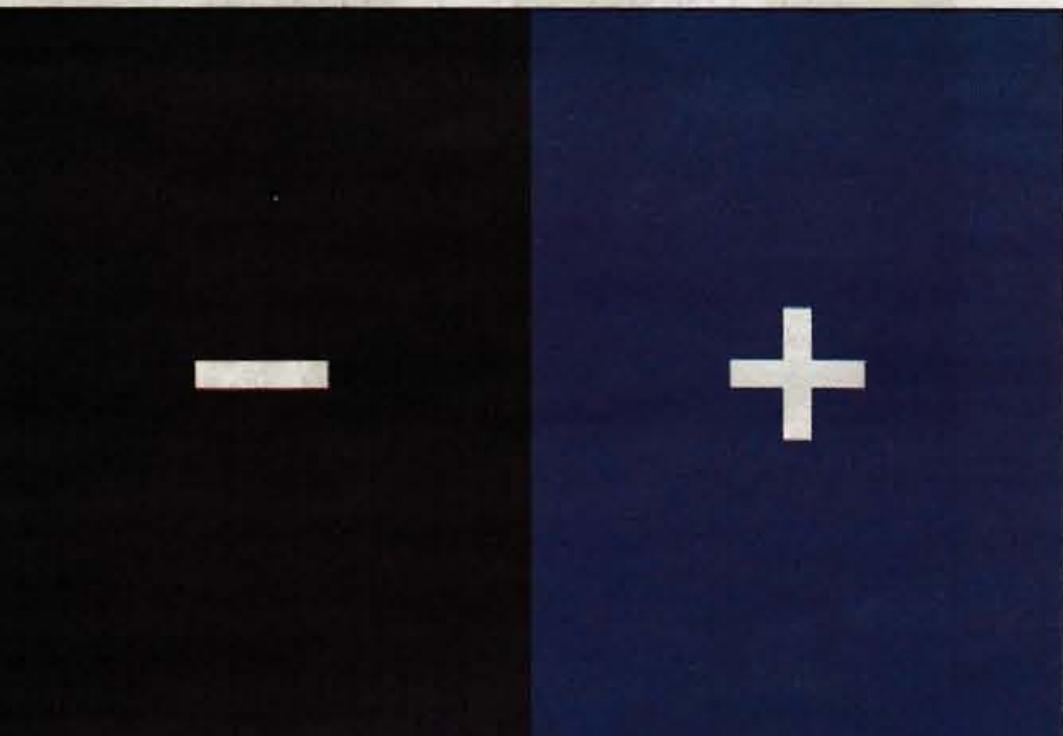
Franc Čebulj se je včeraj se pred sejo sveta Socialdemokratske stranke prostovoljno odpovedal kandidaturi na državnozborskih volitvah. Prednost daje nalogam župana občine Cerknica, ki jo zelo uspešno vodi. • J.K.

**Aplavz predavateljici**

**Redko kateri dogodek je pritegnil v dvorano Gasilskega doma v Bistrici pri Tržiču toliko ljudi kot predavanje Razumeti menopavzo doktorice Lucije Vrabič**

**Bistrica pri Tržiču, 15. septembra** - Izredna udeležba je pokazala, kako pomembna je ta tema za sleherno žensko srednjih let. Z lahketnostjo in izjemnim strokovnim znanjem je dr. Lucija Vrabič, specialista ginekologije in porodništva, popeljala poslušalke skozi dogajanje in bolezenske procese menopavznalnega obdobja. Preko klasičnih znakov (navalni vročine v glavo, prekomerno znojenje, razbijanje srca, nespečnost...), ki so prvi znanilci prihajajoče zadnje menstruacije, je bil največji poudarek na odmaknjениh bolezenskih procesih srca, ožilj in kosti. To so tudi glavni vzroki smrti in invalidnosti žensk po menopavzi. V rodnom obdobju so ženske namreč odlično zaščitene pred temi obolenji s spolnim hor-

nimi močmi pa nam bo tudi uspelo, da bomo prepotrebne preiskave: slikanje dojki - mamografijo in določanje kostne gostote uvrstite med redne preiskave, za katere ne bomo več plačevali iz lastnega žepa! • J.K.

**Nova energija.****Voli modro!**

**ZDRŽENA LISTA  
socialnih demokratov**

[www.zlsd.si](http://www.zlsd.si)

# SLOVENIJA GRE NAPREJ

**LDS**  
Liberalna demokracija Slovenije



Darja **LAVTIŽAR BEBLER**  
Jesenice, Kranjska Gora, Žirovnica



Dušan **VUČKO**  
Bled, Bohinj



Marija **KOMAN**  
Radovljica



Branko **PAJER**  
Šenčur, Cerknje, Naklo, Preddvor, Jezersko



Jelko **KACIN**  
Kranj



Lucija **VRABIČ**  
Tržič



Blaž **KAVČIČ**  
Škofja Loka



Ivana **OBLAK**  
Gorenja vas - Poljane, Železniki, Žiri



Maksimiljan **LAVRINC**  
Kamnik, Komenda

# GORENJSKA GRE NAPREJ

**Autocenter Vrtač**



Visoko 77a, pri Kranju, E-mail: acvrtač@acvrtač.si  
 PRODAJA: tel. 064 438 01 11, 438 01 12  
 SERVIS: tel. 064 438 01 22  
 REZERVENI DELI: tel. 064 438 01 40  
 POOBLAŠČENI PRODAJALEC IN SERVISER VOZIL VOLKSWAGEN  
 ORIGINALNI REZERVENI DELI IN DODATNA OPREMA



Avtooptika, centriranje, popravilo in prodaja gum

**KLEMENC**  
 servis autogum



Ivana Hribarja 7, CERKLJE  
 Tel: 064/42 15 13  
 Tel./fax: 064/42 15 12  
 GSM: 041/378-835  
 MICHELIN SAVA GOODYEAR UNIROYAL  
 NOKIAN SEMPERIT VREDESTEIN

**NA GESTI** Opel jeseni prihaja s tretjo generacijo Corse

## Vsestranska odraslost in zrelost

Corsa je bila doslej ne samo eden najuspešnejših Oplovih avtomobilov ampak tudi pravljica uspešnica na domala vseh evropskih trgih. Seveda pa je Oplovem postalo jasno, da je druga generacija tega malčka, ki so jo predstavili leta 1993, potrebna temeljite obnove ali kar zamenjave.

Opovi oblikovalci so se pri novi corsi odločili za kompromis, saj avtomobil z osnovnimi potezami spominja na predhodnico, po drugi strani pa je na njem toliko novega, da ne bo prišlo do kakšne zmešnjave. Delo je potekalo pod vodstvom Japonca Hidea Kodame, ki je poskrbel že za prejšnjo corso in v začetku požel tudi nekaj kritik, potem ko se je avtomobil prijel, pa je iz ust Oplovih vodilnih ljudi slišal samo še pohvale.

Nova corsa ima skoraj popolno spremenjen sprednji del z žarometi, ki so prekriti z gladkim steklom, bolj dinamičen videz pa dopolnjujejo še masivnejši odbijači in pokrov motorja, ki je izrazito v obliki črke V.

Bočne linije poudarjajo obrobe blatnikov v črni plastiki, ki



se zadaj nadaljuje še v levem odbijaču, medtem ko so luči z izjemo zadnjih meglenk večje in potisnjene v zajetno strešna petvratna. Obe različici, tri in petvratna (ki prihaja takoj v začetku novega leta) imata po novem enako oblikovan zadnji del, v katerem je 260-litrski počevljiv prtljažnik. Avtomobil je na vse strani večji, v dolžino za sedem, v širino za tri in med kolosi za pet centimetrov, medtem ko je dva centimetra manjša višina pripomogla k ugodnejšemu količniku zračnega upora.

Večje zunanje mere so seveda posledično vplivale na znatno bolje odmerjen potniški prostor, kjer sta vozniku in sopotniku namenje-

na dobro odmerjena sedeža, dovolj prostorna pa je tudi zadnja klop. Armatura plošča je sledila evolucijskim spremembam zunanjosti, oblikovalci so jo naredili preglednejšo in lepo, na sredinski konzoli pa so kot dodatna oprema na voljo sodobni komunikacijski sistemi, kot sta mobilni GSM telefon in satelitska navigacija.

Motorjev je skupaj šest, štirje bencinski in dva dizelska. Osnovni je 1,0-litrski trivaljnik z 58 konjskimi močmi, sledita 1,2-litrski in 1,4-litrski štirivaljnik s po 16 ventili in zmogljivostjo 75 in 90 konjskimi močmi. V športno nastrojeni corsi GSi se vrți 1,8-litrski 16-ventilski štirivaljnik s 125 konjskimi močmi, ki corso požene do najvišje hitrosti 202 kilometra na uro. Oba dizelska motorja imata 1,7 litra gibne prostornine in različno zmogljivost, 65 konjskih moči zmore različica brez in 75 s turbinskim polnilnikom.

Nova corsa bo na nekaterih evropskih trgih naprodaj že oktober, k nam pa se bo pripeljala sredi novembra. Koliko bo dražja od sedanje, še ni znano.

• M.G., foto: Opel



Ob prelomu leta sedma generacija Honde Civic

## Čas za popolno preoblikovanje



ponudila novo paletto bencinskih motorjev s prostornino od 1,4 do 2,0 litra, ki bodo vsi po vrsti progejši, varčnejši in čistejši.

Slednje je še posebej pomembno na trgih (na primer v Nemčiji), kjer imajo avtomobile z motorji, ki ustrezajo ekološkim normativom EU4, z



kljub manjšim zunanjim meram. Novi civic bo seveda tudi oblikovno skušal bolj ugajati evropskemu okusu, na kar opozarjajo kratek nos, kompaktni boki in športen zadek.

Dovratni kupe so oblikovali v posebni projektantski skupini v Združenih državah Amerike, sicer pa ima vsaka od štirih različic svoje izrazite oblikovne posebnosti. Tovarna bo za civic

začetkom veljavnosti po letu 2005. Novi civic je prvi Hondin model, ki ga bodo hkrati začeli prodajati po vsem svetu, začetek prodaje pa bo potekal v treh fazah: najprej bosta v začetku leta 2001 na voljo kupe in štirivratna limuzina, spomladji prihaja petvratna kombilimuzina, še čez leto dni pa tudi triratna različica.

• M.G., foto: Honda

### RENAULT Servisi

- 1 ugoden paket zamenjave vetrobranskega stekla za vozila Clio I, R5 ter R19
- 2 paket menjave olja in oljnega filtra za vozila vseh znamk že od 6.500 SI\*

Jasna jesen

4. - 30. september



Brez skrbi, Renault vse postori!

RENAULT

\*Cena velja za oljni filter znamke MOTRIO.

www.renault.si

**OPA** **NOVA** **DOPO** **RO** **SAVA** **AEZ**

**JEKLENA PLATIŠČA** **AEZ** **ENZO** **ENZO** **ENZO** **ENZO** **GOODYEAR** **ENZO** **ENZO**

**GOODYEAR SAVA SEMPERIT HANKOOK PEBICA** POOBLAŠČENI PRODAJALEC IN SERVISER VOZIL DAEWOO KOROŠKA 53d, 4000 KRAJN (pri AMD Kranj) tel.: 04/23 67 467

IZREDNO UGODNE PREDSEZONSKE CENE IN SE UGODNEJŠI PLAČILNI POGOJI!

**FEJST FIČKO FEST 2000**

Tudi letos v uredništvi Radia Sora in Gorenjskega glasa nismo pozabili na legendarno povojno prevozno sredstvo mnogih slovenskih družin - fička. Zato bomo jutri, v soboto, 16. septembra, z začetkom ob 12. uri na prireditvenem prostoru kluba Arnol na Pevnem pri Škofji Loki pravili **FEJST FIČKO FEST 2000**. Udeležence bodo iz škojeloške avtomobilske postaje vodili smerokazi, čakajo pa jih ocenjevanje fičkov, spremostna vožnja, nagrade in še kaj, skratka zabavno bo!

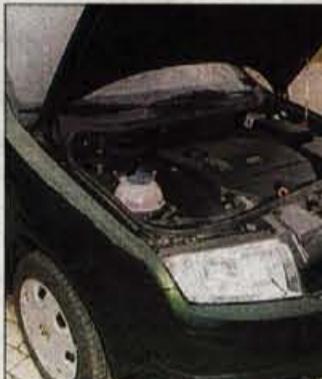
**TEST****ŠKODA FABIA 1.9 SDI COMFORT****PRETEKLOST SE NE BO VEČ VRNILA**

Nič več ni in nič več ne bo tako, kot je bilo, vsaj pri češki Škodi ne. Z najnovejšo pridobitvijo fabio so v tovarni preskočili kar nekaj ovir naenkrat in tudi konkurenčnim uglednim avtomobilskim imenom dali lekcijo, kako pri njih razumejo pojmovanje sodobnega majhnega štirikolesnika. Toda hkrati s tem je postal jasno tudi to, da Škode niso in najbrž tudi ne bodo več samo poceni avtomobili.

Fabia namreč ni niti približno več tako ljudska, kot je bila njen predhodnica felicia, saj cilja tudi na tisto skupino kupcev, ki so za avtomobil pripravljeni odštet malce več in s tem seveda dobiti nekaj tistega, kar se ponuja v višjih razredih. Sem vsekakor spada fabia SDI z atmosfersko gnanim dizelskim motorjem, ki v času sodobnih



*Fabia drugim uglednim avtomobilskim imenom predstavlja Škodino lekcijo o zasnovi modernega majhnega štirikolesnika.*



**Dizelski štirivaljni motor SDI** je dobro uglasen z avtomobilom, izkazuje se s solidnimi zmogljivostmi in skromno porabo.



**Notranjost:** ergonomija na visokem nivoju in nekaj drobnih pomanjkljivosti.



**Prtljažnik je solidno velik in temeljito obdelan, s podiranjem sedežev je krepko povečljiv.**

sicer potrebno poslušati njegovo značilno dizelsko klenkanje, ko pa se segreje in steče, pa je njegovo prisotnost komaj čutiti. Čeprav avtomobilu ne more zagotoviti športne poskočnosti, je vseeno dovolj zmogljiv za solidno končno hitrost, dolga prestavna razmerja pa omogočajo lenjanje s prestavno ročico, dober izkoristek navora, lahkonno vožnjo in nenazadnje ugodno porabo goriva. Zato je fabia SDI na bencinskih črpalkah precej redki gost, povprečno porabo 5,6 litra plinskega olja na 100 kilometrov pa je mogoče doseči tudi z ne najbolj varčno vožnjo. Fabiino podvozje omogoča več, kot zmore ta motor in je med koncernskimi avtomobili ta hip zagotovo najbolje uglaseno. Avtomobil se v hitro voženih ovinkih obnaša v skladu z zakonitostmi pogona na sprednji kolesi, torej gre pričakovati rahlo siljenje nosu navzen, skoraj pa ni čutiti odnašanja zadka, skratka vožnja je s pomočjo odličnega volana (elektrohidravlični ojačevalnik plus dobro oprijemljiv obroč) lahkonata in nezahtevna. Vzmetenje je tudi tokrat kompromisno, dovolj čvrsto, da avtomobil ne "plava" in naklonjeno udobju.

Tudi fabiina notranjost je načinjena udobju, predvsem v smislu dobro izkoriscenega prostora in udobnih sedežev, poleg tega pa je v zadku še soliden prtljažnik. Voznik ima pred seboj dvobarvno armaturno ploščo in vse, kar potrebuje na pravem mestu. Ergonomija je torej na visokem nivoju, malce bleđ vtis pa pustijo le velike prazne plastične površine. Tudi merilniki bi kljub svoji preglednosti lahko imeli malce drugačne številčnice, te namreč spominjajo na Škodine stare čase. Seznam drobnih nerodnosti se konča s štrečima vzvodoma za pomik sedeža, malce moteče ali bolje rečeno skoraj neuporabno pa je desno bočno ogledalo, ki je v skladu z nerazumljivo koncerno filozofijo, manjše od desnega.

Fabia seveda zna osvajati tudi z zunanjostjo, ki je spredaj ukrojena v skladu s Škodini oblikovnimi smernicami, zadaj pa morda malce spominja na bratranca audija A3. Vsekakor se je avtomobil oblikovno posrečil in nobenega razloga ni, da bi postal všeč samo ženski vozniški publiki.

Seveda pa se na koncu vedno postavi vprašanje cene in pri Škodi to pomeni, da se je treba odločati med večjo in cenovno ugodno octavio in mlajšo, manjšo in le za šepec cenejšo fabio. • M. Gregorič, foto: Tina Dokl

**AUTO KADIVEC**  
Sencur, tel.: 279-0000  
WWW.autokadivec-jk.si

**HYUNDAI**  
**BOGATA IZBIRA VOZIL IZ ZALOGE**

**TRAJET**  
**Accent**  
**Accent**  
**ATOS**

**IZKORISTITE HYUNDAI-jevo UGODNO FINANCIRANJE**  
**KREDIT S POLOŽNICAMI DO 5 LET**

**SERVIS ŠTERN KRAJN d.o.o.**

- Prodaja novih vozil
- Rabljena vozila
- Staro za novo
- Kredit in Leasing
- Originalni rezervni deli in dodatna oprema

**Vse to (in še več) vam nudimo na treh lokacijah**  
Kranj, Šmidova ul. 13  
Tel.: 04/201 35 10  
201 35 11 In na  
www.servis-stern.si

**Vedno tam, kjer nas najmanj pričakujete a najbolj potrebujete!**

**REMONIT d.d., Kranj**  
**PRODAJA VOZIL RENAULT**  
Informacije tel.: 04/2015-215

**RENAULT**

**TEHNIČNI PODATKI**

**vozilo:** kombilimuzina, 5 vrat, 5 sedežev  
**mere:** d. 3.960, š. 1.646, v. 1.451 m  
**medosna razdalja:** 2.462 m  
**prostornina prtljažnika:** 260/1016 l  
**motor:** štirivaljni, dizelski  
**gibna prostornina:** 1896 cm  
**moč:** 47 kW/64 KM pri 4000 v/min  
**navor:** 125 Nm pri 1600 v/min  
**najvišja hitrost:** 154 km/h  
**pospešek od 0 do 100 km/h:** 18,7 s  
**poraba po EU normi:** 6,2/4,0/4,8 l/100 km  
**maloprodajna cena:** 2.186.500 SIT  
**zastopnik:** Avtoimpex, Ljubljana

turbodizel v začetku poraja nekaj dvojov, precej manj pa potem, ko voznik s tem avtomobilom opravi prve kilometre. Motor z 1,9 litra gibne prostornine in 64 konjskimi močmi je namreč že preizkušen pogonski stroj, ki pa je majhni in ne pretežki fabii dobro pisani na kožo. Ob hladnem vžigu je

**RENAULT**

## Clio Kompaš zavrtel Slovenijo!

**Clio Kompaš**

Odkar je Slovenija dobila nov kompas, jo je zajel pravi magnetni vihar. Nič več ni, kot je bilo, še nebesne strani niso več tam, kjer smo jih vajeni. Clio Kompaš je posebej za slovenski trg zasnovan model s platišči iz lahke litine in vgrajenim avtoradiom Sony. To pa še ni vse! Če obiščete Kompašove dneve v salonih Renault med 18. in 23. septembrom, vas čaka še posebno presenečenje! V sodelovanju s Kompaš Holidays so namreč za vse obiskovalce pripravili bogato nagradno igro, v kateri vas morda sreča usmeri na letovanje na Kanare ali smučanje v Dolomitih. Vsi kupeci avtomobilov Renault pa imajo do konca oktobra 10% popust za izbrane aranžmaje Kompaš Holidays.

**Renault Clio.**  
Svet je njegovo mesto.



Vaš že za 1.669.000 SIT

[www.renault.si](http://www.renault.si)

*Odprte strani*

# GORENJSKA

Iztok Čop

**Nobena zmaga ni podarjena**

Ciril Globočnik

**Želijo si tudi športne sreče****STRAN 16**

Tadej Valjavec

**Kolesarji pod največjim pritiskom kontrole dopinga****Najmočnejša "loška" naveza****STRAN 17****Za čast, slavo in - denar**

Danes ponoči se bo začelo zares. V Sydneyju bodo slovesno odprli XXVII. Poletne olimpijske igre moderne dobe. Več kot deset tisoč športnikov iz kar 196 držav je večina že zbranih na prizorišču, nekatere odhajajo proti Avstraliji te dni. Do 1. oktobra bodo skupaj, se družili, sklepali poznanstva in predvsem tekmovali. Vsak pač v svoji športni panogi, kjer si je z dobrimi rezultati v zadnjih letih ali letu zaslužil pot na največjo športno prireditev na svetu.

Tudi slovenska ekipa je tokrat močna tako po številu kot ciljih, ki so si jih zastavili športniki, njihovi trenerji, vodstva ekip, pa tudi navijači, ki bodo tokrat športnike zaradi oddaljenosti Avstralije večinoma spremljali prek televizijskih ekranov, radia in časopisov. Barve Slovenije bo namreč v Sydneyju zastopalo kar 74 športnikov in športnic v kar štirinajstih športnih panogah. Največ je seveda atletov in atletin, saj je atletskih panog veliko, za nastope v štafetah pa so potrebni najmanj štirje tekmovalci. Številna je tudi naša rokometna ekipa, saj je Slovenija prvič v zgodovini zastopana tudi v ekipnih športih - moškem rokometu. Gorenjci imamo svoje najštevilnejše zastopstvo med veslači, pa tudi plavalci, atleti in kolesarji bodo v Avstraliji branili naše barve.

Vsak je v Avstralijo odpotoval ali odhaja s svojimi načrti, željami in učenji. Vsi se zavedajo, da je nastopiti na največjem tekmovanju na svetu za vsakega športnika čast, da pa uspeh, ki je navadno povezan z dolgoletnimi odrekanji in trdimi treningi, pomeni tudi slavo in ne nazadnje - denar. In čeprav na olimpijskih igrah, ki kljub svoji "modernosti" vendarle pomenijo miroljubno srečanje mladine vsega sveta, denar ni najpomembnejši, pa dobitniki olimpijskih kolajn vedo, da z zmagami pride tudi ta. Kajti olimpijske igre so navsezadnje postale tudi velik "biznis". Ne le za prireditelje in udeležence, za ves svet, saj naj bi si športni spektakel samo prek televizijskih zaslonov ogledalo blizu štiri milijarde ljudi. Naj se torej začne! • V. Stanovnik

**POGLEDI Z GORENJSKEGA JUGA**

## Gorenjci olimpijci tudi poleti

To pot na naših Odprtih straneh predstavljamo gorenjske športnike, ki bodo nastopili na olimpijskih igrah v Sydneyju. Ob tem bi se kazalo v nekaj vrsticah spomniti tistih, ki so to počeli pred njimi. Večina tekmovalcev, ki so tvorili jugoslovanske oziroma slovenske reprezentance za zimske olimpijske igre, je bila že po naravi in tradiciji z Gorenjskega. Natančnejši pregled pa razkrije dejstvo, da tudi v ti poletnih športih med slovenskimi pokrajinami nismo med zadnjimi. Doslej najbolj celoviti seznam imen Gorenjk in Gorenjc, ki so nas zastopali na olimpijskih igrah, najdemo v letopisu Gorenjska 1900 - 2000 (strani 612 - 613), ki sta ga lani izdala Gorenjski glas in Gorenjski muzej.

Prva poletna olimpijca med Gorenjci naj bi bila kolesar Ivan Valand iz Lesc in plavalec Tone Cerar, ki sta nastopila na poletnih olimpijskih igrah (POL) v Berlinu 1936. Cerar je tekmoval tudi 12 let pozneje, v Londonu 1948. V Rimu 1960 sta plavala Janez Kocmür in Vlado Brinovec. V Tokiu 1964 so v četvercu s krmnjem veslali Boris Klavora, Vero Skalak, Jože Berc, Alojz Colja in Bodaš, v gimnastiki je tekmoval Janez Brodnik. V Mexico City 1968 je v skoku v višino in daljino nastopil Leopold Milek iz Kranja. V Muenchnu 1972 so veslali Miloš Janša, Jure Potočnik, Jože Berc in Marko Mandič. V Montrealu 1976 smo bili zastopani v treh disciplinah; Borut Petrič je tekmoval v plavanju, Bojan Ropret v kolesarstvu in Franc Peteršel v streljanju s hitrostrelno pištolo. V Moskvi 1980 se Borutu pridruži Darjan Petrič, Bojanu Ropretu še Bojan Udovič, s hitrostrelno pištolo spet nastopi Franc Peteršel z Britofa, v lokostrelstvu pa Franc Oblak. V Los Angelesu 1984 sta plavala brata Petrič, kolesarji pa Bojan Ropret, Marko Cuderman in Janez Lampič.

V Seulu 1988 sta veslača Sadik Mujkić in Bojan Prešeren priborila Gorenjski prvo poletno medaljo, bronasto v dvojcu brez krmnarja; v dvojcu s krmnjem so tekmovali Milan Janša, Sašo Mirjanič in Roman Ambrožič. V Barceloni 1992 so veslači osvojili še dve bronasti; Iztok Čop in Denis Žvegelj v dvojcu brez krmnarja, Jani Klemenčič, Milan Janša, Sadik Mujkić in Sašo Mirjanič pa v četvercu. Teh iger se je dejavno udeležil tudi Franc Hvasti, kot trener slovenskih kolesarjev. V Atlanti 1996 so spet veslali starci soborce Iztok Čop, Jani Klemenčič, Sadik Mujkić, Milan Janša, Denis Žvegelj in Luka Špik, plavala je Alenka Kežbar.

In ker bo naša pozornost v naslednjih tednih usmerjena v Avstralijo, naj spomnim še na rojaka, ki je na tej daljni celini preživel celo drugo polovico 20. stoletja in umrl februarja letos - ni bil vrhunski tekmovalec, zato pa športnik in pustolovec po srcu: Janko Majnik (1918 - 2000). Rodil se je v Žireh, mati je hotela, da bi postal duhovnik, poslali so ga v Škofove zavode v Šentvid. Po nižji gimnaziji je prestopal na mornariško podčasnitsko šolo v Šibeniku, jo končal z odliko in nadaljeval šolanje za radijskega oficirja. Druga svetovna vojna ga je dosegla na podmornici Nebojša v Boki Kotorski; s tovarši so se kljub kapitulaciji odločili za držni preboj k zaveznikom v Egipt - in uspeli! V Aleksandriji se je pridružil britanski kraljevi mornarici, bil radiotelegrafist na bojni ladji Queen Elizabeth in na podmornici Rorqual, ki je oskrbovala oblegano Malto. Po vojni je odšel v Avstralijo in se naselil v njenih Snežnih gorah (Snowy Mountains). Več kot 30 let je posvetil delu v skavtski organizaciji in za to prejel visoka odlikovanja. Naj mu bo lahka avstralska zemlja, v duhu je pa itak z nami! Miha Naglič

Gorenjsko ureja uredniški odbor: zgodovinar Jože Dežman, filozof Miha Naglič, novinarka Marija Volčjak in odgovorna urednica Leopoldina Bogataj

I N T E R V J U

Vilma Stanovnik

Iztok Čop

*Veslač Iztok Čop bo na olimpijskih igrah nastopil tretjič.*

## Nobena zmaga ni podarjena

*Najmočnejše zastopstvo na olimpijskih igrah v Sydneyju imamo Gorenjci v veslaški reprezentanci, saj je kar šest od osmih veslačev doma z Bleda in okolice, vsi pa so člani VK Bled.*

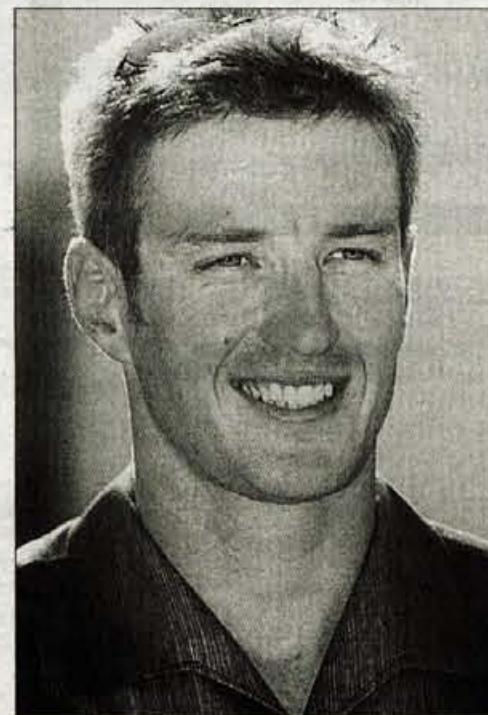
Tako bo v četvrtcu brez krmara pol posadke gorenjske, saj bosta poleg mladih Mariborčanov Roka Kolandra in Mateja Preloga v čolnu sedela izkušena 35-letni Milan Janša in 29-letni Jani Klemenčič. V dvojcu brez krmara bosta tekmovala 22-letni Miha Pirih in 21-letni Grega Sračnjek, v dvojem dvojcu pa 21-letni Luka Špik in 28-letni Iztok Čop. Za prva favorita v svoji disciplini seveda veljata slednja dva, ki sta tudi aktualna svetovna prvaka. O njunih možnostih in še masicem smo se pred odhodom v Avstralijo pogovarjali z Iztokom Čopom.

*Veslači imate eno res pomembno tekmo na leto. To je svetovno prvenstvo, ki pa ga vsake štiri leta zamenjajo olimpijske igre. Sam si nekoč že dejal, da je konkurenca povsod najmočnejša in da prav zato med svetovnim prvenstvom in olimpijskimi igrami ni velike razlike. Pa vendar je najbrž nastop na olimpijskih igrah za vas športnike vedno še večji izziv?*

"Res so letošnje olimpijske igre glavno tekmovalne sezone in konkurenca je pač ista ali podobna kot na svetovnem prvenstvu. Vendar pa je olimpiada pač prav posebno tekmovalje, zato se vsi športniki nanjo še bolj pripravimo. Saj ne, da ostala leta ne bi trenirali po najboljših močeh, vendar pa je za nastop na tako velikem tekmovalju potrebna še večja zbranost, še bolj je treba pozabiti na vse "obrobne" stvari, še bolje in več trenirati. Dejstvo namreč je, da to počne tudi naši tekmeči in tega se mi zavedamo."

*Ti in Luka Špik sta aktualna svetovna prava v dvojem dvojcu, že dolgo vaju ni premagala nobena posadka in tako zagotovo sodita med favorite tudi na olimpijskih igrah. Tako tuj strokovnjaki kot domača športna javnost pravljaju najpogosteje omenja kot tekmovalca, ki bi domov "morala" prinesi zlato kolajno. Vama je to veliko breme?*

"Res je, da odkar nastopava skupaj, poraza ne poznava, nihče naju še ni premagal. Prav zato se zavedava, da sva "na papirju" favorita. Zavedava pa se hkrati tudi tega, da bova na vseh predtekmovalnih in kasnejših tekmalah "tarča" vseh ostalih tekmecev. Tako bo za nju tekmovalje v Sydneyju res naporno. Gleda pritska javnosti se ne obremenjujeva, motijo pa me različna, tudi "nekorektna" ugotavljanja, da je kolajna - že kar naša in da je komaj vredno iti ponjo v Avstralijo. To pa še zdaleč ni res, saj sva se do sedaj za vsako zmago, ki sva jo dosegla, morala zelo potruditi, nobena ni bila podarjena. Prepričan pa sem, da se tudi najini tekmeči niso vdali v to, da bova prvaka prav midva in da krepko "delajo na tem", da bi nju prehiteli. Midva se seveda na bova dala zlahka, vendar seveda ni nobene garancije, da bova na olimpijadi zmagala niti da bova prinesla kolajno. Lahko se tudi kaj "zalomi" in zelo neodgovorno se mi zdi že sedaj govoriti o kolajni, sploh o zlati."



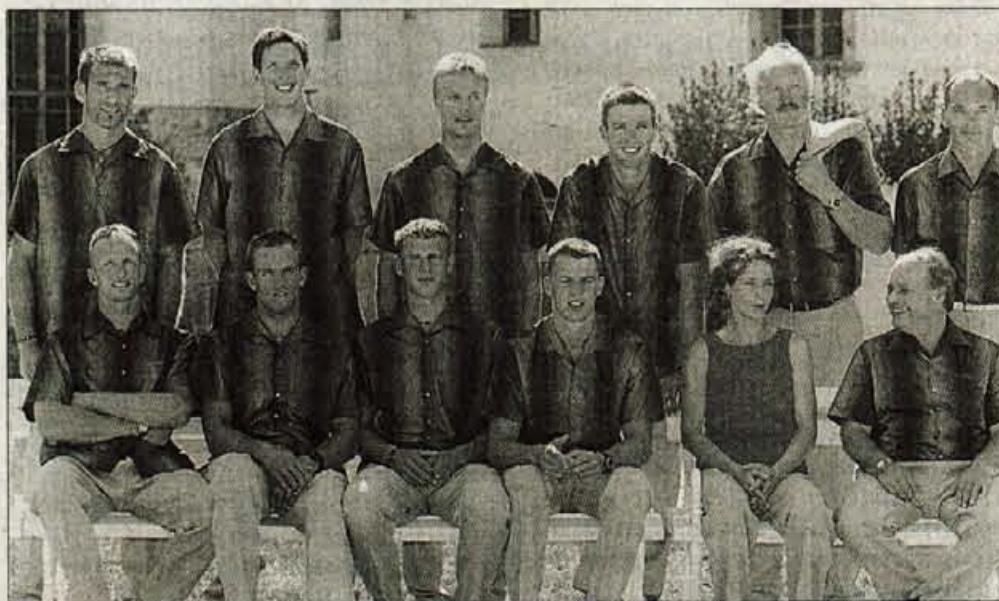
Iztok Čop

*Zelo pomembne, če ne celo odločilne bodo celo proge, na katerih boste veslači nastopali in pa veter, na katerega mnogi opozarjajo. Kakšne so vajine izkušnje?*

"Ja, veter zna biti zelo neugoden, kar smo videli že lani novembra, ko smo bili v Avstraliji. Sedaj, septembra, je menda ta veter še bolj pogost in prav zato so tekmovalja prestavili na zgodnje jutranje ure, ko naj vetra ne bi bilo toliko. Če veter zapira s strani, je pa tekma lahko zelo "neregularna", saj so pogoji na progah precej različni. Zato se bo treba potruditi že na kvalifikacijah, saj ti je tako zagotovljena "boljša" proga. V bistvu je to zelo neprijetno, saj je to še dodatna stvar, s katero se obremenjuješ. Celo zmaga, ki bi bila dosegena v neenakih pogojih, manj pomeni od siceršnje zmage - pa ne glede na to, kdo zmaga."

*V zadnjem času je vse večkrat slišati in videiti športnike (sedaj so seveda še posebno popularni udeleženci olimpijskih iger) v različnih reklamah, mnoge pa so celo prepričali, da so se v te namene tudi spleklj do golega. Tudi ti si že nastopal v reklamah, splekl pa se vendarle še nisi. Bi se?*

"Je, res je to postalo v zadnjem času popolnino in tudi to vprašanje sem že dobil. Če dobro premislim, ne bi imel v načelu nič proti - seveda če bi bila slika lepa, estetska in ne bi nastala zgolj zato, da je nekdo na njej gol. Spomnim se, da sem v Angliji videl slike športnikov samo v spodnjem perilu. Bile so mi zelo všeč in če bi meni ponudili kaj podobnega, bi pri takem projektu zagotovo sodeloval. Mislim, da pri tem ne bi odločal denar, ampak končni izdelek. Če bi bil estetski, ne bi imel nič proti. Športniki se pač svojih teles res nimamo kaj sramovati."



Naša veslaška olimpijska ekipa (druga vrsta od leve proti desni): Milan Janša, Luka Špik, Rok Kolander, Iztok Čop, glavni trener Miloš Janša, trener Dušan Jerše, (prva vrsta z leve proti desni): Jani Klemenčič, Grega Sračnjek, Matej Prelog, Miha Pirih, fizioterapeutka Petra Kunstelj in vodja Stanko Slivnik. Foto: Tina Dokl

I N T E R V J U

Vilma Stanovnik

Ciril Globočnik

*Ciril Globočnik je v Sydneyju vodja naše plavalne reprezentance*

## Želijo si tudi športne sreče

*Slovenska olimpijska plavalna reprezentanca šteje šest tekmovalcev. Med njimi je polovica Gorenjcev.*

Tako bodo barve Slovenije na plavalnih tekmovalnih branili: 24-letna Nataša Kejžar (nastopila bo na 100 m prsno) in njena 21-letna sestra Alenka Kejžar (nastopila bo na 200 m mešano), obe plavalki PK Radovljica Park hotel Bled, ki sicer živita na Mlaki pri Kranju, njun klubski prijatelj 24-letni Marko Milenkovič (nastopil bo na 400 m mešano), ki je prav tako Kranjčan, ter 22-letni Peter Mankič (nastopil bo na 50 in 100 m prosti, 100 m delfin in 200 m mešano), 20-letni Blaž Medvešek (nastopil bo na 100 in 200 m hrbitno) in 34-letni Jure Bučar (nastopil bo na 400 m prosti). Vsi trije živijo v Ljubljani. Vodja naše plavalne ekipe je Radovljčan Ciril Globočnik, ki smo mu pred odhodom v Avstralijo zastavili nekaj vprašanj.

*Prav izbor naše reprezentance v plavanju je med nekaterimi športnimi "strokovnjaki" dvigal največ prahu, saj naj bi bila prav tvoja zaslužna, da so kar trije plavalci v Sydney odpotovljeni brez izpolnjene norme, čeprav jih je do tega ločilo le nekaj stotink. Kako gledate na to v plavalnem taboru?*

"Rečem lahko samo to, da je bila plavalna ekipa izbrana na strokovni osnovi. Že pred tremi leti in pol, ko smo začenjali nov olimpijski ciklus, smo si zastavili izredno visoke kriterije. Gleda na dosežene rezultate v lanskem in letošnjem letu sem se na koncu odločil, da predlagam teh šest tekmovalcev: za tri, ker so norme izpolnili, in za tri, ker so od njih res zelo malo odstopali. Mislim, da je odločitev pravilna in tako tudi pričakujem, da bodo v Avstraliji odplovili svoje najboljše rezultate."

*Kaj pa bodo ti rezultati pomenili v hudi svetovni konkurenči? Ali lahko pričakujete tudi kakšno uvrstitev v A finale?*

"Uvrstitev v A finale bi bila prav gotovo "sanjska", vendar pa sem prepričan, da imajo vsi naši reprezentantje možnost priti v polfinale. Vendar olimpijske igre so pač tako posebno tekmovalje, da je treba tudi nekaj sreče in srečnih naključij, ki se nato lahko združijo in vse to prinese uspeh. Vendar - še enkrat poučjam - da je vsaka uvrstitev v polfinale zame izredno vrhunska uvrstitev in nazadnje pomeni možnost za uvrstitev v finale. Tudi to lahko kateremu našim tekmovalcem uspe, vendar pa so to tako visoke uvrstitev in rezultati, da jih zmorejo res najboljši. Odstopanja med enim in drugim so namreč tako minimalna, v stotinah, kar pomeni, da človek, tekmovalec, mora na dan tekme vse svoje znanje in izkušnje, formo, pa tudi zbranost "zliti" v eno. Takrat je potrebno tudi nekaj sreče, ne le sreče, ampak športne sreče. To zagotovo vsi potrebujejo, jaz pa sem optimist, da jim bo tudi uspelo."

*Zadnje avgustovske priprave pred odhodom v Avstralijo so nekateri plavalci opravili doma, drugi v tujini. Kako ste zadovoljni?*

"Ja, res smo imeli zadnje tri tedne pred odhodom tako imenovane individualne priprave. Marko Milenkovič je bil na višins-



Ciril Globočnik

kih pripravah v Arizoni, Peter Mankič in Blaž Medvešek sta se pripravljala na višini v Franciji, Jure Bučar ter Alenka in Nataša Kejžar pa so se pripravljali v Radovljici. Po vseh podatkih trenerjev so bile priprave vseh dobrino realizirane. Posebno smo bili zadovoljni, da je bilo avgusta nadpovprečno lepo vreme in da smo lahko trenirali na izvrstnem objektu v Radovljici. Tu mislim tako na bazen kot fitnes, predvsem pa mir, ki smo ga imeli tudi zadnji teden pred odhodom, ko smo bili že vsi skupaj. Sicer pa so Radovljico in pogoje za treiranje pri nas pohvalili celo beloruski tekmovalci, ki so bili tu nekaj časa na pripravah."

*Plavalci so med športniki, ki so podvrženi strogi dopinški kontroli. Ta vas čaka na tako rekoč vseh tekmovalnih, na olimpijskih igrah pa bo nadzor menda še posebno strog. Kakšne so vaše izkušnje?*

"Res so kontrole dopinga za mnoge športnike, trenerje in vodje ekip nekaj novega, za nas plavalce pa je to nekaj povsem običajnega. Ne le, da so tekmovalci zelo kontrolirani na tekmovalnih, to se dogaja celo izven tekmovalnih. Tako se je na primer to zgodilo na treningih v Avstraliji pred dvema letoma (podobno je bilo tudi pred dnevi, opomba avtorice), ko smo se pripravljali na svetovno prvenstvo. Enostavno so tekmovalcem vzeli vzorce urina in jih testirali. Takšnega testa tudi ne smeš zavrniti. Zato lahko rečem, da testiranja za nas niso nič novega in ker so naši tekmovalci na svetovnih lestvicah med prvih petdeset, morajo biti vsako uro na razpolago za kontrolno doping. Lahko pa povem tudi to, da sami - s pomočjo Fakultete za šport, dr. Miliča in dr. Vidmarja - dobro nadzorujemo jemanja vseh dovoljenih sredstev."



Naša plavalna olimpijska ekipa (druga vrsta od leve proti desni): trener Dimitrij Mancevič, fizioterapeutka Olga Davidova, trener Aleksander Savnik in vodja Ciril Globočnik, (prva vrsta z leve proti desni): Marko Milenkovič, Nataša Kejžar, Blaž Medvešek, Jure Bučar, Alenka Kejžar in Peter Mankič. Foto: Tina Dokl

# Odprte strani

I N T E R V J U

Vilma Stanovnik

Tadej Valjavec

Tadej Valjavec je član naše olimpijske ekipe cestnih kolesarjev

## Kolesarji pod največjim pritiskom kontrole dopinga

*Ob izboru naše kolesarske olimpijske reprezentance je bilo kar nekaj slabe volje v kolesarskem taboru.*

Odbor za vrhunski šport je namreč odločil, da Gorazd Štangelj zaradi jemanja nedovoljenih poživil ne odpotuje v Sydney, čeprav ga je Kolesarska zveza predlagala za udeleženca in čeprav je eden najbolj zaslužnih, da se je naša ekipa uvrstila na moštveno cestno dirko. O dopingu v športu in kolesarstvu ter o njegovem prvem nastopu na olimpijskih igrah sva se pogovarjala tudi s 23-letnim Tadejem Valjavecem iz Spodnje Besnice, ki je poleg Martina Hvastja, Andreja Hauptmana in Uroša Murna član naše olimpijske ekipe v cestnem kolesarstvu. Z ekipo, ki odhaja na pot jutri kot zadnja, bo odpotoval vodja Gorazd Penko, mehanik bo Andrej Sajovec, trener pa Marko Polanc.

**Za teboj je že vrsta pomembnih tekem, nastopov na velikih dirkah, toda na olimpijske igre tokrat odhajaš prvič. Kaj ti pomeni nastopiti na tem tekmovanju?**

"Zagotovo mi veliko pomeni že dejstvo, da Slovenijo lahko zastopam na olimpijskih igrah, da sem bil izbran v kolesarsko ekipo. Posebno še zato, ker prvo leto nastopam kot profesionalec. Res sem sicer dosegel že nekaj lepih rezultatov, vendar pa je gotovo še nekaj bolj izkušenih kolesarjev, ki bi lahko nastopili namesto mene. Zato sem bil z uvrstitev v reprezentanco zelo počaščen in seveda zadovoljen, da bom v veliki olimpijski družini."

**Kolesarji imate kar nekaj prestižnih dirk, kjer je zmaga pač nekaj posebnega. Kaj pa zmaga in kolajne na olimpijadi, gotovo jih tudi cenite?**

"Za večino športnikov so olimpijske igre največje tekmovanje, kar se jih sploh lahko udeležijo in kjer se lahko dokažejo. Za kolesarje, mislim, da je to malce drugače. Gotovo nam več pomeni zmaga ali uvrstitev med prvih deset na Touru ali Giru, kot na olimpijskih igrah. Zame je pač dirka na olimpijskih igrah ena izmed sedemdesetih, na katerih štartam v enem letu... kakšne posebne razlike ni, tu gre le za prestiž."

**Je torej favorite težko napovedovati?**

"Mislim, da je dirka na olimpijskih igrah malce drugačna kot sicer, saj na njej sodelujejo različne, tudi kolesarsko manj uveljavljene države. Zato lahko pride tudi do zmede, po drugi strani pa je prav zato težko napovedati zmagovalce. Če proga ni ekstremno težka, lahko pride do velikih presečenj in sam mislim, da ima možnosti za zmago na taki tekmi kar precej kolesarjev. Kadar je proga taka, kot je letos v Sydneyju, se lahko zgodi marsikaj, saj se bodo favoriti "gledal" med seboj in na koncu lahko zmaga kdo tretji, kot je bilo na primer lani na svetovnem prvenstvu."

**Kakšno pa je pred odhodom v Avstralijo svoje počutje in počutje ekipe?**

"Trenutno imam še malce problemov z zdravjem, s prehladom, vendar mislim, da bo to v nekaj dneh dobro. Sicer pa je naša cela ekipa v dobri formi in velika škoda je, da ne bo nastopil Štangelj, ki je trenutno v super formi. Sicer pa dobro dirkata tudi Hvastja in Hauptman. Naša ekipa je res precej "raznolika", saj smo v njej zelo različni kolesarji. Če pride do šprinta, imamo Hauptmana in Murna, ki zelo dobro šprintata, za pobjege bova skušala poskrbeti s Hvastjem. Tako je "ekipa" pokrita za vse "situacije". Naša prednost pa je tudi ta, da je na olimpijskih igrah število tekmovalcev v ekipi omejeno na največ pet, mi pa smo širje. To pa ni takata razlika, kot je to na primer na svetovnih prvenstvih, ko nekatere države nastopajo s kar po dvanaestimi tekmovalci (npr. Italija, Španija...), mi pa imamo pravico nastopiti le z dvema. Tu je potem razlika deset tekmovalcev, kar se na koncu kar precej pozna... Ekipe, tudi ekipe iz manjših držav, smo zato na olimpijskih igrah bolj enakovredne."

**Ob izboru olimpijske ekipe je bilo veliko govor o jemanju nedovoljenih poživil, zaradi česar olimpijske vozovnice ni dobil prav kolesar Gorazd Štangelj. Tudi sicer ste kolesarji**



Tadej Valjavec

**pod nenehno kontrolo različnih dopinških komisij. Kako ti gledaš na ta problem?**

"V kolesarstvu se o dopingu in jemanju nedovoljenih poživil zadnja leta res ogromno govor, saj je kolesarstvo zagotovo med najbolj "kontroliranimi", če ne najbolj kontroliran šport. Sedaj, ko sem veliko v tujini, med profesionalci, večkrat slišim, da naj bi prav zato med kolesarji prišlo do protesta. Zahtevali naj bi, da se delajo kontrole enako v vseh športih, ne pa, da smo kolesarji še posebej izpostavljeni, marsikje, pri mnogih športih, pa teh testov sploh ni. Zato mislim, da je prav, da bodo na olimpijskih igrah enako tretirani vsi športniki, ...vsaj kolikor sem slišal, naj bi v vsakem športu izbrali določeno število športnikov, po petdeset, ki jih bodo nato kontrolirali. Za vse naj bi vejljale enake kontrole. To se mi zdi pravično, ne zdi pa se mi realno, da so vedno največji pritiski na kolesarje. Zase osebno lahko rečem, da sem zelo proti dopingu, zelo prav se mi zdi, da obstajajo kontrole, vendar pa sem proti temu, da smo kolesarji vedno bolj izpostavljeni od ostalih. In bojim se, da bo po olimpijskih igrah spet tako."



Tadej Valjavec, letos sicer član profesionalnega moštva Fassa Bortolo, bo imel na olimpijskih igrah veliko pomoč svojega dolgoletnega trenerja pri kranjski Savi Marka Polanca.  
Foto: Tina Dokl

I N T E R V J U

Vilma Stanovnik

Foto: Tina Dokl

V Sydneyju bo naša najstevilnejša ekipa atletov in atletinj

## Najmočnejša "loška" naveza

*Atleti in atletinje so v Avstraliji naša najstevilnejša ekipa, saj jih bo nastopilo kar 19. To seveda sploh ni čudno, saj je atletskih disciplin res veliko, čeprav Gorenjci pač tokrat prisegamo predvsem na tek.*

**Brigita Langerholec: Najbolj si želim novega rekorda!**

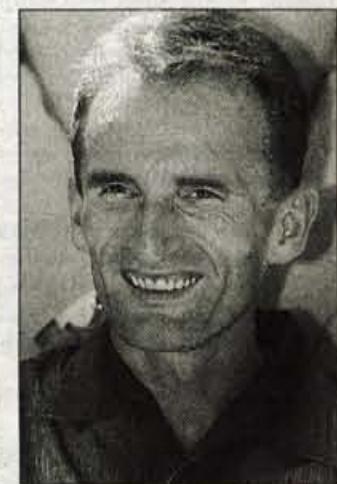
"Skupaj s svojim trenerjem Dobrivojem Vučkovičem pri kranjskem Triglavu sva se odločila, da bom v Sydneyju nastopila v štafeti 4 x 400 m in v teknu na 800 metrov. Res sem normo dosegla tudi v teknu na 400 metrov, vendar bi bil dober nastop v vseh treh disciplinah vprašljiv, zato ne bom nastopila na 400 metrov, kjer bi bilo zame tudi težje doseči dober rezultat. Na 800 metrov si želim uvrstitve v polfinale, želim pa si tudi izboljšati državni rekord v tej disciplini, ki je zdaj 1:59,87. Na zadnji tekmi sem tekla 2:00,25 in sem čutila, da imam še nekaj "rezerve". Težje je napovedovati rezultat v štafeti, kjer je marsikaj odvisno od



Matic Osovnikar



Brigita Langerholec



Roman Kejzar

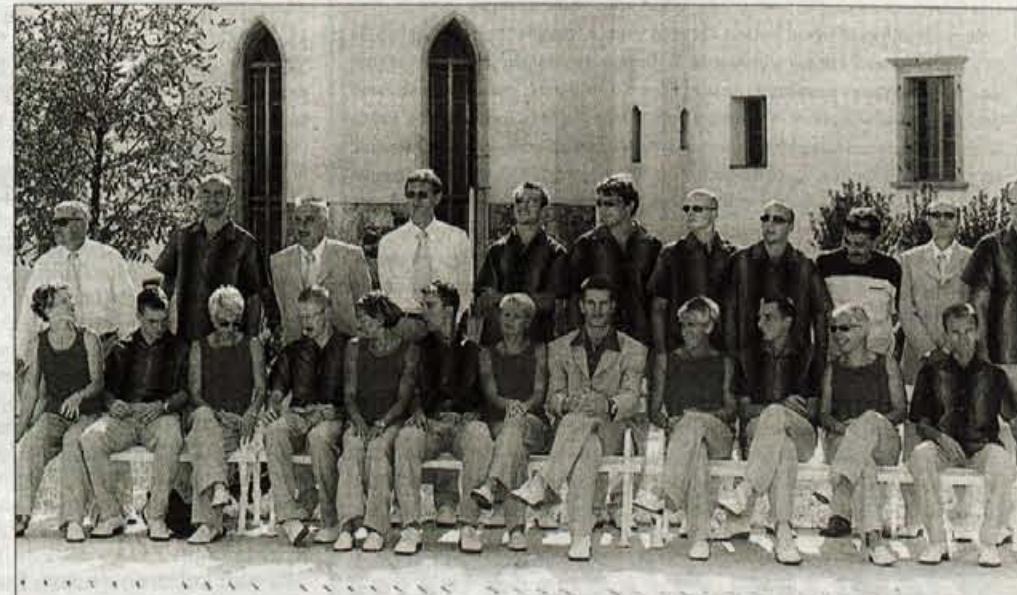
**Matic Osovnikar: Komaj čakam na prvi olimpijski nastop!**

"Da bom sodeloval na olimpijskih igrah, sem izvedel precej pozno, šele avgusta, po zadnjem mitingu v Ljubljani oziroma ob dokončni sestavi atletske olimpijske ekipe. Zato se mi zdi, da doma tega še nisem niti prav dojel. Najbrž bo drugač, ko bom v Sydneyju, ko se bo vse skupaj začelo. Seveda so olimpijske igre za vsakega športnika pomembno doživetje, morda celo eden od vrhuncev kariere, zato bo nastop na njih tudi meni zagotovo za vedno ostal v spominu. Sicer pa je naša ekipa, ekipa tekačev, ki bomo nastopili v štafeti 4 x 100 metrov, dobro razpoložena, vsi komaj čakamo, da se bodo začele tekme. Konkurenca bo zelo močna, naš prvi cilj pa je, da bi tekli nov državni rekord, še bolje bi bilo, če bi bil rezultat pod 39,50. Tega smo gotovo sposobni, čeprav bo naša uvrstitev seveda odvisna od skupine, v kateri bomo tekmovali. Sicer pa je naša ekipa, ekipa tekačev, ki bomo nastopili v štafeti 4 x 100 metrov, dobro razpoložena, vsi komaj čakamo, da se bodo začele tekme. Konkurenca bo zelo močna, naš prvi cilj pa je, da bi tekli nov državni rekord, še bolje bi bilo, če bi bil rezultat pod 39,50. Tega smo gotovo sposobni, čeprav bo naša uvrstitev seveda odvisna od skupine, v kateri bomo nastopili v kvalifikacijah. Vsekakor bi bil naš maksimum uvrstitev v polfinale, med šestnajst najboljših ekip na svetu," pravi Matic Osovnikar, član ŽAK-a iz Ljubljane, sicer pa študent stomatologije, ki se je najprej odločil za smučarijo, zadnja leta pa je svoje veselje našel v atletiki, kjer je v disciplini 100 m tudi aktualni državni prvak.

skupine, v kateri bomo tekmovali. Sicer pa z nastopi v Sydneyju začнем 22. avgusta," razmišlja 24-letna članica kranjskega Triglava, sicer pa študentka poslovnega managementa na univerzi USC v Los Angelesu v ZDA Brigita Langerholec, ki bo na olimpijskih igrah nastopila prvič.

**Roman Kejzar: Izboljšati do sedaj naš najboljši rezultat na OI**

"Maraton je na sporedu čisto zadnji dan olimpijskih iger, zato odpotujem v Avstralijo med zadnjimi, 16. septembra. Po težjih pripravah v zadnjih tednih bom imel v Sydneyju še štirinajst dni lažjih priprav in zadnje dni predvsem veliko počitka. Eden izmed mojih ciljev v Sydneyju je izboljšati našo najboljšo uvrstitev v maratonu na olimpijskih igrah, kar pomeni 24. mesto Mirka Vindiša. Zavedam se, da bo to v močni in zgoščeni konkurenči kar težko, če mi bo uspel teči rezultat iz Torina letos marca (2:11,50), pa je to seveda mogoče. Na progi pričakujem "srednje" pogoje, kar pomeni nekje med 20 in 25 stopinj. Sam imam sicer raje nekaj stopinj manj," pravi 34-letni Roman Kejzar iz Spodnjih Danj, ki sicer sedaj živi v Železnikih in je član ekipe Novice Extrem, prav tako kot Matic in Brigita pa bo tokrat nastopil na svojih prvih olimpijskih igrah.



Naša atletska ekipa bo v Sydneyju najstevilnejša. Med 19 atleti so tudi tekačica Brigita Langerholec (prva z leve v prvi vrsti) in tekač Matic Osovnikar (četrta z leve v prvi vrsti) iz Škofje Loke, maratonec Roman Kejzar (prvi z desne v prvi vrsti) iz Železnikov in Evfemija Štorga (tretja z leve v prvi vrsti) iz Medvod, ki bo nastopila v metu kopja.

## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - Galerijo Mestne hiše, stebriščno dvorano Mestne hiše in razstavni paviljon Jugovic v Spodnjih Bitnjah je zavzel *Svetovni festival umetnosti na papirju*. V galeriji Prešernove hiše je na ogled razstava slik sodobnih avtorjev iz depoev Gorenjskega muzeja. V Cafe restuarantu Yasmín razstavlja akademski slikar Domen Slana. V hotelu Kokra na Brdu razstavlja Edi Sever. V prostorih Domplana razstavlja akad. slikar Boni Čeh. V Galeriji Šava razstavljajo slike udeležencev slikarsko kiparskega tabora *Triglavsko likovna kolonija*. V Galeriji Pungert razstavlja Maja Ljubotina. V Hotelu Bellevue je razstava sestavljanek Olge Tičar.

**JESENICE** - V galeriji Kosove graščine je na ogled fotografiska zbirka Slavka Smoleja (1909-1961), v prvem nadstropju graščine pa je na ogled *Spominska foto razstava* umrlih članov FK Andrej Prešern in FK Javornik - Koroška Bela.

**ŠKOFA LOKA** - V Galeriji Loškega muzeja gostuje razstava Obalnih galerij Piran *90. leta v primorski likovni umetnosti*. Loški muzej je odprt vsak dan (razen pondeljka) med 9. in 18. uro. V Knjižnici Ivana Tavčarja razstavljajo člani Foto kluba Anton Ažbe. V "mini galeriji" Upravne enote Škofja Loka fotografijo in abstraktna dela z naslovom "Izpod čopiča in fotografiskskega objektiva" razstavlja Tamara Ferenc iz Škofje Loke. V galeriji Ivana Groharja svoja dela razstavlja Klara Ogorec Jenko.

**RADOVLJICA** - V dvorani Glasbene šole Radovljica so na ogled fotografije z lanskoletnega 17. Festivala Radovljica avtorja Mateja Rupla. V Čebelarskem muzeju si lahko ogledate prenovljeno stalno razstavo.

**BLED** - V Hotelu Astoria je na ogled fotografiska razstava na temo Variacije triglavskih impresij avtorja Mateja Rupla. V galeriji Fundacije Jože Ciuha je na ogled nov izbor slik Jožeta Ciuhe. V Vili Bled pod skupnim naslovom Z veseljem in ljubezni do Slovenije fotografije razstavlja Brigitte Breth, keramike in ikone pa Jutta Auersperg. V knjižnici B. Kumerdeja so na ogled originalne ilustracije iz knjig ilustratorke Marjetete Cvetko. V 1. nadstropju Občine Bled je na ogled razstava najboljših del z mednarodnega natečaja *Plakat miru 1999/2000*. V Festivalni dvorani je na ogled Triglavsko razstava - kolikor udeležencev, koliko likovnih del. V hotelu Krim razstavlja Alisa Janešnik.

**TRŽIČ** - V Kurnikovi hiši je na ogled razstava *Ko bo cvetel lan*. V galeriji atrija občinske stavbe so na ogled oljni pasteli Janeza Kočevarja.

## CENTER KULTURNIH DEJAVNOSTI



## INFORMATIVNI DAN

v soboto, 16.9.2000, od 10. do 12. ure!

- Pogovor z mentorji CKD
- VPIS v ustvarjalne delavnice CKD
- VPIS v abonma sobotnih otroških matinéj

Zveza kulturnih organizacij Kranj, Sejmische 4, tel.: 201-37-31

MESTNA OBČINA KRAJN Sava GORENJSKI GLAS RADIJ KAMNIK

GLASBENA ŠOLA AKORDEON  
TOMŠIČEVA 36, KRAJN

## VPIŠ NOVIH UČENCEV

KLAVIJURE, KITARA, KLAVIR, SOLOPETJE, HARMONIKA, KLARINET, SAKSOFON, KLJUNASTA IN PREČNA FLAVTA, PREDŠOLSKA VZGOJA. PRODAJA VSEH GLASBIL.

INF: 04/202-5078 do 10. ure  
GSM: 041/745-325

## Knjižni novosti Založbe Debora

Ljubljanska založniška hiša DEBORA je izdala dve knjigi, kiparski priročnik *OD GLAVE DO PORTRETA* in knjigo *MALA LIKOVNA TEORIJA*.

Kiparski priročnik izpod peresa Dragice Čadež Lapajne je vodnik za vse, ki bi v kiparstvo radi vstopili raziskuječe in osebno. Namenjen je vsem, ki bi radi ustvarjali, namesto posnemali, sistematično napredovali, namesto preigravali leštvice poskusov in zmot. V njem najdejo oporo vsi, ki bi radi uživali v samohodništvu, namesto v strokovnoščem zaostajanju za zgledi in vzorniki. Priročnik na začetku obravnava kiparska likovna izrazila, kompozicijo in likovno posnemanje realnosti. Nadaljuje s predstavljivijo oblikovanja po neživem in živem modelu ter daje napotek v zvezi s shematičnim prijemom in oblikovanjem izpostavljenih obraznih točk. Nato avtorica nameni pozornost merjenju in proporcem, ob koncu pa spregovori že o kiparskih materialih, načinih obdelave in tehnikah. Ena izmed poglavij obravnava tudi otroško kiparsko ustvarjanje.

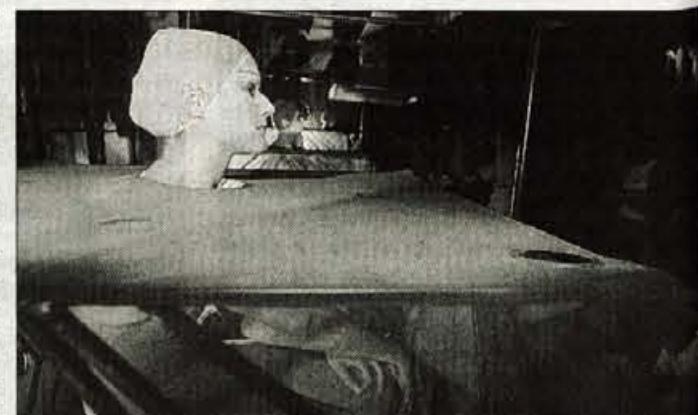
Knjiga *MALA LIKOVNA TEORIJA* avtorja dr. Milana Butine je edinstveno in nestandardno del področja likovne teorije, v kateri avtor povezuje umetnost z mišljenjem, posameznikovim doživljanjem sveta in širšim družbenim okvrom. Knjiga uvaža psihološki pristop v likovno teorijo. Čuti, čustva, intuicija in razum se pri likovnem ustvarjanju prepletajo, zato jih avtor celovito vključuje v svoja prodorna in pronicljiva miselna snovanja. Zaradi njegovih spoznanj je "Mala likovna teorija" velika. Bogato besedilo nadgrajuje in teoretične prijeme ponazarjajo skice ter barvne slike in fotografije. Predgovor k temeljnemu višokoskemu učbeniku likovne teorije in široko uporabnemu likovnotoretskemu delu sta napisala dr. Vid Pečjak in dr. Jožef Muhoč.

**DEBORA**, založništvo in promocija kulture, d.o.o., Lipahova ulica 23, 1000 Ljubljana, telefon: 01/257 27 60, 256 13 69, faks: 01/257 27 60, E-pošta: debora@k2.net

V Kranj spet prihajo alternativni gledališki dnevi - Gledos 2000

# IN ŽE PETIČ SMO SE VRGLI NA GLAVO ...

... takole je zapisala vodja gledaliških dnevov off skupin Špela Trošt. Na glavo se bodo sodobne gledališke predstave, ki bodo že po tradiciji potekale na starem pokritem bazenu v Kranju, metale od 30. septembra pa vse do 6. oktobra.



Avtorka ter hkrati plesalka v predstavi 200 % Uršula Teržan

In zakaj bo festival Gledos tudi letos, že peto sezono, potekal kar na starem bazenu? Špela Trošt najprej iskreno prizna, da je v Kranju težko najti drug prostor, ker je omenjeni bazen pravzaprav edino ozemlje, primerno za tovrstne gledališke predstave.

"Pa tudi - predstave niso čisto klasične, so moderne, sodobne, radikalne. In kot take rabijo rudi drugačen, svoj prostor," pravi Troštova. In doda, da bi bilo dobro ohraniti dogajanje na starem bazenu tudi takrat, ko bodo gledališčniki pospravili svoje kulise in zapustili mesto.

No, v gorenjsko prestolnico pa bodo igralci vstopili že v soboto, 23. septembra. Ob 10. uri dopoldne bo tako prva ulična predstava, imenovana Brez

panike, ki jo je Najmanjši leteči cirkus namenil predvsem otrokom. Točno en teden kasneje, prav tako ob kranjskem vodnjaku, bo lutkovna predstava *Mala mišek*, ki jo bo odigrala ekipa Bubamara.

Ti dve predstavi na kranjskih ulicah bosta tako napovedovali Gledos 2000, ki se bo čisto uradno začel 30. septembra ob 20. uri. Takrat bo na ostarem bazenu otvoritev gledaliških trenutkov, kakrsne je skozi objektiv ujel Marcandrea. Pol ure kasneje pa bo Gledališče čez cesto odplesalo predstavo Uršule Teržan 200 %. In takrat se bo zgodi festivalna premiera, poudarjajo organizatorji letošnjega Gledosa. "Razen brezmejne domisljije in z realnostjo omejenih teles ni bilo

Od 19. do 22. septembra

## OSREDNJA KNJIŽNICA KRAJN PRAZNUJE

Kranj - Od 19. do 22. septembra bo v kranjskih knjižnicah kar živahnio. Ob 40. rojstnem dnevu Osrednje knjižnice Kranj se bodo tako zvrstile kar štiri prireditve, v knjižnici pa so za člane pripravili še darilo ali dva.

Tako bo od torka, 19. septembra, dalje, v Studijskem oddelku razstava o razvoju in delu knjižnice. V sredo, 20. septembra, bo ob 17. uri v Pionirskem oddelku pogovor s pisateljico Janjo Vidmar. Dan kasneje bo ob 16. uri v Renesančni dvorani Mestne hiše na Glavnem trgu okrogla miza, ki bo potekala pod naslovom *Položaj pokrajinskih knjižnic*. V petek, 22. septembra, pa bo ob 13. uri na Splošnem oddelku predstavitev zbirke glasbenih zgoščenk s koncertom raperja Pižame.

In še dve darilci so pripravili knjižničarji: članom bodo podarili knjige, ki jih zaradi prostorske stiske ne morejo uvrstiti na police, in knjige, ki so jih izločili iz zbirke. Drugo darilo pa bo razveselilo vse tiste, ki so nagnjeni k zamujanju vračanja gradiva: od 19. do 22. septembra knjižničarji ne bodo zaračunavali tekoče zamudnine.

Poleg tega Osrednja knjižnica Kranj vabi, da si ogledate tudi njihovo novo spletno stran, ki domuje na naslovu [www.kr.sik.si](http://www.kr.sik.si)

• Špela Z.

Klavirski recital v Tržiču

## MLADI PIANIST JURE ROZMAN NAVDUŠIL

Tržič - V Glasbeni šoli je nastopil pred številnim in hvaležnim občinstvom mladi tržički pianist, do pred tremi leti še "varovanec" prof. Andreja Jarca na ljubljanski Srednji glasbeni in baletni šoli, Jure Rozman. Zdaj je mladi umetnik že študent 3. letnika Univerze za glasbeno in scenko umetnost v avstrijskem Salzburgu. Njegov tokratni nastop pa je sodil v zadnje priprave, še preden se mladi umetnik odpravi na svojo prvo pianistično turnejo v ZDA - "čez lužo".

Jureta Rozmana, ki ga že kot mladega pianista poznamo z recitalov v Ljubljani in po Sloveniji (solistično in z orkestrom SGBŠ Ljubljana, v ciklu *Ob klavirju itd.*), smo tokrat spoznali ob ponovni in predvsem suvereni klavirski igri nekaterih, morda najtežjih del za njegovo stopnjo razvoja, saj je med drugim igrал Lisztovo *Transcendentalno etudo št. 4 (Vizija)*, Chopinovo *Sonato št. 2* v b-molu, op. 35, 12 preludijev našega L. M. Škerjanca, katerega 100. obljetnico rojstva obhajamo prav lefos, in nazadnje še šest skladb iz cikla *Moments musicaux*, op. 16 S. Rahmaninova. Tako po težavnostni stopnji kot po prikazani solistični klavirski igri na pamet, njenih muzikalnih, zlasti še mladostnih pianističnih podobah J. Rozmana, smo tokrat morda v njegovi igri doživeljali največ. Umetnik namreč že razpolaga z izjemnim spominskim darom, klavirskim udarcem oziroma tonom in pa včasih, kar je seveda še najbolj značilno za "novodobne" in mlade umetnike, tudi že s povsem samosvojim interpretativnim pogledom na "zelezni" pianistični repertoar. Navkljub vsem ugotovitvam pa je v klavirski igri Jureta Rozmana še iskati poustvarjalne rezerve, kar pa je seveda pred njegovim nadaljnjam študijskim in umetniškim delovanjem, med katerim bo brez dvoma tudi bližnje napovedano gostovanje - prava mala pianistična turneja Jureta Rozmana po ZDA - nova priložnost in možnost.

Pa tudi kulturno društvo Lumen, ki ga vodi prizadenvi vodja dr. Silvester Novak, je s tem novim obzorjem svojemu mlademu "varovancu" Juretu Rozmanu razdelilo nove koncertalne možnosti, ki jih seveda v rodnem Tržiču, kot na Gorenjskem (in nasprotno v celi državi!) res ni veliko in s tem očitno veliko premo. • F. K.

Ob otvoritvi razstave Edija Severja

## VETER, BURJA IN ŽAR SONCA

Brdo pri Kranju - V sredo je bila ob zvokih dueta kitar z Glasbeno šolo Kranj otvoritev razstave akvarelov slikarja Edija Severja. Stene hotela Kokra, ki se sicer ne morejo enakovredno kosati s klasičnimi galerijami, so tokrat počiveli topli akvareli, ki - kot je zapisal likovni kritik Milan Pirker - niso prepričljivi z motivno vsebino, ampak vsebujejo dovolj beline. In to je, kot je zapisal kritik, eden "najpomembnejših elementov dobrega akvarela."



Škofjeloški slikar - samorastnik, ki ima trenutno na Gorenjskem postavljeni kar dve razstavi, pa je ob otvoritvi razstave povedal: "V škofjeloški Fari razstavljam lokalne motive, na Brdo pa sem postavil motive s Krasa, z morja, pa z Egipta, Sardinije in Italije," je dejal umetnik. Edi Sever je še dodal, da so nekatere razstavljenne slike nastale na slikarskih kolonijah, trideset akvarelov pa je razdelil v "smiselne celote". In res - dela se odlično dopolnjujejo.

Sicer pa je prostore hotela Kokra prijetno napolnil veter in burja, žar sonca in hlad gozdnega obronka, kot je dejal kritik Milan Pirker. Akvareli Edija Severja, slikarja v elegantnih belih rokavcih, bodo na Brdu razstavljena vse do konca novembra.

• Špela Z., foto: Mile P.

Srečanje z najstarejšimi

# Kar deset devetdesetletnikov

**V krajevni organizaciji RK Gorje, kjer je več kot tisoč članov, vsako leto povabijo na srečanje devetdesetletnike.**

Gorje, 14. septembra - V Območnem združenju Rdečega kriza Radovljica, ki ima blizu devet tisoč članov, predseduje pa mu Anica Svetina, ki med največjimi krajevnimi organizacijami Rdeči križ v Gorjah. Na enajst tisoč hektarov velikem terenu 26-članski odbor z več kot tisoč člani uspešno uresničuje bogat vsakoletni program.

Ena stalnih dejavnosti vsako leto je tudi srečanje z najstarejšimi člani oziroma krajani. Takšnih, nad devetdeset let starih, imajo v krajevni organizaciji Rdečega kriza

ca krajevne organizacije RK Gorje Nada Kuralt.

Med tokratnim srečanjem, ko so se povabilu odzvali le širje devetdesetletniki, pozdravila pa sta jih



Nada Kuralt,  
predsednica KO  
RK Gorje.

Kuralt, še prej pa tudi Jože Kuralt starejši, oče Nadinego moža. Kar 80 članov, starih nad 85 let v KO RK Gorje vsako leto obiščejo na domu. Marca pa imajo tudi sicer redne obiske pri najstarejših. Krajevna organizacija RK Gorje, ki je po stažu oziroma delu in organiziranosti med najstarejšimi, je ob 55-letnici pripravila tudi bogato in zanimivo razstavo o življenju in delu. Trenutno je razstava s prikazom delovanja organizacije v občinski stavbi na Bledu. Predsednica medobčinskega združenja Anica Svetina je ob tem še posebej med srečanjem z najstarejšimi oziroma devetdesetletniki v Gorjah poudarila, da ima KO RK Gorje najbolje urejen arhiv na celotnem območju: Sicer pa je največja med krajevnimi organizacijami RK v občini Bled organizacija RK Bled, ki vključuje člane tudi v Ribnem. Predsednica KR Gorje Nada Kuralt pa je ob predstavitev dejavnosti pojasnila, da krvodajalske akcije potekajo v okviru medobčinskega združenja, sami pa v Gorjah pomagajo na domu dvanaestim družinam, vsako leto razdelijo okrog 25 dru-

žinam darilne pakete oziroma pomoči, že nekaj časa pa pomagajo tudi šolarjem. Pred začetkom šole oblecijo povprečno deset otrok, šoli v Gorjah pa vsako leto nakažejo 40 tisoč tolarjev za zaključne izlete. V bogat letni program pa sodijo tudi srečanja, kakršno je bilo v sredo pri Kuraltovih v Spodnjih Gorjah.

• A. Žalar

**Devetdesetletniki v KO RK Gorje:** Marjeta Kolenc (98 let), Kolenčeva iz Zatre na Poljšici, Neža Gabršček (97 let), Polančeva mama z Zgornjih Gorij; Antonija Žemva (91 let), Možicova Tončka iz Zgornjih Gorij; Matija Černe (91 let), Taufov Matij iz Zgornjih Gorij; Ivana Marinšek (93 let) iz Poljan v Spodnjih Gorjah; Marija Trojar (93 let), Kobavova mama iz Zgornjih Gorij; Marija Riharsič (91 let), Čikamanova mama iz Zabreznega pri Krnici; Jerca Prešeren (90 let) iz Mevkusa in Marija Repovž (91 let) iz Spodnjih Laz.



Sred tedna so se zbrali najstarejši v RK Gorje.

Gorje deset. Konec poletja, ko je pri Kuraltovih v Spodnjih Gorjah tudi podžupan občine Bled Jože Antonič in predsednica medobčinskega združenja RK Radovljica Anica Svetina, so domaćini in člani poudarili, da Nada zelo uspešno nadaljuje že kar nekako družinsko tradicijo vodenja krajevne organizacije RK. Pred njo je bil predsednik RK njen mož Jože

tudi podžupan občine Bled Jože Antonič in predsednica medobčinskega združenja RK Radovljica Anica Svetina, so domaćini in člani poudarili, da Nada zelo uspešno nadaljuje že kar nekako družinsko tradicijo vodenja krajevne organizacije RK. Pred njo je bil predsednik RK njen mož Jože

Obogateno praznovanje

# Vodice imajo turistično društvo

**Ustanovnega zborna se je udeležilo okrog petdeset občanov, predsednik društva je Lojze Kosec.**



Vodice, 14. septembra - Ob svečani paradi in podelitvi letošnjih občinskih in županovih priznanj ob občinskem praznovanju v Vodicah je bil osrednji dogodek ustanovitev turističnega društva Vodice. Pravitev na ponovno ozivitev oziroma ustanovitev društva so se začele že lani, vendar se je

nekako zatikal. "Če bi lani malce bolj pohiteli, bi morda letos lahko že konkurirali na takšnem natečaju. Vendar pa veliko nismo zamudili. Nenazadnje smo si vsi skupaj nabrali še nekaj več izkušenj, ko smo letos pripravili osrednje slovensko srečanje Selo, Sele, Sela," je po ustanovitvi društva povedal njegov prvi predsednik Lojze Kosec, iz Sela pri Vodicah. Do zdaj 105 turističnim društvom v Sloveniji se je tako minuli teden pridružilo še eno v Vodicah, ustanovitev pa sta pozdravila tudi podpredsednik TZ Slovenije Andrej Babič in

župan občine Vodice Anton Kokalj. Sicer pa je bila udeležba na ustanovnem zboru prenenetljivo velika. Zbralo se je okrog 50 občanov in hkrati zdaj tudi članov društva. V program društva so zapisali pridobivanje novih članov, organiziranje podmladka v šoli, sodelovanje s sosednjimi društvi in Turistično zvezo Slovenije, promocija turistične ponudbe v občini, sodelovanje pri pripravi prireditv in udeležbo na njih.

"Mislim, da tisti, ki pričakujejo spremembe in rezultate čez noč, nimajo prav. Res pa je, da bo društvo v nekaj letih lahko

marsikaj naredilo pri organizaciji, turističnih opredelitvah in promociji občine. Obisk na ustanovnem zboru me je presenetil tudi zaradi raznovrstne udeležbe, saj so bili predstavniki občine, šole, gostinstva in drugih društev. To mi je potrdilo prepričanje, da je prav, da smo društvo ustanovili. Zdaj pa nas čaka priprava rednega zborna, ki bo februarja."

Na zboru so sklenili, da bo članarina v društvu tisoč tolarjev, do 15. leta starosti je člani ne bodo plačevali, za študente pa bo 300 tolarjev.

• A. Žalar



Priprave na tekmovanje

Ne le pohodi in čajanke

# Ličkali bodo koruzo

Danes in jutri ste, kogar zanima, povabljeni k Štrosu na Kokrico, kjer bodo člani TD Kokrica predstavili trganje in ličkanje koruze.

Kokrica, 14. septembra - Turistično društvo Kokrica, ki mu zdaj spet predseduje Janez Rihter, ima pa okrog petsto članov, je znano predvsem po treh tradicionalnih prireditvah. Na velikonočni pondeljek vedno pripravlja sekanje pirhov, pozimi vsak mesec pripravlja zanimivo čajanjo, poleti pa prirejajo družinske izlete v neznano. Za slednji dve prireditvi je že ves čas posebno zavzet Olga Lombarjeva.

"Razmišljali smo, da bi v društvu in v kraju morali organizirati še kakšno prireditve. Nekaj zadnjimi običaji in hudomušna dogajanja so bili povezani s trganjem in ličkanjem koruze. Pa tudi ob spravilu in obrezovanju repe je bilo včasih prijetno. Zato smo se dogovorili s kmetijo Štros na Kokrici, da so posejali nekaj tiste "ta prave koruze" za trganje in ličkanje, v Tatincu pa bomo konec oktobra pripravili spravilo repe," je pred današnjim trganjem in jutrišnjim ličkanjem koruze pri Štrosu na Kokrici na Dolžanovi poti pojasnil Janez Rihter. Na trganje danes, zbor bo ob 14. uri pri Štrosu, in jutri na ličkanje ob 19. uri na kmetijo Štros, vabijo tudi vse, ki jih zanima, kako je nekdaj potekalo to opravilo na kmetiji. Predstavili bodo tudi nekatere običaje. Tako ne bo manjkalo muzikant, prisli bodo pevci, pletli bodo kite iz koruzne slame in delali predpražnike, tri bodo lan, stiskali jabolka, pa presenečenj v kupu koruznih storžev ne bo manjkalo. Posebna sreča je včasih bila, če je kdo v kupu našel frakelj ali pa rdeči storž, ki je običajno bil razlog, da sta se dva lahko tudi zblizila... Obeta se torej zanimivo in prijetno srečanje, zabavno združenje s koristnim, kot so napovedali člani TD Kokrica. Zato lepo povabljeni. • A. Žalar

# PIVOVARNA UNION

Zaprijatelje!

Banovci, Rabac, Maistrova hiša zdravja ....

## Rinka in prvi jesenski dan

Turistična agencija Integral vas vabi, da naslednjo soboto, 23. septembra, ki bo prvi dan koledarske jeseni, preživite v Logarski in Savinjski dolini. Obiskali boste Logarsko dolino - hotel Plesnik, slap Rinka in druge lepote krajinskega parka, cvetlični park Mozirski gaj, tudi za pozno kosišo v Gostilni Pirnat v Letušu bo poskrbljeno. Povratek na Gorenjsko bo zgodaj zvečer. Cena izleta je 5.500 tolarjev, za naročnike Gorenjskega glasa in družinske člane samo 3.900 tolarjev. Posebna Integralova ugodnost za mlajše od 15 let: cena izleta je samo 2.500 tolarjev. Za časopisni zapis o tem, kako so jesen pričakali v Logarski dolini in v Mozirskem gaju, bo poskrbelo Mirjam Pavlič, Integralov avtobus bo peljal na relaciji Tržič - Kovor - Lesce - Radovljica - Kranj - Žabnica - Škofja Loka - Vodice - Mengš.

## Portorož, moj Portorož ...

Tudi v najbolj znan slovenski obmorski turistični kranj, v mesto rož, Vas Turistična agencija integral Tržič vabi naslednjo soboto, 23. septembra. Septembske sobote so, če je sončno, ob morju najlepše; če bo naslednja sobota morda vremensko neprimerna za poležavanje na portoroški plazi, bo zagotovljeno kopanje v pokritem bazenu z morsko vodo. Organizirano bo tudi kosišo in še kaj (npr. ogled nekaterih posebnosti Pirana). Zaključek dneva bo z zabavnim večerom. Izletniška relacija bo Tržič - Radovljica - Kranj - Škofja Loka - Medvode, cena izleta je 4.200 tolarjev. Za naročnike Gorenjskega glasa in družinske člane je cena Integralovega izleta v Portorož naslednjo soboto samo 3.100 SIT. O tem, kako izgleda prvi jesenski dan in mordenem Portorožu, bo kratek zapis pripravila Božena Avsec.

## Na rajžo po Pomurju

Po poletnem premoru Vam ponovno predlagamo imeniten izlet po pomurskih ravninah, do Term Banovci. Izlet bo zadnji dan v tem mesecu, v soboto, 30. septembra. V programu je obisk Babicevega mlina na Muri, večer bo v hotelu Jeruzalem v Ljutomeru. Poleg nakupa domače moke in drugih izdelkov v Babicevem mlinu bo kratek postanek tudi v Veržeju v Mesariji Hanžekovič, kjer zadnji septembrski dan obljubljajo posebej ugodne cene najkakovostenjih mesnin. V Banovcih bo dovolj časa za sprostitev v bazenih s termalno vodo. Avtobusna relacija: Bled - Radovljica - Kranj - Škofja Loka - Vodice - Mengš, cena izleta je 5.700 tolarjev. Za naročnike Gorenjskega glasa je cena izleta v Banovce samo 4.600 SIT.

## Srca Bleda v Dubrovniku

Direkcija za turizem Bled v začetku oktobra pripravlja predstavitev Bleda v Dubrovniku. V okviru blejske predstavitve bo Turistična agencija DOBER DAN iz Šempetra v Savinjski dolini v dneh od 5. do 8. oktobra poskrbela za 'Izlet leta' v najlepše mesto ob jadranski obali. Kajpak je poleg tudi Gorenjski glas, več kot časopis. To bo, zagotavlja Edi Masnec, direktor Agencije Dober dan, izlet presenečenj in zabave, z odlično hrano, najboljšo glasbo in ... Tudi sprejem in pri Tereziji Kesoviji "mali koncert za velike prijatelje". Agencija DOBER DAN je pripravila kar štiri različne možnosti, ki se malce razlikujejo po programu, predvsem pa po načinu prevoza (letalo; avtobus/letalo ali samo avtobus), stanejo pa od 36.000 SIT do 59.900 SIT. Cene so malce spremenjene, zajemajo prevoz in posebne transferje, dva oz. tri polpenzione v hotelu, dalmatinsko večerjo, izlet z ladjo ter druga presenečenja. Ker je število programov z letalskim prevozom z Brnikom omejeno, velja s prijavo pohititi že zdaj, čeprav je oktober še daleč. Ce bo interesentov za letalski prevoz več, bo organiziran polet tudi iz Zagreba. Oktobrski obisk Dubrovnika ne sodi v ponudbo uveljavljenih 'Glasovih izletov', zato tokrat ni razlik v cenah v povezavi z naročnino Gorenjskega glasa - so pa precejšnje razlike v cenah (in programih, zlasti prevozu) ponujenih štirih programov Agencije Dober dan.

## Prijave: 24 ur dnevno!

Za informacije in prijave sta Vam celo leto 2000 - poleg telefonskih številki organizatorjev teh izletov (npr. Integral Tržič = 04/59-63-280), vselej na razpolago, 24 ur dnevno, TELEFONSKI ŠTEVILKI Gorenjskega glasa: 04/201-42-47 in 04/201-42-00. Vsak delovnik med 7. in 15. uro, ob sredah do 17. ure, so za prijave na razpolago tudi telefonske številke 04/201-42-48; ali 201-42-49 in tudi 201-42-44. Ob prijavi sporočite tudi, na kateri vmesni postaji želite počakati organizatorjev avtobus. Ob prijavi je tudi možno tudi izbrati sedež v avtobusu vendar je rezervacija izbranega sedeža velja SAMO z vplačilom celotne cene izleta! Podrobnosti in splošni pogoji za organizacijo turističnih potovanj so sesavnji del vseh naštetih programov!

# PIVOVARNA UNION

Zaprijatelje!



## Elektronski in navadni populizem

Marko Jenšterle,  
zunanji sodelavec

Kongresi, tabori in zborovanja političnih strank iz zadnjih dni niso ponudili ravno prijetne perspektive. Liberalna demokracija nam v stilu ameriških konvencij obljublja amerikansko naše dežele. Njihov ideo-log dr. Slavoj Žižek s pomočjo najnovejših elektronskih medijev kar virtualno sodeluje na zborovanju stranke v Ljubljani, ena od točk v programu stranke pa se sploh imenuje E-slovenija. V njej piše: "Država bo vsakemu državljanu na posebnem strežniku brezplačno odprla naslov za elektronsko pošto". Naj ob tem takoj dodamo, da stranka ne ponuja nič novega, saj brezplačni e-mail lahko že zdaj dobimo na Hotmailu in mnogih drugih strežnikih. Prav liberalno junastvo bi recimo bilo, če bi nam vsem uredili brezplačno brskanje po internetu. Tiste E-slovenije pa je verjetno še najbolj vesel liberalni politični nasprotnik dr. Andrej Bačuk, ki prihaja iz dežele, kjer našo državo res imenuje Slovenia.

Janševi socialni demokrati prsegojo na populizem in so se iz centra raje preselili v Prekmurje, od koder so njihove puščice najprej letale proti dnevniku Delo, nato pa seveda proti LDS, ki naj bi kar prepisala njihov program in imela pri tem dodatne težave, ker ga je morala razširiti. Tako pri socialdemokratih kot pri liberalcih pa je bilo opazno, da so bili sicer eni do drugih neverjetno uvidevni. Očitno so oboji našli skupnega sovražnika v Zagožnovi SLS + SKD, ki ji je bila v obeh prveh namenjena vloga negativca.

Medtem je slovenski predsednik Milan Kučan v ZDA nekako skupaj sestavljal Jugoslavijo, saj je na sedežu hrvaške misije pri Združenih narodih prisluškoval sestanku med Milanom Kučanom, Stipetom Mesićem, Aljo Izetbegovićem, Borisom Trajkovskim, Milom Djukanovićem in nekdanjim premierjem ZRJ Milanom Panićem. Slovenska delegacija na vrhu v New Yorku je sploh medse vzela črnogorskega predsednika in mu, tako kot so nekoč nam Avstriji, omogočila stik z vrhunsko politiko. Ob teh treh nič kaj optimističnih perspektivah bi nam

Marko Jenšterle ni član nobene stranke. Komentarji so njegova osebna stališča.



Trenutki našega vsakdana

Peter Colnar,  
zunanji sodelavec

Tudi uradno se je začelo. Predvolilna kampanja. V resnici se je zaostriša že kar pred dobrim časom. Sedaj je razlika samo v tem, da je ostrešja, da je začela presegati tudi meje dobrega okusa. Kljub temu da se želijo vsi predstavljati kot modri, preudarni. Kot tisti, ki razmišljajo samo o splošno dobrem, o Sloveniji, o tem, kaj vse bodo naredili, da bomo živeli v socialni in pravni državi...

Tako je prav. To je človeško normalno. Kako pa bi izgledalo, če bi predsednik Kučan, ki je s pomočjo Haiderja in Jelinčiča prvi zagnal kamen, vzlikal, da bo že pokazal tem v demokraciji poročnim politikom, da jih bo razkrinal, sprl in dal pobudo svojemu ljubemu sinu, ki trenutno uradno vodi njegov stranko, ali pa svojemu veliko bolj uspešnemu podmladku. Če res, da mu nekatere iz podmladka sem in tja nekako poskušajo uiti z vajeti, vendar le prevladujejo tisti, ki so, kadar je to potrebno, pripravljeni strniti vrste in dvigniti roke.

Da ne bo pomote, da gre za kakšno podtikanje. Bog ne daj, da bi natolceval s kakšnimi fašističnimi dvignjenimi rokami! Fui in sej! Gre samo za tisto značilno glasovanje, ki nam ga je prineslo "socialistično samoupravljanje". Ko so, ob kakšnem predlogu predsedujočega, vsi navzoči na vprašanje, kdo je za, dvignili roke in jih že nameravali spustiti, je vidil mož preudarno pojasnil: "Tovariš, sploh še ni treba spuščati rok, ker moramo glasovati še o večih stvareh!" Seveda, razumljivo. Zakaj bi se ljudje po nepotrebnem mučili, saj je šlo za "socializem s človeškim obrazom"?

Vse bolj postaja očitno, da je predsednik države kar precej pretiraval, ko je razpisal volitve in dmorda ni tako temeljito razmisljal o koristih Slovenije. Z njegovega zornega kota je tudi to razumljivo. Tako bo imela "Bajukova vlada" manj časa za uveljavitev in razkrivanje, kaj vse je skril podmladek po vogalih peskovnika. Da je tega kar precej, skoraj vsakodnevno razkrivajo po ministrstvih. Glogazni državni aparati, družinske povezave, prisluskanje, intrigranje... Sicer pa je tudi vse to človeško. Bolj moti ostromašena državna blagajna, nerešeni problemi pokojniške blagajne, zadrge v socialni, skrbstvu, zaposlovanju, sodstvu, šolstvu... Tu in tam odkrijejo, da je bila kakšna skupina imenovana za "strokovne"

nudila hrano in stanovanje, če bi hodil delat. To se nam je zdelo edina rešitev. Doma so ga vsi ljudje pozvali in ga gledali postrani, ker so se ga bali. Pa ni bil nič nasilen. Nikoli me ni udaril. Le enkrat je oceta prijet za roko, ko ga je hotel "oklofotati". Toda to se je zgodilo, potem ko je bil že večji. Mož mi je zmeraj gorovil, da sta fanta "zašla" zato, ker je bil do njiju premo strogo. "Jaz pa mislim, da s tepežem nič ne dosežeš. Če so otroci "potrebiti", potem že, drugače, za vsako figo pa ne..."

Mirko se je že veselil, da bo lahko šel v tujino, toda mu hoteli dati potnega lista, ker je bil v zaporu. To ga je do konca potrlj. Spet je izginil in več let doma niso slišali ranj. Dokler niso v časopisu prebrali, da se je v nekem gostilniškem pretepu "izkazal" s tem, da je uporabil nož in da je napadeni komaj preživel.

Zato je dobil tri leta zapora. Bilo me je groza, kaj bi vedela sem, kako se je vsakič tresel, ko ga je kdo vprašal o življenju v arrestu. Šla sem do odvetnika in ga prosila, naj kaj naredi za Mirka. Toda nič nisem dosegla, še poslušati me ni nihče hotel. Mož je bil prav tako potrit, toda na koncu je dejal, da je fant dovolj star, da bi moral vedeti, kaj počne. Ko je po dveh letih prišel ven, dobro se ga še spominil, že stopil skozi zadnja vrata, do mene, me objel, in se mi zjokal na rami. Nič drugega ni naredil. Potem je šel v svojo kamero in se zaklenil. Mora se naspat, je rekel mož. Nekaj dni smo ga sneli z vrv. Tako je bilo..."

O žalosti, ki jo je doživelja, ni želela govoriti. Preveč bolti, je dejala. Tudi zato, ker se zmeraj ničesar ne razume. Niti tega, zakaj je ubral tako pot, niti tega, za-

analize. Za to je prejemale lepe milijone, od sebe pa ni dala nobene fige...

Ob odkritjih, kjer se tudi ateist lahko samo križa, pa slišimo, da hvala bogu sedanja vlada ne bo dolgo na oblasti, da ne bo naredila "še več škode". Človek se ob tem vraša, koliko okostnjakov pa imajo še skritih po omara. Ta je pa dobra. V dveh mesecih res ni mogče popraviti vsega slabega, kar je bilo narejeno v osmih letih (seveda je vmes tudi kaj dobre)!

No, za krajsi vek sedanje vlade je poskrbel predsednik države,

ko je pohitel z razpisom volitev.

Kaže, da je tako preprečil parlament sprejetje kar precejšnjega števila evropskih zakonov. Na

dnevnih red čaka čez 40 zadev.

Da zna biti v resnici naš predsednik države še kako zvit, kaže tudi nadaljevanje razvoja avnojskih dogodkov. Potem ko je pobral Haiderjev kamen in ga zalučal v svoje domače politične nasprotiske in naj bi postal predsednik prve slovenske demokratično izvoljene vlade Lojze Peterle državni izdajalec, se je začel povajljati kot človek, ki ureja stvari na najvišjem nivoju, to je s predsednikom Avstrije, človekom, ki nikoli ni nikdar ni dell' mnenja s pregetim koroškim politikom. Na domačem bojišču je prevzela pobudo stranka strankarsko zamrznjenega predsednika. Seveda po znanem in uveljavljenem scenariju. Želijo "poenotenje, skupni nastop brez preprirov in podtikanj". S čisto "majhno" lepotno napako. Soglasje lahko dosežejo samo tako, da se vsi strinjajo z njimi. V nasprotnem primeru naj bi bilo kaj podobnega, kot je bilo med borbo proti okupatorju in drugi svetovni vojni. Tistega, ki ni pristal na borbo pod izključenjem njihovo komando, je bilo treba diskvalificirati in likvidirati. V tem času so sicer najprej poskrbeli za likvidacijo...

Ob začetku uradne predvolilne kampanje se je začelo odpirati nekaj že kar zabavnih tem. Na primer, kdo prepisuje program od koga? Socialdemokrati to očitajo eldesovcem. Ti ogovarjajo, da je to nesmisel, ker da so oni večni in neprošljivi v vsaki slovenski vladu. Namigujejo, da je lahko kvečjemu obratno. Nerodno zanje je, da je bil kongres SDS, na katerem so sprejeli program, ki ga sedaj ponuja (tudi) LDS, kakšno leto prej in da naj bi šlo tudi za dobesedno prepisane stavke...

## PREJELI SMO

Civilna iniciativa  
Gorenjske proti  
gradnji sežigalnice  
komunalnih  
odpadkov

Republike Slovenije. Poizkus na ta način pripeljati evropskim normam neustrezeno opremo je tako spodletel. To pa ne pomeni, da se je ta lobij spriznjil z začasnim porazom. Se vedno bo poizkušal na dveh ali več lokacijah v Sloveniji z visokimi obljubami izsiliti gradnjo (prodajo) sežigalnic za komunalne odpadke.

Ker se je zaradi tako močnega lobija težko boriti samo z zbiranjem podpisov in posameznimi lokalnimi demonstrativnimi akcijami, je nujno potreben nastopiti enotno organizirano v celi gorenjski regiji.

Zato bomo s Civilno iniciativo Gorenjske proti gradnji komunalne sežigalnice storili vse, da bomo preprečili tako gradnjo in istočasno s svojim delovanjem prisili pristojne, da se za reševanje problematike komunalnih odpadkov izbere in zgradi investicijo (objekt s tehologijo) z okolju prijazno tehnologijo in povrnitev sekundarnih surovin v ponovno predelavo.

Kar pa je v tem trenutku ekonomsko neupravičeno zaradi danes predrage tehnologije predelovati, pa se naj skladišči v "rudnike" za jutri, ko bomo to znali cenovno sprejemljivo predelovati.

Ob zaključku vsem zainteresiranim posredujem elektronski naslov Civilne inicijative za Gorenjsko, kamor lahko posredujejo svoje predloge in misli za aktivno delo; IOVE@siol.net.

V Kranju, 27.8.2000  
za Civilno inicijativo  
Gorenjske proti gradnji  
sežigalnice komunalnih  
odpadkov

Božo Dukić, Kranj,  
Likozarjeva ulica 3

## Perilo in oblast

Publicist g. Peter Colnar me je spet navdušil z vprašanjem: "Kaj imajo skupnega nogavice, spodnje hlače in oblast?" Takoj je sledil odgovor: "Vse je treba redno menjati." Preprosto, razumljivo in logično.

Bistvo volitev je menjava in izboljšava oblasti.

V enem mandatu oblast lahko pokaže, kaj zna, drugi zauperi, (1) ne zmanipulirati mandat je že izjema. V tretjem mandatu pa bi oblast zagotovo že zaudarjala.

Bodimo torej snažni - redno menjajmo svoje perilo in oblast!

Ive A. Stančić  
Kočevska Reka,  
1. septembra 2000

## USODE

Piše: Milena Miklavčič

425

### Le bog bo vedel, kaj je bilo narobe

Starši se velikokrat sprašujemo, kje tiči vzrok, da gre do naši otroci vsak svojo pot, pa vse enako vzgajamo, jih večljamo enake ideale, napotke in nauke. Tudi o tem in se o marsičem drugem sva vmes, med pripovedovanjem Ljudmiline življenjske zgodbe, poklepatali, da kakšnega pametnega zaključka nama ni uspeloprati.

"Mirko je bil še lep fant, take "zaručene" lase je imel, visok je bil in suh. Veselje ga je bilo pogledati. Toda če pomislim nazaj, mu je življenje že kmalu pustilo na obrazu pečat. Tárat je šolo pustil in šel delat. Toda nikjer ni dolgo časa zdržal. Ko ni imel nikamori iti, je prišel domov, se vlegel na peč in čakal, da sem mu prinesla kaj za jesti. Nikoli ni prosl za hrano. Kot da bi vedel, da nima pravice. Znal je zelo lepo risati in iz lesa je izdeloval modele za avione in letala. Njegov učitelj iz osnovne šole je še potem, ko je že zdavnaj zavil, kdaj prišel in mu plačal za kakšno sliko. Toda kaj, ko je denar takoj zapravil. Prosila sem ga in rotala, tudi na kolenih, nič ni pomagalo. Ni mi veliko govoril. Le enkrat mi je dejal, veš mama, kar nisič me, jaz sem že dolgo časa odpisan. To me je tako zabolelo..."

Potem je slišala, da z enim santi krade po vlakih. Zaradi tega so ga tudi zaprili, za eno leto, toda iz zaporja je prišel spremenjen, da ga je Ljudmila komaj prepoznaла.

"Ni nam dovolil, da bi ga obiskovali. Ne meni ne možu. Le brat Vinko je bil nekajkrat pri njem. Toliko, da se je vsakič zjokal, ko je prišel domov. V Nemčiji sem imela eno sošolko iz meščanske šole. Ker ni imela otrok, je privolila, da bi k sebi vzela Mirka in mu

kaj je sam položil roko nase. Skrivnost je nesel v grob.

Starejši sin se je medtem ozénil, toda bil je zelo ljubosmen, saj je imela žena že od prej enega otroka, za katerega je sicer vzorno skrbel, ni pa mogel prenesti, da je žena z otrokovim očetom že zmeraj delala v isti tovarni.

"Kaj sem imela toliko dela in skribi z Mirkom, sem na Vinka kar pozabila. Še na kraj pameti mi ni padlo, da bi bilo lahko z njim kaj narobe. Res, da se je rad poveselil, tudi to sem vedela, da je včasih vzel kakšen te-

den dopust in "pijanduril" okoli, toda taksi so bili skoraj vši fantini na vasti. Ko je povedal, da bo vzel Marico, sem mu dejala, da še ne ve, kaj si koplje na glavo. Možakarji, veste, na marajo, da njihove žene že kakšen drug pred njimi "preizkuša". In pozneje se je izkazalo, da sem imela prav. Marica se je večkrat prisila celo k meni zjokat, ker ji Vinko ni nič zaupal, jo ustrovala in še v trgovino ji ni pustil. Potem je enkrat mož "vzrojil" in rekel, naj kar sama naredi doma dela, da on tegu ne prenesi več. Vstala je in šla, pa vsa se je tresla."

To se je nadaljevalo še kakšno leto ali dve, dokler Vinko ni pustil službo in se "preselil" v gostilne. Kakšno malenkost je postoril sem in tja, da je imel za sproti. Marica je šla nazaj domov, dekljic pa Ljudmilo in Edvarda še zmeraj oblikuje, ker ju ima zelo rada, ceprav ni njuna prava vnučinja.

"Dva sinova sem imela, nazadnje se je izkazalo, da nimam nobenega," je nadaljevala Ljudmila. "Bila sem čisto na tleh, živela, ljudje so me po strani gledali, ni mi bilo več za živeti."

Tudi v letih sem že bila, skoraj petdeset mi je bilo. In

potem sem nenašoma ugotovila, da sem "zbolela". Slabo mi je bilo, bruhalo sem, bila sem kot cunja. Šla sem k zdravniku, toda ta ni odkril nič nevarnega. Leta so že, me je potolažil, toda ob njegove tolazbe ni bilo nobenega haska. Ko sem se začela rediti, sem mislila, da se mi je nabrala voda v trebuhi in sem zahtevala, da me da v bolnišnico. Moja teta je od tega umrla, in sem vedela, da je to huda smrt. No, tam mi pa povede, da sem noseča, da bom čez štiri mesece že rodila..."

Ljudmila je bila tedaj že povsem siva, zgarana, utrujena, prav nič primerna za to, da rodi otroka. Toda novo življenje, ki se je prebujalo v njej, ji je dajalo moč in voljo.

"Ko je bil prvi šok mimo, sva z možem sklenila, da se preseliva. Hšo je bilo težko prodati, ker je bilo še nekaj sveta zraven, obojega hkrati ni nihče hotel kupiti. Z malo prihranki in srečo sva našla tole majhno hiško, kamor sva se preselila, da začneva živeti na novo. Prav sva storila."

"Tudi otrok je rastel stran od grdi spominov. Skrbeli na nju je, kako ga bova vzgajala. Toda bil

## PREJELI SMO

## Kam smo prišli!?

Že od lanskega leta se mi mogočede pogled ustavlja na štirih suhih macesnih v Šolski ulici, na vrhu bivše Odeje v Škofji Loki. Leti so gotovo odraz dnes zelo onesnaženega zraka, ali zemlje. Bili so dolgo lepi, da so zrasli do debeline do 30 cm in višine cca 20 m.

Zalostno stojijo pokonci, suhi rjavi tudi že s suhim odstopljenim ljubjem, ki so kot opomin skrunjena narave. Od posaditve (gotovo pred II. vojno) so dorasli v prelepem parku, ki ga je bivši lastnik posadil pred svojo tovarnico, z izrazom gotovo vellega spoštovanja do žive in nežive narave. Danes pa čakajo usodo merodajnih (lastnikov) morda občine, da se jih usmilijo.

Gotoval sem s strokovnjakom, ki mi je takoj pojasnil, da gre za macesnov uš, ki ima na tej lokaciji ugrodne pogoje in razmere, ki pa so se na žalost že storile. Ne da se jim več pomagati, predlagata pa njegovo že povedano akcijo, ob enakih dogajanjih z Baltanovo lipo pred pošto. To so nadomestili z novo, strokovno, saj se je razvila in že nudi bodoči lep pogled.

Pridružujem se predlogu, da se macesni oklestijo, olupijo (morda drastično pogledno agresivno pobarvajo in ogradijo), da bodo nasprotni spomeniki "Aleji Loških zasluznih", v katero gotovo sodijo loški delodajalci, da se je Loka lahko razvila v danes poleg spomeniškega tudi industrijskega mesta. Gospod Taler bi bil lahko tu.

Klicem odgovorne v akcijo, ukrepati je treba takoj, morda tudi po liniji najmanjšega odpora s posaditvijo novih. Bolj pa bi deloval nekajletni invalidski izvod.

Ob tej priložnosti bi omenil tudi javorje na Mestnem trgu, ki težijo za večjo družbo v vrsti, kot so jo imeli nekoč. Mislim, da je ta želja večinska ali asfalt? Sicer pa se vprašajmo, "Kam plove?"

R. Kalan

## Le čevlje sodi naj kopitar

Saj ni res, pa vendar je! Osnovna šola Petra Kavčiča je z registracijo novega imena tudi uradno postala OŠ Ivana Dolanca. Preimenovanje šole je že pred le-

tom in pol dvignilo veliko prahu. A bolj kot preimenovanje šole (ki ga sicer ne podpiram preveč, kajti v Sloveniji je še dosta šol, trgov in ulic, ki so precej bolj potrebni preimenovanja kot omenjena škojeloška šola) me je zgodila izjava za javnost škojeloškega občinskega odbora LDS, objavljena dne 25. 8. v GG. Žal sem ugotovil, da so gospodje iz LDS v svoji izjavi šli odločno predaleč in so pravzaprav pljunili v lastno skledo, kajti v tej izjavi kar mrgoli pavšalnih obožb, poskusov diskreditacije ter potvarjanju dejstev.

Pa pojdimo od začetka. Prvi posordrljaj je viden že v tem, ko je Ivanu Dolencu pripisana dokaj ideolesko obarvana oznaka "belogardistični ideolog". Ne poznam sicer življenja Ivana Dolanca (prav tako tudi ne življenja Petra Kavčiča), vendar sem prepričan, da omenjena oznaka sodi prej na smetišče zgodovine kot pa v besedišču stranke, ki naj bi imela visoko demokratično zavest. Takšne in podobne politkomisarske floskule smo poslušali v času totalitarnega režima, ko je bil "belogardistični ideolog" vsakdo, ki ni bil na "pravi" (revolucionarni) strani. Takšne krivične odsodbe so se dogajale tudi tistim, ki so sodelovali z zaveznički in celo partiznom, ki si niso hoteli mazati rok s krvavo komunistično revolucijo. Seveda ne smemo pozabiti še na krilitico, češ da je spremembu imena korak naprej k teptanju vrednot svobodomiselnega slovenstva.

Mene bolj zanima, kaj je sploh svobodomiselno slovenstvo, kajti pod to besedo si lahko predstavljamo veliko pomenov. Prav tako bi kazalo gospode iz LDS vprašati, kaj pomeni legalnost in kaj legitimnost, kajti sumim, da mnogi sploh ne ločijo teh dveh pojmov.

Se hujše obožbe v duhu agit-propovskega političnega razpravljanja pa se pojavi v drugem odstavku, kjer pisec dogajanje poveže z Bajukovo vladu in ob tem zapiše: "Slovenija je edinstveni primer ponovne feodalizacije in nasilnega pokristjanjevanja." Nasilnega pokristjanjevanja? Kolikor vem, pokristjanjevanje (takšno ali drugačno) ni potrebno, kajti evropska civilizacija temelji na antični ter krščanski kulturi in v ta civilizacijski prostor sodi tudi Slovenija, čeprav nas je komunistični režim za skoraj 50 let odtrgal od korenin evropske civilizacije. Na krščanstvo oz. krščansko kul-

turo bi morali biti Slovenci ponosni. "Slovenija postaja žrtev iz naftalina (Sic!) vzniklih voditeljev, ki iz dna duše sovražijo vse, kar je na slovenskih tleh nastalo na osnovi slovenskega boja proti okupatorju." V zvezi s tem bi omenil znamenito Goebelsovo formulo, da laž postane resnica, če jo stokrat ponoviš. In ravno to se dogaja v Sloveniji, kjer prevladuje vsem znana "resnica", da je vsak, ki priznava legitimnost obrambe pred komunističnim terorjem, sovražnik boja proti okupatorju. Nenazadnje je tudi dr. Andrej Bajuk izrazil spoštovanje vsem, ki so se bojevali proti vsem trem totalitarizmom 20. stoletja: komunizmu, fašizmu in nacizmu. To seveda pomeni, da dr. Bajuk ne zanjuje boja proti okupatorju. In očitek glede ponovnega pisanja zgodovine?

Če se mnogi v naši domovini prizadevamo za novo vrednotenje zgodovinskih dejstev ter odmik od "uradne" verzije zgodovine ter arogantnega dogmatizma, ki (zaščetno) deli Slovence na "naše" in sovražnike, ali je to potvarjanje zgodovine? In glede "rehabilitacije" - ali ni vsa ta propaganda v slogu "Primate tatu!" tudi pritlehna in prav tako zavira svobodo duha v naši domovini?

Le čevlje sodi naj kopitar!  
Gašper Blažič

Na podlagi 46. člena zakona o urejanju prostora (Ur. I. SRS št. 18/84) ter 7. člena Statuta Občine Bled (Ur. I. RS 33/99) je župan Občine Bled sprejel

## SKLEP

o javni razgrnitvi osnutka

Odloka o spremembah in dopolnitvah Odloka o ureditvenem načrtu Zgornje Gorje

## 1. člen

Javno se razgrne osnutek Odloka o spremembah in dopolnitvah Odloka o ureditvenem načrtu Zgornje Gorje (Ur. I. RS 90/98, 59/98).

## 2. člen

Osnutek se razgrne v prostorih Občine Bled. Javna razgrnitev bo trajala od 15. septembra do 15. oktobra 2000 v prostorih Občine Bled in Krajevni skupnosti Gorje.

## 3. člen

V času javne razgrnitve lahko podajo občani, organi, organizacije ter ostali zainteresirani pisne pripombe v knjigo pripomb na mestu javne razgrnitve ali pri svetovalcu za prostor na Občini Bled.

## 4. člen

Kraj in datum javne razprave se določi naknadno na krajevno običajen način.

Št. 35003-7/98

Datum: 15. 9. 2000

ŽUPAN:

mag. Boris Malej

## Sporočilo za javnost

Predsedniki podružnic ZLRP Slovenije, zbrani na zborovanju v Ljubljani 6. septembra 2000, glede uresničevanja Zakona o denacionalizaciji (ZDEN) ugotavljamo naslednje:

1. Decembra 2000 bo minilo devet let od uveljavitve ZDEN. Doslej rešenih 50 odstotkov vloženih zahtevkov za denacionalizacijo pomeni za pravno državo enega njenih največjih neuspehov. Pomanjkanje politične volje za izvedbo veljavnega zakona je zaznamovalo vsa leta tako imenovanih Drnovških vlad - od 1993 do 2000. Vrstili so se nenehni poskusi spremicanja in rušenja ZDEN s strani nasprotnikov denacionalizacije.

Novela ZDEN, sprejeta leta 1998, po predlagatelju imenovana tudi Bajčarjev zakon, je slovenskim razlaščencem prizadela največjo škodo. Za sprejem tega sramotnega akta je v Državnem zboru glasovala vse tedanja vladna koalicija (LDS, SLS in DESUS), skupaj z izvenvladnimi postkomunisti. Na stran slovenskih razlaščencev sta se kot vedno doslej postavili samo SDS in tedanja SKD pod vodstvom Janeza Janše in Lojzeta Peterleta.

2. Vlada dr. Andreja Bajuka vnaša v izvajanje ZDEN vsebinski preobrat, saj je v kratkem času prišlo do pomembnih pre-

mikov pri vračanju premoženja. Poleg jasno izražene politične volje za hitro izvedbo ZDEN uveljavlja vladu tudi številne praktične rešitve. Imenovanje dosedanjega predsednika ZLRP Martina Jakliča na mesto državnega sekretarja za denacionalizacijo je posebej koristno in pomembno. Kljub pozitivnim naporom vlade in njenih najvišjih predstavnikov pa še vedno ugotavljamo, da večletna negativna selekcija strokovnih delavcev v državni upravi še naprej rojeva grene sadove za slovenske razlaščence. Le daljše obdobje vladanja pozitivno naravnane garniture, kakršna je sedanja Bajukova vlad, bo zagotovilo potrebne zamenjave tudi na teh delovnih mestih. Ponoven prihod Drnovške ekipe na oblast bi vse napore druge slovenske pom-

ladi v najkrajšem času izničil. Tudi vladna koalicija, podobna tisti iz preteklih štirih let, bi posmila nadaljevanje agonije slovenskih razlaščencev.

3. S tavnino in zločinom obremenjena vest je hud sodnik. Zato tistem, ki je pridobil tujo lastnino na račun lastne ali režimsko nepoštenosti, ni lahko. Le tako dolgo, dokler najvidnejše avtoritete v državi zagotavljajo tudi takšnim dejanjem politične alibi, se krivci še lahko opravičujejo pred samim seboj. V tem kontekstu tudi lažje razumemo, zakaj je doslej izstala jasna beseda predsednika države o tem, kako hud zločin je bilo nasilno razlaščanje ne-dolžnih državljanov Slovenije po drugi svetovni vojni.

Združenje lastnikov razlaščenega premoženja Slovenije

ODREDBA O PRODAJI NEPREMIČNINE  
(Dražbeni oklic)

Okrajno sodišče v Radovljici po okrajni sodnici Nataši Rozman, v izvršilni zadevi upnika SKB BANKA, d.d., Ajdovščina 4, Ljubljana, proti dolžniku POGAČAR MARJANU, Sp. Gorje 208, Zg. Gorje, zaradi izterjave 31.032.220,90 SIT, dne 20.7.2000

odreja  
za sredo, 20. 9. 2000, ob 8.50 uri v sobi št. 1  
Okrajnega sodišča v Radovljici

## II. JAVNO DRAŽBO

1. Predmet prodaje je nepremičnina vpisana pri v.i. št. 267 k.o. Višelinka, s parc. št. 785 - njiva v izmeri 6602 m<sup>2</sup>, parc. št. 787 - travnik v izmeri 7751 m<sup>2</sup> in parc. št. 786/2 - travnik v izmeri 35776 m<sup>2</sup> in gospodarsko poslopje v izmeri 12 m<sup>2</sup>, parc. št. 786/7 - hiša v izmeri 156 m<sup>2</sup> in dvojščico v izmeri 416 m<sup>2</sup>.

2. Vrednost nepremičnine, opisane v točki 1, je bila ugotovljena s pravnomočnim sklepom tega sodišča, opr. št. In 36/98, z dne 31.1.2000, ki je postal pravnomočen dne 14.2.2000 in znaša 35.122.679,00 SIT, za celotno nepremičnino, za parc. št. 785 v celoti 2.750.657,00 SIT, del parc. št. 787 v izmeri 6835 m<sup>2</sup>, 1.423.867,00 SIT, za parc. št. 786/2 v izmeri 35776 m<sup>2</sup>, 7.452.856,00 SIT za stanovanjsko hišo z gospodarskim poslopjem 8.746.406,00 SIT, hlev v gradnji 14.748.893,00 SIT.

Na predlog, ki mora biti vložen najpozneje osem dni pred prodajnim narokom, sodišče na prodajnem naroku z odredbo ponovno ugotovi vrednost nepremičnine, če stranka izkaže za verjetno, da se je ta od prejšnje ugotovitev vrednosti do dneva prodaje precej spremnila. Predlogu naj priloži novo cenitev.

3. Prodajna cena znaša 17.561.339,50 SIT za celotno nepremičnino oz. za posamezne dele parcel oz. dele in stavbe, kot to izhaja iz druge točke te odrede. Pod to ceno se nepremičnina na prvem naroku ne bo prodala.

4. Varščina znaša desetino ugotovljene vrednosti nepremičnine, to je 3.512.268,00 SIT. Vsak ponudnik mora do pričetka dražbe položiti varščino v navedenem znesku na žiro račun Okrožnega sodišča v Kranju, št. 51500-696-91225, sklic na št. 00 1033-99383698-1 in se na prodajnem naroku izkazati z dokazilom o plačilu. Ponudniki, kateri ponudba ni bila sprijeta, dobijo varščino nazaj na koncu dražbe. Upnik je oproščen plačila varščine.

5. Kupec mora položiti kupnino v roku 60 dni od dneva prodajnega naroka na žiro račun Okrožnega sodišča v Kranju, št. 51500-695-50108, sklic na št. 00 1033-99383698-1. Če kupec v danem roku ne položi kupnino, sodišče prodaja s sklepom razveljavlja in dolazi novo prodaja. Iz položene varščine se poravnajo stroški za novo prodajo in nadomest razlik med ceno, doseženo na prejšnji in novi prodaji.

6. Sodišče lahko upniku dovoli, da objavi odredbo o prodaji nepremičnine v sredstvih javnega obveščanja. Stroški objave bremenijo upnika.

7. Sodišče tistem, ki se zanima za nakup nepremičnine, na njegovo zahtevo dovoli, da si jo ogleda.

REPUBLIKA SLOVENIJA  
OKRAJNO SODIŠČE V RADOVLJICI  
DNE 20. 7. 2000

Okrajna sodnica  
Nataša Rozman i.r.

233

## Še o Globočnikih (2)

Po splošnem uvodu doda g. Anton Demšar v svojem pismu še več konkretnih pripombe na moje pisanje o Globočnikih. "Ko pišete o Josefju G. in njegovih ženi Marti (Jožefovi, kot jo imenuje Koblar) in se norčujete, bi lahko tudi dodali, kar je Koblar pozabil napisati - da je bil Jozef odprtih rok, Marta pa je v okviru svojih možnosti pomagala revnim in bolnim. Ko ste napisali, da je odnesla vse s seboj, kar je mogla, ko se je izselila, bi morali dodati: vse, kar je lahko spravila v ročno torbico in kovček, pa še to je bilo na meji dobro pregledano."

Globočnikom je v knjigi pisanico nemškutarsko, zlasti še Johani Globočniku, ki ste ga ne vem zakaj prekrstili v Ivana. Kot dokaz Koblar navaja, da so Globočniki dobivali nemške časopise, da je Johan že zaradi svojega imena nemčur, in da je ime Globočnik pisal po nemško. Koblar bi lahko dodal, da so dobivali tudi slovenske časopise. Če pogledate v telefonski imenik Slovenije, boste še danes našli Johane in Juhane, čeprav je bilo to ime bolj popularno v prejšnjem stoletju. To je bila Avstrija cesarja Franca Josefa. Globočniki so bili izobraženi ljudje in so svojo izobrazbo lahko pridobili le v nemških šolah. Tudi uradni in poslovni jezik je bil nemški. Zato so ga morali dobro obvladovati. Pred sabo imam rodovnik z več kot 50 imeni Globočnikov, ki so se rodili v starji Avstriji in vsi imajo izrazita slovenska ali slovanska imena. Tudi Prešeren se je malo pred tem pisal Presheren in

Po ljudjeh gor, po ljudeh dol  
Terenski ogledi za Gorenjski biografski leksikon

napisal je veliko pesmi v nemškem jeziku. V hiši mojega deda Antona G. je visela njegova slika že v prejšnjem stoletju, ko še ni bil priznan in sl

## Hokej

ZANIMIV IN IZENAČEN  
POKAL PIVOVARNE UNION

Jesenice, 15. septembra - Minuli torek so hokejisti v karanškem pokalu oziroma pokalu pivovarne Union odigrali druge tekme. Na Jesenicah sta se pomerila domači Acroni in VSV, v Celovcu pa Olimpija in KAC.

V Podmežakli je okoli tisoč gledalcev znova videlo zanimivo srečanje, v katerem so sicer povedli gostje iz Beljaka, toda domačini so prek Tonija Tišlerja izenačili. Po kazenskem strelu so bili nekaj časa v prednosti spet gostje, izenačujot gol za Acroni Jesenice pa je dosegel Gorazd Rekelj.

Ker gol v podaljšku ni bilo, so znova odločili kazenski streli, po katerih je druga zmaga v pokalu Union 3:2, 2:2 (1:1, 0:1, 1:0, 0:0) znova ostala na Jesenicah.

"Ta pokal se je že po prvih tekmaj izkazal kot dobra oblika tekmovanja, zato je škoda, da ne sodelujejo še vsaj dve moštvi iz Avstrije ali Slovenije. Tekme so zelo zanimive in izenačene, mi pa smo seveda zelo zadovoljni, da nam je na dveh tekmajih uspelo dvakrat zmagati. V torek, 19. septembra, k nam prihaja še celovski KAC, v drugem delu tekmovanja pa nas čakajo tri gostovanja. Sicer pa danes odhajamo na tri prijateljske tekme v Nemčijo, ki jih bo trener izkoristil predvsem za uigravanje. Dejstvo je, da je ekipa res dobro pripravljena, da pa bo še potrebno uigravanje, predvsem v kombinaciji pet na štiri," pravi tehnični vodja ekipi Acroni Jesenice Brane Jersin, ki je zelo zadovoljen tudi z obema mladima vratarjem, Dušanom Brulcem in Robertom Kristanom, ki sta se izkazala na vseh dosedanjih tekmajih.

Z ekipo trenira tudi Gaber Glavič, ki pa naj bi odšel v Ameriko. Pomembni mož v ekipi je tudi Dejan Varl, ki je pogodbo z jeseniškim klubom podpisal do konca sezone.

Slabše kot Jeseničanom je šlo v torek ekipi Olimpije, ki je v pokalu Union gostovala pri KAC-u. Tudi v Celovcu je bil rezultat po rednem delu izenačen 2:2, v podaljšku pa je v 61. minutu ekipa KAC-a dosegla odločilni gol.

Sicer pa iz tabora HK Olimpije sporočajo, da bodo tudi v letosnjih sezoni nadaljevali z akcijo "Glejmo hokej!" in da so že pripravili celoletne vstopnice po nespremenjeni ceni 12.500 tolarjev z možnostjo plačila na tri obroke. Vstopnice bo moč kupiti od ponedeljka naprej v prostorih HK Olimpija v hali Tivoli, dodatne informacije pa lahko dobite po telefonu 01/322 160. • V. Stanovnik

## HOKEJSKE VSTOPNICE

ZA OBISK HOKEJSKIH TEKEM  
NA JESENICAH V SEZONI  
2000/2001



LEDARSKA 4  
4270 JESENICE  
tel.: ++386 (0)4 58-63-363  
fax: ++386 (0)4 58-63-373  
E-mail: hd-jesenice g-kabel.si

**SEDIŠČE** (možnost plačila - 1. obrok gotovina, 2. in 3. obrok s čekom) 15.000,00  
**STOJIŠČE** (možnost plačila - 1. obrok gotovina, 2. obrok s čekom) 10.000,00  
**STOJIŠČE - študenti, dijaki in šolarji**

Velja samo skupaj s študentsko, dijaško ali šolsko izkaznico, ki ima sliko 5.000,00.

Otroci do 12 let imajo ob spremstvu staršev prost vstop!

## CENIK DNEVNINH VSTOPNIC

SEDIŠČE od 800,00 SIT do 1.500,00 SIT z DDV

SEDIŠČE od 500,00 SIT do 1.000,00 SIT z DDV

Cene dnevnih vstopnic se bodo oblikovala glede na vrsto tekem

(MOŽNOST PLAČILA S ČEKI ABanke in GORENJSKE BANEK)  
PRODAJA VSTOPNIC: VSAK DELOVNI DAN MED 10.00 IN 13.00 URO V  
PISARNI HK JESENICE IN URO PRED VSAKO TEKMO V PISARNI IN NA  
BLAGAJNI HK JESENICE. VABLJENI! -

TV tombola  
SPORTNI KROG

Rezultati žrebanja 36. kroga ... 11.9. 2000.

## IZREBANE ŠTEVILKE

7, 8, 10, 11, 14, 15, 18, 19, 20, 22, 30, 31, 33, 34,  
38, 39, 41, 43, 44, 46, 47, 49, 50, 53, 55, 57, 68,  
69, 71, 72, 73, 74, 75.  
**SONČKI:** 51, 42, 16.

Dobitki	Št. dobitkov	Vrednost
glavni dobitek	1	1.365.002 SIT
krog dobitek	1	234.765 SIT
dobitek trije sončki	PRENOS	381.355 SIT
dobitek dveh vrst	43	9.099 SIT
dobitek ene vrste	2.361	443 SIT

Zadnji dan za izplačilo je 11.11.2000, sklad za 37. krog bo povečan za 500.000,00 SIT.

Žrebanje vsak pondeljek ob 18.10 na POP TV.

V igrah 18.9.2000 bodo sodelovali:

## KVIZ KOLO

Teja Šinkovec, Grontovec 13, Zagradec  
Jože Kmetec, Hotinjska c. 109, Hotinja vas  
Anton Suhodovčan, Breg 9A, Loka pri Zid. mostu

## HIŠA ZVEZD

Barbara Accetto, Trnovski pristan 18, Ljubljana

## KOMORA

Ivi Hribar, Miklošičeva 1/B, Domžale

## LABIRINT

Daniel Strmčnik, Krnica 70, Luče

Žrebanje od torka do petka ob 18.10 na POP TV.



Jutri z letošnjim prvenstvom začenjajo rokometnice v 1.A državni ligi

## SAVA DOMA, JELOVICA TUDI V EVROPI

Potem ko so se rokometnice Save Kranj v pomladanskih kvalifikacijah uspeli uvrstiti v elitno slovensko žensko ligo, imamo Gorenjci v njej v novi sezoni dve ekipe - Škofjeloška Jelovica poleg tekmovanj doma z mislimi že na poti v Evropu

Kranj, Škofja Loka, 15. septembra - V letošnjo sezono bodo v najvišji slovenski rokometni liga prva štartala dekleta. Moški del jesenske 1.A državne lige se namreč zaradi igranja naše olimpijske reprezentance v Sydneyju (prvo tekmo predtekmovanja bodo naši odigrali jutri s Francozi) letos začenjaše 14. oktobra, dekleta pa bodo prvi krog odigrala že ta konec tedna. Obe gorenjski ekipe, škofjeloška Jelovica in kranjska Sava bosta prvi krog odigrali v gosteh. Jelovica pri ekipi Gramiz Kočevje, Sava pa pri Olimpiji.

Rokometnice Jelovice se bodo prvič domaćim navijačem predstavile naslednjo soboto, 23. septembra, ko bodo v halu Poden gostile ekipo Žalc, rokometnice Save pa bodo prvič zaigrale doma še 3. krogu, 30. septembra, ko bodo gostile ekipo Burje iz Škofije.

je Tjaša Kadunc, ki je k nam prišla s Krima, v člansko ekipo pa se je uvrstila tudi mlada perspektivna domača igralka Katja Jamnik. Tudi nekaj ostalih mladih domačih igralk je trenerka že preizkusila, vendar bodo



Škofjeloške rokometnice bodo tudi v novi sezoni nastopale z imenom Jelovica. Pogodbo o sodelovanju sta podpisala direktor Jelovice Zvezdan Žlebnik in direktor RD Jelovica Termo Jože Galof.

večina vsaj še v jesenskem delu ostale pri kadetinjah," je povedal Avguštin Peternej, ki pri loškem Rokometnem društvu skrbil za ženski del.

V Škofji Loki so se letos odločili, da se slabše kot lani v ligu ne bodo uvrstili, kar pomeni, da bodo dekleta igrala za peto in višja mesta. Hkrati ob nastopaju v domaćem prvenstvu in pokalu, pa bodo letos zaigrala tudi v pokalu IHF. V prvem kolu so Ločanke proste, v drugem kolu pa se bodo v novembру (5. in 12. novembra) pomerile s poražencem v dvoboju med rusko ekipo iz Volgogradra in turško ekipo iz Ankare.

Rokometnice Save si seveda za letošnje sezono ne delajo

takšnih načrtov. Novinke v elitni ligi so s treningi pod vodstvom glavnega trenerja Slavka Cudermana začele 1. avgusta, ekipa pa je v poletnem času doživelila tudi nekaj sprememb. Na kranjsko rokometno sceno se vračajo Smilja Olič, Brigita Šturm, Meta Gradišar in Jolanda Lenič. Poleg njih je v ekipo prišlo še osem najboljših mladih. Trener Cuderman pa ima v rokavu še edenega aduta: če mu bo uspelo pravljiti Natašo Florjančič, da svojo kariero konča tam, kjer jo je začela - namreč v Kranju - bo imela Sava ekipo, ki se bo lahko borila za sedmo mesto, kar so si v klubu postavili za svoj letošnji cilj.

• V. Stanovnik, M. Dolanc

## GORSKI TEK

ZA NASLOVE OSNOVNOŠOLCI  
IN SREDNJEŠOLCI

**Smlednik, 15. septembra** - Solsko športno društvo OŠ Simona Jenka Smlednika bo, v sodelovanju s Turističnim društvom Smlednik in sekcijo za gorske teke pri Atletski zvezi Slovenije, organizator letosnjega prvenstva Slovenije v gorskih tekih za osnovne in srednje šole. Tekmovanje bo jutri, 16. septembra, proglašeno po gozdnih poteh Smledniškega vrha.

Prireditev se bo začela med 9. in 10. uro s prevzemom štartnih številk, ob 10. uri pa bo otvoritev tekmovanja. Sledili bodo štart posameznih kategorij tekačev. Najprej bodo štartale najmlajše deklice (roj. 1988 in mlajše), na koncu pa najstarejši dečki (letnik 1982 in 1983). V mlajših kategorijah bodo tekli en krog (2 km) v starejših pa dva (4 km). Tekmovanje bo posamično in ekipo, razglasitev rezultatov pa bo takoj po tekmovanju, predvidoma ob 12. uri. • V.S.

## VABILA, PRIREDITVE

Zlati jubilej loške koče na Starem vrhu - SK Alpetour bo jutri, 16. septembra, z začetkom ob 14. uri, organizator proslave ob 50-letnici loške koče. Prireditev bo na Starem vrhu, proslavi pa bo sledilo število srečanja smučarskih delavcev, sedanjih in nekdanjih članov kluba, funkcionarjev in tekmovalcev ter prijateljev kluba. Dostop iz Selške in Poljanske doline je mogoč do parkirišča na Grebljici, v primeru slabega vremena pa bo prireditev naslednjo soboto. Dodatne informacije lahko dobite tudi pri Gregi Štefetu, sedanjem najemniku koče po telefonu 51 88 007.

Srečanje planincev na Jelencih - Planinsko društvo Gorenja vas bo to nedeljo, 19. septembra, pripravilo srečanje planincev na Jelencih. Prireditev, ki je letos združena s proslavo ob 15-letnici odprtja zavetišča gorske straže na Jelencih, se bo začela ob 11. uri. Popestrena bo s kratkim kulturnim programom in podelitvijo priznanj.

Smučarski skoki v Adergasu - SD Adergas in SK Triglav bosta to nedeljo, 17. septembra, organizirala tekmovanje v smučarskih skokih za 4. memorial Martina Skerjanca in pokal občine Cerknje. Tekmovanje se bo začelo ob 15. uri.

Odprto prvenstvo Jesenice v kegljanju - Na kegljišču Podmežaklo poteka odprto prvenstvo občine Jesenice v kegljanju. Nastopa kar 240 tekmovalcev in tekmovačev, najbolj zanimivi boji pa bodo to nedeljo, 17. septembra, ko bo nastopil tudi svetovni prvak Boris Benedik, ki je še lastnik "rekorda" kegljišča.

Tecaj za nove nogometne sodnike - Društvo nogometnih sodnikov Gorenjske - Kranj prireja tecaj za nove nogometne sodnike. Kandidati naj se pisno prijavijo na naslov: Društvo nogometnih sodnikov Gorenjske, p.p. 174, Kranj ali po faxu: 224 - 056 do 25. septembra.

Nogometni spored - V 1. slovenski nogometni ligi Si.Mobil bo ekipa Domžal v nedeljo gostovala v Novi Gorici pri HIT Gorici. V 2.SNL bo ekipa Živil Triglava v nedeljo igrala v Kidričevem pri Aluminiju. V 3.SNL bo jutri Britof gostoval v Grosupljah pri ABC Taboru, Slaščičarna Šmon bo gostovala pri Svobodi v Ljubljani, na Visokem pa se bosta jutri ob 16.30 uru pomerili ekipi Zarice in Ločana. V 1. slovenski mladinski in kadetski ligi bosta kranjski moški jutri igrali doma. Kadeti Triglav Megamilka se bodo z ekipo Bilje - Primorje pomerili ob 14.30 ur, mladinci Triglav Simšporta pa bodo z mladincimi ekipe Bilje - Primorje igrali ob 16.30 ur. Jutri ob 17. uri so nasproducil tudi tekme v 1. in 2. gorenjski nogometni ligo. Pari so: Šenčur Protect GL - Visoko, Kranjska Gora - Polet, Vellesovo - Alpina, Sava - Naklo, Bohinj - Zelezniki, Preddvor - Trboje, Podgorje - Lesce, Kondor - Podbrezje, Bitnje - Hrastje.

Namiznoteniški spored - Ta konec tedna se začenjajo tekmovanja v namiznoteniških ligah. V 1.SNTL za moške bo ekipa Učil Križe gostila Radgona, v 1.SNTL za članice pa bo ekipa Merkurja gostila Petovio. Obe srečanji se bosta začeli ob 17. uri. V 2.SNTL za članice bo ob 10. uri na sporednu gorenjski derbi, saj se bosta v Škofji Loki pomerili ekipi Škofje Loke in Jesenice. V 3.SNTL za člane bosta ob 10. uri igrali ekipi Škofje Loke in NE Krško ter Merkurja in Fužinarja, ob 16. uri pa Škofje Loke in kemičarja ter Merkurja in Mute.

Balinarski spored - Balinari v super ligi bodo jutri, 16. septembra, odigrali XIII. krog. Derbi predzadnjega kroga rednega dela prvenstva bo na Trati, kjer bo ekipa Lokateksa Trate gostila ekipo Milje Tela. Ekipa Huj bo gostila Slogo, na Jesenicah pa se bosta pomerili domača ekipa Jesenic in Skala Casino K bar. V 1. ligi bo ekipa Centra gostila Mlinar Moro Sport. Vse tekme se bodo začele ob 16. uri. V II. ligi - vzhod bo v Kranju jutri ob 10. uri gorenjski derbi med Planino in Radovljico Alpetour. • V.S.

## KEGLJANJE NA LEDU

KEGLJAVA NA LEDU  
ZA POKAL KARAVANK

Jesenice,



VZDRŽEVANJE  
SERVISIRANJE  
PROIZVODNJA  
KRAJN, Savska loka 4

Na podlagi 6. 4. člena statuta delniške družbe Iskra VZDRŽEVANJE, d.d., in na podlagi 66. člena Zakona o prevzemih (Uradni list RS, št. 47/97) uprava sklicuje

## 5. skupščino delničarjev,

ki bo v sejni sobi na sedežu družbe v Kranju, Savska loka 4 v ponedeljek, 16. oktobra 2000, ob 12. uri.

### Dnevni red:

- Otvoritev skupščine, ugotovitev sklepčnosti in izvolitev delovnih teles skupščine;

### Predlog sklepa:

Izvoli se predsednik skupščine, zapisnikar, dva preštevalci glasov in notar po predlogu uprave.

- Potrditev dnevnega reda

### Predlog sklepa:

Potrdi se predlagani dnevni red

3. Obravnavna poročila uprave o poslovnih rezultatih za leto 1999 in poročila o revidiranju računovodskih izkazov družbe za leto 1999.

### Predlog sklepa:

Sprejme se revidirano letno poročilo za leto 1999.

- Delitev dobička za leto 1999

### Predlog sklepa:

Sprejme se sklep o delitvi dobička za leto 1999 in delitev dela nerazporejenega dobička iz preteklih let po predlogu uprave in nadzornega sveta.

Za dividende se nameni del nerazporejenega dobička iz preteklih let in sicer 50,00 SIT brutto dividende na delnico, v skupnem znesku 9.622.100,00 SIT.

Za udeležbo uprave na dobičku se nameni 480.000,00 SIT.

Ostanek dobička iz preteklih let v znesku 8.837.993,44 SIT in dobiček iz poslovnega leta 1999 v znesku 12.852.648,80 SIT pa ostane nezaporeden.

5. Imenovanje revizijske hiše za revizijo poslovanja v letu 2000

### Predlog sklepa:

Na predlog nadzornega sveta se za izvedbo revizije poslovanja v letu 2000 imenuje družba Plus Revizija, d.o.o., Bežigrad 1, Ljubljana.

- Dopolnitev registracije dejavnosti družbe.

### Predlog sklepa:

Družba se doregistrira za naslednje dejavnosti:

- 40.105 distribucija električne energije
- 40.200 oskrba s plinastimi gorivi po plinovodni mreži
- trgovina na drobno z računalniško opremo
- izvajanje nadzora po zakonu o graditvi objektov
- izvajanje nadzora nad izdelavo elektro in strojnih instalacij

### 7. Vprašanja in pobude delničarjev.

**Čas zasedanja:** Skupščina je sklicana za 16. 10. 2000 ob 12. uri. Če ob prvem sklicu ni dosežena sklepčnost, se ponovno zasedanje skupščine določi za isti dan, to je 16. 10. 2000, ob 13. uri. Na ponovnem zasedanju skupščina veljavno odloča ne glede na višino zastopanega osnovnega kapitala.

**Pogoji udeležbe:** Skupščine se lahko udeležijo vsi delničarji, skladno s statutom, oziroma njihovi pooblaščenci in zastopniki, ki svojo udeležbo pisno prijavijo 3 dni pred zasedanjem skupščine. Skupščinski prostor bo odprt eno uro pred začetkom zasedanja. Delničarji glasujejo osebno, po pooblaščencu ali zastopniku na skupščini, na podlagi glasovnice, ki jo prejme delničar ob vstopu v skupščinske prostore, ko podpiše tudi seznam prisotnih udeležencev. Pooblaščenec mora k prijavi udeležbe priložiti pisno pooblastilo.

Delničarji lahko sporočijo svoje nasprotne predloge družbi v 7. dneh po objavi zasedanja skupščine. Predlozi morajo biti pisni, obrazloženi in posredovani na sedež družbe.

**Gradivo:** Gradivo k posameznim točкам dnevnega reda je zainteresiranim delničarjem na vpogled v času od 11. septembra 2000 dalje na sedežu družbe v Kranju, Savska loka 4, vsak delovni dan med 10. in 12. uro.

Iskra VZDRŽEVANJE, d.d., Kranj  
Uprava družbe

### 6. skupščino družbe Oniks, d.d., Jesenice, Spodnji Plavž 6,

ki bo v ponedeljek, 16. oktobra 2000, ob 11. uri v prostorih sejne sobe družbe Oniks, Jesenice, Spodnji Plavž 6.

### DNEVNI RED

- Otvoritev skupščine, izvolitev delovnih teles skupščine, ugotovitev sklepčnosti

### Predlog sklepa:

Za predsednika skupščine se imenuje g. Tomaž RAMUŠ, za preštevalki glasov in zapisnik ga. Marina GABROVŠEK in ga. Jožica KLINAR. Skupščini prisotstvuje notarka ga. Nada Svetina.

2. Obravnavna letnega poročila družbe Oniks, d.d., za leto 1999

### Predlog sklepa

Skupščina sprejme letno poročilo o poslovanju družbe ONIKS, d.d., Jesenice za leto 1999 skupaj z revizijskim poročilom.

### 3. Delitev čistega dobička iz leta 1999

### Predlog sklepa

Čisti dobiček iz leta 1999 družbe Oniks, d.d., v višini 225.999.901,73 SIT se ne razdeli in ostane kot nerazporejen dobiček poslovnega leta.

Iz nerazporejenega dobička leta 1996 in pripadajoče revalorizacije se razdeli 60.506.510,00 SIT:

- Za izplačilo dividend 51.439.320,00 SIT

- Za udeležbo na dobičku upravi 4.567.190,00 SIT

- Za udeležbo na dobičku članom nadzornega sveta 4.500.000,00 SIT

- Izplačilo dividend (120 SIT brutto na delnico) 51.439.320,00 SIT (iz nerazporejenega dobička leta 1996 in pripadajoče revalorizacije do 31. 12. 1999);

- nagrada upravi kot udeležba na dobičku iz naslova nerazporejenega dobička preteklih let in oblik opocij, izrazenih v skupnem številu 2651 navdihnih imenskih delnic, izračunanih po povprečni nabavni ceni s pripadajočo revalorizacijo do dne 30. 6. 2000 v višini 1722,82 SIT na delnico iz lastnih delnic; izvršitev opocije je v roku 30 dni po izteku mandata;

- nagrada nadzornemu svetu kot udeležba na dobičku iz naslova nerazporejenega dobička preteklih let znaša 4.500.000,00 SIT brutto.

Dividende in nagrade se izplačajo v 60 dneh od dneva skupščine, po zadnjem stanju izpisa delniške knjige na KDD pred skupščino.

### 4. Imenovanje revizorja za leto 2000

#### Predlog sklepa

Skupščina imenuje revizijsko hišo IN revizija za pregled poslovanja družbe Oniks, d.d., njenih odvisnih družb ter konsolidirane bilance za leto 2000.

#### Gradivo in nasprotni predlozi

Gradivo za dnevni red s predlogi sklepor je vsem delničarjem na vpogled na sedežu družbe Oniks, d.d., Jesenice, v sobi št. 5, vsak delovni dan med 8. in 12. uro.

Razumno utemeljeni nasprotni predlogi delničarjev, posredovani upravi družbe v pismi obliku najpozneje v 7 dneh po objavi tega sklica, bodo objavljeni na enak način kot ta objava, razen če ne bodo v nasprotu z določili 2. in 3. odstavka 288. člena Zakona o gospodarskih družbah.

#### Udeležba na skupščini

Skupščine se lahko udeležijo delničarji, njihovi pooblaščenci ali zastopniki. Pooblastilo mora biti pisno. Delničarje, njihove pooblaščence in zastopnike prosimo, da zaradi predhodnih organizacijskih in tehničnih priprav skupščine upravi najpozneje 3 dni pred dnem seje pisno prijavijo svojo udeležbo.

Prostor, kjer bo potekala skupščina, bo odprt 1 uro pred začetkom seje. Udeležence prosimo, da ob prihodu prijavijo udeležbo, podpišejo seznam prisotnih delničarjev, pooblaščencev oz. zastopnikov ter prevzamejo glasovalne lističe.

#### Navodilo za glasovanje

Pri vseh točkah dnevnega reda je glasovanje javno. Vsaka delnica daje delničarju en glas. Sklepi se sprejemajo z navadno večino oddanih glasov.

Pravico do glasovanja imajo delničarji oz. pooblaščenci, evidentirani na zadnjem izpisu delniške knjige na KDD pred skupščino.

Glasuje se na podlagi glasovnice, ki jo prejme delničar ob vstopu na skupščino.

#### Nova seja

Če skupščina ob navedeni uri ne bo sklepčna, bo ponovno zasedanje istega dne ob 12. uri v istem prostoru. Skupščina bo v tem primeru veljavno sklepa in odločala ne glede na višino zastopanega osnovnega kapitala družbe.

#### Vabljeni!

Uprava družbe ONIKS, d.d.

## GORENJSKI GLAS

### SALON OKVIRNI

**GAB**  
KRANJ

### OKVIRJANJE SUK

Ponudba:  
- okvirjanje  
- izdelava ogledal  
- stikarska platna  
- sortirki okvirji  
- oblačila  
- prodaja slik

"Vsak sklepčen GAB je svoje sliko rabi"

### Vodopivčeva 3, 4000 Kranj

(Mohorjev krasec)

tel.: (04) 20-21-083

delovni čas:

vsak dan: 9-12 in 15-19 ure

sobota: 8-12 ure

### ZAVOD ZA POKOJNINSKO IN INVALIDSKO ZAVAROVANJE SLOVENIJE

ZPS

Območna enota Kranj

Stara cesta 11, 4000 Kranj

objavlja prosto delovno mesto

### - REFERENT V IZVAJANJU

- v odseku za pokojninsko in invalidsko zavarovanje

Kandidati morajo poleg splošnih pogojev, določenih z zakonom, izpolnjevati še naslednje posebne pogoje:

- višji upravni delavec, pravnik ali drug ustrezni poklic VI. stopnje strokovne izobrazbe
- 3 leta delovnih izkušenj
- aktivno znanje slovenskega jezika
- lahko tudi pripravnik

Delovno razmerje sklepamo za nedoločen čas, s polnim delovnim časom, nastop dela je mogoč takoj po končanem postopku. Od kandidatov pričakujemo, da so usposobljeni za delo z računalnikom in da imajo državljanstvo R Slovenije.

Kandidate vabimo, da pošljajo pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev v 8 dneh na naslov: ZAVOD ZA POKOJNINSKO IN INVALIDSKO ZAVAROVANJE SLOVENIJE, Območna enota Kranj, 4000 Kranj, Stara cesta 11.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 8 dneh po sklepu pristojnega organa.

Iskra

## STIKALA

ISKRA STIKALA, d.d., KRAJN

NIZKONAPETOSTNA STIKALNA TEHNIKA  
LOW VOLTAGE SWITCHGEAR

4000 KRAJN, SAVSKA LOKA 4, SLOVENIJA

Na podlagi točke 8.44 Statuta delniške družbe Iskra Stikala - industrija nizkonapetostne stikalne tehnike, d.d., Kranj, Savska loka 4

sklicujem

### 2. izredno skupščino družbe Iskra Stikala, d.d., Kranj

ki bo v torek, 17. oktobra 2000, ob 13. uri nad Restavracijo Iskra v Kranju, Savska loka 1.

### DNEVNI RED:

- 1.Odprtje skupščine, ugotovitev sklepčnosti in izvolitev njenih organov
- 2.Spremembe statuta družbe

## ODISEJEVO TURISTIČNO OKO

Kranj,  
Maistrov trg 2  
tel.: 380 300  
E-mail: odisej@odisej-si.si



Ljubljana,  
tel.: 061/1800 250

**NAŠTEJTE VSAJ TRI KRAJE NA OTOKU KORČULA, KI SO DEL PONUDBE TURISTIČNE AGENCIJE ODISEJ!**

Odgovore pošljite na dopisnicah do 29. septembra na naslov: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. Javno žrebarje bo 29. septembra v odaji GTV mix. Upoštevali bomo samo tiste odgovore, ki jim bo priloženo originalno Odisejevo oko.

Nagradjenec bo dobil namestitev v hotelu z avtobusnim prevozom, v poletnem času za eno osebo.



## Turistično društvo Bohinj

prireja v nedeljo, 17. septembra 2000, v Ukancu tradicionalno prireditve "Kravji bal", ki bo letos že 47. po vrsti.

Prireditve se začne ob 10. uri na prireditvenem prostoru v Ukancu. Na začetku programa se bodo predstavili Godba na pihala iz Laškega z mažorettno skupino, ob 11. uri sledi nastop bohinjskih folklornih skupin z gosti iz Avstrije (Schuplattgruppe "D-Almrauschbaum" Umberg/Wernberg) ter pevka ljudskih pesmi Vida Frajhama. Ob 12.30. uri bo mimohod bohinjskih planšarjev in majerjev z živino, ki jo priženejo s planin. Po končanem kulturnem programu ob 13. uri pa bo za zabavo poskrbel ansambel Ekart.

V sklopu Kravjega bala bodo potekale na istem prireditvenem prostoru tudi zabavne športne igre na temo starih planinskih in kmečkih običajev (tekmovanje z žagami, nošnja rjuh sena v svisi, streljanje s fračo...). Poleg pašne živine s planin pa bomo obiskovalcem predstavili tudi našo domačo bohinjsko kravo - ciko. Povezovalec programa bo Kondi Pižorn. Na prireditvi bo poskrbljeno predvsem za domačo bohinjsko in lovsko kuhanjo.

**Vstopnina za prireditve znaša 500,- sit.**

Oroci do 16 let starosti vstopnine ne plačajo.

Parkiranje avtomobilov je brezplačno.


**NA LOVU ZA ZADNJI POLETNINI SONČNIMI ŽARKI**

Na enodnevni lov za njimi nas je na Debeli Rtič, 1. septembra 2000, odpeljal METEOR iz Cerkelj. Obiskali smo Mladinsko zdravilišče in letovišče Rdečega kriza Slovenije, ki leži na najlepšem predelu slovenske obale. Namenjeno je zdraviliškemu zdravljenju, obnovitveni rehabilitaciji in letovanju otrok in mladine.

Na cilju je bilo vroče, saj je sonce že močno pripekašo in končno smo dočakali kopanje, lenjanje in polezanje na obali.

Po poznejšem kosišu, ki so nam ga postregli v njihovem novem objektu, smo se odpravili zapraviti zadne tolarje na mejni prehod Lazaret. Prijetno utrujeni so izletniki z Gorenjskim glasom tako zaključili še en dan.


**Investicije v vinski kleti Goriška Brda se nadaljujejo**

Dobrovo - V vinski kleti Goriška Brda nadaljujemo z investicijami, ki smo jih začeli izvajati v lanskem letu. Trgatje je tu. V avgustu smo zato večjo pozornost namenili investicijam na prevzemni liniji. Klet smo opremili z dodatnimi 75 barique sodi, novim vakuum filtrom, dvema vinifikatorjem in stiskalnico.

Stiskalnica je impulzivna in smo jo kupili pri francoskem podjetju Per. S tem bomo skrajšali čas čakanja kmetom na prevzemni liniji predvsem v času, ko se trga več različnih sort grozdja hkrati. Vakuum filter bomo uporabili za čiščenje moštov. Za kvalitetno predelavo rdečih sort grozdja smo nabavili še dva vinifikatorja pri TMCI Padovan v Italiji. S tem bomo hkrati prevzemali več sort rdečega grozdja in tudi večje količine. V prejšnjih letih smo nabavili že 7 takšnih vinifikatorjev, letos pa še dva. V njih poteka najkvalitetnejši in najbolj naraven postopek maceracije, to je postopek izluževanja barvil iz kožice jagod grozdja. Tako pridobivamo vino, ki so intenzivno barvana, ekstraktiva in harmonična, prav takšna, kot so na trgu najbolj iskana.

Na vinskem trgu prihaja do oživljanja starih običajev in navad. Povpraševanje po vinih, ki so dozorevala v leseni sodčkih, narašča tako doma kot tudi na evropskem in svetovnem trgu, zato smo se že pred dvema letoma odločili naši kleti opremiti z barique sodi. Tudi letos smo klet bogatili z dodatnimi 75 barique sodi iz francoskega hrasta. Vino bo v teh sodih pridobivalo kondicijo za dolgoletno vzdrževanje vrhunske kakovosti.

Te investicije so del načrta, ki ga izvajamo s ciljem, da visoko-kvalitetno grozje, ki je sad naravnih danosti ter pridnih vinogradnikov implementirimo in donegnemo v vino, ki ga kot najpomenitejšo pijačo ponudimo potrošnikom doma in na tujem.

KMETIJSKA ZADRUGA  
GORIŠKA BRDA, z.o.o.

5212 DOBROVO, ZADRŽUÑA CESTA 9

Tel: +386 065/45-020, Prodaja: 065/45-116, Telefax: 065/45-022

Prečna 8, Ljubljana  
tel.: 01/130 35 50  
fax: 01/130 35 56

www.in-tours.si

GRČIJA - Otok Krk

20.9. ladja - ladja  
in 7x n/z htl Gouvia  
**34.900 SIT**

HRVAŠKA - Dubrovnik

17.9. letalo (Zg.)  
in 7x polp. v htl\*\*\*  
**45.000 SIT**

radio  
Gorenje  
www.radio-gorenje.si



Trije hoteli, Zdraviliški dom, Styria in Strossmayer, povezani z veznimi hodniki sestavljajo hotelski kompleks, ki je bil zgrajen na začetku 19. stoletja. V hotelu Zdraviliški dom se nahaja večnamenska Kristalna dvorana, ki slovi po akustiki, kristalnih lestencih, oljnih slikah in ornamentiki. Posebnost hotelske hiše je dobra in raznovrstna dijetna prehrana.

HOTELSKI KOMPLEKS PONUJA IZREDNO UGOĐNE  
PAKETE ZA UPOKOJENCE.

**5 dni polp. od 15. 10. 2000 je za 25.500 sit**

## TURISTIČNA AGENCIJA ODISEJ



Kranj,  
Maistrov trg 2  
tel.: 380 300

Ljubljana,  
tel.: 061/1800 250

**Poletje v zadnjem hipu  
od 2. 9. dalje**

- **UMAG - ROVINJ NAJBOLJŠI HOTELI V ISTRI**  
hoteli Korall, Eden, C. otok 7 pol. → 39.900 sit
- **RABAC 7 pol. → 20.700 sit**
- **RAB (htl. Internacional) 7 pol. → 24.900 sit**
- **OTOK HVAR 7 pol. → 21.500 sit**
- **OTOK BRAČ 7 pol. + letalski prevoz → 41.300 sit**
- **OTOK UGLJAN 7 pol. + ladjski izlet na KORNATE → 29.900 sit**

• KORČULA (TRGATEV) 8 dni + avtobusni prevoz → 19.000 sit  
vsak PETEK ODHOD AVTOBUSA IZ KRANJA IN LJUBLJANE ZA HVAR + KORČULO!

Srečanja na otoku Cipru

# Slovenijo poznajo zaradi Zahoviča in vojakov

Ciprčani so namreč nori na nogomet. Če te (v grškem delu) naključno še kdo zamenja za Rusa ali Slovaka, mu je ob omembi nogometaša Zahoviča jasno, da si Slovenec. Ob tem ponavadi zelo nazorno povedo ali celo pokažejo, da je Zlatko odličen nogometaš, le njegova razveza z grškim Olympiakosom jim ni bila najbolj všeč. Po Zlatku se na Cipru živečim Grkom še vedno kolca.

Slovenija in za Sicilijo in Sardinijo tretji največji sredozemski otok Ciper oziroma Republika Ciper, ki od turške agresije leta 1974 dalje obsegata mednarodno priznani grški del, turškega pa ne (priznava ga le Turčija), imata vedno več skupnega. Republika Ciper in Slovenija sta v prvi skupini kandidat za sprejem v Evropsko unijo (Evropa zahteva vstop enotnega in ne več razdeljenega Cipra), letno pa obiše ta sredozemski otok okrog 3000 turistov iz Slovenije. Na Cipru naj bi bil domnevno tudi del denarja bivše države, torej tudi slovenskega.

V Republiki Ciper, v grškem delu otoka, ni revščine. In tudi statistika govori tako: narodni dohodek na prebivalca presega 14.000 ameriških dolarjev, inflacija je komaj omembe vredna, nezaposlenost pa ne dosega enega odstotka. Otok, ki je polovico manjši od Slovenije (meri 9251 kvadratnih kilometrov), ima 720 kilometrov obale.

Zgodba o imenu otoka je zanimiva. O Cipru je pisal že Homer. V 3000-letni zgodovini je imel več imen. Bil je Makaria ali blagoslovjen otok. Imenovali so ga Aeria in Amatusia, nazadnje pa Kipros, ki izhaja iz grške besede za baker, po katerem je bil otok dolgo znan. Baker že dolgo ni več ciprska značilnost. Ciprski gospodarski in izvozni aduti so krompir, olive, rožiči, vino, grozdje, turizem in seveda bančništvo. Zaradi izredne strateške lege so se zanj pogosto bojevali: od turške obale je oddaljen le 66 kilometrov, od Libanona in Izraela 96 kilometrov, od Egipta in najbližjega grškega otoka Rodosa pa po 360 kilometrov. Novejša zgodovina, ki brska v tajnih arhivih velesil, dokazuje, da je tudi sedanja tragična delitev posledica boja za prisotnost na Cipru in za nadzor nad potjo do Sueškega kanala, ki je bila nekdaj še veliko bolj pomembna.

Križarji in Benečani so ga branili do leta 1570, ko so ga osvojili Turki in mu vladali do leta 1878. Nadomestila jih je britanska oblast, ki se je štiri leta bojevala s Ciprčani in leta 1960 privolila v samostojnost Republike Ciper, zase pa je obdržala štiri vojaška oporišča. Prvi predsednik republike je bil legendarni nadškof Makarios. Zanj Ciprčani spoštivo povedo, da je bil velik priatelj jugoslovanskega predsednika Tita, ki je kot prvi tuji državnik obiskal Ciper. V Nikoziji njejemu v čast stoji spomenik. Makarios ni uspel obdržati enotne države. Med Turki in Grki so se začeli spopadi, ki so prerasli v vojno. Makariosa so pregnali in velesile so samo opazovali, kako je turška armada leta 1974 zasedla 38 odstotkov ozemlja Cipra, pobila okrog 6000 Grkov, 200.000 pa jih je moralno zapustiti svoje domove in se preseliti v grški del. Republika Ciper se je raztezala na vsem otoku le 14 let, po letu 1974 pa je zožena na grški del. Turško neodvisno republiko Severni Ciper je priznala samo



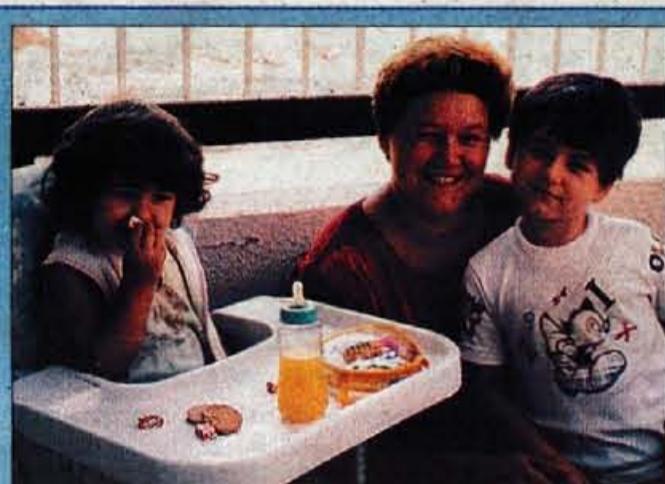
Alexandrou Evros

## Alexandrou Evros: Od ljubljanskega študenta do konzula

V trgovskem središču Lemesosa (grško) ali Limasola (angleško), po turškem zavzetju dotedanjega ciprskega turističnega bisera Ammochostosa (grško) ali Famaguste (angleško) na vzhodni obali na novo nastalega turističnega središča z okrog 170.000 prebivalci (med sezono se število prebivalcev poveča nad pol milijona), je ulica Anexartisias. Na številki 61, v četrtem nadstropju je konzulat Republike Slovenije, v njem pa uraduje častni konzul Republike Slovenije na Cipru gospod Alexandrou Evros. Prijazni gospod srednjih let, domačin iz Limasola, odlično obvlada slovenščino. Za ženo je izbral Silvo Vadnjal iz Pivke, ki je ena od treh Sloven, poročenih in stalno živečih na Cipru. Otkompa, zlasti Thalis (16) in Aleks (2,5), slovenščina ni tuja.

Po 26 mesecih vojaščine v elitni potapljaški enoti (na Cipru je vojaško služenje tako dolgo zaradi vzdrževanja ravnotežja z močno turško armado z okoli 40.000 možmi na otoku, brez odslužene vojaščine pa fantje ne smejo zadaljše obdobje na tuje, vojsko pa je treba odslužiti pred študijem) je šel v študijskem letu 1977 in 1978 študirat v Beograd. Ciper takrat ni imel svoje univerze in študentje so odhajali v Grčijo ali v socialistične države, bogatejši pa na Zahod. Univerzo imajo namreč šele od leta 1990 dalje. Obisk ciprske študentke v Ljubljani, je bil "usoden" za zbljanje s Slovenijo.

"Leta 1979 nas je pet študentov iz Beograda na prošnjo



Darja se je odločila za Cipru - Na Cipru so danes poročene tri Slovenke in ena med njimi je Darja Krmelj z Orehka, ki je svojemu priimku pred devetimi leti dodala še moževega - Costas. Po poklicu bolniška sestra, instrumentarka, je nazadnje delala v Kliničnem centru in potem bila tudi v Kuvajtu. Naključje je hotelo, da je tisto leto, ko je Irak zasedel Kuvajt, komaj ušla vojni vihri in odšla na redni dopust na Cipr. Tu pa se je zgodila ljubezen na prvi pogled. Spoznala je moža Georgija, učitelja smučanja na vodi, lastnika lokala in ribiča. "Bil je vztrajen, vsak dan pri telefonu, ko sem prišla domov." Darja je zdaj že devet let v Limassolu. Službo bolniške sestre je zamenjala s skrbjo za družino. Jeseni začne z malo šolo sin Krist, najmlajša hčerkica pa ima 23 mesecev. Z možem vsako leto obiščeta Slovenijo in Kranj. "Škoda, ker so zveze s Slovenijo, ki je čudovita, tako slabe," pravi George. Z Larnake gre letalo do Dunaja, tam drugo za Celovec, iz Celovca pa potem z avtomobilom v Kranj. Ko smo se poslavljali, smo Darji in družini Costas zaželeli vse lepo, ona pa nam lepe pozdrave za vse, ki jo poznajo. • A. Zalar

našega ambasadorja odšlo v Ljubljano, jaz tudi v funkciji člena predsedstva Zveze ciprskih študentov v Jugoslaviji. Gledal sem vašo deželo. Tako lepa, urejena in čista se mi je zdela. Navdušila so me majhna mesta in odločil sem se za študij v Ljubljani. Končal sem enoletni tečaj slovenščine in študiral na fakulteti za gradbeništvo in arhitekturo, ob tem pa še sociologijo kulture na Filozofski fakulteti, kjer sem pri profesorju Braku Rotarju magistriral, na arhitekturi pa sem si pridobil naziv asistenta. V Sloveniji sem preživel nepozabnih 13 let. Konec leta 1991 oziroma v začetku leta 1992 sem se vrnil na Cipr in odpri studio za arhitekturo in umetnost. Začel sem predavati na angleški univerzi, kar počnem še sedaj. Delujem kot predsednik ciprskega raziskovalnega inštituta za Vzhodno Sredozemlje, zlasti v popoldnevi pa delujem kot direktor in glavni delničar v pomembni ciprski verigi računalniških šol za otroke. Doslej smo ustanovili 36 šol, ki delujejo v šestih državah. Leta 1996 me je Slovenija izbrala za svojega časnega konzula na Cipru," je pripovedoval Alexandrou Evros. Njegov delovni dan se začenja ob pol osmih in končuje ob sedmih zvečer. Enkrat na leto, za 21 dni, gre vse družina v Slovenijo. Medtem ko oče deset dni obiskuje posameznike, ustanove in urade, ki jih je kot konzul dolžan obiskati, je družina pri sorodnikih in znancih.

Cipr Ciper "uradno" diplomatsko pokriva veleposlanik v Atenah Borut Mahnič, Evrosovo delovanje ni zoglj častno, ampak tudi operativno. Njegovo pomoč iščejo Slovenci, ki na otoku ostanejo brez denarja

ali dokumentov ali ne vedo kam. Mnogim je že posodil svoj denar ali pred ciprskimi

Nadaljevanje na 26. strani

## Tiskovna agencija

\*\*\* B.P. poroča \*\*\*



● ● Radio Sora, Občina Brda in njen župan Franc Mužič, Vinska klet Goriška Brda Dobrovo, Alpetour Potovalna agencija Kranj, Pekarna Orehek, Gorenjski glas (in še kdo) naslednji petek, 22. septembra, ponovno organizirajo vinsko trgovanje z gorenjskimi župani v Goriških Brdih. Povabilo gostoljubnih Brik in Bricev so se lani odzvali tudi naklanski župan Ivan Štular, župan občine Gorenja vas Poljane Jože Bogataj in železnikarski župan Mihael Prevc. Na Radiu Sora boste naslednji petek v neposrednih javljanjih izvedeli, kdo bo letos vihtel škarje v enem od briških vinogradov - v Gorenjskem glasu pa enkrat tja do Martina prebrali, koliko je bilo obranega in sprešanega!



● ● "Vem, da že blazno težko čakate. A bo treba potrpeti in vzdržati še natanko en teden, kajti 22. septembra se na najboljši slovenski televizijski, na naši Pop TV, spet začne najboljši kviz Lepo je biti milijonar, ki bo odslej na sporednu vsak petek, soboto in nedeljo točno ob osmih zvečer. Kviz delamo po tuji licenci in v več kot 80 državah je taka oddaja med najbolj gledanimi, v Sloveniji, Jonasov kviz je imel večjo gledanost kot teve prenosa obiskov Clintonu ali papeža. Nas Jonas je, po oceni poznavalcev, v svetovnem merilu eden najboljših voditeljev in tudi v novi sezoni bo vprašal: 'Mislite ali veste? Ali je to vaš zadnji odgovor?' Samo najboljši bodo znali izkoristiti življensko priložnost in bodo milijonarji!" Branko Čakarmiš, direktor programa Pop TV/

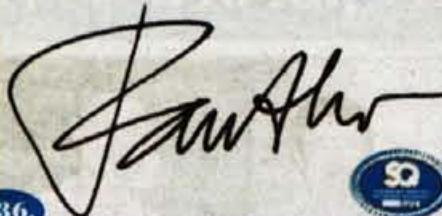
# Hajdaljski užitek

**NOVO**

Svetlo pivo Union v steklenici z dolgim vratom - long neck - je novost Pivovarne Union. Pitje svetlega piva Union iz steklenice z dolgim vratom vam zagotavlja najdaljši užitek.

**PIVOVARNA UNION**  
Za prijatelje!

## To so naši



136.

Prijazen obraz je ključ  
za zaprtva vrata.

## Tadžiški

Pretekli konec tedna sem bil ponovno (samo tezen dni po dunajskem) na mednarodnem festivalu evropskih lajnarjev. Se moram za podporo (materialno in moralno) pri tem gostovanju javno zahvaliti Mestni občini Kranj (župan Mohor Bogataj). Edino s tako razumevajočo pomočjo mi uspešno realizirati nekatera gostovanja (na lajnarski način). Kar nekako ne morem verjeti, da je to že tretji italijanski festival, o katerem Vam poročam na tem mestu (moja tedenska kolumna v Gorenjskem glasu). Vselej nastopam skupaj z nekaterimi kolegicami in kolegi iz različnih evropskih držav (seveda z najboljšimi). Tako smo se na drugem festivalu (leta 1998) po longianskih ulicah preganjali skupaj s francozoma (Sylvie in Arnaud). Lansko leto sem drugoval z zakonskim parom Jeannette & Peter Biermann iz Schwazwald (Nemčija). Letos smo bili za prizerno razigrano atmosfero najbolj zaslužni Vaš poročalec ter nizozemska zakonca Knijn (Maria in Toon). Ob slovesu mi je Silvia, sopoga glavnega organizatorja (Franco Severi - uspešen poslovnež, ki s svojimi generatorji sodeluje tudi v cirkusu Formule 1) polaskala, da je enotno mnenje vseh obiskovalcev ter organizatorjev tega festivala, da sem "multi simpatič". In si je kar takoj uspela izgovoriti mojo obljubo, da bom prihodnje leto ponovno "spilal" na njihovem festivalu. Res je pa tudi, da njihov festival zagotovo sodi med bolj prijetna in gostoljubna tovrstna lajnarska druženja. So nas ves čas gostili z imenitnimi italijanskimi kulinarčnimi dobrotnami (no, saj veste, da so njihove pašte božansko okusne). Je bilo tokrat dobro poskrbljeno tudi za "dolce", kar je v preteklih letih Vaš poročalec nekolikanj pogrešal.

Že v petek mi je francoski priatelj Robert najavil skrajšnji prihod Sylvie in Arnauda. Da pa ne moremo točno vedeti kdaj prijeta, ker so v Franciji velike zoprnije z gorivom (francoski tovornjakarji in kmetje so zaradi gromozansko visokih cen diezel goriva blokirali črpalke ter rafinerije). Pa sem mu kar takoj odvrnil, da kapo dol pred njihovimi sindikalisti, ki se znajo potegniti za lastne pravice. Ker sem kasneje razložil, da je pri nas v Sloveniji diezel dražji od bencina ga je pa skoraj kap zadela. Se dobro spominjam, kako sem včasih v tujini tankal bencin po kapljicah (ker je bil tako neznanško dražji, kot pa pri nas). Samo toliko, da se mi je natančno izšlo do prve črpalke na naši strani. Tokrat sem v Italiji kar normalno tankal. Polno. Je minimalna razlika v ceni (pri nas 160 sit, tam 180 sit). Ja, pri vsem tem



Longiano: Nizozemska &amp; Slovenija smo The Best

neskladju z Evropo (je edino pri nas tak narobe svet v odnosu benzin-diesel; a vseeno tamkaj vse stoji zaradi ogroženih protestov) so naši prevozniki šele sedaj začeli nekaj godrnjati (pritiski na oblast??), da naj se tudi tu postavijo stvari (glede trošarin) nekoliko bolj evropsko.

Ko sem se vračal domov (seveda sem na carinah ponovno čaral z zloglasnim ATA-karnetom) me je na naši strani prav prijazno pozdravil carinik. Ko je na obrazcu zagledal napisano LAJNA je v smehu zastavil vprašanje: "A je to tista, ki je bila včeraj na televiziji?" Me je še povhalil, da sem bil zelo priden, ker sem v tako kratkem času v klobuk nabral več kot tisoč tolarjev (v zabavnem tekmovanju oddaje ZOOM-TV SLO). Tudi proceduro s papirji mi je opravil v kar najhitrejšem času. Sem mu bil ful hvaležen, saj me je že močno vleklo domov.

Danes se uradno začenja letošnja volilna kampanija za državnozborske volitve 2000. Zadnjič sem enega mojega znanca iz politike pobaral, če bo letos kaj kandidiral (znotraj ene parlamentarne stranke ima dokaj močno pozicijo). Mi je odvrnil, da človeka tako natopaštvo preveč stane (omenjal je številko 10.000 DEM iz zasebnega žepa kandidata). Se bo raje potrudil, da bo s tem cirkusom nekaj zaslužil (za lastni žep - omenjal je številko 50.000 DEM). Tudi zgoraj podpisani se je letos temu nastopuštvu odpovedal (sem na vseh treh volitvah - od leta 1990 - nastopal kot kandidat). Bo prav zanimivo opazovati, kako se bodo tokrat drugi mikastili med seboj!



Ivan Lipovac

Rok Plestenjak

Janez Vidic

Miloš Jamar

Igor Brinar



Vodnjak v obliki Slovenije, v ozadju Triglav.

oblastmi jamčil za slovenske državljanje. Zadnji primer je bil ganski nogometni Moro, ki igra v Sloveniji, pa ga je nemška Lufthansa vrgla iz letala. Prav je dal nujno ugotovitvi, da Slovenija najbolj pozna po nogometu Zahoviču. Vendar Zlatko, ki je sicer igral v Grčiji, ni edini. Izjemen ugled zaradi svoje profesionalnosti in znanja uživajo slovenski vojaki v sestavi mirovnih sil. Skupaj z veleposlanikom Mahničem redno obiskujeta ciprske oblasti in se pojavitvijo v pomembnih medijih. Ko Slovenija še ni bila znana in so jo zamenjali za Slovaško ali Slavonijo, je Evros imel stalno pri sebi slovensko zastavo in kaseto s slovensko himno. Politično so odnosi med Slovenijo in Ciprom odlični. Vedno boljše je tudi gospodarsko sodelovanje. Na ciprskem trgu so že izdelki Gorenja, kranjske Save, Krke, Dornika, Petrola in lesne industrije, opazna pa je prisotnost nekaterih slovenskih turističnih agencij in letalskega prevoznika Adrie iz Ljubljane.

Končno pravi, da je sedaj mir, da poteka zlasti kulturno sodelovanje med obema deloma otoka in da se večinoma spoštuje imetje pobeglih Grkov na turškem delu otoka in turškega v grškem delu. V prazni turške hiše v Limassolu so se vselili pregnani Grki, vendar so jim prepovedane večje naložbe. V Famagusto, mestu duhov, ki bi morala ostati grška, pa so jo Turki okupirali, se vrača življenje, vendar Turčija obnavlja le tisto, kar je nujno. Od mnogih hotelov deluje le eden, nekaj pa jih je turška oblast spremnila v študentske domove in za potrebe turške univerze. Vsako leto enkrat gredo pravoslavni verniki iz grškega dela k svetišču Sv. Andreasa na turškem delu, Turki pa na grški del, k mošeji Hala Sultan Tekke ob slanem jezeru pri Larnaki. Sicer opuščena vendar zgodovinsko zaščitenega mošeja je med tremi najpomembnejšimi islamskimi svetišči v tem delu Sredozemlja. Tu sta pokopani teta preroka Mohameda in babica jordanskega kralja Husaina, ki je umrla na Cipru leta 1929. Na Cipru upajo, da bo otok znova združen. "Razdeljeni ne bomo šli v Evropsko unijo, kamor sodimo. Upam, da bodo to spoznali tudi na turški strani," meni Evros.

## Spoštovani slovenski vojaki

Dogodek v vasi Strojilija, kjer je od leta 1974 dalje v eni od kontrolnih točk na razmejitve

pak zaradi splošnega obnašanja slovenskih vojakov in znanja angleščine, kar za vse "mironike" ni običaj, je poznavanje in spoštovanje Slovenije naraslo. Stotnika Ivan Lipovac, ki je doma iz Babnega polja na Notranjskem, in Igor Briner, doma iz Trbovelj, poveljujeta slovenskim vojakom na občutljivem sektorju 4 razmejitvene črte, ki je dolg 40 kilometrov zračne linije oziroma 63 kilometrov po cesti, ki jo smejo uporabljati le vojaki mirovnih sil. Leta 1997, ko je bilo prvi deset slovenskih vojakov vključenih v oddelek v okviru avstrijskega kontingenta, Slovenci niso imeli veljave. Potem je njihov pomen naraščal in v sedanji slovenski odpravi na Cipru je 29 častnikov in vojakov, ki so bili izbrani na razpisu in so se za sodelovanje v mirovnih sil odločili prostovoljno.

Dva slovenska vojaka sta na poveljstvu v Nikoziji, trije so v Famagusti. Eden v Dheriniji, 23 pa jih je v Kampu Triglav, bazi slovenskih vojakov, ki ima številko 139, pod slovenskem poveljstvom pa je tudi opazovalnica 135. Na sektorju 4 delujejo dve četi: Madžarska in

Avstrijska s tremi vodi: dvema avstrijskima in slovenskim.

Našemu obisku v čast so pravili v Kampu Triglav v kraju Vrysoules blizu tragične Famaguste (s posebne opazovalne točke na grški strani je mogoče pogledati v mesto s komaj kaj življenja) prisrčen sprejem. Za obisk smo dobili ustrezno dovoljenje poveljstva iz Nikozije, pomagal pa nam je tudi častni konzul Evros. Med pravili službe v mirovnih silah (uskrajena so znotraj OZN, za nošenje in uporabo orožja pa veljajo tudi slovenski predpisi) so na visokem mestu prepoved uživanja alkohola in primerno obnašanje, zapovedana pa je absolutna nepristranost. Problematičen je lahko že pozdrav "mironika" grškemu vojaku na eni strani razmejitvene črte, če to vidi turški vojak na drugi strani. Slovenski vojaki mirovnih sil imajo tako v uniformi kot v civilu nekatere ugodnosti, med drugim sprovidno gibanje, tudi na turški strani mejne črte. Na pol leta so upravičeni do 15 dni dopusta, v normalnih razmerah so edensko dva dni prosti, v primeru povečane stopnje pripravljenosti pa so prosti le en dan. Enota operativno ne sme biti oslabljena, zato je zelo pomembna razporeditev dopusta. Koristijo ga v Sloveniji, največkrat pa skupaj z družinami ali prijatelji na Cipru. Posebno smo bili veseli, ker so med slovenskimi vojaki na Cipru tudi Gorenjci: Janez Vidic z Bleda, Miloš Jamar z Dovjega, Rok Plestenjak in Tomo Jesenovec iz Škofje Loke. Nekateri od njih so že drugič na Cipru.

Ceprav je na Cipru mir, počnoči tudi ob črti razmejitve po gosto poka. Vojaki domnevajo, da so nočni streleci lovci. Cipranci so namreč strastni lovci in lovijo povsod, tudi na mejni črte. Dva lovca so že dobili, pred dvema letoma pa je množica lovcev streljala kot za stavbo. Izstrelili so nad 500 nabovjev in uplenili le ptička... V vseh srečanjih z grškimi ali turškimi vojaki, civilnimi oblastmi, civilno policijo OZN in prebivalci na obeh straneh meje morajo ravnati korektno in nepristransko. V takih razmerah je lahko tudi nepomembna stvar razlog za zaostritev.

## Kamp Triglav

Kamp Triglav je Slovenija v malem. Na vrtu so celo uredili vodnjak (zaradi peklenke vročine in dolge suše je bil suh) v obliki Slovenije, na njem pa naredili z skal Triglav. Povedali so, da so se s konzulom že vse dogovorili za volitve 15. oktobra. Še slikanje smo opravili za slovo in vojakom obljubili, da bomo preko časnika v njihovem imenu pozdravili Slovence, zlasti domače. Če se boste morda kdaj peljali po cesti skozi razmejitveno območje od Larnake do Famaguste, med grškimi in turškimi stražnicami ter belimi opazovalnicami OZN, potem se za hip ustavite pri številki 135, kjer je slovenski vojak, in pri številki 139, kjer je Kamp Triglav z gorenjskim kozolcem ob vhodu. • Jože Košnjek

## Dober dan Ciper

Ciper, kjer so na prvem mestu po številu turistov danes še vedno Angleži, je južna topla pokrajina Velike Britanije. To je, kot pravijo Angleži, njihovo toploto morje. Tu je njihov turizem, ker od 1. marca do 1. decembra ne dežuje, kjer ima morje poleti tudi 28 stopinj Celzija, zrak čez 30 in muka na plazi več kot 60 stopinj.



Predrag Darjević



Robert Celec



George Mavrides

## Veliki prijatelj Dačo

Pred osmimi leti je prišel na Ciper. V začetku avgusta je izšla njegova knjiga v slovenskem jeziku Dober dan Ciper. Za Slovence prijazni Dačo, ki pospešeno odkriva to turistični otok, je to najbolj popoln zapis o Cipru. Predrag, za Slovence prijazni Dačo, v njej predstavlja zgodovino, življenje, navade, posebnosti, zanimivosti, navade... "Pisal sem jo s srcem dveh let," nam je zaupal na enem od številnih izletov, ki jih tretja največja Turistična agencija Louis s sedežem na Cipru prireja tudi za slovenske turiste. Predrag je sicer Hrvat, rojen v Kruševcu, ima ženo Nizozemsko in je veliki prijatelj Slovencev.

## Slovencem vse bližji

Robert Celec je prvo leto turistični vodč na Cipru. Vsak torek sprejme na letališču v Larnaki slovenske turiste. Pravi, da Ciper postaja Slovencem vse bližji. Pred nekaj leti že kmaj kakšen za vzorec, danes pogosta odločitev za dopust. Robi, študent, doma iz Murske Sobote, je turistični vodč že nekaj let in je videl že precej Sredozemlja. "Ciper moras doživeti. S prijaznimi domačini ti zlezle pod kožo."

## Radi imajo Evropejke

Prijazni Ciperčani (moški) imajo radi svetlosti Evropejke. George Mavrides, 47-letni domačin, je 15 let upravitelj ene od številnih mestnih plaž v Limassolu. V Pragi je doštel, da medicinskega inženirja-instrumentarja. Njegov poklic je zelo redek, Evropa ga skoraj ne potrebuje. Dela, ki ga opravlja že 15 let, čeprav dobro zasluži, nima rad. Rad pa ima ženo Ingrid iz Banske Bistrike, družino - sina Leonarda in hčerko Natalijo, poznana Evropo in rad ima Slovence. • A. Žalar



V septembru izbiramo GORENJKO/GORENJCA meseca AVGUSTA 2000

## Venem tednu Mateji kar 359 glasov

Na Gorenjskem že sedmo zaporedno leto vsak mesec, s tedenskimi glasovanji na tri različne možnosti v šestih medijih poteka NAJ-NAJ-NAJ vsegorenjska akcija popularnosti pod naslovom "GORENJKA/GORENJEC MESECA". V njej sodelujejo: bralke in bralci Gorenjskega glasa; poslušalke in poslušalci vseh štirih gorenjskih nekomercialnih radijskih postaj - Radia Kranj, Radia Sora, Radia Triglav Jesenice in Radia Gorenc ter gledalke in gledalci GTV - Gorenjske televizije. Danes, drugi septembrski petek, začenjamamo drugi krog v izboru GORENJKE/GORENJCA meseca AVGUSTA 2000. Pravila o sodelovanju v štirih radijskih in televizijskem glasovanju, ki vsa potekajo "v živo" neposredno v oddaje, Vam bodo povedali voditelji teh oddaj. Najbolj preprosto je glasovanje na dopisnici, na katere vpiše enega od obeh predlogov za GORENJKO/GORENJCA MESECA in jo pošljete na naš naslov: GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4001 Kranj. Če boste Vašo glasovnico oddali v pisarnah gorenjskih turističnih društev in agencij, s katerimi odlično sodeluje Gorenjski glas, niti ne potrebujete poštne znamke. Naši sodelavci so tudi v letu 2000 turistična društva Bled, Bohinj, Dovje-Mojsstrana, Jesenice, Kranj, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka in Tržič, ter Turistična agencija Meridian s poslovalnicama na Jesenicah in Lescah. Ne pozabite: poština je že od 1. julija spet višja in zato ZNOVA poudarjam, da premalo frankiranih dopisnic ali pism na pošti ne prevzemamo, če je prevzem vezan na plačilo porto oz. dvojne poštne s pribitkom. To seveda ne velja le za glasovnike v tej akciji, temveč tudi za ostalo premalo frankirano pošto! Praktičen nasvet: na poštarh ali v trafikah kupujte nove znamke, ki imajo črkovo oznako za frankirno vrednost (A, B), in v primeru podražitev se Vam ne bo zgodilo neprjetno presenečenje.

Še enkrat na kratko predstavljamo Gorenjko in Gorenjca, ki sta prejšnji mesec s svojim delom in dosežki posebej opozorila nase:



Mateja Jemec



Boštjan Marovt

MATEJA JEMEC iz Topol v mengeški občini je prejšnji mesec prizadeno poskrbel za svečanost ob 750-letnici Topol, pripravila pa je tudi odmevno razstavo o tričetrtoisočletni topolski zgodovini

BOŠTJAN MAROVAT, sicer Celjan, direktor Kokre in novi direktor Poslovno prireditvenega centra Gorenjski sejem, ki je prejšnji mesec deset dni skrbel za največji poslovno družabni dogodek leta na Gorenjskem - jubilejni 50. Mednarodni Gorenjski sejem

V drugem glasovalnem krogu smo v glasovanju za GORENJKO/GORENJCA meseca AVGUSTA 2000 prejeli rekordno število 396 glasovnic (v prvem tednu 98). Topolčanki MATEJI JEMEC ste namenili 83 glasov v prvem in kar 359 v drugem tednu; štajersko gorenjskemu trgovcu in sejmarju BOŠTJANU MAROVTU pa 15 v prvem in 37 v drugem glasovalnem tednu.

V največji, najbolj tradicionalni gorenjski akciji popularnosti sodelujejo tudi FRIZERSKI ATELJE SILVA v hotelu Kokra na Brdu pri Kranju, telefon 04/202-11-33, Fitness center KRPAN Radovljica, Gorenjska 41, telefon 04/53-12-623, in Lepotni studio FENIKS Bistrica pri Tržiču, Kovarska 17, telefon 04/59-46-009. V Frizerskem ateljeju Silva vsak teden uredijo frizuro eni (ali enemu) od vseh, ki ste v posameznem krogu glasovali za Gorenjko/Gorenjca meseca, v fitnessu Krpan in v Studiu Feniks pa vsak teden po eden od glasovalcev uživa v najsdobnejšem solariju. Poleg tega JERNEJA & SILVA LIKAR s sodelavkami ekskluzivno poskrbijo za novo frizuro vsak mesec tudi tisti oz. tistemu, ki po Vašem izboru zmaga v akciji Gorenjka/Gorenjec meseca. Izmed prejetih glasovnic poleg tega v VSAKEM glasovalnem krogu izzrebamo še sedem sodelujočih, ki ste glasovali z dopisnicami, v radijskih ali televizijskih glasovanjih. V Frizerski ateljej Silvi v hotelu Kokra na Brdu pri Kranju je tokrat povabljeni PAVLA DEMŠAR iz Rudnegar; v Studio Feniks v Bistrici pri Tržiču je povabljen DRAGA PODPESKAR iz Kranja, Dolžanova pot 5, v Fitness studiu Krpan Radovljica pa pričakujejo JURETA JERALA iz Hrast pri Smledniku. Tri vrednostna pisma po tisoč tolarjev prejmejo: 1. Patricija Pelc, Pokopališka 2, Kranj; 2. Špela Urancar, Topole 16a, Mengš in 3. Mihaela mikelj, Jelovška 10, Boh, Bistrica. Štiri Glasove reklamne akcije pa pošljemo naslednjim: 1. Urban Zabret, Gora 9, Komenda; 2. Srečo Jug, Alojza Travna 18, Jesenice; 3. Mateja Jaklič, Zg. Bitnje 128, Žabnica in 4. Matjaž Finžgar, Kropa 126a, Kropa.

Veseli dnevi v Žirovnici

# Slavko Avsenik spet na vrtni veselici

Konjenički klub Stol iz Žirovnice pripravlja veliko tridnevno zabavo na Poharjevem travniku v Žirovnici. Bogat srečelov, lunapark, Trebušnikov večer, predvsem pa prvič po 25 letih spet nastop Slavka Avsenika na vrtni veselici.

Žirovica, 15. septembra - Konjenički klub Stol iz Žirovnice prizadeno skrbi za turistično promocijo vasi pod Stolom, saj so v letu dni, odkar so ustanovili klub, sodelovali ali sami organizirali vrsto odmevnih prireditv: ob 8. februarju so se napotili po poti kulturne dediščine skupaj z Vasovalci, sodelovali pri pustni prireditvi, blagoslovitvi zvonov, žegnanju konj in drugih prireditvah. V načrtu imajo sodelovanje z golfskim igriščem na Bledu za turno jahanje, obiskovalce že vozijo z zapravljički po poti kulturne dediščine, radi bi zgradili svoj hipodrom.



Zato, da bi poživili zabavno in družabno življenje v vaseh, sta se

Konjenički klub in TRIM TIM pod pokroviteljstvom občine Žirovica odločila organizirati tridnevno zabavo prireditv na Poharjevem travniku v Žirovnici pod naslovom Veseli dnevi v Žirovnici. Na prireditv so povabili Slavka Avsenika, ki bo po 25 letih prvič spet nastopil na vrtni veselici. Prireditv bo pod šotorom - torej v vsakem vremenu - šotor pa sprejme tisoč ljudi. Ob njem bo lunapark za odrašle in otroke. Napovedujejo bogat srečelov s 1.500 dobitkom in z glavnim dobitkom v vrednosti tisoč nemških mark, vse prazne srečke bodo na koncu še enkrat žrebali. Prireditv bo prav zaradi Avseni-

kove udeležbe zelo obiskana, saj udeležbo napovedujejo številni ljubitelji Avsenikovih melodij z avstrijske Koroške. V sodelovanju s pizzerio Morena se bodo prireditve Veselih žirovnih dñi začele danes, v petek, 15. septembra, ob 21. uri z nastopom skupine Victory. V soboto, 16. septembra, bo ob 16. uri otroško rajanje z Romano Krajnčan, ob 18. uri pa Trebušnikov večer z ansamblom Ptujskih pet. V nedeljo, 17. septembra, bo ob 14. uri tekmovanje med vasmi v vlečenju vrv, ob 17. uri pa bodo nastopili Gašperji z gostoma Slavkom in Gregom Avsenikom. • D.S.

## Pop Prešeren

V tork, 19. septembra, se bo v Gallusovi dvorani Cankarjevega doma dogodil koncert na novo uglasbenih Prešernovih pesmi. Da bo koncert res nekaj posebnega, dokazuje tudi lista nastopajočih, ki se bodo tisti dan zvrstili na odru Gallusove dvorane.

Koncert, imenovan Neiztrohnjeno srce, se bo začel s pesmijo Sem dolgo upal in se bal, ki jo bo zapel Jani Kovačič. Z Zarjeno dvičico se bo poigral Gojmir Lešnjak - Gojc, o Judovskem dekletu bo prepeval Panda, Zgubljeno vero pa bo iskal Tantadruj. Med drugim bodo vso sreco zaželegli Čuki, Tomaž Pengov se bo spraševal Kam?, Oto Pestner pa bo s pomočjo Big benda RTV Slovenija zapeli prav vsi nastopajoči.

Pevcu. Avtomobili se bodo v Slovesu od mladosti poslovili od najlepšega obdobja življenja. Aleksander Mežek bo predstavil pesem o kraju nesrečnega imena, Trnovem. Poleg Ditke Haberl, Meri Avsenak, Jerice Mrzel in Dragice Kladnik pa bo nastopil tudi Andrej Šifrer. Slednji bo predstavil Neiztrohnjeno srce.

Koncert bodo povezovali trije slovenski "Prešerni 2000": Pavle Ravnohrib, ki je velikega pesnika upodobil v filmski in televizijski obliki, Boris Ostan, ki je Prešernu posodil radijski glas, in Jožef Rešpa, ki je pesnika odigral na gledaliških deskah. Omenimo lahko še to, da se bo koncert zaključil z Zdravljico, ki bo bodo ob spremljavi Big benda RTV Slovenija zapeli prav vsi nastopajoči.

• Špela Ž.

## Debilana Night na Metelkovi

Prav tako v četrtek, 21. septembra, se bo v Klubu Channel Zero na Metelkovi odvijala Debilana Night. Ustvarjalni fenomen Deca Debilane, ki je nekje v začetku izbruhnil v prestolnici, se je na svojih prvih koncertih brez ramno spogledovala s performansom, je kasneje vse bolj zapuščala ustajljene glasbene okvirje. Skupina, ki ni sodelovala na nikakršnem razpisu ali na natečaju, ni izdala nikakršnega nosilca zvoka, se bo po enoletnem premoru spet pojavila na ljubljanskih koncertnih odrih. • Špela Ž.

## LASERSKA EPILACIJA IN OSTALE KLASIČNE OBLIKE EPILACIJE IN DEPILACIJE

**Studio lepote za vse ki pričakujete vse od objektov**

**STUDIO ZA NEGO OBRAZA IN TELESA**  
VEBOTNIK IV. NADSTROJJE, BLEIVEISOVA 6, KRAJN  
STUDIO MA  
MED. EST. CENTER BLEWEISOVA 6  
tel.: 226-794, del. čas: od 8. - 20. ure

TEL. 226-794

**STROKOVNA NEGA KOŽE + STOJEĆI SOLARI**

## PREDEBELE POČITNICE

Se je tudi vam zgodilo, da ste na dopustu "malo" pridobili, so tudi vaš trebušček "okrasili favki", pa rit, ni nekam tresoča?

## PREDRAGA JESEN

Že razmišljate, da bi čvrsti pas pri hlačah zamjenjali raje z ELASTIKO - "da bo za dalj časa dobro!"

## MASTNA ZIMA

"Topla zimska hrana, mirno življenje in debela oblačila", odlični pogoji, da boste naslednjo pomlad z grozo zapravljali za oblačila VEČIH ŠTEVILK.

## AKCIJA

### 6 + 4 (ŠEST OBISKOV PLAČAŠ, ŠTIRI POKLONIMO)

Lepo oblikovano telo je zdravo, čvrsto, še tako preprosto oblačilo je na njem učinkovito. V vsakem trenutku imamo sami sebe in del zadovoljstva s samim seboj je tudi naše telo. Privlačno gibanje telesa, sijoč nasmej, uresničite to, kar nosite v sebi. TAKO!

Enajst tednov boste čitali isti oglas in če vam njegova vsebina ni všeč, zaprite oči in se vprašajte: ZAKAJ?

STUDIO Ma

PARMANENTNI MAKE - UP: USTA, OČI, OBRVI, IZDELovanje TATUJEV

**HUJŠANIE IN OBLIKOVANJE TELES**

## Vabljeni v Komendo

Konjenički klub Komenda prireja v nedeljo, 17. septembra, ob 14. uri VELIKE KASAŠKE DIRKE s kmečko dvorpogrom.

Mladina do 15. leta ima prost vstop.

Jesenki kmetijski obrtniki sejem z razstavo živine v Komendi bo ob 6. do 8. oktobra. Lepo povabljeni na sejem v Komendo!

# ASTROLOŠKI KOTICEK

Vse najboljše rojenim v znamenju device

Ijudje rojeni v znamenju device nikoli ničesar ne prepuščajo naključju, raji sami nadzorujejo "svoje zvezde", kot da bi se podredili njihovemu vplivu. Pa vendar si poglejmo, kako jim bodo naklonjene v naslednjih 52 tednih.

Merkur, ki se je avgusta zadrževal v znaku device, kjer se njegove lastnosti močneje izražajo, bo vsem, ki ste rojeni v tem znamenju, naklonil ugodno leto za reševanje pravnih zadev, podpisovanje novih pogodb, uspešni boste v poslovnih razgovorih, v dogovarjanju za novo službo, študenti pa na izpitih.

Najbolje bo seveda šlo tistim, ki imajo tudi v svojem podznamenju devico, torej, ki so rojeni približno med peto in sedmo uro zjutraj. Imeti svojega vladarja ob svojem rojstnem dnevu v prvi hiši rojstnega horoskopa, vedno pomeni zelo uspešno leto.

Jupiter in Saturn se gibljet po 10. hiši vašega naravnega horoskopa, ki predstavlja kariero. Uran in Neptun pa po 6., ki predstavlja vsakdanja opravila. Tako boste vsi rojeni v znamenju device v letu, ki je pred vami, veliko razmisljali o svoji službi. Tisti, ki jo imate, boste tehtali njene dobre in slabe strani, tisti, ki pa je nimata, izkoristite ugodni planetarni vpliv in napišite činec prošenj, kajti lahko boste tudi malce izbirčni.

Ker sta Jupiter in Saturn (še vedno) zelo blizu skupaj, se boste nekoliko vseeno morali potruditi. Dandanašnji pač dobre službe na najdemo kar tako, ampak z malo truda se boste kasneje zelo veselili.

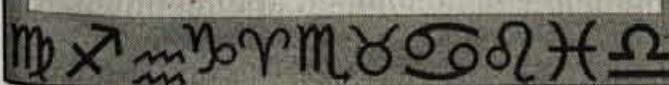
Opozicija Jupitru s Plutonom opozarja, da boste zaradi preobremenjenosti s službenimi zadavami mnogokrat pozabili na svoje najbližje. Konec tedna naj bo namenjen družinskemu izletu.

Mars bo spodbujal duševno zorenje in osebno prenovo. V vase življenje bodo stopile osebe, ki jih doslej še niste poznali in vam lahko pomembno spremeni življenje. Venera posebno samskim obljublja prijateljska srečanja, kar lahko tudi kritične device pripelje pred oltar.

Na združenem področju morate paziti na širčni sistem in krvni obtok, kar lahko posledično povzroči tudi želodčne težave. Splošno gledano ljudje s poudarjenim znamenjem device potrebujete nekoliko več prostega časa od drugih. Popoldanski hobi naj bo sprostitev po napornem delu. Zavedati pa se morate tudi, da vedno in povsod ne more biti vse natanko urejeno. Potem bi nam bilo najbrž res preleplo.

Vse najboljše, device!

• ROZI  
astro.rozi@mail.si



Olimpijske igre nove dobe bodo kmalu v polnem zamahu in vse povsod bomo govorili le o športnih rezultatih in športnem zakulisju. Politika, ki je na domačih tleh tudi na startu, bo za petnajst dni poniknila nekam na plakatna mesta. Svoj zamah bo dobila zadnje štirinajst dni pred volitvene kampanje, kajti prej se jim volitve niti ne splaća kaj pride snubiti: vse oči bodo uprte v Sydney.

Vse, kar zdaj vzbudi zanimanje, so olimpijske igre oziroma šport. To dobro vedo v Bohinju, kjer so ob pravem času začeli z idejo, da bi radi organizirali olimpijske igre. Jasno: v sodelovanju z drugimi gorenjskimi turističnimi centri, ki razpolagajo s primernimi olimpijskimi objekti. Nič več in nič manj: olimpijske igre nove dobe naj bi bile v Bohinju in konec.

Prvo, kar človek pomisli, je: zimske ali letne? Zimske - je pravi odgovor. No - pa zimske, čeprav imajo en konec ene vode in bi človek tudi razumel, če bi se ogrevati za letne. Kdaj? Na prvi prosti rok, ki bi ga razglasil olimpijski komite.

Pobudo je treba z vsemi širimi podprtji. Predvsem zato, ker je že v fazu kandidature turistični promocijski učinek menda tako velik, da povrne vse pripravljalne in organizacijske stroške. Po nauki ni treba daleč: tja v Kranjsko Goro, kjer so že izgorevali v kandidaturi za olimpijske igre treh dežel. Skupaj z močnimi Avstriji in Italijani so sicer pogoreli, ampak puške v koruzo menda še niso vrgli. Kaj zdaj? Bo tisti slavni olimpijski komite prišel v težavno situacijo, da bo enkrat 2020 imel dva slovenska kandidata? Bodo Bohinjci konkurrirali trem deželam, tri dežele pa njimi? Uf - to pa bo strašna



## Ko pride jesen

In tako je jesen z velikimi korki zakorakala v naše kraje. Odvrtili so se koncerti, na dvajseti Novi rock so se (pre)mogni primajali samo zaradi koncerta Siddharta, odvrteli so se Crvene jabuke in še kaj bi se našlo. Zato pa že z veseljem pričakujemo nove koncerete.

No, tokrat ena fotka z Novega rocka, ki jo je ujela naša fotoreporterka Tina. Za vse tiste, ki Tomija & co. niste videli v živo. Pevec skupine Siddharta je pa itak Tomi. In to je pravilno ugotovila tudi Katja Mrak, ki domuje na Delnicah 22 v Poljanah nad Škofjo Loko. Čestitke. Počakati na dopis, potem pa zvizzz ... v Muziku Aligator v Kranj po nagrado.



### TOP 3

1. Mission impossible 2
2. Eminem - Marshall Mathers LP
3. RHCP - Californication

### NOVOSTI

Tabu - Tabu, Diana Krall - When I Look in Your Eyes, Reef - Getaway, Boyz II Men - N. M. S. W. Različni izvajalci - Še pommite, punkeri! (Pankrti,

bitka za Olimp! A vendarle ne bo tako hudo, kajti kandidatura treh dežel bi eventuelno prišla v početje šele leta 2016. Okoli tega leta ali še kakšnih dvanajst let kasneje po olimpijskem koledarju pride na vrsto Evropa kot organizatorka zimske olimpiade. Nenapisana pravila namreč pravijo, da se izmenoma vzame v izbor in izbir vsake štiri leta eno celino: da pridejo vse na vrsto. Tako kandidatura Avstrije, Italije in Slovenije že za življenja sedanjih organizatorjev odpadne. Kar je kruto, a vsem znano de-

kukamo na olimpijske objekte, ki jih kapital zgradi za olimpiado, se nam lahko stenmi pred očmi. Vsa čas Voglu pa gondoli, ki te povezne gor, vsa čast kranjskogorskemu poligonu, ki ima potrebne naklone kuceljev za olimpijski slalom, ampak... Ampak globalno in realno, objektivno gledano, vsi Krvavci in vsi Vogli ter Kranjske Gore skupaj niso za en dober smučarski center v Dolomitih. Majhni smo, drobčeni in primerjavi s tistim, kar ima naša sosedka. Saj ne rečem, da majhno ni lepo. Seveda je. Am-

ciske povezave olimpijske kandidatke. Veseli bodo, da v Bohinj pelje vlak, ampak nad sotesko pa kanijo biti silno razočarani. Z nastanitvijo olimpijske mase trenerjev, športnikov in novinarjev ni nobenega problema. Slovensija je tako majhna, da jo kura v dveh dneh preleti, voznik pa v treh urah prevozi in so tako, recimo, nekateri športniki lahko nameščeni tudi v Lendavi ali Murski Soboti.

Stesa za bob, ki organizatorje vedno dela hude preglavice - vsaj ob kranjskogorskem kandidatu je bilo tako - je lahko speljana kar s Komne, za teke bo Pokljuka, za skoke pa planinska velikanka, če se ne bo prej podrla.

Ledene dvorane, kakršno ima sosednji Celovec, vsa Slovenija ni zmožna financirati, ampak naj bi leta 2032 ali kdaj bo že olimpiada po slovensko to profesionalizacijo in komercializacijo športa vendarle že obrnili v nasprotno smer: skromno, majhno, neprofitno olimpiado po grškem vzoru.

Multinacionalke naj se gredo soliti, kajti svet jih je že naveličan in se tudi javno že upira globalizaciji.

Saj pravim: samo tisti neznotini ovinek v soteski, ki mi tako žre žive, naj se "zglita", ostalo bo šlo samo po sebi.

Možno je vse, če smo le ljude tapravi.

• D. Sedej

### Glosa

## Na olimp

**Vsi, kar nas je strurnih Gorenjk in Gorenjev, smo naklonjeni bohinjski ideji o organizaciji olimpiade. Zimske ali letne - vseeno. Vse je možno, če so le ljudje tapravi.**

jstvo. A olimpijski komite je muhast, kar ve ves svet. Tudi podkupljiv, če se samo spomnimo raznih afer s podkupninami in bonitetami, ki jih je kapital namenil odločajočim članom komiteja. Organizirati olimpijske igre je predvsem biznis. Igre so namreč danes posel za profesionalce, za multinacionalke, ne pa neka nežna in moralistična zadevčina v smislu zdravega duha v zdravem telesu in kar je še takih lepih pridevkov o združevanju in prijateljstvu med narodi. Če danes samo malo po-

pak količine, količine so problem, če govorimo o zimski olimpijadi.

Iz moje kuhinjske perspektive me je najprej zaskrbelo to, kako se bo vsa ta olimpijska masa športnikov, trenerjev in novinarjev kar naenkrat zrinila po cesti skozi sotesko pri Nomnju? že res, da se jih del lahko pelje tudi čez Pokljuko, ampak soteska, soteska! Tam te pri malo večji hitrosti še vedno ven vrže.

Ta pomislek je bil zelo utemeljen, kajti člani komiteja najprej pogledajo, kakšne so komunikaci-



RADIO  
87.1  
SALOMON

ZA GORENJKE  
IN GORENJE!  
24 UR DOBRE GLASBE!!!

### LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH 40

- 1./1. DJ ANDY - KDOR NE SKAČE NI...
- 2./2. DJ DADO - WHERE ARE YOU
- 3./3. BILLY MORE - UP AND DOWN
- 4./4. ALEKSANDRA - TVOJ OBJEM (PARARI PARARA)
- 5./5. MABEL - BUM BUM
- 6./7. UNCONDITIONAL - COMPUTER LOVE
- 7./8. DJ CHAPAC - NA NA NA
- 8./6. PHILLIP RUSHTON - CINDERELLA
- 9./10. LOVE CONNECTION - THE BOMB
- 10./11. GALA - EVERYONE HAS INSIDE
- 11./14. BARBARA - MOJA MALA SKRIVNOST
- 12./13. MIRANDA - ELDORADO
- 16./8. ATC - AROUND THE WORLD
- 17./20. THE SOUNDLOVERS - WONDERFUL LIFE
- 18./NOVOST CASSANDRA - RIEN NE VA PLUS
- 19./17. DJ VALIUM - OMEN III
- 20./12. DJ CHAPAC - NA NA NA
- 21./21. SPILLER - GROOVE JET (IF THIS AINT LOVÈ)
- 22./22. DARUDE - SANDSTORM
- 23./18. ALICIA - OPEN YOUR EYES
- 24./24. MARC ET CLAUDE - I NEED YOUR LOVING
- 25./31. SUPER EVA - THINKING OF YOU
- 26./23. PAPS'N SCAR - TURN AROUND
- 27./27. CHERRY BLUE - SUMMER OF 2000
- 28./26. MAURO PICOTTO - KOMODO
- 29./25. TRIPLE 8 - ALL U DJ'S
- 30./NOVOST PEACH - ANYWHERE
- 31./28. FRANCESCA ST MARTIN - LAST NIGHT
- 32./30. ALEX PARTY - U GOTTA BE
- 33./NOVOST AQUAGEN FEAT. INGO APPELT - TANZ FÜR MICH
- 34./32. SUNDEE - MAGIC SUMMER
- 35./NOVOST SAMBY - JUST YOU AND ME
- 36./34. ROBBIE RIVERA PRES. RHYTHM BANGERS - BANG
- 37./NOVOST DEE JAY HYDE - MY HEART GOES (TECHNO)
- 38./35. DMS - FREE FOR LIVE
- 39./36. PULSEDIVER - YOUR SPIRIT IS SHINING
- 40./NOVOST LAYTON & STONE - FUNKY MUSIC

### LESTVICA NAJPOPASTIH 20

- 1./1. GIGI D'AGOSTINO - L'AMOUR TOUJOURS
- 2./2. DJ SVIZEK - SRČNA NAPAKA
- 3./4. PAOLA / CHIARA - VAMOS A BAILAR
- 4./3. MADONNA - MUSIC
- 5./6. BRITNEY SPEARS - LUCKY
- 6./5. MEL C - I TURN TO YOU
- 7./9. REPUBLIC - I'LL BE BACK
- 8./11. KING AFRIC A - LA BOMBA
- 9./NOVOST BON JOVI - SAY ISN'T SO
- 10./10. ANIKA - TI ZAVAJAJ ME
- 11./7. ANASTACIA - I'M OUTT A LOVE
- 12./NOVOST WYCLES JEATM FT. THE ROCK... - IT DOESN'T MATTER
- 13./16. TIM TIM - SING A LONG SONG
- 14./8. MAMBO KINGS - PLAŽA
- 15./19. JODY BARNAL - QUE SI QUE NO
- 16./13. MIRAN RUDAN - POSKUSI POZABITI
- 17./15. CALIFORNIA - KRALJICA POROČNEGA POTOVANJA
- 18./NOVOST JANET JACKSON - DOESN'T REALLY MATTER
- 19./12. SONIQUE - IT FEELS SO GOOD
- 20./18. TATJANA - BAILA BAILA

LESTVICI NAJPOPASTIH DVAJSET IN NAJGIBLJIVEJŠIH ŠTIRIDESET STA NA SPOREDU RADIA SALOMON VSAK PONEDELJEK MED 14. IN 18. URO.

LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH DVAJSET, KI JE DEL LESTVICE NAJGIBLJIVEJŠIH ŠTIRIDESET, JE ENKRAT TEDENSKO TUDI NA RADIJISKIH POSTAJAH: RADIO SALOMON, RADIO GLAS LJUBLJANE, RADIO CERKNO, RADIO ŠTAREJSKI VAL, RADIO 94 POSTOJNA, RADIO STUDIO D, NOTRANSKI RADIO, RADIO GEOS.

### LESTVICA RADIA KRANJ st. 200

Ureja Igor Stefančič, PETEK, 15.09.2000, ob 16.30

#### DOMAČA:

1. PRINCEPS: LE TI MI GREŠ PO GLAVI SKOZ
2. BONTON: ODLETI Z MANO NOCOJ
3. MAMBO KINGS: PLAŽA
25. 4. BARBARA: MOJA MALA SKRIVNOST
- \* 5. TINKARA KOVAC: BREZ LAŽI

#### TUJA:

6. 1. BUMFUNK MC S: FREESTYLER
3. 2. CORRS: BREATHLESS
3. 2. BON JOVI: SAY IT ISN T SO
2. 15. 4. LIMP BIZKIT: TAKE A LOOK AROUND (THEME FROM M:I-2)
3. 4. SPILLER: GROOVEJET (IF THIS AINT LOVE)
3. 10. 6. FIVE: WE WILL ROCK YOU
3. 11. 7. VANNA: AKO JE VRJEDILO ISTA
4. 7. 8. LADY VIOLET: BEAUTIFUL WORLD
5. 3. 9. RONAN KEATING: LIFE IS A ROLLERCOASTER
2. 14. 10. MELANIE C: I TURN TO YOU
6. 6. 11. MADONNA: MUSIC
5. 9. 12. ROBBIE WILLIAMS: ROCK DJ
- \* 13. U 2: BEAUTIFUL DAY
- \* 14. MODJO: LADY (HEAR ME TONIGHT)
- \* 15. ASCENSION: SOMEONE

#### NAGRADNI KUPON

GLASUJEM ZA:

Domačo:

Tujo:

Moje ime in naslov:

KUPONE POSLJITE NA NASLOV: RADIO KRANJ, SLOVENSKI TRG 1

**IZDELKI Z NARAVI PRIJAZNIH MATERIALOV, EMBALAŽA, DARILA, UNIKATI**

**Pelar®**

**PELAR - Bandelj d. n. o.**  
 Spodnje Duplje 69a, SI 4203 Duplje  
 E-mail: pelar-bandelj@siol.net  
[www.darila-pelar.si](http://www.darila-pelar.si)  
 Tel.: 00 386 4 257 54 44  
 Fax.: 00 386 4 257 54 40  
 Slovenija, Evropa

# NAGRADNA KRIZANKA

## PELAR

Za nagrade smo pripravili izdelke iz proizvodnega programa:

1. nagrada: embalaža - zložljiva rezalna deska v embalaži
2. nagrada: med z jedrci "Medorle"
3. nagrada: skrinjica s steklenico vina

Tri nagrade, kot vedno, prispeva Gorenjski glas.  
 Rešitve krizanke (nagradno geslo, sestavljeno iz črk z oštevilčenih polj in vpisano v kupon iz krizanke) pošljite na dopisnicah do srede, 27. septembra 2000, na Gorenjski glas, Zoisova 1, 4001 Kranj ali pa oddajte v turističnih društvih Bled, Bohinj, Dovje - Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka, Tržič ali v turistični agenciji Meridian na Jesenicah, TA Veronika v Kamniku, TA Meridian, Alpska 62, Lesce ali v malooglasni službi Gorenjskega glasa v avli poslovnega stolpa, Zoisova 1.



SESTAVLJALNIK	CIRKUSKI SPRETEV	RAZKOŠNO STANOVANJE	ANGLEŠKI GLASBENIK (JEFF)	NUŠA TOME	PESNICA SEIDEL	OTOČNA DRŽAVA V SREDOZEMLJU	SOVOCJE TONOV	
KRAJ MED SKOFJO LOKO IN KRAJNJEM		3						
DEL OBVALA, OPETNICA						9		
IGNAC (DOMAČE)			VULKAN NA FILIPINIH					
PREBIVALEC NA BALKANU	13		MAJHNA MUHA, KI SE HRANI Z VINOM	ERBU VNJEJE KOZE Z RODEČINO				
LOVRO TOMAN			KRAJ PRI VRHNIKU PLESALKA MILAKAR			21		
UMETNIŠKI SLOG V FRANCII	28				NAŠA PESNICA	OTOČJE V ALEUTIH		
MONAŠKI KNEZ		10						
PRIPRAVA ZA TISK: MEDIAART	SPAK	PISANA VRITNA CVETUĆA PROVINCA V JAR			8	SUITA RIMSKI KORSAKOVA	VRSTA GODALA	ETBIN KRSTAN
KOSITER		GRŠKO MIT BIT JE DNEVI RIM KOLEDARJA						ROPO-TARNICA
DRŽAVA V SREDNJI AMERIKI	19			2	GL. MESTO CIPRA HUSEINNOVA DRŽAVA			GORENJSKI GLAS
NAJMANJŠI DELEC SNOVI			TV VODITELJ TREFALT	17		PRIMEK BOGINJE ATENE		ZAKLJUČNI RACUN
INDIANSKI ČOLN			GOROWIE V VZHODNI EVROPI		15	VISEČ SNEZNI ZAMET		AJANT
GLASBENIK KUNAR	5		ABRAHAMOV A ZENA PESNIK ZLOBEC			GLAS, ZVOK		ORGANSKO VECANJE
GORENJSKI GLAS	VRSTA OPICE	DOMIŠLJAJ: TELČEK POUDAREK		23	HRASTOV PLOD	RAZTELE SEVALEC	KROZNI LOK Z RADIJEM 1 NIKELJ	
ČASTNIK		14			7			NOČNI LOKAL JEČA
LOVEC NA RAKE			PLANINA NAD TUMINJEM PRIP. SARACENOV					31
STAR SLOVAN	6		IT. IME MESTA IZOLA		26	KEM. EL. (AI) ST. MODEL VOZILA CITROËN		
NUŠA TOME		NARAVA	GLAD TUJA ANA	29			POTLUJOČI DELCI SNOVI UČENJE	
DRŽAVA V AFRIKI			16	NAŠ PISATELJ VLACUGA	11			
USTALJEN OBICAJ NAVADA	18							24
KOLOTEK								
OTOK ČAROVNICE KIRKE	22	STISNJAVA DLAN		1				
NAVJE			PISATELJ KOVACIC					
					TELUR	1 2 3 4 5 6 7 8		
						9 10 11 12 13 14 15 16		
						17 18 19 20 21 22 23 24		
						25 26 27 28 29 30 31		

## PETEK, 15. SEPTEMBRA 2000

## TVS 1

7.05 Teletekst TV Slovenija  
7.20 Napovedniki  
7.25 TV Prodaja  
7.55 Tedenski izbor: Kultura  
8.00 Odmevi  
8.30 Prisluhnimo tišini  
9.00 Risanka  
9.20 Trojčice, risana nanizanka  
9.45 Robin in Rozi, risana serija  
10.00 Afriške pravilice  
10.05 Na liniji, oddaja za mlade  
10.40 National geographic, ameriška dokumentarna serija  
12.00 Usodne ljubezni, irska nadaljevanka  
12.55 Marketing  
13.00 Poročila, Vreme, Šport  
13.25 Tedenski izbor: Osmi dan  
13.55 Vlak smrti, angleška dokumentarna oddaja  
15.00 Vskdanjnik in praznik  
16.00 Mostovi  
16.30 Poročila, šport, vreme  
16.45 Začarane rožice čarovnice Zelene, lutkovna igrica  
17.45 Humanistika  
18.20 Dosežki  
18.45 Risanka  
19.00 Kronika  
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme  
20.05 Dediča, francoska serija  
21.40 Deteljica  
21.50 Polž v solati, TV kabaret za stare in mlade  
22.15 Olimpijski koticek  
22.25 Odmevi  
23.00 Kultura  
23.05 Šport  
23.10 Vreme  
23.20 Polnočni klub  
0.30 Brane Rončel izza odra  
1.20 Humanistika, ponovitev  
1.55 Dosežki, ponovitev

## TVS 2

7.15 Teletekst TV Slovenija 7.30 Vremenska panorama 8.45 Videospotnice, ponovitev 9.15 TV prodaja 9.50 Sydney 2000: Otvoritev poletnih olimpijskih iger, prenos 13.30 Gore in ljudje 14.15 Obratun pri OK Corralu, ameriški film 16.20 Sydney 2000, posnetek otvoritev poletnih olimpijskih iger 19.30 Videospotnice 20.05 Olimpijska kronika 20.50 Vlado Kreslin in Meglice nad Mursko vodo, oddaja TV Marbot 21.20 J.A.G., ameriška nadaljevanka 22.05 Film ledna: Kozlikovo leto, švicarski film 23.50 Skrb za Jojoja, angleška nadaljevanka 0.40 Taks, danska nanizanka 1.20 Videospotnice

## KANAL A

7.00 Videostani 7.15 TV prodaja 8.15 Dogodivščina Rocka in Binča, risana serija 9.15 Angela, nadaljevanka, ponovitev 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Atlantic, ponovitev 13.00 TV prodaja 13.30 Prince z Bel Alra, nanizanka 14.00 Matlock, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovornica oddaja 15.55 Oprah Show: Knjižni klub 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 19.00 Vsi županovi može, humoristična nanizanka 19.30 Dvojčici, humoristična nanizanka 20.00 Mladoporočenci 20.30 Zmenkarje 21.00 Simpatije, nadaljevanka 22.00 Sledi preteklosti, film 23.50 Plen, nanizanka

zanka 0.50 Dannyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 2.00 Video strani

## POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program na MTV, Tele 59, TV Robin 9.00 Top shop, televizijska prodaja 9.30 Tri zenske, mehiška nadaljevanka, ponovitev 10.30 Divi angel, argentinska nadaljevanka, ponovitev 11.30 Ne pozabi me nikdar, ponovitev 12.30 Raztresena Aly, ameriška nanizanka 13.30 Top shop, televizijska prodaja 14.00 Domača kraljestvo, ameriška humoristična nanizanka 14.30 Življenje teče dalje, ameriška nanizanka 15.30 Začen v Los Angelesu, ameriška nanizanka 16.25 Tri zenske, mehiška nadaljevanka 17.15 Divi angel, argentinska nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - zrebanje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Akcija v petek: Temni mož, ameriški film 22.00 Tekški mož postave, ameriška nanizanka 22.50 Zlobni dvojček, ameriška nanizanka 23.40 24 ur, ponovitev

## GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor 14.30 Top shop, televizijska prodaja 15.00 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.00 Dvojčici, ameriška humoristična nanizanka 16.30 Pasji policij, kanadska nanizanka 17.00 Nove dogodivščine Robina Hooda, ameriška nanizanka 18.00 Sinbadove pustolovštine, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Ljubica, otroci so se skrili, ameriška nanizanka 20.10 Plokici za umor, avstralska nanizanka 21.00 Plokici za umor, avstralska nanizanka 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Zvezdne steze: Voyager, ameriška nanizanka 23.50 Družina za umet, ameriška humoristična nanizanka 0.20 Pri Addamsovin, ameriška humoristična nanizanka 1.00 Pop bazar - video oglašnik

## TV 3

13.00 TV Prodaja 15.00 Mobi TV 17.00 Iz domače skrinje, ponovitev 18.30 Talent leta z Marjanom 19.00 Sijaj 19.30 Glasba 20.00 Novice ob osmih 20.10 Domača lekama 21.10 Mobi TV 22.40 Juke Box, ponovitev 0.00 Popotovanja z Janinom 0.10 Novice ob osmih, ponovitev 0.20 Mobi TV 0.50 TV Prodaja

## HTV 1

8.00 Dobro jutro 9.55 Poročila 10.00 Poletni izobraževalni program 12.00 Porocila 12.35 Večna ljubezen, serija 13.20 Raziskovanja, poljudnoznanstvena serija 14.15 Porocila 14.20 Davidova zgodba, ameriški film 16.00 Ferris Bueller, otroška serija 16.30 Briljanca 17.00 Novi Avstralci, potopisna serija 17.30 Hrvatska danes 18.20 Kolo srčec 18.55 Risanka 19.30 Dnevnik 20.10 Ženska po imenu Jackie, nadaljevanka 21.40 Portreti, dokumentarna serija 22.45 Dnevnik 23.05 Nočni filmski maraton: filmska predpremiera: Hurikanske ulice, ameriški film 0.30 Filmska predpremiera: Tajna priča, nemški film 2.05 Nobeden me ne ljubi, nemški film 3.45 Nevarna cena, ameriški film

## HTV 2

8.00 Panorama hrvatskih turističnih sredиш 14.20 Osamljeni glas, serija 15.50 Omer-



## Panorama

ta, serija 16.35 Urgenca, ameriška serija 17.20 Guidenbergovi, serija 19.00 Hugo 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.25 Velikani XX, stoljetja, serija 21.25 Izdaja resnice, ameriški film 23.00 Cas je za jazz 0.00 Umetnine svetovnih muzejev

## AVSTRIJA 1

5.40 Otroški program 7.30 Simpsonovi 7.55 Princ z Bel Alra 8.20 Sam svoj mojster 8.45 Družinske zadeve, ponovitev 9.05 Cybill, ponovitev 9.25 Letne olimpijske igre 2000: Sydney: Otvoritev 13.25 Sindbad 13.50 Rožnati panter 14.15 Confetti - novice 14.25 Tolpa v pumparicah 14.55 V sedmih nebesih 15.40 Baywatch, nanizanka 16.25 Urgenca, nanizanka 17.10 Prince z Bel Alra 17.35 Družinske zadeve 18.05 18.10 1, 2, 3 - zrebanje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Akcija v petek: Temni mož, ameriški film 22.00 Tekški mož postave, ameriška nanizanka 22.50 Zlobni dvojček, ameriška nanizanka 23.40 24 ur, ponovitev

## AVSTRIJA 2

6.05 Aktualni teletekst 7.00 Vreme ob zajtrku 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 TV kuhanja 9.30 Drzni in lepi 9.50 Zlata dekleta, nanizanka 10.15 Pismonica Mueller 12.00 Čas v sliki 12.05 Vera, ponovitev 13.00 Čas v sliki 13.15 TV kuhanja 13.40 Policijska postaja 1, nanizanka 14.05 Srečna družina 14.50 Gorski zdravnik 15.35 Drzni in lepi, nanizanka 16.00 Show Barbara Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Pogledi s strani 20.15 Siska 21.20 Reševalci življeni 22.10 Čas v sliki 22.35 Moderni časi 23.10 Komisarka 0.00 Čas v sliki 0.30 Zlata dekleta, ponovitev 0.55 Susan 1.15 Reševalci življeni 2.00 Pogledi ob strani 2.05 Topovi za Corrado 3.50 Dobrodošla Avstrija 5.40 Policijska inspekcija 1

## GTV

... 24 UR DNEVNO GORENSKI TELETAK ... Videostani 18.50 Predstavitev spot GTV 18.55 GTV priporoča I. 19.00 Gorenjska poročila 1365 19.15 V harmoniji z naravo (poljudno z. film) 19.30 Tek potlitikov na rolkah v Tržiču (ponovitev) 19.55 GTV priporoča II. 20.00 Volitive 2000, Predstavitev pravil na GTV 20.15 Kanonade - gost Lado Štefnič, predst. gorenjske turistične zveze 21.15 Politične stranke se predstavljajo 21.20 Mreža - prod. te-ve Pička 21.45 Gorenjska poročila 1365 22.00 Dedičina sončnih bogov - Aotearova, 2. del 22.45 Oder občutkov - prod. te-ve Pička 23.45 Gorenjska poročila 1365 00.00 Program za odrasle (film) ... Videostani 24 ur SODELJUJE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRAJN - POKLICITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMENBE PROGRAMA.

## LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Harmonija umetnosti, ponovitev 9.55 Glasba na Loka TV 10.00 Nasvidenje... ... Raznovrstna obvestila na videostraneh z oddajnika na Lubniku K51

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sore. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti od 18. do 21. ura. 19.00 Mladi talenti 19.30 Glasbeni spot 20.00 Današnji gost - kontaktna oddaja ... Iz arhiva - obiskali smo vrtec v Selcih

## ATM TV KR. GORA

... Videostani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.44 Risanka 19.15 Videostani 20.00 Film Novak 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostani

## TV ŠIŠKA

... Videostani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Ponovitev programa srede ... Radio ONIX FM do jutranjih ur z vami v živo

## IMPULZ KAMNIK

18.55 Začetek programa 19.00 Lokalne novice 19.15 Motošport - ponovitev 19.45 Kratki dokumentarni filmi 20.00 Lokalne novice 22.30 Kratki dokumentarni filmi 22.45 Videospoti 23.01 Erotika 0.30 Viđeostani TV Impulz

## R KRAJN

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 BIO vremenski napoved, sonce, luna 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Porocila RS 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Goðan 9.20 Gremo na potep: Logarska dolina 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Minute za borzo - GBD 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj danes za kosilo 11.00 Novice 11.30

## KINO

CENTER amer. kom. HIŠA DEBELE MAME ob 16., 18., 20. in 22. uri STORŽIČ amer. akcij. krim. drama ROMEO MORA UMRETI ob 17. uri, kor. akcij. film MISIJA: NEMOGOČE 2 ob 17.30 in 20. uri RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA amer. akcij. film SHIRI ob 20. ur. ŠKOFJA LOKA amer. kom. KREMENČKOVI - Viva Rock Vegas ob 18.30 in 18.30 ur. amer. film MOŠKI ŽIGOLO ob 20.30 ur. ŽIRI amer. tri. TRENUTEK ODLOČITVE ob 20.30 ur

## PETEK, 15. SEPTEMBRA 2000

## SOBOTA, 16. SEPTEMBRA 2000

## TVS 1

7.20 Napovedniki  
7.25 TV Prodaja  
7.55 Tedenski izbor: Kultura  
8.00 Odmevi

8.30 Zgodbe iz školjke  
9.05 Nace Simončič, portret  
9.05 Kino Kekc: Malo Jonssonova tolpa II, švedski film

11.35 Srebrenogrivi konjič, risana nanizanka

12.00 Tednik, ponovitev

13.00 Poročila, šport, vreme

13.10 Vremenska panorama

13.20 Trgovina, nemška drama

14.45 Dragi nihče, angleški film

16.30 Poročila, šport, vreme

16.45 Svet Petra Žajca in prijateljev, risana nanizanka

17.10 Fliper in lopatka, risana serija

17.45 Na vrhu, oddaja TV Maribor

18.10 Ozare

18.15 Prelomni trenutki zgodovine, ameriška dokumentarna serija

18.55 Risanka

19.00 Marketing

19.00 Danes

19.05 Utrip

19.25 Marketing

19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme

20.05 Orion

21.35 Potovanje predaleč, dokumentarna serija

22.25 Marketing

22.35 Poročila, šport, vreme

23.05 V New Orleans, ameriška nanizanka

23.50 Vran, kanadska nanizanka

0.30 Osvaljci ozemlja, ameriški film

C-16, ameriška nanizanka 21.20 Dosjeji X, ameriška nadaljevanka 22.10 Izvršilna moč, ameriški film 23.50 TV prodaja 0.50 Pop bazar - video oglašnik

## TV 3

11.30 TV Prodaja 13.30 Mobi Tv 14.00 Iz domače skinje, kontaktna oddaja 15.30

## SOBOTA, 16. SEPTEMBRA 2000

## GTV

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELEKST 18.50 GTV nočni, Najavni spot GTV 18.55 GTV - priporoča i 19.00 Poročila Gorenjske 1365 19.15 epp-Smolej, BHL 19.25 Olimpijski kotiček, OKS 19.30 Tudi tako do zdravja 19.55 GTV priporoča II. 20.00 Gorenjski biseri - Pocarjeva domačija v G. Radovni 20.30 Odprt za javnost 21.30 Delavnica za slepe in slabovidne na Okroglem 21.45 Gorenjska poročila 1365 22.00 Vroča kolesa, odd. o avto moto športu 22.30 Znani, neznan obrazci 23.00 33. Šuštarška nedelja 23.30 Tek politikov v Tržicu 23.45 Kanonade 00.25 Gorenjska poročila 1365 00.10 GTV jutri ... Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRAJN - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMENBE PROGRAMA.

## LOKA TV

... Raznovrstna obvestila na videostrane iz oddajnika na Lubniku K 51.

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora; VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.

19.00 Prometna varnost 19.20 Aktualno 20.20 Serijski film

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Popotnik, produkcija Vi-TEL 18.50 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Aktualno 20.26 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.50 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - ponovitev 22.00 OSHO - otrok nove dobe - ponovitev 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za nedeljo 22.45 Videostrani

## IMPULZ KAMNIK

18.55 Začetek programa 19.00 Lokalne novice 19.15 SQ JAM, ponovitev 20.20 Lokalne novice 20.35 Motošport - ponovitev 21.05 Film 22.30 Kratki domuhenitarni film 22.45 Videospoti 23.01 Erotika 0.30 Videostrani TV Impulz

## R KRAJN

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.30 BIO vremenski napoved, sonec, luna 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presenečenju 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citati 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Prispevki 9.50 EPP 10.20 Prispevki 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtnice 13.00 Pesem tedna 13.10 BIO vremenski napoved 13.15 Izgubljene živali 13.20 Prispevki 13.40 Zanimivosti 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Prispevki 14.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 15.10 Vreme, ceste 15.30 Dogodki in odmre RS 16.10 Napoved 16.20 Izbor pesmi tedna 16.50 EPP 17.50 EPP 18.00 Godan 18.15 Izgubljene živali 18.50 EPP 19.20 Verska oddaja 19.20 Napoved jutrišnjega programa Radija Kranj 19.30 Glasba

## R GORENC

Oddajamo od 5.30 do 22.00 na UKV stereo na 88,9 in 95,0 Mhz.

## R TRIGLAV

0.00 Nočni glasbeni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Haló, porodničnica 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) - zadnjih 24 ur 8.15 Obvestila 8.30 Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 9.00 Popevka tedna

## GREMO V LIFE

RADIO KRAJN - 97.3, sreda, 20. septembra, ob 17.10

Oddajo pripravlja in vodi NATAŠA BEŠTER

Zivjo!

En lep "zgodnjegesenski" pozdrav. Prav zdaj je pravi čas za kakšno dobro žurko v Lifu. Slavko vam bo povedal, kdaj in kako se lahko zabavate pri njih. Zavrteli vam bomo nekaj dobre glasbe in podelili nekaj lepih nagrad.

Z nami bodo tudi naši v vaš GORENJSKI GLAS, pa športna trgovina ŠPORT ČARMAN iz Škofje Loke in mogoče še kdo.

V LIFU BI RAD VIDEL...

Kupone pošljite na naslov:  
RADIO KRAJN,  
Slovenski trg 1,  
4000 Kranj

## NEDELJA, 17. SEPTEMBRA 2000

## TVS 1

9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.30 Včeraj, danes, jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: oddaja o prometu (gost: inšpektor Drago Zadnikar) 11.40 Oglasi 12.00 BBC novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.40 Oglasi 12.45 Podelite, kontaktne oddaje 12.55 Beseda mladih 14.00 Melodija tedna 14.15 Obvestila, voščila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 15.00 Aktualno 15.30 Dogodki in odmre 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 17.00 Aktualno 17.30 Novice, Pogled v današnji in jutrišnji dan 17.40 Oglasi 18.00 Aktualno 19.00 Duhovni razgledi 19.15 Voščila 20.30 Večerni glasbeni program

## R SORA

5.30 Prva jutranja kronika 5.40 Napoved programs 5.45 Danes goduje 6.00 Dogodki danes - jutri 6.15 Nas jutranji gost 6.30 Noč ima svojo moč 6.40 Naš zgodovinski spomin 6.50 Pregled tiska 7.00 Druga jutranja kronika 7.45 Glasbeni trenutki z 8.00 Dogodki danes - jutri 8.50 Pregled tiska 9.00 Ponovitev jutranjega pogovora 9.50 Nasvet za kosilo 10.00 Dogodki danes - jutri 10.30 Radijski kviz 11.00 Vprašanja pobude - ponovitev 11.35 Evropa v enem tednu 12.00 BBC novice 12.30 Danes goduje 12.50 Osmrtnice 13.00 Dai-dam 13.50 Pregled tiska 14.30 Brezplačni mali oglasi 14.50 Nasveti za kosilo 15.00 Dogodki danes - jutri 15.30 RA Slovenija 16.50 Pregled tiska 17.00 New Power 18.00 Kontaktan oddaja - zbiramo razglednice 19.00 Radio jutri 19.30 Sportna sobota 20.30 Nočni glasbeni program RA Sora

## R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz

7.00 Dobro jutro 7.15 Novice, ceste, vreme 7.20 Nočna kronika 7.30 Štajerski dogodki 7.35 Vreme 7.50 Črna kronika, tedenski pregled 8.45 Pomurski dogodki 9.25 Izbor iz RGlovega programa 10.00 Kamen danes v Ljubljani 11.30 Uganka RGL 12.00 BBC novice 12.10 Pod krinko 13.05 Iz tujega tiska 13.20 Pasji radio 13.30 Pasji radio 13.40 Želje, čestitke 15.00 Kulturni utrip 15.45 Črna kronika 17.40 Notranjsko kraški mozaik 18.30 Sportne novice 18.45 Vreme 18.57 Izbranka tedna 19.30 Horoskop 20.00 Večerni program

6.00 Olimpijske igre 2000, prenos 13.00 Športni pregled 13.30 Motošport 14.00 Osemnajst ur do večnosti, angleški film 15.45 Nogomet: 1. avstrijska zvezna liga 18.30 Olimpijske igre 2000 19.30 Čas v sliki in kultura 19.45 Vreme 19.55 Šport 20.15 Bean, angleška komedija 21.40 Columbo, ameriška TV kriminalka 23.55 Olimpijske igre 2000

## TVS 2

6.00 POI: Sydney 2000 19.30 Videospotnice 20.05 Olimpijska kronika 22.05 Nove pustolovščine Nicholasa Hulota, francoska dokumentarna serija 22.50 Murphy Brown, amer. humoristična nanizanka 23.15 Razbito ogledalo, angleški film 0.55 Videospotnice

## KANAL A

6.00 Video strani 7.00 TV Prodaja 8.00 Zajec dolgohec in prijatelji, risanke 9.30 Možje v črtem, risana serija 10.00 Nora hiša, humoristična nanizanka 10.30 Korak za korakom, humoristična nanizanka 11.00 Katie Joplin, humoristična nanizanka 11.30 Zmenkarje, ponovitev 12.00 Oča Dowling, nanizanka 13.00 Kung fu, akcijska nanizanka 14.00 Nedeljska matinija: Zmagovalec nikoli ne odneha, film 15.45 Sever in jug, nadaljevanja 16.45 Klik; Kupid, nadaljevanja; Glas bojevnika, nanizanka; Ruby Wax, zabava oddaja 20.00 Film tedna: George iz džungle, film 21.40 Stilski iziv: Sprememba stilta 22.15 S pontiacom na luno, film 0.15 Video strani

## POP TV

7.20 24 ur, ponovitev 8.30 Panda Jin Jin, risana serija 9.00 Hroščborgi, mladinska nanizanka 9.30 Knjižni molj Wishbone, mladinska nanizanka 10.00 Harry in Hendersonovi, mladinska nanizanka 10.30 Košarkarji, ameriška mladinska nanizanka 11.00 Ameriška gimnazija, ameriška mladinska nanizanka 11.30 Pop'n'Roll, ponovitev 12.30 Nevarna srca, ameriška nanizanka 13.30 Otroci ne lažejo, ameriška oddaja 14.00 Rosamunde Pilcher: Nova pilozost, nemški film 15.40 Pravi dom, ameriški film 17.30 Puščavski ogenj, italijanska nadaljevanja 19.15 24 ur 20.00 Volite 2000 21.00 Nedeljski film: Velik, ameriški film 22.50 Moltev za smert, ameriški film 0.30 24 ur, ponovitev

## GAJBA

15.00 Živa - magazin, ponovitev 16.00 Euro PTV, ponovitev 17.30 Zavojene z ljubezno, ameriški film 19.10 Pica, ti in jaz, ameriška humoristična nanizanka 19.40 Družinski hlevček, ameriška nanizanka 20.30 Poselna enota C:16, ameriška nanizanka 21.20 Dosjeti X, ameriška nadaljevanja 22.10 Smrt v sencah, ameriški film 23.50 TV prodaja 0.50 Pop bazar - video oglasniki

## TV 3

8.00 TV Prodaja 10.00 Spidi in Gogi show, otroški program 11.00 Družina - iziv sodobnemu času, ponovitev 12.00 Angelovo čaščenje, prenos iz Vatikan 12.30 Kluč, magazin s Tomažem 13.00 Domaća lekarja, ponovitev 13.30 GIP beton MPO: Meteoplast, državno prvenstvo v malem nogometu 14.40 Politična konferenca, ponovitev 15.40 Iz domača skrivenja 16.00 Brez ovir z Jano 17.00 SQ Jam, glasbena festivica 18.00 Mobil TV 18.30 Štiri tlice, oddaja o živalih, ljudeh in naravi 19.00 Knjiga, oddaja o kulturi 19.30 Taleni leta z Marjanom, glasbena oddaja 20.00 Predstavitev občine Rogaska Slatina 20.30 Koncert 21.30 Motor Show Report, pregled motorističnih športov 22.00 Juke Box 23.30 Mobil TV 0.00 TV Prodaja

## HTV 1

7.50 TV koledar 8.00 Poročila 8.05 Neverjetno potovanje, ameriški mladinski film

## TV ŽELEZNIKI

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO,

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO,

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Popotnik, produkcija Vi-TEL 18.50 Risanka 19.15 20.00 Kanonade 20.25 Gorenjska poročila 1365 22.00 Vroča kolesa, odd. o avto moto športu 22.30 Znani, neznan obrazci 23.00 33. Šuštarška nedelja 23.30 Tek politikov v Tržicu 23.45 Kanonade 00.25 Gorenjska poročila 1365 00.10 GTV jutri ... Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRAJN - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMENBE PROGRAMA.

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO,

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Kronika 18.45 Risanka 19.00 Popotnik, ponovitev 20.30 Motorski program DW 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO,

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Kronika 18.45 Risanka 19.00 Popotnik, ponovitev 20.30 Motorski program DW 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO,

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Kronika 18.45 Risanka 19.00 Popotnik, ponovitev 20.30 Motorski program DW 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO,

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Kronika 18.45 Risanka 19.00 Popotnik, ponovitev 20.30 Motorski program DW 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO,

## PONEDELJEK, 18. SEPTEMBRA 2000

## TVS 1

7.25 Napovedniki  
7.30 TV prodaja  
8.00 Utripi  
8.20 Zrcalo tečna  
8.40 Pomagajmo si, oddaja TV Koper Capo-distrina  
9.10 Otoška oddaja  
9.25 Ročni grafit  
10.15 Klapa zahodnega dela, nizozemska nadaljevanka  
10.40 Humanistika  
11.15 Dosežki  
11.35 Na vrtu, oddaja TV Maribor  
12.00 Prelomni trenutki zgodovine, ameriška dokumentarna serija  
12.30 Prvi in drugi  
13.00 Poročila, Šport, Vreme  
13.10 Vremenska panorama  
13.25 Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor  
14.15 Polnočni klub  
15.25 Gibljive slike  
16.00 Dobri dan, Koroška  
16.30 Poročila, Šport, vreme  
16.45 Radovedni Taček: Zvezdogled  
17.00 Pieme, igra na nanizanku  
17.45 Recept za zdravo življenje  
18.35 Žrebanje 3 x 3 plus 6  
18.45 Risanka  
19.00 Kronika  
19.25 Marketing  
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme  
20.05 Hotel ob Vrbskem jezeru, nemška na-nizanka  
21.00 Gore in ljudje  
21.50 Marketing  
22.00 Odmevi  
22.35 Kultura  
22.40 Šport  
22.45 Vreme  
22.50 Marketing  
22.55 Panel  
0.00 Recept za zdravo življenje, ponovitev

## TVS 2

4.50 POI: Sydney 2000, 19.30 Videospotnice 20.05 Olimpijska kronika 22.00 Spomin na prvo ljubezen, izraelska drama 23.00 Branje Ronca izda 0.25 Obračun pri Ok Corralu, ameriški film, ponovitev 2.20 Videospotnice, ponovitev  
**KANAL A**  
7.00 Videostrani 7.15 TV prodaja 8.15 Dogodivščine Rokca in Blinca, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Angela, nadaljevanka 10.10 Luz Maria, nadaljevanka, ponovitev 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Dannyjeve zvezde, vedeževanje v živo 13.00 TV prodaja 13.30 Princ Bel Air, humoristična nanizanka 14.00 Matlock, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah show, Spremenite življenjski slog 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humoristična nanizanka 19.00 Vsi županovi može, humoristična nanizanka 19.30 Dvojci, humoristična nanizanka 20.00 Filmske uspešnice: Beg, film 21.40 Roswell, nadaljevanka 22.30 Seinfeld, humoristična nanizanka 23.10 Roka pravice, nanizanka 0.00 Dannyjeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.00 Odklop, ponovitev 2.00 Video strani  
**POP TV**  
6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 9.00 TOP shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, mehiška nadaljevanka, ponovitev 10.30 Divji angel, argentinska nadaljevanka, ponovitev 11.30 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 12.30 Volite 2000, ponovitev 13.30 Top shop, televizijska prodaja 14.00 Domace kraljestvo, ameriška humoristična nanizanka 15.30 Zakon in Los Angeles, ameriška nanizanka 16.25 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Divji angel, argentinska nadaljevanka 18.10 1, 2, 3 - zrebovanje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 ur 20.00 XXL komedija, Cirkus pod vodo, ameriški film 21.45 Volite 2000 22.30 Nagobnik za jezikovo, angleška nadaljevanka 23.20 Stražar, ameriška akcijska nanizanka 0.10 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.40 24 ur, ponovitev  
**GAJBA**  
9.30 Borzni monitor 15.10 Živa - magazin, ponovitev regionalne programs 16.10 Top shop, televizijska prodaja 16.40 Euro PTV, ponovitev regionalne programs 17.10 Novo dogodivščine Robina Hooda, ameriška nanizanka 18.00 Sinbadova pustolovščina, ameriška nanizanka 19.00 Živa - novice, regionalni program 19.15 Ljubica, otroci so se skrili ameriška nanizanka 20.10 Ernest gret v kolonijo, ameriški film 22.00 Živa - magazin, regionalni program 23.00 Euro PTV, regionalni program 23.30 Zvezne steze: Voyager, ameriška humoristična nanizanka 0.20 Družina za umet, ameriška humoristična nanizanka 0.50 Pop basar - video oglasnik  
**TV 3**  
12.20 TV Prodaja 14.20 Juke box, kontaktna oddaja 15.50 GIP beton MTO : Meteoroplast, ponovitev tekme v malem nogometu 17.00 Iz domače skrinje, kontaktna oddaja 18.30 Zabavoglascbeni oddaja z Aleksandrom Ježem 19.00 Motor show report, preglej motoristični športov 19.30 Glasba 20.00 Novice ob osmih 20.10 Politična konferenca, kontaktna oddaja 21.10 Iz domače skrinje, ponovitev 22.40 Juke box, ponovitev 0.10 Novice ob osmih, ponovitev 0.20 Mobi TV 0.50 TV prodaja  
**HTV 1**  
6.15 Otoški program 7.05 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 7.50 TV koledar 8.00 Dobro jutro Hrvatska 9.55 Poročila 10.00 Poletni izobraževalni program 11.25 Otoška oddaja 11.40 CD ROM slikanica 12.00 Dnevnik 12.20 TV koledar 12.35 Večna ljubezen, mehiška nadaljevanka 13.20 Sveti narave 14.10 Poročila 14.15 Zamjenjava, ameriška komedija 15.55 Poročila za gluh 15.55 Vi-harne oči, nadaljevanka 16.20 Risanka 16.25 Risanka 16.45 Skozi Donja Kaštel.

dokumentarni oddaja 17.30 Hrvatska danes 18.55 Zagrebska panorama 18.20 Kolo sreča 18.55 Risana serija 19.30 Dnevnik 20.10 Benediktinska Hrvatska 20.45 Nenavadni par, ameriška humoristična nanizanka 22.20 Dnevnik 22.40 Dih, dokumentarni film 23.30 Poročila 23.40 New Jack City, ameriška kriminalistična drama 1.25 Zaključne točke, angleški film 3.00 1939, ameriška drama

## HTV 2

8.00 Panorama - hrvaških turističnih krajev 13.45 iz sveta razvedrila 14.15 Sinova zapuščina, italijanska miniserija 15.45 Štefan, nemška miniserija 17.10 Martin Chuzzlewit, angleška nadaljevanka 18.05 Naše stotele, dokumentarna serija 19.05 Hugo 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Črnska vojna, francoska nadaljevanka 21.20 Prihaja dr. Beching, nanizanka 23.05 Črna kronika, italijanska nadaljevanka 23.30 Svetovna galerije

## AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijske igre 2000, prenos iz Sydneyja 13.25 Otoški program 14.55 Sedma nebesa, ameriška nanizanka 15.40 Obala straža, ameriška nanizanka 16.25 Urgencija, ameriška nanizanka 18.05 Olimpijske igre 2000, olimpijski studio iz Sydneyja 19.30 Čas v sili in kultura 20.00 Šport 20.15 Taxi Orange 21.10 Odprava Robinson: Preživetje na pustem otoku 21.55 Indiana Jones: Lov na izgubljeni zaklad, ameriški pustolovski film 23.45 Olimpijske igre 2000, prenos iz Sydneyja

## AVSTRIJA 2

6.05 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sili 9.05 Nabodenje v Avstriji, kuhrska revija 9.30 Držni in lepi, ponovitev 9.50 Zlata dekleta 10.15 Zadnjia ljubezen gospoda Josefa 12.00 Čas v sili 12.05 Orientacija 12.35 Podoba Avstrije 13.00 Čas v sili 13.15 Kuhrska revija 13.40 Policijska inspekcija, nemška nanizanka 14.05 Šrečna družina 14.50 Gorski zdravnik 15.35 Držni in lepi, nadaljevanka 16.00 Oddaja Barbara Karlch 17.00 Čas v sili 17.05 Dobrodoša, Avstria 18.50 Posebna oddaja 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sili in kultura 19.55 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Podeželski zdravnik 21.05 Tema, magazin 22.00 Čas v sili 22.30 Šrečanje: Kulturna 0.00 Čas v sili 0.30 Tata otrok, italijansko-slovaško-francoska drama 2.20 Pogledi od strani 2.25 Luč ljubezni, ponovitev avstrijske drame

## GTV

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELEVETEK - VIDEOSTRANI 18.50 Predstavitev spot GTV 18.55 GTV priporoča I. 19.00 Poročila Gorenjska 1366 19.15 Gorenjski glas jutri 19.20 ES-Smolej (epp) 19.30 Zeleni vodnik, prod. Vi-TEL 19.55 GTV priporoča II 20.00 Politične stranke se predstavljajo 20.30 Tudi tako do zdravje (noco), OM-AN-Stanojević, tel. 04/233-11-56 21.30 Volite 2000 21.35 GTV priporoča III 21.45 Poročila Gorenjska 1366 22.00 Kmečki praznik pod Storžičem, Bašelj 2000 (reportaja) 22.30 Kako biti zdrav in zmagoval (SEM) 23.05 Jam SQ - glasbena oddaja 0.25 Gorenjska poročila 13.66 0.40 GTV jutri ... Videostrani

SODELUJTE V KONTAKTNH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLICITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.  
**LOKA TV**  
9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapljica 9.05 Prva pomoč - položaj in transport posrednica 9.15 Doma v dvijini, dokumentarna oddaja 10.10 Nasvidenje ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51 20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 Sydney 2000 20.20 Tedenski pregled dogodkov, ponovitev 20.40 Doma v dvijini, dokumentarna oddaja 21.35 Kako biti zdrav in zmagoval 22.05 Laho noč ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K51

## TV ŽELEZNICKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER-a 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. ur.

19.00 Iz sloških klopi 20.00 Predstavljamo vam - zbiratelj starega orodja

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Otvoritev razstave 18.40 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Kronika tečaj, ponovitev 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.05 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja 22.00 OSHO - otrok nove dobe 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za torec 22.45 Videostrani

## IMPULZ KAMNIK

... videostrani TV Impulz 18.55 Začetek programa 19.00 Otoški program 20.15 Za sprostitev 22.15 Videostrani TV Impulz

## R KRAMJ

5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 BIO vremenska

## KINO

CENTER amer. kom. HIŠA DEBELE MAME ob 16., 18. in 20. uri STORŽIČ amer. akcij. krim. drama ROMEO MORA UMRETI ob 17. in 19. uri, amer. šport. drama ZA VSAKO CENO ob 21. uri ŽELEZAR amer. akcij. film MISIJA: NEMOGOČE 2 ob 17.30 in 20. uri

## PONEDELJEK, 18. SEPTEMBRA 2000

daska napoved, sonce, luna 6.30 Telovadba 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila RS 7.30 Čestitka presečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dneva 9.50 Dih, dokumentarni film 23.30 Poročila 23.40 New Jack City, ameriška kriminalistična drama 1.25 Zaključne točke, angleški film 3.00 1939, ameriška drama

## HTV 2

8.00 Panorama - hrvaških turističnih krajev 13.45 iz sveta razvedrila 14.15 Sinova zapuščina, italijanska miniserija 15.45 Štefan, nemška miniserija 17.10 Martin Chuzzlewit, angleška nadaljevanka 18.05 Naše stotele, dokumentarna serija 19.05 Hugo 19.30 Dnevnik 20.10 Kviz 20.30 Črnska vojna, francoska nadaljevanka 21.20 Prihaja dr. Beching, nanizanka 23.05 Črna kronika, italijanska nadaljevanka 23.30 Svetovna galerije

## AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijske igre 2000, prenos iz Sydneyja 13.25 Otoški program 14.55 Sedma nebesa, ameriška nanizanka 15.40 Obala straža, ameriška nanizanka 16.25 Urgencija, ameriška nanizanka 18.05 Olimpijske igre 2000, olimpijski studio iz Sydneyja 19.30 Čas v sili in kultura 20.00 Šport 20.15 Taxi Orange 21.10 Odprava Robinson: Preživetje na pustem otoku 21.55 Indiana Jones: Lov na izgubljeni zaklad, ameriški pustolovski film 23.45 Olimpijske igre 2000, prenos iz Sydneyja

## R GORENC

Oddajamo od 5.30 do 22.00 na 88,9 in 95 MHz UKV.

## R TRIGLAV

0.00 Nočni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmre na cestah - AMZ Slovenije 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodični 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Jejmo malo, jejmo zdravo, kontaktna oddaja 8.15 Obvestila 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 8.50 Risanka

## R TRIGLAV

0.00 Nočni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmre na cestah - AMZ Slovenije 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodični 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Jejmo malo, jejmo zdravo, kontaktna oddaja 8.15 Obvestila 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 8.50 Risanka

## R TRIGLAV

0.00 Nočni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmre na cestah - AMZ Slovenije 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodični 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Jejmo malo, jejmo zdravo, kontaktna oddaja 8.15 Obvestila 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 8.50 Risanka

## R TRIGLAV

0.00 Nočni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmre na cestah - AMZ Slovenije 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodični 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Jejmo malo, jejmo zdravo, kontaktna oddaja 8.15 Obvestila 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglasi 8.50 Risanka

## R TRIGLAV

0.00 Nočni program 5.40 Oglasi 6.00 Razmre na cestah - AMZ Slovenije 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglasi 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika 7.30 Halo, porodični 7.40 Oglasi 8.00 Kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Jejmo malo, jejmo

## SREDA, 20. SEPTEMBRA 2000

## TVS 1

7.20 Napovedniki  
7.25 TV prodaja  
7.55 Kultura  
8.00 Odmevi  
8.30 Dobar dan, Koroška  
9.00 Oddaja za otroke  
9.25 Moje mesteca, kanadska nanizanka  
9.50 Fliper in lopatka, risana nanizanka  
10.10 Babar, risana nanizanka  
10.35 Moč in sijaj starega Rima, ameriška dokumentarna serija  
11.30 Obzora duha  
12.00 Na morje, avstralska nadaljevanka  
12.55 Marketing  
13.00 Poročila, Šport, Vreme  
13.30 Mala Jonssonova tolpa, švedski film  
15.05 Aktualna teme  
16.00 Mostovi  
16.30 Poročila, Šport, vreme  
16.45 Oddaja za otroke  
17.45 Junaki divjine, angleška poljudnoznanstvena serija  
18.45 Risanka  
18.55 Marketing  
19.00 Kronika  
19.25 Marketing  
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme  
20.05 Sedmi pečat: Knock off, kongokško-ameriški film  
22.00 Odmevi  
22.35 Kultura  
22.40 Šport  
22.50 Vreme  
23.00 Manifesta  
0.40 Alics, evropski kulturni magazin  
1.05 Junaki divjine, angleška poljudnoznanstvena serija, ponovitev

## HTV 2

8.00 Panorama hrvatskih turističnih krajev  
14.25 Dokumentarni film 15.15 Izvij 15.40 Ljubezen na deželi, ameriška miniserija 17.10 Martin Chuzzlewit, angleška nadaljevanka 18.05 Naše stote, dokumentarna serija 19.00 Hugo 19.30 Dnevnik, 19.30 Dnevnik 20.30 Oddaja pred tekmo 20.40 Liga pravakov 22.30 Analiza tekme 23.35 2.4. otroka, angleška humoristična nanizanka 0.05 Zakon molčenosti, kanadska nanizanka 0.50 Svetovne galerije

## AVSTRIJA 1

6.00 Olimpijske igre 2000., prenos iz Sydney 13.55 Otoški program 14.20 Confetti club 14.30 Simpsonovi 14.55 edna nebesa 15.40 Obalna straža 16.25 Urgencija 17.10 Princ z Bel Aira 17.35 Vsi pod isto streho 18.05 Olimpijske igre 2000, olimpijski studio 19.00 Taxi orange 19.30 Čas v sili 19.53 Vreme 20.00 Šport 20.15 Nogomet: Liga pravakov, prenos srečanja 2. kroga 0.00 Olimpijske igre 2000, prenos

## AVSTRIJA 2

6.00 Video strani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sili 9.05 Kuhrske magazin 9.30 Drzni in lepi 9.50 Zlata dekleta 10.10 Columbo, ameriška TV kriminalka 12.00 Čas v sili 12.05 Poročila, ponovitev 13.00 Čas v sili 13.15 Kuhrske magazin 13.40 Policijska inspekcija 1.45 Gorskij zdravnik 15.25 Drzni in lepi 16.00 Oddaja Barbare Karlich 17.00 Čas v sili 17.05 Dobrodošla, Avstrija 18.50 Loto 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sili 19.45 Vreme 20.00 Pogledi od strani 20.15 Ločitvena mizrica, nemška komedija 21.45 Pogledi od strani 22.00 Čas v sili 22.30 Vrelisce: Po Donavi - potovanje v neznanu Evropo: Slovenska in Madžarska 23.15 Vrelisce 0.00 Čas v sili 0.30 Zlata dekleta 0.55 Nenadoma Susan 1.20 Na prizorišču 1.45 Pogledi od strani 1.50 Vrelisce 2.35 Vrelisce 3.20 Dobrodošla, Avstrija 5.00 Airwolf

## GTV

... 24 UR DNEVNO GORENJSKI TELETEKST ... Videostrani 18.50 Predstavljeni spot GTV 18.55 GTV priporoča I. 19.00 Gorenjska poročila 1368 19.15 Aktualno - varna pot v šolo 19.30 Gorenjske grče, ponovitev 19.55 GTV priporoča II 20.00 Volite 2000 - stranke se predstavljajo 21.00 Znani, neznanici obraz, gost, Janez Jerib 21.30 Volite 2000 21.35 Asp., d.o.o. (epp) 21.40 GTV priporoča III 21.45 Poročila Gorenjske 1368 22.00 Veseli tački, prod. TV Celje 22.30 SQ JAM 23.25 Volite 2000 23.30 Kirurgo srce 0.00 Gorenjska poročila 1368 00.15 TV prodaja, GTV tutti ... Videostrani SODELJUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV Kranj - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

## LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapilica 9.05 Risani film 10.20 Kako biti zdrav in zmagovati 10.50 Nasvidenje ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K 51

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.20 in 21. ura preko VCR. 18.00 Iz vrteca Selca 19.20 Iz arhiva 20.00 Športna oddaja

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani ... 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 SQ Jam 19.10 Risani 19.15 Videostrani 20.00 Iz arhiva 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

## TV ŠIŠKA

... Videostrani 20.00 Napoved sporeda 20.05 Večer z BIOHIRONOM (Emil Kušec) - kontaktna oddaja 21.30 Ananda - iz cikla predavanja v Ljubljani 22.30 Napoved sporeda za četrtek 22.35 Video strani

## IMPULZ KAMNIK

... Videostrani TV Impulz 18.55 Začetek programa 19.00 Lokalne novice 19.15 S.E.M. - Kako ostati zdrav in zmagovati - oddaja Rudija Klarica 19.50 Videospot 20.00 Lokalne novice, ponovitev 20.15 Film 21.50 ATV predstavila - ponovitev 22.30 Lokalne novice, ponovitev 22.40 Videostrani TV Impulz

## R Kranj

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 Bio vremenska napoved 6.30 Telovadba 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Poročila 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva - citat 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.40 Gorenjski kviz 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Krka 9.50 EPP 10.00 Novice 10.20 Ponudba neprimenični 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.00

## KINO

CENTER amer. kom. HIŠA DEBELE MAME ob 16., 18. in 20. uri STORŽIČ in ŽELEZAR Danes zaprt! ŠKOFJA LOKA amer. film OPOLDANSKI OBRAČUN ob 20. uri

## Panorama

## ČETRTEK, 21. SEPTEMBRA 2000

## TVS 1

7.20 Napovedniki  
7.25 TV Prodaja  
7.55 Kultura  
8.00 Odmevi  
8.30 Mostovi, ponovitev  
9.10 Pod klobukom  
10.00 Zgodbe iz školske  
10.35 Junaki divjine, angleška poljudnoznanstvena serija  
11.30 Naravni parki Slovenije: Škocjanske jame  
12.00 Naokoli po Nemčiji: Numberg  
12.25 Naokoli po Nemčiji  
13.00 Poročila, Šport, Vreme  
13.15 Vremenska panorama  
13.40 Talk Show  
14.30 Zoom  
16.00 Slovenski utrinki  
16.30 Poročila, Šport, vreme  
16.45 Enaista šola, oddaja za radovedneže  
17.15 Robin in Rozi, risana serija  
17.35 Marketing  
17.45 National geographic, ameriška dokumentarna serija  
18.45 Risanka  
19.00 Kronika  
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme  
20.05 Tednik  
21.05 Homo Turisticus  
21.25 Osmi dan  
21.55 Marketing  
22.00 Odmevi  
22.30 Kultura  
22.50 Šport  
23.00 Vreme  
23.30 Pisave  
23.30 Portret terorista, francoska dokumentarna oddaja  
0.20 National geographic, ameriška dokumentarna serija, ponovitev

## TVS 2

6.00 Nočni glasbeni program 6.00 Razmere na cestah 6.06 Dobro jutro 6.15 Vreme (Robert Bohinc) 6.30 Pogled v današnji dan 6.40 Oglaši 6.45 Vreme (Robert Bohinc) 7.00 Druga jutranja kronika (prenos R SL) 7.25 Dobro jutro, napovednik 7.30 Halil, področnička 7.44 Oglaši 8.00 Kronika, OKC Kranj, zadnjih 24 ur 8.05 Nasvet iz zdravnika terapevta 8.30 Novice, Pogled v današnji dan 8.40 Oglaši 9.00 Popovka tedna 9.05 Nasvet veterinarja 9.15 Voščila, dobre želje 9.30 Novice, menjališki tečaj 9.40 Oglaši 9.55 Pozdrav, napovednik (ekipa II) 10.00 Olimpijski kotiček olimpijske novice 10.30 Včera, danes, jutri - informativna oddaja 11.00 Aktualno: Zlata kočija, Formula 1 (glasbena vodenja oddaja - zimzelene melodije) 11.30 Novice 11.40 Oglaši 12.00 BBC - novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.15 Obvestila 12.20 Vedeževanje 12.30 Novice 12.40 Oglaši 13.00 Sredin glasbeni vrtljak 13.30 Novice, Pogled v današnji dan 13.40 Oglaši 14.00 Popovka tedna 14.15 Voščila, dobre želje 14.40 Oglaši 14.50 Matkler Bled 15.30 Dogodki in odmevi (prenos R SL) 16.10 Pozdrav, napovednik 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice, obvestila 16.40 Oglaši 17.00 Aktualno 17.30 Včera, danes, jutri - informativna oddaja 17.40 Oglaši 18.00 Pogled v jutrišnji dan 18.15 Oglaši 18.30 Občinski tečnik Jesenice 19.15 Voščila 20.30 Večerni glasbeni program

## KANAL A

7.00 Video strani 7.15 TV Prodaja 8.15 Dogodivščine Rokca in Binča, risana serija 8.40 TV prodaja 9.15 Angela, nadaljevanka 10.10 Luz Marija, nadaljevanka 11.00 Oprah show, ponovitev 12.00 Dannijeve zvezde, vedeževanje v živo 13.00 TV Prodaja 13.30 Princ z Bel Aira 14.00 Matlock, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah Show: Nevarne počitnice 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humanistična nanizanka 19.00 Vsi županovi možje, humoristična nanizanka 20.00 Življenjski priložnost za 10 milijonov toljarjev z Borutom Veselkom, kviz 20.30 Komedia zmešanjav 21.00 Providence, nanizanka 22.00 Družinsko pravilo, nadaljevanka 22.50 Seinfeld, humoristična nanizanka 23.30 Roka pravice, nanizanka 0.20 Dannijeve zvezde, vedeževanje v živo 13.00 TV Prodaja 13.30 Princ z Bel Aira 14.00 Matlock, nanizanka 15.00 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.55 Oprah Show: Stopar: Novinar 16.50 Angela, nadaljevanka 17.40 Luz Maria, nadaljevanka 18.30 Tretji kamen od sonca, humanistična nanizanka 19.30 Županovi možje, humoristična nanizanka 20.00 Življenjski zgodbe: Krog prevar, film 21.40 Lepi časi, nadaljevanka 22.30 Seinfeld, humoristična nanizanka 23.10 Roka pravice, nanizanka 0.00 Dannijeve zvezde, vedeževanje, ponovitev 1.00 Radič, ponovitev 2.00 Video strani

## POP TV

6.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 9.00 TOP shop, televizijska prodaja 9.30 Tri ženske, nadaljevanka, ponovitev 10.30 Divji angel, nadaljevanka, ponovitev 11.30 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 12.30 Dobro jutro, Slovenija, ponovitev 13.30 Top shop, televizijska podaja 14.00 Moj bivši mož, ameriška humoristična nanizanka 14.30 Življenje, teče dalje, ameriška nanizanka 15.30 Zakon v Los Angelesu, ameriška nanizanka 16.25 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Divji angel, argentinska nadaljevanka 18.10 1.2., 3 - zrebanje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 TV kriminalka: Prijatelji do konca, ameriški film 21.45 Volite 2000 22.30 Newyorkška policija, ameriška nanizanka 23.20 Stražar, ameriška akcijska nanizanka 0.10 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.40 24 ur, ponovitev

## LOKA TV

9.00 Napovednik 9.01 Glasbena kapilica 9.05 Risani film 10.20 Kako biti zdrav in zmagovati 10.50 Nasvidenje ... Raznovrstna obvestila na videostraneh iz oddajnika na Lubniku K 51

## R RGL

KRIM: 100,2 MHz - ŠANCE: 99,5 MHz - LJUBLJANA: 105,1 MHz

6.00 Dobro jutro 6.15 Novice, AMZS, vreme,

nočna kronika 6.57 Izbranka tedna 7.00 Horoskop 7.35 Vreme 7.50 Anketa 8.05 Štajerski dogodiški 8.30 Jutro - da lahko tudi takšno 8.50 Izbor iz RGLovega programa 9.30 Vreme 10.00 Čas v sili 10.30 Čas v sili 10.50 Dobro jutro, ponovitev 11.00 Včera, danes, jutri - informativna oddaja 11.20 Čas v sili 12.30 Eurovista, danes 12.30 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Vedeževanje 12.50 Zvezdne okruški ... astrologijo Roža Kačič - živo po tel. 064/233-11-56 22.55 Volitve 2000 23.00 Znani, neznanici obrazi 23.30 Zaprtega vojaka v Kranju (posnetek svečanosti) 00.15 Gorenjska poročila 1369 00.30 Gorenjska televizija jutri ... Videostrani SODELJUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV Kranj - POKLIČITE PO TELEFONU: 233 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

## GAJBA

9.00 24 ur, ponovitev 9.30 Borzni monitor

15.10 Živa - magazin, ponovitev regionalnega programa 16.10 TOP shop, televizijska prodaja 16.30 Sredobodne dogodivščine, amer. načinanka 16.25 Tri ženske, mehiška nadaljevanka 17.15 Divji angel, argentinska nadaljevanka 18.10 2.3. - zrebanje 18.15 Ne pozabi me nikdar, mehiška nadaljevanka 19.15 24 UR 20.00 Popolni četrtek: Raztresena Ally, ameriška nanizanka 21.50 Nikita, ameriška nanizanka 21.50 Priatelji, ameriška nanizanka 22.20 Dharma in Greg, ameriška nanizanka 22.50 Stražar, ameriška akcijska nanizanka 23.40 M.A.S.H., ameriška humoristična nanizanka 0.10 24 ur, ponovitev

## TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sora. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.20 in 21. ura, preko VCR. 18.00 Izvrta 19.15 Filmserc Network - Kako nastane čip 20.00 Serijski film

## ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.15 Napovednik, dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 SQ Jam, ponovitev 19.09 Risani 19.15 Videostrani preko VCR ob 18., 19.20 in 21. ura, preko VCR. 18.00 Otroška oddaja 19.15 Filmserc Network - Kako nastane čip 20.00 Serijski film

## TV 3

13.00 TV Prodaja 15.00 Mobi TV 15.30 Juke box, ponovitev 17.00 Iz domač

**19. - 24. SEPTEMBER**

**GOSPODARSKO RAZSTAVIŠČE**



IBI KRANJ, Proizvodnja žakarskih tkanin, d.d.  
Jelenčeva ulica 1 - p.p. 121, SLO - 4001 KRANJ  
Tel.: 04 28 01 200, Fax: 04 28 01 201  
E-mail: info@ibikranj.com  
Internet: http://www.ibikranj.com  
Trgovina Kranj, tel.: 04 28 12 30  
Trgovina Ljubljana, tel.: 01 24 12 238

Že od leta 1929 ostajamo zvesti tradiciji izdelave tkanin. smo eden od vodilnih proizvajalcev dekorativnih tkanin za oblazirjeno pohištvo, ležišča, zaves in avtomobile. Uveljavljeni smo na evropskem in ameriškem tržišču. Ko opremljate dom, pomislite na IBI in obiščite naši trgovini na Primskovem v Kranju ali v novem trgovskem centru na Brdu pri Ljubljani.

Od 18. do 24. 9. 2000 imamo razstavni prostor na 11. ljubljanskem pohištvenem sejmu, v hali B/1, razstavni prostor 5.

Vljudno vabljeni.



Program  
**"FRENCH RUSTIC"**  
večno lep, prijatelj vseh generacij



Obiščite nas na Pohištvenem seimu v **HALI A**



Pohištveni salon  
Pelechova 15, 1235 Radomlje, Slovenija  
Tel.: +386/1/724 09 00, Fax: +386/1/724 10 32

**lesnina**

**AKCIJA STREŠNIH OKEN VELUX**

21.9. v Lesnina  
Trgovina Primskovo

- popust na vse izdelke VELUX
- svetovanje strokovnjaka podjetja VELUX

tel.: 04 204 10 76

**VELUX®**  
STREŠNA OKNA



Prestolnica udobja



**11. POHIŠTVENI SEJEM**

**19. – 24. SEPTEMBER**

**GOSPODARSKO RAZSTAVIŠČE V LJUBLJANI**

Sejem je odprt vse dni od 10. do 20. ure, v nedeljo do 18. ure.  
Vstopnice po ceni 1150 SIT, s popustom za dijake, študente in upokojence po 780 SIT. S Slovenskimi železnicami na sejem ceneje!

LJUBLJANSKI SEJEM

LJUBLJANSKI POHIŠTVENI SEJEM

**MERKUR®**  
TC DOM

**ZA CVETOČ DOM**

več kot 30 vrst tulipanov,  
narcis, krokusov, anemon  
in drugih okrasnih čebulic

**399 SIT/vrečka**

čebulice tulipanov

**39 SIT/kos**

čebulice za siljenje  
v stekleni vazi

**1.100 SIT**

dišavnice - v paketu po 3:

peteršilj, timijan, majaron

**870 SIT**

bazilika, drobnjak, peteršilj

**870 SIT**

zemlja za rože, PARADISO, 50 l **490 SIT**

zemlja za rože, ASEF, 40 l **899 SIT**

Akcija traja od 15. septembra  
do 6. oktobra 2000  
oziroma do odpredaje zalog.



TC DOM, Cesta na Okroglo 7, Naklo, tel.: 04 258 8303  
DELOVNI ČAS: od 8. do 20. ure, ob sobotah od 8. do 13. ure.



**SOKKIA**  
- geodetski inštrumenti  
- nivelerji  
- pribor

GEOSET d.o.o., Šenčur, tel.: 04/25 11 395, GSM: 041/665 134

Laserski nivelerji

- ročni
- avtomatski
- pribor

**AGATEC**



21 PT 1542  
**samo 42.990** SIT  
- televizor  
ekran 55 cm  
- teletekst  
S1-S40 kanalnički

100 Hz  
trenutno najboljši  
v svojem razredu  
29 PT 9416  
**samo 329.990** SIT  
- televizor, popolnoma  
raven ekran 72 cm  
- dolby surround pro logic  
slikov v slike

28 PT 4475  
**samo 84.990** SIT  
- televizor, ekran 20 cm  
- hi-fi stereo  
- TOP teletekst  
- black line D-silk. ecr.

**BIG BANG**

Ponudba, ki je ne bo  
vsaj do naslednjih  
olimpijskih iger.

**PHILIPS**

Obrnimo svet na bolje.

**CEGRAM**

CEMENTNI IZDELKI IN TRGOVINA  
Z GRADBENIM MATERIALOM  
Podbrežje 26, 4202 Naklo  
tel.: 064/700-220,  
fax: 064/700-22-33

Za ureditev okolice doma, poslovnih prostorov,  
dvorišč, vrtov Vam priporočamo betonske izdelke:

- tlakovce devetih različnih  
oblik v šestih barvah
- plošče prane, travne, glad-  
ke, z vzorcem v več barvah
- robnike debeline  
5, 8 in 12 cm
- elemente za škarpe -  
sive, barvaste



Poleg tega vam nudimo  
druge vrste betonskih  
izdelkov:  

- cvetlična korita
- vodnjake
- kamine
- cevi za kanalizacijo -  
greznice
- ograje in še...

#### IZDELKI SO OKOLJU PRIJAZNII

VSE IZDELKE DOSTAVIMO IN PO ZEJLI TUDI VGRADIMO!

Prijetno počutje in osebnega zadovoljstva  
Vam ob prazniku želi kolektiv podjetja CEGRAM.

**TONDACH**   
SLOVENIJA

TONDACH opekarna, d.o.o.  
Boreci 49, 9242 Krizevci pri Ljutomeru

## 20 % PROMOCIJSKI POPUST

NA BOBROVEC dimenziji 19 x 40 cm

Tel.: 02/587 11 23, ter vse večje trgovine z gradbenim materialom, Internet: [www.tondach.si](http://www.tondach.si), E-mail: [info@tondach.si](mailto:info@tondach.si)

**NOVO**

## POHIŠTVO GLOBUS KRAJN

Najugodnejša ponudba kvalitetnega pohištva  
Bela tehnika

**Miele**

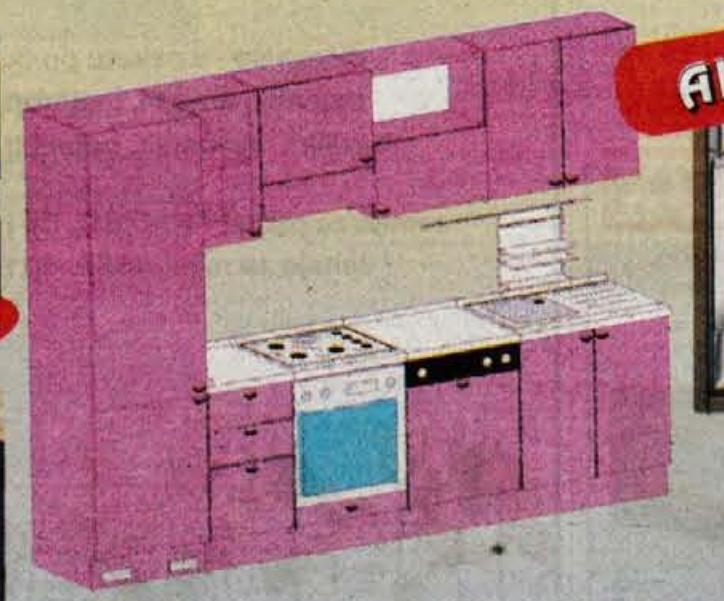
**ARISTON**

**Candy**

**86.500**



model STEP **314.225**



model JUMP **314.225**

Leseni del: osnovna sestava dimenzije 305 cm za  
modele STEP, MILA, JUMP, GIANA, GAIA. Cena je s  
tristopenjskim napnim agregatom, vodooodpornim  
pultom. Vse cene vključujejo 19 % DDV.

napa TAI imox 60 cm  
z agregatom samo



**28.000**

**AKCIJA VELJA DO 1.10**



**62.930**

Steklokeramična Digitalna plošča  
PE 58 E2, ELCOLUX



**79.900**

PEČICA  
Ariston  
FM 51R



**79.900**



model GIANA **324.061**



**404.790**

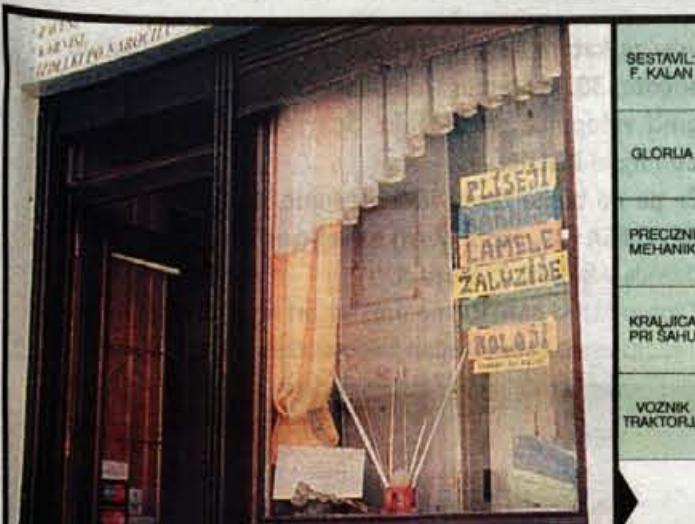
**VELEBLAGOVNICA GLOBUS-KRAJN, Koroška c. 4, tel.: 04/23 64 770**

Izmed 781 pravilnimi  
reštvami smo izžrebali  
naslednje srečneže, ki se  
bodo polepšali v

**STUDIO FENIKS**

- 1. nagrada:** Cvetka Gruden, Gorenjskega odreda 4, Kranj  
**2. nagrada:** Marija Drobic, Kamna Gorica 23, Kamna Gorica  
**3. nagrada:** Lucija Stanonik, Predmost 35, Poljane

Tri nagrade Gorenjskega glasa pa prejmejo: Majda Trček, Gradnikova 71, Radovljica; Pavla Strel, Podlubnik 110, Škofja Loka in Tončka Jakelj, Smerinja 4, Kranjska Gora



PRIPRAVA ZA TISK: MEDIAART	HOTELSKI DELAVEC	IGRALKA STARCI	ZELO STRUPEN PAJEK	UNIVER- ZITETNO MESTO V ANGLIJI	OBREDNA OPRAVA ROMULOV BRAT DVOJCEK	
JUNAK IZ PRAVLJICE				19		14
LJUBI- TELJICA	8					
AVTOMO- BILSKO SVETILO			2			27
GORENJ- SKI GLAS	ZELIŠ- CARICA	ALFI NIPIC SPORED, PROGRAM			DANSKI OTOK FRANCIJ	
RAST- LINSKA BODICA				ŽUPNUJA RJUŠKO MOSKO IME	11	
RETORIK, GOVORNIK						VO DAÑEU
KLJC POZV			30		DAN V TEDNU	MLEČNI IZDELEK
SLOVAN- SKI BOG ZVINE (VOLOS)	5		-			STRUPENA RASTLINA SKOTSKI IGRALEC (DAVID)
FR. KNUJ- ZEVNIK (LOUIS)				3		ORNELL COLEMAN
KONEC POLOTOKA		1	MESTO V BELGUI (F-1)	STROK. ZA BIOLOGIJU		
GRŠKI OTOK	17			ŽNAL KI DAJE VOLNO OSKAR KOGOJ	26	
DEŽNI PLASC Z OGLAVNICO						IZDELOV OKRASNII KOVINSKI PRED- METOV
GOROVJE V MJANJARU					7	PREBI- VALEC AMERIKE



# TEKSTILNA OPREMA TEFIZA, d.o.o.

Vodopivčeva 17, Kranj (Mohorjev klanec), Tel.: 20-21-200

vam nudi:

1. svetovanje od ideje do izvedbe
  2. izmere in montažo na domu
  3. šivanje zaves in izdelkov po naročilu
  4. lameleine zavese, žaluzije, panelne zavese in

**ROLOJE - AKCIJA od 15. 9. - 22. 9.!!!**

  5. vitraže, lesene karnise, karnise iz medenine in kroma
  6. raznovrstne tkanine za zavese, dekorativne zavese, prte, pregrinjala
  7. rjuhe, postelinino, brisače, odeje...

TER ŠE MNOGO VEČ,  
O ČEMER VAS VABIMO, DA SE  
PREPRIČATE SAM!!

**Nagrade:**

Tri lepe nagrade prispeva Gorenjski glas.  
Rešitve križanke (nagrado geslo, sestavljeno iz črk z oštrevljenih polj in vpisano v kupon iz križanke) pošljite na dopisnicah do srede, 27. septembra 2000, na Gorenjski glas, Zoisova 1, 4001 Kranj ali pa oddajte v turističnih društvenih Bled, Bohinj; Dovje - Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka, Tržič ali v Turistični agenciji Meridian na Jesenicah, TA Veronika v Kamniku, TA Meridian, Alpska 62, Lesce ali v maloglasni službi Gorenjskega glasa v avli poslovnega stolpa, Zoisova 1.

NARAVA, ZNAČAJ	PRIPADNICA ARABCEV	OSAMELOST	KRILO POSLOPJA	GORENJSKI GLAS	MORSKA ŽIVAL	PREKLIC NAROCILA	PISATELJ FLEMING		
			9	GRŠKA CRKA					
				OTAKAR (KRAJŠE)	15				
16				RONALD KAČJI GLAS					
ŠPORTNIK TRDIH PESTI MESTO NA SICILIJI	29						SAMPION		
				12					
			POPOLNA ZMEDA			4			
PODNOZIŠCE									
18									
		HITER UMIK PRED NEVARNOSTJO	EDWARD	GOZDNO BOGASTVO	NEŽA PO SPANSKO	NAUK O SNOVEH	TOPILO ZA LAKE		
					24				
KANDIS GL. MESTO BOLIVIE			28						
	23.		PLOD				21		
	IME PEVKE LEAR	NAPRAVA, KI SEVA	POLISKA ZNAME-NITOST	OKR. ZA SLOVENSKI TOBAR DIVJA MAČKA	JOŽE OLAI NAŠ KOLESAR (PRIMOZ)	20			
		10							
13						TELČIKA (NAREČENO)	INDUST. RASTLINA		
IZVRNI KRAK REKE MENAM				VEČNO MESTO 4. IN 24. ČRKA		6.			
KOCINA (MANJ.S.)	22								
ANTON OCVIRK			PROMETNI OBJEKT OB CESTI	25					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30



### *Kdo se je prepoznał w krogcu*

## *Miha ob Agentu 007, itd.*

*Skoraj vsakič, ko v katerikoli ediciji Gorenjskega glasa objavimo priložnostne fotografije z gorenjskimi dogodkov in na vsaki sliki naše sodelavke in sodelavci Andreja, Irena, Petra, Simona, Erik ali Matjaž, ki s skenerjem obdelujejo fotografije za objavo, na sliki nekoga obkrožijo, na našo telefonsko številko 04/201-42-00 pokliče precej bralk in bralcev, ki spoznajo obkroženega in zato pričakujejo nagrado. Vendar: pogoji nagradne igre so natančno napisani, zato sploh NI DOVOLOVANJE izbrisati ali poščasiti slike, ne da je treba te tudi biti.*

**VOLJ** poznati obkroženo osebo, pač pa je treba to tudi biti. Na priložnostni fotografiji, ki smo jo posneli v Cerkljah ob obisku popularnega angleškega igralca Rogerja Moora, se je prepoznał MIHA ČEBULJ, osmošolec iz cerkljanske osmiletke, doma z Zgornjega Brnika, ki mu je bilo zelo všeč ob Jamesu Bondu, agentu 007.

**James Bond, agent 007.**  
Na priložnostni fotografiji s srečanja treh generacij družine Prezelj v Naklem so se prepozunali: **TADEJ MULEJ** iz Črnuč, **JANJA NAPAST** s Podvrha pri Mozirju in **ANDREJ JERMAN** iz Ročevnice. Tadeju je bila najbolj všeč živila glasba na družinskem srečanju. Andrej pa je posebej poudaril, da je na družinskem srečanju spoznal veliko sorodnikov od blizu in daleč, s katerimi se še nikoli prej ni srečal.

Za sodelovanje v nagradni igri so si vsi štirje prislužili vsak svoj GLASOV IZLET PO IZBIRI z enim od gorenjskih organizatorjev turističnih potovanj, poslovnih partnerjev Gorenjskega glasa, ki je na teh izletih glavni medijski pokrovitelj. Kdaj bodo svojo nagrado izkoristili, se bodo pa kar sami odločili. Časa imajo zelo zelo veliko, vse do vključno 31. januarja 2003. leta. Iskrene čestitke za nagrado in hvala za sodelovanje.

*Erik obkroži -  
Gorenjski glas nagradi*



Tudi v današnji številki Gorenjskega glasa Vas želimo spomniti na enega od gorenjskih dogodkov. Na sliki je naš DTP operater Erik Vovnik s skenerjem, miško in računalnikom obkrožil kar dva udeleženca. Če nas "oseba s krogcem" SAMA poklicuje v uredništvo, imamo prav zanjo pripravljeno super nagrado: povabilo na katerikoli 'GLASOV IZLET PO IZBIRI' naših poslovnih partnerjev, gorenjskih organizatorjev turističnih potovanj, s katerimi Gorenjski glas sodeluje kot glavni medijski pokrovitelj ekskluzivnih izletov. V vsaki številki časopisa predstavimo vsaj tri takšne super GLASOVE izlete. Enega izmed njih bo lahko tisti oziroma tista, ki je obkrožen(-a), realiziral kadarkoli tja do 31. januarja 2003. leta, ko mu/ji bo kateri od razpisanih izletov ugajal. Za sodelovanje v nagradni igri bo treba povedati, kje je nastala fotografija in vsaj eno zanimivost, povezano z njo. Drugi pogoj: časa za telefonski klic je bolj malo, do vključno torka, 20. septembra 2000., do 14.00 ure. Naša telefonska številka za Vaš klic: 04/ 201-42-00. Izven rednega delovnega časa lahko odgovor sporočite na avtomatski odzivnik na isti številki. Vaše podatke na avtomatsko tajnico povejte razločno, po možnosti z Vašo telefonsko številko, da Vas poklicemo, če bo posnetek na avtomatski tajnici slab, ali Vaš odgovor premalo popoln.

GORENJSKI GLAS - Več kot časopis

# VELIKA GORENJSKA VESELICA V BOHINJU

## DOBIMO SE TRIDESETEGA DEVETEGA

VELIKA GORENJSKA VESELICA in dobrodelna prireditev GORENJSKEGA GLASA v Športni dvorani Danica v Bohinjski Bistrici bo v soboto, 30. septembra 2000. Začeli bomo ob 17. uri, pred dvorano pa bo veselo že prej - Točno ŠEST ČEZ ŠEST (ob 18.06) bomo žrebalji prve nagrade

Z nami na veselici in dobrodelni prireditvi, katere izkupiček smo namenili nadaljnjemu glasbenemu napredovanju harmonikarja in svetovnega prvaka Matjaža Kokalja, bodo ansambli in pevci, naši in vaši prijatelji:  
 - Alpsi kvintet - Blegoš - Jevšek - Kranjski muzikanti - Obzorje - Trio Kifelčarji - Vrtnica - Zlatorog - Alberto Gregorič - Matjaž Kokalj - Barbara Koblar - Marjan Zgonc - Marta Zore - in drugi  
 Na veliko veselico pa seveda sodijo tudi VELIKA

### PRESENEČENJA - Velik srečelov s 1000 in več dobitki

Samo v prednaročilu (po telefonu), če nas boste poklicali najkasneje do 22. septembra, in kupili vstopnico za veselico, si lahko že v soboto, 30. septembra, zagotovite brezplačno vožnjo z ladjo po Bohinjskem jezeru.

Pokličite čimprej, število voženj je omejeno.

### POHITITE, POKLIČITE NAS, REZERVIRAJTE SI VSTOPNICO s

tremi kuponi in si pravočasno rezervirajte sedež pri mizi.

Poslali vam bomo potrdilo, s katerim boste za vas in za

vse, za katere nam boste sporočili rezervacijo, potem v soboto, 30. septembra, najkasneje do 19. ure lahko dvingli vstopnice pri blagajni Športne dvorane Danica v Bohinjski Bistrici.

Če pa ne boste rezervirali vstopnic, bodo TRIDESETEGA DEVETEGA (30. septembra) na voljo pri blagajni v dvorani Danica v Bohinjski Bistrici.

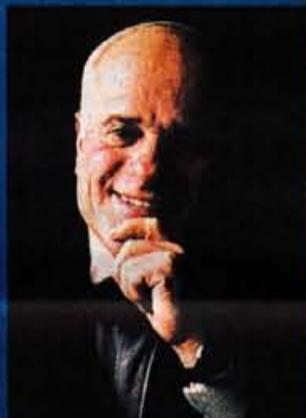
Zagotovite si pravočasno prostor pri mizi in vstopnice po ugodni ceni. Zadnji teden bodo draže.



Ansambel Alpsi kvintet



Barbara Koblar



Marjan Zgonc



Ansambel Obzorje



Ansambel Jevšek



Kranjski muzikanti



Ansambel Zlatorog



Trio Kifelčarji



Matjaž Kokalj, absolutni svetovni prvak



**DOBIMO SE TOREJ V SOBOTO, 30. SEPTEMBRA, V ŠPORTNI DVORANI DANICA  
V BOHINJSKI BISTRICI.**

**PRID' TE! NE BO VAM DOLGČ'S, N'M PA TUD' NE!**

**POKLIČITE NAS ČIMPREJ PO TELEFONU 04/201-42-00 ali 04/201-42-47**

Po več kot treh letih in pol Jože Bogataj pred sodniki

# Z metadonom za zasvojence zelo po domače

**V začetku leta 1997 so kriminalisti ovadili socialnega delavca, dotedaj zaposlenega v Centru za socialno delo Kranj kot terapevta za narkomane. 50-letni Jože Bogataj je pred tričlanski senat okrožnega sodišča stopil v torek.**

**Kranj, 15. septembra -** Obtožnico po odhodu Andreje Šarabon na višje tožilstvo v Ljubljano zastopa okrožni državni tožilec iz Kranja Dušan Csipo. Jožetu Bogatuji očita tri kazniva dejanja: zlorabo uradnega položaja ali uradnih pravic, omogočanje uživanja mammil in kršitev spolne nedotakljivosti z zlorabo položaja. Obtoženec se je v torek zagovarjal, sojenje pa se bo nadaljevalo od 16. do 20. oktobra z zasišanjem številnih prič.

Jože Bogataj, zdaj zaposlen v preddvorskem vzgojnem domu, naj bi po trditvah tožilca izrabil svoj poklicni položaj za pridobitev premoženjske koristi. Od konca junija 1993 do sredine septembra 1995 naj bi kot terapeut gorenjskih narkomanov trem zdravnicam, ki so narkomane zdravile, zamolčal, da de-veterica zasvojencev, ki so bili vključeni v program odvajanja s pomočjo metadona, ni več upravičena do tabletka ali kapljice metadona, ker so bili v različnih časovnih obdobjih bodisi v zaporih, komunah za zdravljenje narkomanov ali v metadonsko terapijo preprosto niso

bili več vključeni. Zdravnice naj bi na imena teh odvisnikov pisale recepte za tabletke ali kapljice metadona, ki jih je nato Jože Bogataj jemal v kranjski lekarni ter si jih prilaščal. Na ta način naj bi dobil 8600 tablet in 94 stekleničk metadona v skupni vrednosti 455.794 tolarjev. Metadon naj bi potem do pomlad 1996 v Kranju, Škofiji Loki ter okolici dajal številnim zasvojencem, ki do njega niso bili upravičeni. Ena od zasvojenk pa naj bi celo peljal kupit heroin in ji omogočil, da si ga vbriga.

Svoj položaj naj bi Jože Bogataj zlorabil tudi za dvorjenje

zasvojenkom; dve naj bi po trditvah obtožbe pripravil v spolne odnose, tri v ljubkovnja. Dekleta naj bi na zmenke in spolna dejanja z njim pristale, ker je bila to pot do metadona.

Zagovornik obtoženega Bogataja dr. Peter Čeferin je v odgovoru na obtožbo med drugim dejal, da očitana kazniva dejanja niso utemeljena, pojasnjena in se celo medsebojno izključujejo. Očitki o premoženjski koristi ne zdrži, saj Bogataj metadona ni prodajal, ampak je z njim pomagal drugim zasvojencem, premoženjskega učinka pa nimajo niti očitana spolna dejanja. Ker je bil t.i. metadonski program uraden, tudi ni mogoče govoriti o zlorabi položaja. Količina metadona, ki naj bi ga pridobil na pojimenske recepte odsotnih odvisnikov, se ne sklada s količino danega metadona drugim. Skratka, po odvetnikovih besedah naklepa Bogataju ni mogoče dokazati, obtožnica pa ni primerna za obravnavo. Tričlanski senat, ki mu predseduje sodnik Igor Mokorel, je v torek prisluhnil

• H. Jelovčan

**Kriminalisti so 1997. leta Jožeta Bogataja ovadili tudi kaznivega dejanja opustive pomoči prijateljici Klavdiji Moškon, ki naj bi umrla zaradi prevelikega odmerka heroina. Pregon za to kaznivo dejanje je tožilstvo zaradi spremenjenih dejstev opustilo.**

Zaradi zadušitve v požaru je v torek umrl 41-letni Marjan M. s Črničca

# Verjetno je bila usodna cigareta

**Sledi kažejo, da je pokojni najbrž zaspal s prižgano cigaretto - Marca letos je na podoben način umrl 56-letni J. Š. z Jesenic - V Kranju uhajal plin iz jeklenke, a je občanka to še pravočasno zaznala.**

**Črnivec, 15. septembra -** V požaru stanovanjske hiše na Črnici v torek popoldne zaradi zadušitve in opekin umrl 41-letni Marjan M.. Po podatkih policije je požar izbruhnil okoli 14.45 ure, odkrila pa ga je sestra pokojnega, ki je takoj začela z gašenjem.

Med gašenjem je opazila na tleh ležečega brata, ki so ga odnesli v bližnjo garažo. Dežurni zdravnik, ki je kasneje prihitel na pomoč, je lahko le še ugostil, da je Marjan umrl okoli 14.30 ure zaradi zadušitve in opekin. Kot je pokazala preiskava kraja požara, je gorela le soba, v kateri je spal Marjan. V njej so našli več cigaretnih ogorkov, zato domnevajo, da je pokojni zaspal s prižgano cigaretto, kar potrjuje tudi podatek, da so najmočnejše poškodbe na postelji v predelu vzglavnika.

Podbaba nesreča s smrtnim izidom se je letos že zgodila na Jesenicah, kjer naj bi v požaru umrli 56-letni J. Š. 14. marca prav tako zaspal s prižgano cigaretto. Umrl je zaradi zatrupitve z ogljikovim monoksidom. Pred dnevi je požar izbruhnil tudi v starejšem čebelnjaku ob stanovanjski hiši v Gorici (občina Radovljica). Lastnica čebelnjak uporablja kot sušilnico sadja, tako je tudi v nedeljo zjutraj zakurila peč za sušenje sadja. Peč je kurila preko celega dneva, drva je nazadnje na-

ložila vanjo okoli 18. ure, nakar se v sušilnico ni več vračala.

Zaradi dotrajane dimne napeljave (počena cev in več lumen v njej) je začela uhajati vročina in iskre, ki so padale na leseno ostrešje čebelnjaka. Pri tem se je vžgal leseni nosilec - tram, ogenj pa se je sčasoma razširil na ves čebelnjak. Materialna škoda je bila ocenjena na okoli tristo tisoč tolarjev.

V Šorljevem naselju v Kranju so se v ponedeljek zjutraj srečno izognili hujši nesreči, saj je lastnica stanovanja Jožica S. še pravočasno ugotovila, da iz plinske jeklenske uhaja plin. Jeklenko v štedilniku ji je tega dne zamenjal delavec Plinarne Kranj. Po menjavi je na reduci-

ranem ventilu z vžigalnikom preveril, če plin uhaja, a uhajanja ni zaznal. Kasneje, pri čiščenju kuhinje, je nato Jožica zavohala plin. Na ventilu je opazila manjši plamen, jeklenko pa je bila rahlo segreta.

Kranjski policisti o primeru še zbirajo obvestila, po dobljenih podatkih pa bodo ustrezno ukrepali.

V Radovljici se je v sredo počasi vnel požar na osebnem avtomobilu, ki ga je pogasilo šest prostovoljnih gasilcev. Vzrok požara ni bil sporočen, policija pa je ugotovila, da škoda 120L, ki je v celoti pogorela, ni bila registrirana, njen zadnji lastnik pa je bil Boris R. z območja Bleda.

• S. Šubic

Pretep pred diskoteko na Bledu

## Prijel jo je za zadnjico

**Bled, 15. septembra -** Policijska uprava Kranj je pred dnevi poslala porocilo o skupinskem pretepu, do katerega je prišlo v nedeljo zjutraj pred diskoteko Brooklyn na Bledu.

Vse skupaj se je začelo okoli 3.30 ure pri točilnem pultu diskoteke Brooklyn. Tam sta stala 24-letni Denis S. in 18-letni Mirzet B. iz Kranja. Ko je mimo prišla 21-letna natakarica Sabina D., jo je Denis "veselo" zagrabil za zadnjico.

Denisove gostilniške geste verjetno ni bila vesela že sama natakarica, njegova poteza pa je se bolj razhudila njenega 23-letnega fanta Ermina J. z Jesenic. Pristopil je do Denisa in ga opozoril, naj njegovo puncu pusti pri miru. Med fantoma je prišlo do prerivanja, zato sta ju moralci ločiti redarja, ki sta ju pospremila iz diskoteke.

Pred diskoteko je prišlo do ponovnega spora in nato pretepa, v katerega se je vključilo še več fantov z območja Jesenic in Kranja. Ob prihodu policije so se pretepači razbežali, policisti pa so kasneje izsledili Mirzeta, ki so ga zaradi zlomljenega nosa odpeljali v jeseniško bolnišnico.

Pretepi in druge oblike kršitve javnega reda in miru v gostinskih lokalih je v gorenjskih gostinskih lokalih kar pogost pojav. Po podatkih Policijske uprave Kranj je bilo takih kršitev v prvi polovici leta kar 343. • S. Š.

## Nekdanji fant se je spozabil (2.)

**Tržič -** V zvezi s pisanjem o nasilnem vedenju v gostinskom lokalu v Tržiču v vesti pod gornjim naslovom se je oglasila oškodovana Tanja J. in nas opozorila, da je bil objavljen netočen podatek. Ovadeni 24-letni Anže J. ni njen nekdanji fant, ampak je bil le gost lokal.

## Z nožem nad partnerko

**Kranj -** Kranjski policisti so morali v sredo popoldne posredovati v prepriču izvenzakonskih partnerjev v Kranju. 58-letni Anton Z. je tega popoldne v vinjenem stanju prišel k svoji izvenzakonski partnerki Mileni J. in ji začel groziti.

Med drugim je na mizo položil nož in Mileni sporočil, da je namenjen njej. Milena se je grožnje ustrašila, zato je stekla k telefonu, da bi poklicala policijo. Anton jo je na hodniku stanovanja dohitel, odrnil in ji na vrat naslonil nož. Milena se je nekako rešila prijema in zbežala iz stanovanja, Anton pa je odšel na vrt, kjer so ga kasneje našli policisti. Ti so nož zasegli, zoper nasilneža pa bodo podali kazensko ovadbo. • S. Š.

## Nafta odtekala v potok

**Škofja Loka -** V bližini elektrarne Potok se je v torek popoldne v potok Davča prevrnilo tovorno vozilo, iz katerega je iztekala nafta in olje. Loški gasilci so potok zajezili s pregradami ter olje in nafto pobrali iz potoka. • S. Š.

## NESREČE

### O poškodbi obveščeni kasneje

**Lesce -** Šele po desetih dneh so bili radovljški policisti obveščeni, da se je v prometni nesreči, ki se je 2. septembra zgodila izven Lesc med odcepoma za hipodrom in kamp Šobec, hudo poškodoval 54-letni Janez Š. iz Radovljice.

Janez se je tega dne s kolesom peljal od Lesc proti Bledu. Ker je promet potekal v strnjeni koloni, je zapeljal na neutrjeno bankino. Po približno 35 metrih je zapeljal preveč v desno in padel, pri tem pa je utrel zvin vratne hrbitenice.

Z reševalnim vozilom so ga takoj odpeljali v jeseniško bolnišnico, kjer so ga oskrbeli, obenem pa sta mu bila odvzeta tudi vzorca urina in krvi. Analiza vzorcev je pokazala, da je imel 54-letni kolesar v času nesreče v organizmu 2,1 grama alkohola na kilogram krvi. Policisti bodo podali predlog sodniku za prekrške, izdan pa mu je bil že plačilni nalog zaradi kršitve cesnoprometnih predpisov. • S. Š.

### Smreka stisnila nogo

**Velika Ročevnica -** Pri delu v gozdu na Veliki Ročevnici v občini Bohinj se je v sredo hudo poškodoval 42-letni Marjan U..

Marjan je skupaj z Momčilom S. tega dne podiral smreke na Veliki Ročevnici. Ko je že skoraj prežagal deblo pol metra debele smreke, je ugotovil, da ne bo padla pravokotno, kot je načrtoval, ampak se bo naslonila na sosednjo bukev, zato se je prestolil nad smreko in nadaljeval z žaganjem.

Ob tem pa je prišlo do rotacije drevesa v levo.

Odžaganje deblo je Marjana zadelo v levo golen, ga povleklo meter vstran in mu stisnilo nogo ob tla. Momčilo je ponesrečeno resil izpod drevesa, nato pa poklical pomoc.

Gorski reševalci iz GRS Bohinj so poškodovanega Marjana prenesli v reševalno vozilo zdravstvenega doma Bohinjska Bistrica, s katerim so ga odpeljali v jeseniško bolnišnico. Tam so ugotovili, da ima Marjan komplikiran zlom mečnice leve noge, prekinut kožnega živca in raztrganino golenske mišice. • S. Š.

### Napihal je

**Škofja Loka -** Škofjeloški policisti so v sredo okoli 21.20 ure na lokalni cesti Virmaše - železniška postaja Škofja Loka ustavili 46-letnega Tomislava A., začasno prebivajočega v Kranju, ki je vozil v vinjenem stanju. Alkotest mu je pokazal 1,25 promila, zato se bo moral srečati s sodnikom za prekrške. • S. Š.

## KRIMINAL

### Okrasni pokrov

**Škofja Loka -** V sredo popoldne je neznan storilec z osebnega avtomobila renault clio, ki je stal na parkirnem prostoru pred podjetjem Jelovica v Škofji Loki, pobral vse štiri okrasne pokrove plastič. Lastnik je bil oškodovan za okoli dvajset tisoč tolarjev. • S. Š.

### Kubik bukovih dry

**Škofja Loka -** 71-letni Franc P. iz Škofje Loke je osumljen, da si je pred polodrugim tednom na gozdni parceli Mirana T. nezakonito prisvojil kubični meter bukovih polen. Lastnik lesa je bil tako oškodovan za okoli pet tisoč tolarjev, tativno pa je prijavil policiji, ki bo podala kazensko ovadbo. • S. Š.

### Vlomil v karamboliran avto

**Bašelj pri Preddvoru -** Kranjski policisti so pred dnevi dobili prijavo občana z Bašlja pri Preddvoru, ki mu je neznan storilec iz osebnega avtomobila audi 80 odmontiral avtoradio sony, odnesel pa je tudi tri registrske tablice KR K4-573. Avtomobil, ki je bil v karamboliranem stanju, je stal pred njegovo stanovanjsko hišo. Lastnik je bil oškodovan za okoli dvajset tisoč tolarjev. • S. Š.

### Vlom v stanovanje

**Kranj -** Neznan storilec je v sredo vlomil v stanovanje v Kranju. Potem ko mu vhodni vrat ni uspel odpreti z naviranjem ključavnice, so mu le-ta klonila šele pod silo telesa. Stanovanje je podrobno pregledalo, s seboj pa je odnesel za okoli 50 tisoč tolarjev gotovine in zlato verižico z obeskom. Lastnik je bil skupno oškodovan za okoli 65 tisoč tolarjev. • S. Š.

### Pošta ob kolo z motorjem

**Tržič -** V torek je neznan storilec v dopoldanskem času izpred garaže pošte v Tržiču ukradel nezaklenjeno motorno kolo tomos APN 6S, rumene barve. Pošta Slovenije je bila oškodovana za okoli štirideset tisoč tolarjev. • S. Š.

### Ukradel denar in telefona

**Kranj -** Neznan storilec je pred dnevi vlomil v stanovanjsko hišo v Kranju, kjer je pokradel denar ter mobilni in prenosni telefon. Lastnik je bil oškodovan za okoli sedemdeset tisoč tolarjev. • S. Š.

Janus TRADE  
Kranj 04 - 201 58 50  
Radovljica 04 - 530 37 77  
www.janus.si  
obilni razstavni prostori Mobilnet

MAP FM radio  
27.000,00  
39.000,00

**HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00**

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrtek do 13.00 ure! Cena oglašev in ponudb v rubriki Izredno ugodna.



KATEGORIJE: A, B, C, D, E, H  
http://www.bb-kranj.si

**ROZMAN BUS**  
Rozman, tel: 04/53-15-249  
Šenčur: 411-887, 251-18-87

**METEOR, d.o.o.**  
Stara c. 1, Cerknje

**HOKO - kombi prevozi**  
Tel.: 596-38-76, 595-77-57

**SOTESKA VINTGAR**

**Rekreacijsko drsanje v Ledeni dvorani BLED**

**KURIKO**  
"KGM - KALAN"  
Zapoge 3d, Vodice

**prof. META KONŠTANTIN, s.p.**  
ŠKOFJA LOKA, Podlubnik 253



**BORZA**  
**ZNANJA**

Podrobnejše informacije o učnih ponujbah so nam na voljo:  
- na telefonski številki 01/42-66-197  
- KOZ, enota DE-LAVSKA  
KNJIŽNICA na Tivolski c. 30, P.P. 370, 1000 Ljubljana  
ali pa nam posljejo e-mail na naslov:ljubljana@b orzaznanja.mss.edu.ssi

**V DOBRNI SE VEDNO NEKAJ DOGAJA**

**Avtobusni prevozi**  
**AMBROŽIČ**  
Zg. Gorje 15

**ANGLEŠČINA, NEMŠČINA, FRANCOŠČINA TEČAJI ZA OSNOVNOŠOLCE**

**IS MIKOŠIĆ**  
Miklošiceva 26, Ljubljana

**GLASOV KAŽIPOT****Prireditve****Spominska slovesnost**

Strahinj - Združenje borcev in udeležencev NOB kranjskega območja in Krajevna organizacija ZB NOB Naklo vabita na spominsko slovesnost, ki bo v nedeljo, 17. septembra, ob 14. uri pri grobišču in spomeniku NOB v Strahinju, s katero bomo počastili spomin na padle borce Kokrškega partizanskega odreda, ki so izgubili življenje v boju z nemško vojsko in policijo v septembru 1942. leta.

**Veseli dnevi v Žirovnici**

Žirovnica - Na Poharjevem travniku ob Pizzeriji Morena bodo konec tedna potekali Veseli dnevi v Žirovnici. Danes, v petek, bo ob 21. uri začela igrati skupina Vitorij, jutri, v soboto, 16. septembra, ob 17. uri na programu otroško ravanje z Romano Krajncem, ob 18. uri se bo začel Trebišnik večer z ansamblom Ptujskih pet, v nedeljo, 17. septembra, se bo ob 14. uri začelo vlečenje vrv, ob 17. uri pa bodo zaigrali Gašperji z gostoma Slavkom in Gregorjem Avsenikom.

**Bolši trg v Kranju**

Kranj - Turistično društvo Kranj zopet organizira bolši trg v Kranju. Vabilo vse lju-

**VOZNIŠKI IZPIT**  
PREDAVANJA IZ TEORIE

B&B KRAJN, tel. 202-55-22, 18. septembra, ob 9.00 in 18.00  
B&B RADOVLJICA, tel. 531-49-60, 18. septembra, ob 18.00  
B&B JESENICE, tel. 586-33-00, 25. septembra, ob 18.00  
B&B ŠK. LOKA, tel. 515-70-00, Tečaj varnega dela s traktorjem, v ponedeljek, 18. septembra, ob 16.00

Trst 3.10., Madžarske toplice od 28.9. do 1.10.; Lenti 7.10., Gardaland 23.9., Lidl 21.9.

30.9. Lenti  
tel.: 252-62-10, 041/ 660-658

Zanesljivost, kvaliteta in cena prevozov so razlog za nakupovalne izlete v: Lenti vsak čet. in sob., Trst 1. in 3. sred., Šidle (Alpe-Adria) 2. sreda, Palmanova 4. sreda, Celovec 1. in 3. tork v mesecu. Ostali prevozi (do 16 oseb) po dogovoru. GSM: 041/734-140

**SOTESKA VINTGAR:** odprt vsak dan od 8.00 do 19.00 ure. Vstopnina za odrasle 400 SIT, za otroke 200 SIT

Drsališče obratuje vsako soboto od 20.00 do 21.30 ure. Cene kart: odrasli 600 SIT, otroci do 14 let 300 SIT, izposoja drsalk 500 sit.

Premog in drva Vam dostavimo.  
Pokličite po tel.: 01/832-36-09. Se priporočamo!

**TEČAJI TUJIH JEZIKOV**  
za odrasle, dijake, učence, tel.: 04/ 51-50 590

V prodaji so že karte hokejskih tekem na Jesenicah za sezono 2000/2001

**CENE CELOLETNIH VSTOPNIC:** sedišče 15.000 SIT, stojische 10.000 SIT, študenti, dijaki in šolarji 5.000 SIT

**CENE DNEVNIIH VSTOPNIC:** sedišče od 800 do 1.500 SIT, stojische od 500 do 1.000 SIT

Upokojeni gospod z Vrhniko se ukvarja s filatelijo, član iz Metlike zbira gramofonske plošče z narodno, ljudsko in narodnozabavno glasbo, študent iz Novega mesta ponuja informacije o tajnem agentu Jamesu Bondu (filmi, glasba, literatura in posterji), gospod iz Škofje Loke se ukvarja z rodom (cestovanje družinskega drevesa).

**Naši člani povprašujejo:** Programiranje v računalniškem jeziku Visual Basic.

**Podrobnejše informacije so vam na voljo:** na telefonski številki (01) 42 66 197, osebno v Delavski knjižnici na Tivolski c. 30 v Ljubljani, vsak delavnik od 9. do 15. ure, ob sredah do 17. ure, na spletni strani: www.borzaznanja.mss.edu.si.

**SLIKARSKE RAZSTAVE:** Od 9. do 30. septembra razstavlja svoja dela slikar Pavle Predanič iz Krškega.

Ogled zabaviščnega parka **Gardaland** 30. 9.  
Tel.: 04/57-25-427, GSM 041/723-823

TALES, Izobraževalni center Kranj  
tel.: 04 20 45. 419 - pokličite in poslali vam bomo ponudbo

Priprava na izpite za **TRGOVSKEGA POSLOVODJO** in **PRODAJALCA** (pogoj V. st. izobrazbe). Začetek: 20. 9. 2000. Tel.: 01/231 11 21.

Filatelično društvo Idrija vabita na predstavitev filateličnega obeležja (spominskega poštnežiga v pisemske ovitnjice) posvečenega našemu rojaku, pisatelju in javnemu delavcu Francetu Bevknu. Predstavitev bo danes, v petek, 15. septembra, ob 19. uri v prostorih Cerkljanskega muzeja.

**Ciciban dober dan**

Tržič - V nedeljo, 17. septembra, ob 14. uri, po tako kot vsako leto potekal žur za naše najmlajše. Na odru bosta za zabavo poskrbeli Gregor in Zmajček Jurček od 14. do 17. ure. Istočasno bodo potekale delavnice za stare in otroke, bogat srečelov, otvoritev fontane ob 15. uri, ko se nam bo pridružil gospod župan Pavel Rupar.

**Trganje in ličkanje koruze**

Kokrica pri Kranju - Turistično društvo Kokrica vabi krajanje in ljubitelje starih ljudskih običajev na trganje in ličkanje koruze, ki bo na Štrsovem kmetiji (Dolžanova pot na Kokrici). Danes, v petek, 15. septembra, ob 14. uri se boste zbrali na dvorišču kmetije in skupaj odšli na njivo trgnati koruzo. V soboto, 16. septembra, pa boste lahko koruzu ličkali na Štrsovem dvorišču. Dogajanje bodo popestili domači pevci MVS Kokričan in harmonikar.

**Kravji bal**

Bohinj - Turistično društvo Bohinj prireja v nedeljo, 17. septembra, v Ukancu tradicionalni prireditve Kravji bal, ki bo letos

že 47. po vrsti. Prireditve se bo začela ob 10. uri na prireditvenem prostoru v Ukancu. Najprej se bo predstavila Godba na pihala iz Laškega z mažoretno skupino, ob 11. uri bo sledil nastop bohinjskih folklornih skupin z gosti iz Avstrije ter pevka ljudskih pesmi Vida Frajhman. Ob 12.30 uri bo mimohod bohinjskih planšarjev in majerjev z živino, ki jo priženejo s planin. Po končanem kulturnem programu po 13. uri pa bo za zabavo poskrbel ansambel Ekart. Na prireditvenem postoru bodo potekali tudi zabavne športne igre na temo starih planinskih in kmečkih običajev (tekmovanje z žagami, nošnja riju seva v svilsi, strelenje s fraco...). Obiskovalcem bodo predstavili tudi domačo bohinjsko kravo - ciko. Povezovanec programa bo Kondi Pižom. Poskrbljen bo predvsem za domačo bohinjsko in lowsko kuhinjo.

**Srečanje Kluba Maks Perc**  
Kranj - Letošnje V. tradicionalno jesensko srečanje, oziroma družabno srečanje upokojenih delavcev Organov za Notranje zadeve Maks Perc Kranj bo v soboto, 23. septembra, z začetkom ob 11. uri v gostišču pri Planšarskem jezeru na Zgorjelcu Jezerskem (v vsakem vremenu).

**Srečanje DU Bohinj**

Bohinj - Zveza društev upokojencev občin Radovljica, Bled, Bohinj in Du Bohinjska Bistrica vabi upokojence in upokojenke društev upokojencev Gorenjske na izlet in srečanje ob prostovlju z 50-letnimi usanovitvimi društva. Proslava bo v petek, 22. septembra, ob 16. uri v dvorani Danica v Bohinjski Bistrici. Možen je tudi ogled krajnih in kulturnih znamenitosti in vožnja po jezeru z ladjo po znižani ceni.

Bohinj - DU Bohinj vabi na srečanje ob svoji 50-letnici delovanja in vabi tudi kranjske upokojence. Prireditve bo v petek, 22. septembra, v občini Bohinjska Bistrica. Iz Kranja bo organiziran prevoz. Uradni del srečanja se bo na prireditvenem postoru začel ob 16. uri z bogatim kulturnim programom, sledil bo zabavno-družabni del z ansamblom Zlatorog in bogato gostinsko ponudbo. Prijave z vplačilom v društveni pisarni DU Kranj.

**Izleti****Na Vraško škrbino in Sciober**

Kranj - Planinsko društvo Kranj vabi na izlet na Vraško škrbino in Sciober (1853 m), to je na Rabeljskem jezeru in Remščedom. Še posebej vabilo družine z mlajšimi otroki. Izlet bo v nedeljo, 24. septembra, z odhodom avtobusa ob 6.30 uri izpred kranjske gimnazije. Skupne nezavetne ure boje 5 ur. S seboj je potrebno vzeti dokumente za prehod meje, nekaj za pod zob, za odzemanje in zaščito pred morebitnim dežjem. Prijave sprejemajo na PD Kranj do srede, 20. septembra, tel.: 225-184.

**Pohod na Krim**

Jesenice - Organizacijski odbor železarjev pri Planinskem društvu Jesenice vabi na pohod na Krim, ki bo v soboto, 7. oktobra. Pohod organizira Inštitut za kovinske materiale in tehnologije Ljubljana v spomin na tragično preminulega gorskega vodnika Albina Rozmanja. Odhod avtobusa bo ob 7. uri z avtobusne postaje pri Čufarju, od koder bo peljal do Podpeškega jezera, kjer bo zbirališče vseh pohodnikov. Pohodnik naj bodo opremljeni na sredogorje, hoje bo približno za 4 do 5 ur. Pohod je primeren za pohodnike vseh starosti (težja in lažja varianta). Prijave z vplačilom bodo sprejemali na upravi društva do četrtek, 5. oktobra.

**Pohod na Raduho**

Jesenice - Planinsko društvo Jesenice bo v nedeljo, 24. septembra, organiziralo pohod na Raduho. Odhod avtobusa bo ob 5. uri zjutraj z avtobusne postaje pri Čufarju. Skupne hoje bo do 6 do 8 ur. Pohod ne bo zahteven, primeren bo za pohodnike vseh starosti. V primeru slabega vremena bo izlet odpadel. Prijave z vplačilom sprejemajo na upravi društva do četrtega, 21. septembra, do 12. ure.

**Na Krnska jezera**

Žirovnica - Društvo upokojencev Žirovnica - Planinsko-pohodna sekcija vabi svoje člane in druge prijatelje narave, da se udeležijo pohoda na Krnska jezera. Pohod bo v tork, 19. septembra na Kalšču, ki bo prav tako odprt sobote, nedelje in praznike.

Javornik - Koroška Bela - Planinske postojanke, ki jih upravlja Planinsko društvo Javornik - Koroška Bela bodo zapirale svoja vrata v naslednjih terminih: Staničev dom pod Triglavom, tel.: 0609 614 772 - 17. septembra; Prešernova koča na Stolu, tel.: 0609 611 366 - 24. septembra; Kovinarska koča v Krimi, tel.: 0609 631 989 - 28. septembra. Dom na Prisavni na Javorinskem rovu, tel.: 04 5806 732, pa je odprt preko celega leta.

**BLEJSKO POLETJE****Prireditve**

15.9. Športno društvo GTD Bled prireja ZAKLJUČEK TURISTIČNE SEZONE BLED 2000

Program:  
9.30 - 13.00: Turnir v šahu  
13.00 - 19.00: ansambel Sunset  
18.00 - 19.00: Folklora (predstavitev folklorne skupine)  
od 19. ure dalje: narodnozabavni ansambel Kivado

**Sobota****in****nedelja****16.9.****in****17.9.**

SEJEM DOMAČE IN UMETNOSTNE OBRTI

**Zdraviliški park**

od 9.30 ure dalje

**Tel.: 04/5741 122**

**MALI OGLASI****201-42-47****201-42-48****201-42-49****APARTMA - PRIKOLICE**

MORAVSKE TOPLICE - ugodni polpenzion, 2300 SIT/sebeno + tur, taks., 02/548-15-33 16338

**APARATI STROJI**

Prodajamo KOMPLETNO LINIU MESARSKIH STROJEV rabljenem stanju. Servis in rezervni deli zagotovljeni. Stefan Mrvelj Namčija-Bavarska (nadeleč od Avstrije-Salzburg, Gorenjsko slovensko. 0049/8651/78121, 0049/8651/68673, 0049/170/32/5292 15897

CIRKULAR 3 fazni tok, železna konstrukcija. 0231-435 16121

Ugodno prodam SATELITSKO ANTEO ter kompletna vrata s podboji 75x200. 04/58-63-266 16270

Ugodno prodam ZAMRZOVANIK 380 l, dobro ohranjen, potreben manjšega popravila. 02045-021 16275

Prodam TRAKTOR PASQUALI. 031/862-719 16297

Prodam PUHALNIK za seno in 12 m cevi. 0461-508 16299

VILČAR INDOS 2.5 t, diesel, I. 85, I. 88, I. 89, prodam. 041/630-360 16320

Večji TROSILEC hlevskega gnoja v okviru, kupim. 041/503-776 16329

Unjavsko ŠTANCO z orodjem za netanje, prodam. 041/503-776 16330

Prodam OBRAČALNIK, TROSILEC za metni gnoj, PAJEK, SILOKOMBAJEN, molni stroj, traktor, cisterna za gnoj, zgrabiljalnik, prodam OPEKO in DESKE smrekove. 0312-058, 041/229-705 16343

SADNE MLINE, nove, prodam. 063/718-282, 041/818-899, popoldan 16351

Prodam generalno obnovljeno STRUŽNIČNI NILES L 1530 mm, s prizorem. 02310-282 16360

Prodam SAMONAKLADALNO PRIKOLICO 16 kubikov. 051-20-775, po 20. ur 16363

Prodam PUHALNIK TAJFUN z ali brez motorja. 0715-213, ponedeljek in torek 16364

Prodam TRAJNOŽAREČO PEĆ Gorenje, dva - premog, malo rabljeno. 051-881-63 16365

Prodam TRAJNOŽAREČO PEĆ, ŠTEDILNIK na drva in RADIATORJE. 0518-50-43 16367

Prodam nov VARILNI APARAT Varex 142, za ceno 10 000 SIT. GSM 031/582-580 16369

Če vam zamrzovalna skrinja pušča vodo, pokličite. 0332-053 16409

Ugodno prodam ZAMRZOVALNO OMARO. 041/819-887 16420

Prodam PEĆ - kamn Tobi za 7000 SIT. 0733-427 16469

Ugodno prodam nove SONČNE SPREJEMNIKE - kolektorje, proizvod IMP. 040-22-36-74 16485

UGODNO PRODAM SUŠILEC za perilo, nemaki, nov. 0718-474 po 20. ur 16486

Prodam NOV PLINSKI ROŠTIL po zelo ugodni ceni. 0241-310 16492

Prodam UNIVERZALNI MLIN UM in PREŠO za sadje 25 l. 041/311 16519

Prodam SILOKOMBAJN Mengole. 041-212 16526

**ČESTITKE**

ČESTITKA Danici Dvorsak mnogo zdravja za osebni praznik - zeli družina Gorenc 16372.

**GARAŽE**

GARAŽO prodam pod tržnico na Jesenicah. 0871-334, 041/878-443 16324

**GR. MATERIJAL**

Prodam beli PESEK za fasado iz Kamnika, 25 samokolnic, po polovični ceni. 061/613-339 16266

STREŠNO OPEKO zelo poceni prodam. 0461-254 16269

Prodam 60 brun, dolžine 5.50 m, širine 16 cm. 0471-679 16286

Prodam ŠPIROVCE 14x12 cm dol. 5 m-7 kom., 14x12 dm dol. 4 m-10 kom. Uščakar Brane, Visoko 121, 431-087 16288

Prodam suhe DESKE in PLOHE za opaž ali drugo. 041/347-413 16292

HRASTOVE PLOHE, deb. 5 cm in deske, deb. 3 cm, prodam. 068-076 16337

Prodam suha HRASTOVA DRVA. 0518-1086 16341

Prodam več novih vhodnih VRAT 40% cene. 0310-020 16348

Prodam NOVO STREŠNO OPEKO Trajanka Dravograd. 02521-405 16368

Prodam SMREKOV OPAŽ in LADIJSKI POD. 051-41-207 16388

Prodam POMIVALNO KORITO iz nerjaveče pločevine, vratna krila. 0242-433 16412

Zelo ugodno prodam VHODNA in več NOTRANJIH dobro ohranjenih VRAT. 0406-120 16426

KROŽNE HRASTOVE STOPNICE. 0864-679, 031/589-165 16440

SNEGOLOVILCE za Bramac, 900 kosov, nerjaveči, 1,5 mm, prodam. 0725-319 16443

Za simbolično ceno prodam VRATNO KRILO - hrast - novo brez podboja. 025-222-33 16446

BUKOVE DESKE suhe in BANKINE pante ter deske prodam. 04/518-2643 16463

Poceni prodam večjo količino rabljene STREŠNE KRITINE (betonska opeka). 0241-224 16507

**IZOBRAŽEVANJE**

MATEMATIKA pomoč nudi profesor za vse šole. 041/564-991 16464

NEMŠČINA IN ANGLEŠČINA! Poceni v kvalitetne instrukcije za SR in OS! 041/699-005 16479

POUČUJEM ANGLEŠČINO za osemletko in SS. 031/820-336 16424

Kupim KNJIGE za Srednjo šolo Jesenice, poslovni tajnik I. letnik. 0714-998, zvezčer 16456

**KOLESA**

Prodam dobro ohranjeno moško KOLO 20 prestav, cena 12000 SIT. 0226-554 16284

**KUPIM**

ODKUPUJEMO HLODOVINO smreke, jelke in lubadance, les odkupimo tudi na panju. Izvajamo transport lesa. BRAZDA, d.o.o., Poljšica, 04/5306-555, 041/680-925 14934

STARJEŠE SLOVENSKE KNJIGE stalno odkupuje Antikvarij Radovljica, Linhartov trg 21. 0712-217 14975

ODKUPUJEMO smreko in borovo HLODOVINO, vseh kvalitet. VEREA, d.o.o., 25-51-209, 041/665-360 16267

Kupim rabljen ŠIVALNI STROJ cik - cak. 0633-073 16386

Kupim GARAŽNA VRATA, velk. šri. 240 in viš. 210. 0460-087 16474

**LOKALI**

KRANJ - center: na odlični lokaciji oddamo POSLOVNI PROSTOR, 88 m<sup>2</sup>, pritličje, parkirišča, priključki, zelo ugodno! KRANJ - center, na odlični lokaciji ODDAMO POSLOVNI PROSTOR, 147 m<sup>2</sup>, priključki, pritličje, izložba. PIA NEPREMIČNINE 021-719, 212-876 14731

V Krnju na Planini I oddamo več pisarniških prostorov in sicer v prvi etazi 12 pisarn po 18 m<sup>2</sup>, v drugi etazi eno pisarno 18 m<sup>2</sup>, v mansardi tri pisarne različnih kvadratur, najemnine po dogovoru, možnost najema takoj, za dodatne informacije pokličite AGENT Kranj (04) 2365-360 ali (04) 2365-361.

V centru mesta Kranja oddamo cca. 50,00 m<sup>2</sup> poslovnega prostora za tehnološko trgovino v prvem nadstropju, z delnim odkupom inventarja, njemrina 160.000,00 SIT mesečno, s trimsečno varščino. AGENT Kranj (04) 2365-360 ali (04) 2365-361

Prodam zamrzovalna skrinja pušča vodo, pokličite. 0332-053 16409

Ugodno prodam ZAMRZOVALNO OMARO. 041/819-887 16420

Prodam PEĆ - kamn Tobi za 7000 SIT. 0733-427 16469

Ugodno prodam nove SONČNE SPREJEMNIKE - kolektorje, proizvod IMP. 040-22-36-74 16485

UGODNO PRODAM SUŠILEC za perilo, nemaki, nov. 0718-474 po 20. ur 16486

Prodam NOV PLINSKI ROŠTIL po zelo ugodni ceni. 0241-310 16492

Prodam UNIVERZALNI MLIN UM in PREŠO za sadje 25 l. 041/311 16519

Prodam SILOKOMBAJN Mengole. 041-212 16526

JESENICE - Oddamo v najem posl.pr. trg.dej. 45m<sup>2</sup> up.p. v pritličju. Cena: 85.000 SIT/mesec ASGARD Tel. 064-833-120, 041 673 048

TRŽIČ-NEPOSREDNA BLIŽINA: PRODAMO POSLOVNI PROSTOR ZA TRGOVINO ALI STORITVENO DEJAVNOST 42 m<sup>2</sup> ZA 11 MIO SIT. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z VSEMI PRIKLJUČKI. CENA 1,05 MIO SIT (10.000 DEM) IN MESEČNA NAJEMNINA ZA ZEMLJISČE. PRIMO d.o.o. Tel 596 45 50, 592 43 00

TRŽIČ-BISTRICA: PRODAMO KIOSK ZA HITRO PREHRANO Z V

**PIA nepremičnine**

podružnica Šk. Loka, Kapucinski trg 13  
tel.: 064/656-030, 622-318

P.E. KRAJN, Zoisova 1, tel.: 212-719  
[www.pia-nepremicnine.si/](http://www.pia-nepremicnine.si/)

BAŠELJ - prodamo novo še nedogradeno hišo v četrti podaljšani gr. fazi na 708 m<sup>2</sup> zemljišča, moderna arhitektura, možnost prevzema takoj, brez bremen cena po dogovoru. AGENT Kranj (04) 2365-360 ali (04) 2365-361

KRANJ - okolica prodamo spodnjo etažo hiše, samostojni vhod in priključki s prilagočim 200 m<sup>2</sup> zemljišča, opremljeno, CK na trda goriva, možnost prevzema takoj, cena 16 mio SIT. AGENT Kranj (04) 2365-360 ali (04) 2365-361

Kranj - Besnica prodamo spodnjo etažo hiše, bivalne površine 85 m<sup>2</sup>, prilagoča zemljišča 400 m<sup>2</sup>, staro 18 let, možnost prevzema takoj, prilagoča celo klet z garažo, cena po dogovoru. AGENT Kranj (04) 2365-360 ali (04) 2365-361

Kranj okolica kupimo opuščeno kmetijto ali samo zemljišče z gospodarskim poslopjem, pogoj dostop z kamioni. Cena po dogovoru. AGENT Kranj (04) 2365-360 ali (04) 2365-361

**FRAST** d.o.o. Kranj

**NEPREMIČINSKA HIŠA**  
P.E. ŠENČUR, Delavska 24, <http://www.frost.si>  
telefon 04/25-15-490  
mobitel: 041/734-198

Naklo - Polica prodamo samostojno hišo staro cca 28. let na 800 m<sup>2</sup> zemljišča z vsemi priključki vsejivo po dogovoru cena 30 mio SIT. AGENT Kranj (04) 2365-360 ali (04) 2365-361

POSEBNA PONUDBA V Zg. Bitnjah v neposredni bližini Kranja gradimo dvajcik, do končne izdelave ali do četrte podaljšane gr. faze, s prilagočim zemljiščem cca. 500 m<sup>2</sup> na eno enoto, začetek gradnje spomlad 2001. Vse dodatne informacije dobite na sedežu Agent Kranj ali po telefonu. SPREJEMAMO RESERVAJCIJE! AGENT Kranj (04) 2365-360, (04) 2365-361, ali 040 643-493

**NEPREMIČINNE**  
POSLOVNI  
INŽENIRING d.o.o.  
Kranj, Poštna 3, tel.: 324-210

KRANJ hiša, 350 m<sup>2</sup> na parceli 900 m<sup>2</sup>, vsi priključki, sončna lega, primerena za predstavništvo ali poslovno dejavnost. Cena: po dogovoru. GRADEX nepremičnine, 04/ 23 62 681

PODLJUBELJ, 220 m<sup>2</sup> na parceli 500 m<sup>2</sup>, vsi priključki, na lepi, mirni lokaciji, staro 15 let. Cena: 29 mio SIT. GRADEX nepremičnine, 04/ 23 62 681

BODEŠČE PRI BLEDU, PRODAMO HIŠO 10x11 m, NA PARCELI 600 m<sup>2</sup>, CK, TEL., KOLEKTORJI, ZGORAJ UREJEN APARTMA - 2000 NEPREMIČINNE, TEL.: 04/2354-200, GSM 040/764-961, <http://www.doll-trade.si>

GOZD MARTULJEK - Prodamo vrstno stanovanjsko hišo 89m<sup>2</sup>, CK, neizdelana mansarda, čudovit razgled na Špik. Cena: 16.944.000 SIT ASGARD, Tel.: 064 863-312, 041 673-048

BLED - OKOLICA - Na lepi mirni lokaciji prodamo nov turistično apartmajske objekt, ki je primeren za mimo poslovno ambulantno dejavnost. 521m<sup>2</sup> up.p., parc.1475m<sup>2</sup>, Cena: 130.000.000 SIT ASGARD Tel.: 064 863-312, 041 673-048

JESENICE - PLAVŽ - Prodamo manjšo starejšo hišo 60m<sup>2</sup> up.p. na parc. 1200 m<sup>2</sup>, možnost nadomestne gradnje. Cena: 9.730.000 SIT ASGARD Tel. 863-312, 041 673-048

JESENICE - Prodamo dvostan. hišo up.p.185m<sup>2</sup> na parc. 650m<sup>2</sup>, CK, možnost odkupa dveh garaž. Cena: 15.000.000 SIT ASGARD Tel: 064 863-312, 041 673-048

PRODAMO: KRANJ - enodružinsko hišo, ki v bližini mesta in je popolnoma obnovljena in stoji na parceli 550 m<sup>2</sup>, cena je zelo sprejemljiva in znaša 27,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: v bližini KRANJA novejšo hišo na parceli 2100 m<sup>2</sup>, kjer stoji še staro hiša, mirna lokacija, vse skupaj prodamo za 48,3 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

PRODAMO: KRANJ - enodružinsko hišo, ki v bližini mesta in je popolnoma obnovljena in stoji na parceli 550 m<sup>2</sup>, cena je zelo sprejemljiva in znaša 27,0 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax. 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje za izgradnjo novega objekta za trgovino s skladisci, dobra lokacija, ugodna cena, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 2022 566, fax 2021 785

PRODAMO: RADOVLJICA - na parceli 2.300 m<sup>2</sup> že stojič proizvodno - upravni objekt v dveh etažah po 220 m<sup>2</sup>, podkleten z neizdelano podstreho in gradbeno dovoljenje



Kupim ZAZIDLJIVO PARCELO v Kranju ali neposredni bližini. ☎ 041/861-551

16908

SEBENJE prodamo zaz. parcelo v izmeri 700 m<sup>2</sup> z že obstoječo kvalitetno zgrajeno brunarico. BON nepremičnine 23 62 990, 041/759-003

16165

SEBENJE prodamo dve lepi ravni parceli cca 550 m<sup>2</sup>. BON neprem. 23 62 990, 041/759-003

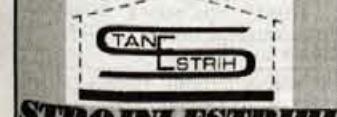
16166

BREZJE prodamo hišo na samem ob potoku s še tremi pomembnimi objekti primerni za obrtno dejavnost. Zemljišče 2500 m<sup>2</sup>, cena 21 mil SIT. PROINN Gorenjska c. 24, Radovljica 537 1900 in 041/715-649

16170

HIŠE PRODAMO NAKLO poslovno stan. hišo z delavnico in poslovno stan. zgradbo z garazami na parceli 1790 m<sup>2</sup>, 463 m<sup>2</sup> uporabnih površin, Kranj Drulovka prodamo novejšo hišo dvojček primočno tudi za poslovno dejavnost 17,5 x 6m, K+P+M, VISOKO prodamo vis. pritlično hišo v izgradnji (III gr. f.) na parceli 550 m<sup>2</sup>, BRITOF prodamo enonadstropno hišo s poslovnim prostorom, vrtom in 2 garazama na parceli 1000 m<sup>2</sup>, 450 m<sup>2</sup> uporabnih površin, možen nakup polovice hiše in vrtu. BREG ob Savi prodamo starejšo hišo potrebovno obnovitev in novejšo garazo na parceli 800 m<sup>2</sup>. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222

16207



**STROjni ESTRIH**  
tel.: 064/330 142  
GSM: 041/688-244

PODKOREN TRENTA v bližini izvira Soče prodamo gospodarsko poslopje 61 m<sup>2</sup>, Zg. Jezersko prodamo kvalitetno grajeno, podkleteno, visokopritlično hišo na parceli 394 m<sup>2</sup>, Kranj CENTER prodamo novejšo kvalitetno zgrajeno poslovno stan. hišo vrtom, uporabne površine 550 m<sup>2</sup>, Kranj Center prodamo starejšo hišo z manjšim poslovnim prostorom in garazo na parceli 262 m<sup>2</sup>, 124 m<sup>2</sup> krovne površine, 17,5 mil SIT, Kranj Primskovo v mirni soseski prodamo vzdruževanje, vrstno, enonadstropno hišo (8x10 m<sup>2</sup>) z izdelano mansardo, podkletana, CK olje. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222

**FINAL DOM**  
tel.: 064/316-800  
GSM  
041/323-823

**STROjni ESTRINI, POLAGANJE PARKETA IN PVC TLAKOV**

KRANJ PRIMSKOVO ugodno prodamo dvostanovanjsko hišo dvojček na lastni parceli 500 m<sup>2</sup>, podkletena, garaza, CK olje (24 let), 25 mil SIT, Kranj Center prodamo poslovno stanovanjsko hišo, 540 m<sup>2</sup> uporabne površine z lastnim parkiriščem za 10 vozil in garazo, SENIČNO v mirem, zelenem okolju prodamo novejšo pritlično stanovanjsko hišo na parceli 402 m<sup>2</sup>, uporabne površine 212 m<sup>2</sup>+100 m<sup>2</sup> gospodarskih površin, 33 mil SIT, SEBENJE prodamo obnovljeno vis. pritlično hišo-dvojček, 150 m<sup>2</sup> uporabne površine, 320 m<sup>2</sup> lastne parcele, 22,5 mil SIT. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222

16209

CERKLJE prodamo opremljen gostinstvo turistični objekt z apartmajami in manjšim vrtom, MEDVODE ugodno prodamo novejšo (15 let) in starejšo, obnovljeno (60 let) hišo na parceli 555 m<sup>2</sup>, CK olje, cena 14 mil + 17 mil SIT, ŠKOFJA LOKA prodamo novo hišo na manjši parceli z lepim razgledom 200 m<sup>2</sup> uporabne površine, 31 mil SIT, VRBA DOSLOVČE prodamo lepo hišo na parceli 1000 m<sup>2</sup>, mansarda nedokončana, CK olje, cena po dogovoru, MOJSTRANA na lepi lokaciji prodamo novejšo vis. pritlično hišo na parceli 500 m<sup>2</sup>, 300 m<sup>2</sup> uporabne površine, 29 mil SIT, LEŠE pod Dobroč prodamo manjšo kmetijo s hišo potrebovno temeljite obnovitev in gosp. poslopjem 5,8 ha kmetijske površine. DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333-041/333-222

16210

Prodam novejše 2 ss z velikim atrijem, opremljeno, v Škofji Loki, Frankova naselje.

Tel.: 041/679-110,

041/647-257

16211

4240 Radovljica

16212

16213

16214

16215

16216

16217

16218

16219

16220

16221

16222

16223

16224

16225

16226

16227

16228

16229

16230

16231

16232

16233

16234

16235

16236

16237

16238

16239

16240

16241

16242

16243

16244

16245

16246

16247

16248

16249

16250

16251

16252

16253

16254

16255

16256

16257

16258

16259

16260

16261

16262

16263

16264

16265

16266

16267

16268

16269

16270

16271

16272

16273

16275

16276

16277

16278

16279

16280

16281

16282

16283

16284

16285

16286

16287

16288

16289

16290

16291

16292

16293

16294

16295

16296

16297

16298

16299

16300

16301

16302

16303

16304

16305

16306

16307

16308

16309

16310

16311

16312

16313

16314

16315

16316

16317

16318

16319

16320

16321

16322

16323

16324

16325

16326

16327

16328

16329

16330

16331

16332

16333

16334

16335





LUDSKA UNIVERZA KRAJN  
C. Staneta Žagarja 1, Kranj

### JEZIKOVNA ŠOLA

- > za najmlajše
- > za učence, dijake
- > a odrasle: AN - NE - IT - FR - ŠP

> 90% vpisanih opravi izpit prvič

100% uspeh na mednarodnih izpitih za otroke  
ČE NISTE ZADOVOLJNI, VAM V TREH DNEH VRNEMO DENAR

tel: 280 48 15, 280 48 16  
www.lu-kranj.si

### VOZILO KUPIM

ODKUP KARAMBOLIRANIH VOZIL,  
PREPIS, PREVOZ NA NASE  
STROŠKE. AVTO JAKŠA, S.P. ☎  
241-168, GSM 041/730-939

Kupim manjši KAMION s ponjavo, vozen z  
B kategorijo, dolžina kasona minimalno 4 m.  
☎ 031/224-807

ODKUP, PRODAJA RABLJENIH  
VOZIL. Možna menjava in takojšnje izplačilo. Uredimo prepis. ☎ 04/25-72-  
092g, 041/404-960

Odkup - prodaja RABLJENIH VOZIL,  
konurenčne cene, uredimo prepis.  
MEPAX d.o.o. ☎ 323-298, 041/773-  
772

VOLVO V 70 2.4, I. 97, črn, reg.  
3/01, servisna, avt.klima, 4xAB, kot  
nov, 3940.000 SIT. AVTO LESCE 531-  
91-18

A 8 2.8, I. 96, zelen, servisna, avt.kli-  
ma, 2x AB, 6xC, zelo ohranjen, reg.  
3/01, 3.990.000 SIT. AVTO LESCE 531-  
91-18

UNO TURBO IE, I. 93, rdeč, reg.  
6/01, CZ, ES, ALU, ohranjen,  
590.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-  
18

KADETT 1.3 karavan, let.89, rdeč,  
280.000 SIT. AVTO LESCE ☎  
04/531-91-18

ESPACE 2.0 RT, let.96, met.moder,  
avt bag, 2 x streha, 2.090.000 SIT.  
AVTO LESCE ☎ 04/531-91-18

GOLF 1.9 TDI, 90 KM, comfortline, 5  
V, bel, kot nov, 14000 km, I.98, model  
IV, vsa oprema, prodam za 32.500  
DEM. ☎ 041/672-094

NAJUGODNEJŠI ODKUP KARAM-  
BOLIRANIH VOZIL OD L. 91 DALJE. ☎  
01/42-61-315, 041/614-013

Prodam FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/644-991

MITSUBISHI LANCER 1.6 GLXi, I. 95,  
reg. do 2/01, prvi lastnik, 4 vrata, kov.sive  
barve, redno servisiran, ser.knjizica, elek-  
paket, el. strešno okno, servo volan,  
ohranjen v garaziran, prodam. ☎ 041/644-991

SUBARU IMPREZA 1.6 4 WD, 5 vrat,  
karavan, prvi lastnik, I. 96, reg. do  
4/01, bordo rdeča barva, redno  
servisiran, ser.knjizica, avtoradio, elek-  
paket, servo volan, zelo lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/644-991

HYUNDAI LANTRA 1.8 GLS top-k, prvi  
lastnik, I. 95, 4 vrata, mineralno zelena  
barva, redno servisiran, servisna knjizica,  
klima, avtoradio, el. paket, ABS, 2xAB,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/644-991

SAXO 1.0 I, I.97, met. moder, 5 V, air  
bag, reg. do 10/00, 75 000 km, 890  
000 SIT. AVTO LESCE d.o.o. ☎  
04/531-91-18

BRAVA 1.4 SX 12 V, I.98, met. modra,  
36 000 km, reg. do 10/00, ohranjenja,  
cena 1.630.000 SIT. AVTO LESCE  
d.o.o., ☎ 531-91-18

BRAVA 1.4 SX 12 V, I.98, met. modra,  
36 000 km, reg. do 10/00, ohranjenja,  
cena 1.630.000 SIT. AVTO LESCE  
d.o.o., ☎ 531-91-18

HYUNDAI LANTRA 1.8 GLS top-k, prvi  
lastnik, I. 95, 4 vrata, mineralno zelena  
barva, redno servisiran, servisna knjizica,  
klima, avtoradio, el. paket, ABS, 2xAB,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/644-991

MITSUBISHI LANCER 1.6 GLXi, I. 95,  
reg. do 2/01, prvi lastnik, 4 vrata, kov.sive  
barve, redno servisiran, ser.knjizica, elek-  
paket, el. strešno okno, servo volan,  
ohranjen v garaziran, prodam. ☎ 041/644-991

SUBARU IMPREZA 1.6 4 WD, 5 vrat,  
karavan, prvi lastnik, I. 96, reg. do  
4/01, bordo rdeča barva, redno  
servisiran, ser.knjizica, avtoradio, elek-  
paket, servo volan, zelo lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/644-991

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

PRODAM FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/220-856

VISA CITROEN I. 85, reg. 12/00:  
70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-  
952

COUPE 1.8, I. 2000, reg. do 6/01,  
rdeče barve, 7000 km, klima, ABS, ita  
platišča, radio, cena 3700.000 SIT.  
AVTO MLAKAR & PODBORŠEK, 2024-  
540

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

PRODAM FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/220-856

VISA CITROEN I. 85, reg. 12/00:  
70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-  
952

COUPE 1.8, I. 2000, reg. do 6/01,  
rdeče barve, 7000 km, klima, ABS, ita  
platišča, radio, cena 3700.000 SIT.  
AVTO MLAKAR & PODBORŠEK, 2024-  
540

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

PRODAM FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/220-856

VISA CITROEN I. 85, reg. 12/00:  
70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-  
952

COUPE 1.8, I. 2000, reg. do 6/01,  
rdeče barve, 7000 km, klima, ABS, ita  
platišča, radio, cena 3700.000 SIT.  
AVTO MLAKAR & PODBORŠEK, 2024-  
540

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

PRODAM FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/220-856

VISA CITROEN I. 85, reg. 12/00:  
70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-  
952

COUPE 1.8, I. 2000, reg. do 6/01,  
rdeče barve, 7000 km, klima, ABS, ita  
platišča, radio, cena 3700.000 SIT.  
AVTO MLAKAR & PODBORŠEK, 2024-  
540

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

PRODAM FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/220-856

VISA CITROEN I. 85, reg. 12/00:  
70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-  
952

COUPE 1.8, I. 2000, reg. do 6/01,  
rdeče barve, 7000 km, klima, ABS, ita  
platišča, radio, cena 3700.000 SIT.  
AVTO MLAKAR & PODBORŠEK, 2024-  
540

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

PRODAM FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/220-856

VISA CITROEN I. 85, reg. 12/00:  
70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-  
952

COUPE 1.8, I. 2000, reg. do 6/01,  
rdeče barve, 7000 km, klima, ABS, ita  
platišča, radio, cena 3700.000 SIT.  
AVTO MLAKAR & PODBORŠEK, 2024-  
540

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

PRODAM FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/220-856

VISA CITROEN I. 85, reg. 12/00:  
70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-  
952

COUPE 1.8, I. 2000, reg. do 6/01,  
rdeče barve, 7000 km, klima, ABS, ita  
platišča, radio, cena 3700.000 SIT.  
AVTO MLAKAR & PODBORŠEK, 2024-  
540

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

PRODAM FORD ESCORT 1.8 16 V, I.  
92, eleganca, rdeč višnja, lepo ohranjen,  
ALU platišča, spoiler, lepo ohranjen,  
garaziran, prodam. ☎ 041/220-856

VISA CITROEN I. 85, reg. 12/00:  
70.000 SIT ali po dogovoru. ☎ 323-  
952

COUPE 1.8, I. 2000, reg. do 6/01,  
rdeče barve, 7000 km, klima, ABS, ita  
platišča, radio, cena 3700.000 SIT.  
AVTO MLAKAR & PODBORŠEK, 2024-  
540

CLIO 1.2, letnik 1998, reg. do 10/  
2000, kov.modre barve, 34000 km,  
dalj. CZ, AIR BAG, cena 1.250.000  
SIT. AVTO MLAKAR & PODBORŠEK  
2024-540

PRODAM HROŠČA 1200, neregistrir-  
an, bele barve, I. 75, cena po dogovoru.  
Bogataj, Moškrin 2, Škofja Loka.

</

Tam, kjer visoke so planine,  
skrita sila vleče me,  
tam, kjer rododendron raste,  
naj bi pokopali me.

## ZAHVALA

Ob boleči izgubi

**ANTONA NOVAKA**

1925 - 2000

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom, znancem za ustno in pisno sožalje, podarjeno cvetje in sveče ter vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti. Posebna zahvala gospodu škofu Andreju Glavanu, gospodoma dekanoma iz Tržiča in Kranja ter duhovnikom somaševalcem za prelep pogrebni obred in sv. mašo. Hvala pevcom Zupan mlajšim za zapete žalostinke, trobentaku, praporščakom, članom ZB in pogrebni službi Navček. Vsem imenovanim in neimenovanim iskrena hvala.

**VSI NJEGOVI**  
Strahinj, 7. septembra 2000



## ZAHVALA

V 74. letu starosti je svojo življenjsko pot nepričakovano sklenil dra-  
gi mož, oče, dedek in brat

**METOD JAMNIK st.**  
s Spodnjega trga 32 v Škofji Loki

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijate-  
ljem, sosedom in znancem za izrečena ustna in pisna sožalja, po-  
darjeno cvetje in sveče ter vsem tistim, ki ste ga pospremili na nje-  
govi zadnji poti. Posebna zahvala gasilcem in govorniku za  
poslovilne besede. Vsem iskrena hvala.

**VSI NJEGOVI**  
Škofja Loka, 11. septembra 2000



## V SPOMIN

Zaman je bil tvoj boj  
vsi dnevi tihega trpljenja  
bolezen je bila močnejša  
od življenja.

Minilo je leto dni, odkar nas je zapustila naša draga  
**MARIJA ŠKERJANC**  
iz Šenturške gore

Hvaležni smo vsem, ki ste jo imeli radi in se je spominjate.  
Iskrena hvala vsem za podarjeno cvetje in sveče.

**VSI NJENI**



## V SPOMIN

*Mrtvi niso mrtvi,  
mrtvi živijo v nas  
in bodo drugič umrli  
z nami in v nas.*  
(Tone Pavček)

Jutri bo minilo pet let, odkar sta nepričakovano za vedno odšli od  
nas naši dragi

**MIHAELA  
in BARBARA NOVAK**  
(mati in hči)

Spomin nanju, ki je živ in večen, nam pomaga zapolniti praznino v  
našem domu in srčih. Maša ob peti obletnici bo v petek, 22. sep-  
tembra 2000, ob 18. uri v cerkvi sv. Janeza Krstnika na Suhu pri  
Škofji Loki. Vsem, ki se ju spominjate v molitvi in obiskujete njen  
prezgodnji grob se lepo zahvaljujemo.

**VSI NJUNI**



## V SPOMIN

*Vsaka misel nate,  
vsaka solza, ki polzi,  
v spomin nam obudi  
tiste srečne dni,  
ko še skupaj smo bili!*

Minili sta dve žalostni leti, odkar je za vedno ugasnilo mlado živ-  
ljenje naše nepozabne

**VERONIKE KAMENŠEK**

Vsem, ki se spominjate, obiskujete njen prerani grob, prinašate  
cvetje in sveče, iskrena hvala.

**VSI NJENI**



## ZAHVALA

*Ne jokajte na mojem grobu  
le tiko k njemu pristopite,  
spomnите se, kako trpel sem  
in večni mir mi zaželite.*

Za vedno nas je zapustil dragi mož, ata, stari ata, brat, stric, tast in boter

**MIRO JENKO**  
iz Zg. Brnika

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom z Brnika in Potoč, znancem, pevskim  
prijateljem, ki ste nam ob najtežjih trenutkih stali ob strani, izrekli ustno in pisno sožalje,  
darovali cvetje, sveče in sv. mašo. Hvala sodelavcem Ljubljanskih mlekarn. Posebej se za-  
hvaljujemo dr. Majdi Mihelčič Ambrož iz ZD Kamnik, celotnemu zdravstvenemu osebju  
Urološkega oddelka KC Ljubljana, posebej še prim. dr. Mihelčič za dolgoletno zdravljenje.  
Posebna zahvala gre zdravniškemu osebju Onkološkega instituta, posebej še dr. Kraglu, ki  
so mu v času njegove hude in dolotrjajne bolezni lajšali trpljenje. Zahvaljujemo se g. prof.  
Tozonu, pevcom, organistoma, ga. Marti Močnik, g. župnik Gradišču za lepo opravljen  
pogrebni obred, gasilcem, g. Vidmarju za poslovilne besede, g. Jeriču in zvonarjem. Za-  
hvaljujemo se vsem, ki ste našega ata v tako velikem številu pospremili na zadnjem počitku.

**ŽALUJOČI VSI NJEGOVI**



## ZAHVALA

Ob smrti naše drage mame

**ANGELE FAJFAR**

Petrčove mame s Sp. Brnika

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, sodelavcem,  
prijateljem in znancem za pisna in ustna sožalja, podarjeno cvetje,  
sveče in svete maše. Hvala gospodu kaplanu za lep pogrebni obred,  
pevcem in pogrebnišku Jeriču ter vsem, ki ste jo spremili k večnemu  
počitku. Zahvala vsem, ki ste ji pomagali v času njene bolezni in jo  
imeli radi.

**Žalujoči: hči Štefka z družino**  
Sp. Brnik, 12. septembra 2000



## ZAHVALA

*Zdaj v našem domu je praznina,  
v srcih naših grenka bolečina,  
a življenje teklo bo naprej  
in nikdar več ne bo tako kot prej.*

V 82. letu starosti je prenehala biti srce naši dragi mami

**ALOJZIJI ČRNILEC**

roj. Markič, p.d. Primoževi mami iz Naklega



Ob boleči izgubi se zahvaljujemo vsem, ki ste nam v teh težkih trenutkih stali ob strani, nas  
tolažili, nam izrekli ustna in pisna sožalja, našo mamo pospremili na njeni zadnji poti, ji  
podarili cvetje in sveče, darovali zanje za svete maše in orgelsko piščal ter zanje molili.  
Posebno zahvalo smo dolžni dobrim sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancem, kole-  
ktivom Sava - gasilci Kranj in Okrajnega sodišča Kranj, dr. Tatjani Primožič za dolgoletno  
zdravljenje in patrona sestri Barbari za pomoč v njenih zadnjih dneh življenja. Hvala  
tudi zakoncu Štamulak, pogrebni službi Navček, bratom Zupan za pesmi slovesa in  
gospodu župniku Matiju Selanu za lepo opravljen pogrebni obred. Vsem imenovanim in  
neimenovanim še enkrat vsakemu posebej iskrena hvala. Ohranite našo mamo v lepem  
spominu.

**Žalujoči njeni: sin Janez, hčerka Lojzka in vnuk Marko**  
Naklo, 5. septembra 2000

Gorenjke in Gorenjci poslušamo

**Radio top 94.4 mhz**

041 944 944

LANCER, I. 90, cena po dogovoru. **245.099**

Prodam R 5, cena 210.000 SIT. **2326-839**

KIA SPORTAGE 2.0 MRD I, 4x4, I.

96, 175.000 km, metalno srebrne

barve, ABS, elek. paket, alarm, stresno

okno, servis, knjižica, cena 1.990.000

SIT. **041/337-231**

Prodam RENAULT TRAFIC I, 91, obnovljen, sedeži 8+1. **257-27-03**

OPEL KADETT 1.6, I. 88, reg. do avgusta 2001. **040/241-197**

Prodam HYUNDAI PONY 1.5 GLS, I.

90, 5 v, prvi lastnik, zelo lepo ohranjen, cena 355.000 SIT. **041/727-128**, Komenda

TEMPRA 1.6 SX DGT, I. 93, met srebrna, reg. 6/01, SV, CZ, ES, 620.000 SIT. AVTO LESCE, 531-91-18

BMW 523 I, I. 96, črn, reg. 3/01, 2x avt. klima, elek. oprema, ALU, zelo ohranjen, 3.695.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18

MEGANE 1.6 rt, L. 96, rdeč, 5 v, AB, SV, DCZ, ES, reg. 3/01, 1.385.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18

MEGANE 1.6 CLASIC, I. 97, met, rdeč, 1. last., AB, servo, elek. oprema, ohranjen, 1.545.000 SIT. AVTO LESCE 531-91-18

Prodam MEGANE COUPE, I. 98. **041/664-368**

Prodam VW SHARAN 1.9 TDI (110) Trendline, I. 98. **031/830-770**

Prodam LADO RIVA 1300, I. 1988. **041/897-473**

Prodam R 4, I. 88, registriran do 12/00, **714-291**, popoldan

Prodam GOLF 1.3 B, I. 84, reg. do 7.1., 130.000 SIT. **031/591-327**

VW GOLF IV 1.9 SDI, I. 99, 5 v. **242-300**, 041/66 82 88

R 5 CAMPUS, I. 90, 5 v. **242-300**, 041/66 82 88

AUDI A 3 1.8 T, I. 98, vsa oprema, razen usnja. **242-300**, 041/66 82 88

HONDA CIVIC 1.4 i, 97/98, prvi lastnik, servisna knjiga. **242-300**, 041/66 82 88

VW GOLF IV 2.3 V 5 i, 99, vsa oprema razen usnja, dodatna oprema, prvi lastnik, servisna knjiga. **242-300**, 041/66 82 88

RENAULT MEGANE 1.6 E RN SCENIC, I. 97. **242-300**, 041/66 82 88

HYUNDAI ACCENT 1.3, I. 00, prvi lastnik, serv. knjiga. **242-300**, 041/66 82 88

MERCEDES C 180, I. 94. **242-300**, 041/66 82 88

Prodam OPEL VECTRO 1.8 i GL, I.

91, modre barve, reg. 7.6.01, cena po dogovoru. **325-913**

Prodam R 11, I. 86, dobro ohranjen. **041/912-866** po 16. uru, ugodno

Prodam PANDO 55 S, I. 94, rdeče metalik barve, prva lastnica. **041/697-480**

Prodam LADO SAMARO 1.4, I. 89, reg. 4/01 in JUGO FLORIDO I. 89. 1.4. reg. 8/01. **041/821-796** po 14. ur

ZASTOPNIKI ste komunikativni,

zanesljivi, odgovorni in pripravljeni na delo! Nudim delo z gibljivim delovnim časom, dobrim plačilom in prijetnim delovnim okoljem. Možna je redna ali pogodbena zaposlitev. Inf. v sredo in petek na **031/320-553**

Prijeto delo, dober zaslugek. Naredite prvi korak in naprej vam bomo pomagali mi. **041/620-560**

Pogodbeno delo dobri upokojena KUHARICA za pomoč v kuhinji. Inf. **431-267**

Informacije po telefonu:

064/332-804, 211-252 all 041/796-614.

**C ZALOŽBA**

V Kranju smo odprli nov telefonski studio. Redno oz. honorarno zaposlimo osebe, informacije po tel. 04/2325-131 ali 04/2014-818.

V okolici Kranja zaposlimo dekle za delo v strežbi. **031/325-442**

Zaposlimo MIZARJE z izkušnjami in LESNEGA INŽENIRJA znanjem računalništva za pripravo dela in programov na CNC strojih. Pohištvo ISKRA, d.o.o., Baracetova 3, Medvode, **061/613-522**

Iz Kranja in Radovljice z okolico zaposlimo za popoldansko 3-urno delo osebo s srednjo šolo, starosti od 30-45 let. Dolgoročno delo. **041/636-295**

RESTAVRACIJA METULJČEK zaposli 2 KUHARJA iz Škofje Loke ali bližje okolice. **622-270**

VOZNIKA C in E kategorije, z izkušnjo v mednarodnem transportu zaposlimo. VRBA, d.o.o., Kranj, 04/236-77-33, 041/614-722

Gorenec Danilo, s.p.  
Log 5a, 4228 ŽELEZNKI

Razpis:

Za nedoločen čas zaposlim monterja ogrevalnih naprav. Informacije na gornji naslov ali telefon: 041/582 539.

Tel.: 04/5146 590

**HOS TESE**

Dekleta, če vas zanima delo hostes na sejmih, športnih in kulturnih prireditvah, prezentacijah, degustacijah,... se nam javite na tel. št.: 01/425-42-74 vsak dejanik od 9. do 16. ure.

**HERING M&P**

Poklici VOZNIK B.C.E, kategorie s prakso, lčem delo voznika kiperja. **041/821-696**

Iščemo osebo za prodajo tekstilnih izdelkov na sejmih. **041/458-065**

Za popoldansko delo v šanku iščemo simpatično žensko 18-35 let. **557-675**

**KMETIJA Matič HOTAVLJE**

**STISKANJE VSEH VRST  
SADJA, PRODAJA  
JABOLČNEGA MOSTA**  
tel.: 041/424 789

Dekle za delo v lokalnu HONORARNO ZAPOLIM. Lahko tudi samo ob vikendih. Zaželen lasten prevoz. **041/326-368**

Iščemo: PRODAJALKO za delo s polnim delovnim časom in ŠTUDENTKO za popoldansko pomoč v trgovini, Trgovina Čevlj, Mestni trg 7, Škofja Loka, **651-200**

STROJNI TEHNIK z znanjem račun. in izkušnjami za delo v skladališču išče redno zapositev. **736-517 Franci**

STROJNEGA TEHNIKA tudi pripravnika zaposlim, v Kranju. Šifra: ZĀCETNIK

IŠČETE DELO Z NAMENOM, DA BI GA NAŠLI? BI RADIL DELAL IN NE SAMO HODILI V SLUŽBO? SOVRAŽITE DELO V PISARNI IN ŽELITE DELATI NA TERENU? ČE STE NA VSA VPRASAŠNJA PRIKIMALI, VAS VABIMO K SODELOVANJU. NUDIMO VAM DELO KOMERCIJALISTA, KI NAŠE ZNANE KUPCE KNJIZNEGA KLUBA. **01/5005-272, 041/758-961**

Enostavno z malo truda in dobre volje do dodatnega zaslužka v prostem času. **031/827-606 in 720-123**

Zakaj ne bi preizkusili svojih sposobnosti z novimi izivji in si s tem pridobili redno zaposlitev. **041/751-091**

ZAPOSTVENEGA MIZARJA zaposlimo takoj ali po dogovoru. **595-88-02**

AVTOKLEPARJA zaposlim. Ribnikar, **04/280-85-00**

SLIKOPLESKARJA KV ali priučenega, s 3-letno prakso, zaposlim. **041/735-935**

ZASTOPNIKI ste komunikativni,

zanesljivi, odgovorni in pripravljeni na delo! Nudim delo z gibljivim delovnim časom, dobrim plačilom in prijetnim delovnim okoljem. Možna je redna ali pogodbena zaposlitev. Inf. v sredo in petek na **031/320-553**

Prijeto delo, dober zaslugek. Naredite prvi korak in naprej vam bomo pomagali mi. **041/620-560**

Pogodbeno delo dobri upokojena KUHARICA za pomoč v kuhinji. Inf. **431-267**

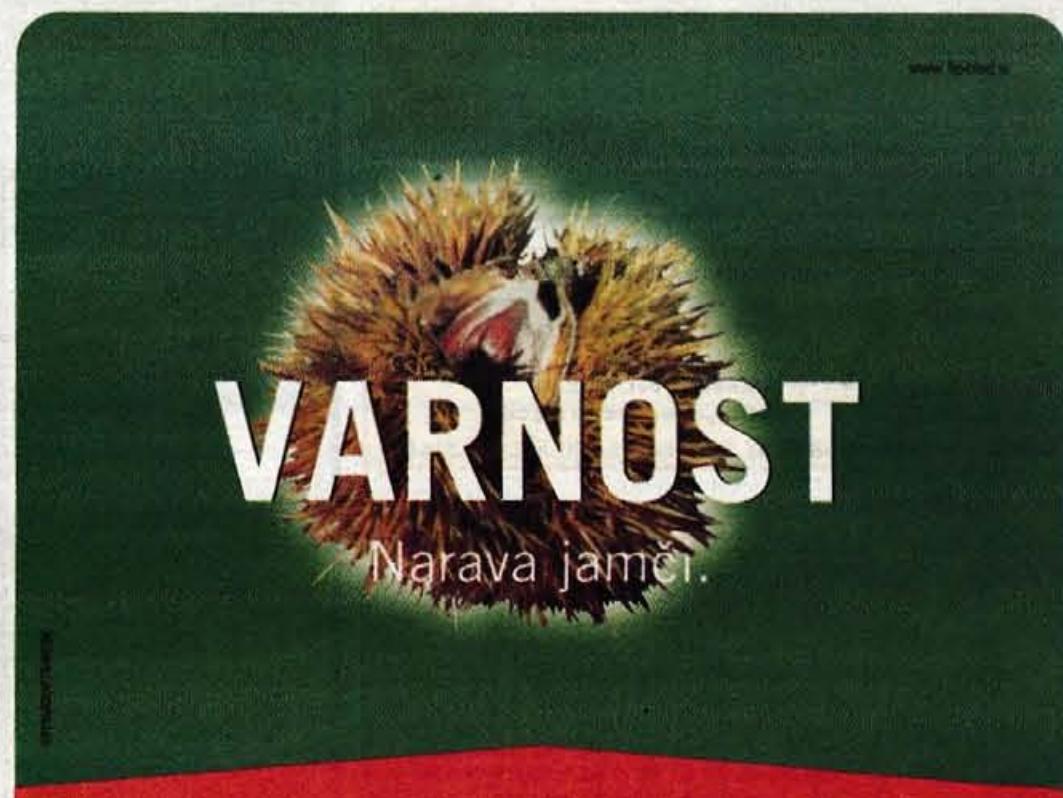
Informacije po telefonu:

064/332-804, 211-252 all 041/796-614.

**99.5 MHz 100.2 MHz 104.8 MHz**  
**R G L**  
studio 161 31 30  
marketing 161 30 60

**radio Gorenec**  
www.gorenec.si

**www.gorenec.si**



**VARNOST**  
Narava jamči.

**LIP-ov jesenski HIŠNI SEJEM**

**od 18.9. do 8.10. 2000**  
V NAŠIH PRODAJNIH SALONIH



Pesem gozda v vašem domu.



**SIX**  
ISO 9001

Zaposlim fanta za ličarska in kleparska dela. **234-00-00**

Končano imam srednjo FRIZERSKO ŠOLO. Ker imam zelo rada svoj poklic si želim dobiti pripravnost na območju Kranja ali bližje okolice. **040/264-021 ali 325-913**

Zaposlimo PICOPERA-KUHARJA v znani pizzeriji v Kranju. **041/799-411**

Redno zaposlimo POTNIKA za produžo potrošnih MEDICINSKIH ARTIKLOV. **031/214-292**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411**

Zaposlimo KMETIJA KUHARJA in ŠOLO za delo v kuhinji. **041/799-411</b**

**HITRA DOSTAVA POŠILJK:**

- znotraj mest,
- po Sloveniji in
- v tujino.

Poklicite na brezplačno telefonsko številko **080 1400** in v Ljubljani, Mariboru, Celju, Kranju, Novi Gorici, Kopru, Novem mestu in Murski Soboti prevozemo pošiljke kar pri vas doma.



NAREDI SAM



MIRKA VADNOVA 14, KRAJN, Tel.: 064 215-030, Fax: 064 215-042

- TRGOVINA IN PRODAJNO SKLADIŠČE vseh vrst mizarskih materialov
- NAREDI SAM - HOBBY razrezni materiala
- MIZARSKA DELAVNICA notranja oprema po naročilu

*Hribi 3*

Ko fotografiramo gore bolj ali manj oddaljene ali pa kakšne skalne komplekse, ki so nas fascinirali zaradi svoje velikosti in oblik, se moramo zavedati, da vsi tisti, ki jim bomo te fotografije pokazali, ne bodo imeli prave predstave, kako velike so te zadeve, zaradi tega je pametno, da to upoštevamo že med fotografiranjem in na fotografijo vkomponiramo objekt znane velikosti, kot so planinske koče, ljudje in živali.... Ko fotografiramo ljudi, je potrebno tudi paziti, da le-ti ne stopijo se korak nazaj in padajo v globino.

**SKORAJ IZJAVA TEDNA**

"My dear friend Al, today se v Sloveniji, ki sem jo tudi že obiskal, začenja volilna kampanja. Si predstavljaš, koliko bi midva zaslužila, če bi nam v svobodni Ameriki prišlo na misel, da tožimo medije, ali koga drugega, ker objavljajo fotomontaže? In da bi tudi midva lahko stroške takih tožb poskočno plačala kar iz proračuna, republikanci pa ob tem niti z očesom ne bi trenili? Ti sploh ne veš, kako lepo je tam v Sloveniji!" /Bill Clinton in Al Gore, predsednik in podpredsednik ZDA/

**G.G.****Zima ni več daleč**

Po koledarju, in sploh, je danes še povsem pravi poletni dan. Do začetka koledarske jeseni naslednjo soboto je namreč še en cel teden. A tisti, ki skrbijo za promocijo zimske turistične ponudbe, dobro vedo, da se zimo pravajo že poleti.

**VPRAŠALNIK****TISKOVNE KONFERENCE**

u petek, 29. septembra 2000 ob 11.30 sati  
v hotelu UNION v Ljubljani

Italijanska državna turistična zveza in Agencija za turistično promocijo Trentina nameravata zadnji petek v tem mesecu predstaviti zimsko ponudbo regije Trentina na tiskovni konferenci. Ker tudi v svetovnem turizmu razsaja globalizem, sploh ni nič nenavadnega, da trženje na slovenskem trgu za italijansko agencijo delajo Avstriji. Vabilo za tiskovno konferenco je namreč poslalo podjetje E.N.I.T. z Dunaja. O tem, da našim severnim sosedom slovenščina (kaj šele avnojski sklep!) ne gre najbolje, niti ni čudno, da bo tiskovna konferenca "u petek" in to ob "11.30 sati".

# Najdaljši užitek

**PIVOVARNA UNION**  
*Zaprijatelje!*

Svetlo pivo Union v steklenici z dolgim vratom - long neck - je novost Pivovarne Union. Pitje svetlega piva Union iz steklenice z dolgim vratom vam zagotavlja najdaljši užitek.

**Ponudba na višini ...**

Ponudba velja od 14. septembra do 27. septembra za izdelke v zalogi v vseh prodajalnah ŽIVILA Kranj in DELIKATESA Jesenice.

**799,-**HRENOKVE,  
Celjske mesnine, 1 kg**369,-**DOMAČI KEKSI,  
Kranjski kolaček, 0,5 kgKOMPLET ZA ČIŠČENJE VILEDA,  
6-delni set krp in gobic za gospodinjstvo**vileda****Kombi-Pack**  
Gastronomaxi**449,-****169,-****...cene na dnu.****JAKA POKORA****Hidrometeorološki zavod Republike Slovenije  
VREMENSKA NAPOVED za GORENJSKO**

Danes, v petek, bo še delno jasno in čez dan razmeroma toplo. Jutri, v soboto, bo oblačno z občasnimi padavinami, deloma nevihitami, ki se bodo popoldne okrepile. V noči na nedeljo bo deževalo, meja sneženja se bo spustila do višine okoli 2000 m, začel bo pihati severovzhodnik. V nedeljo bo pretežno oblačno, občasno se bodo še pojavljale krajevne padavine. Hladnejše bo.

DAN	PETEK	SOBOTA	NEDELJA
VREME			
Tmin/Tmax	9/22	13/19	7/15

**Jutri NOVICE IZPOD KRVAVCA, v torek izide septembska LOČANKA**

BREZPLAČNO